



INSTRUCTION MANUAL

SMART ROBOTIC

VACUUM CLEANER WITH LASER



MODEL 103203GT1

PLEASE READ THIS MANUAL CAREFULLY BEFORE OPERATING YOUR PRODUCT AND RETAIN THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE

CONTENTS

EN	-----	001-022
ES	-----	023-044
PL	-----	045-066
IT	-----	067-088
DE	-----	089-110
NL	-----	111-132
FR	-----	133-154
PT	-----	155-176
HU	-----	177-198

IMPORTANT SAFEGUARDS

Always exercise caution when operating this appliance. Read this manual carefully before using the vacuum and retain these instructions for future reference.

Cautions

1. Remove potential problems or risks before operating the robot. Clear power cords and small items from the floor to prevent the robot from being obstructed during cleaning. Position any rug tassels under the rug and ensure hanging curtains or other soft furnishings are not touching the floor.
2. If the room to be cleaned contains stairs or steps, please verify that the robot can detect any edges before use. If you are in any doubt, place a physical barrier in front of any edges to prevent the robot from falling. Please verify the barrier is effective before use.
3. Operate the appliance according to the instructions in this manual. Only use the accessories recommended or sold by the robot manufacturer.
4. Ensure the power supply voltage matches the voltage specified on the charging base.
5. Make sure the dustbin and filter are installed correctly before use.
6. For safety reasons, if the power cord is damaged, it must be replaced by a suitably qualified

- manufacturer, service center, or service personnel.
7. Before you clean or maintain the product, please turn the robot off and cut off the power supply.
 8. Before you discard the product, remove the product from the charging base, turn it off, and remove the battery. Dispose of the battery in compliance with your local laws and regulations.
 9. Power off the product if it will not be used for a long period of time.
 10. Used batteries must be handled in compliance with local laws and regulations.
 11. This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning the safe use of the appliance and understand the hazards involved. The product should not be used by children under 8 years old or people with an intellectual disability. This product is not a toy. Do not let children ride or sit on the product. Children should be supervised to ensure they do not play with the appliance.
 12. The product is designed for indoor and home environment use only. Do not use the product outdoors or for commercial or industrial purposes.
 13. Do not operate the product in a room where an infant is sleeping.

14. Do not use the appliance with a broken power cord or socket. If the robot can not operate normally because it has been damaged, used outdoors, fallen, or gotten wet, stop using it immediately. To prevent further damage or harm, take the robot to be serviced by a suitably qualified manufacturer or customer care center.
15. Please use the product according to the instructions provided in this manual. The company is not responsible for any loss or injury caused by improper use of this appliance.

Warnings

1. Only use the charging base supplied by the robot manufacturer. Do not replace the battery on your own. If the battery is damaged, please contact the robot manufacturer, authorized distributor, or other professionals to arrange a replacement.
2. Do not use this robot in a place that contains fire or fragile objects.
3. Do not use this robot in an area in which temperatures are higher than 40°C or lower than 0°C.
4. Do not allow your hair, clothes, fingers or other parts to get close to the opening or operating parts of the robot.
5. Do not use this robot on water or wet floors.
6. Do not use this robot to pick up stones, paper, or

other objects that may cause jamming.

7. Do not use this robot to pick up flammable substances, such as petrol and printer toner. Do not use this robot in a place that contains flammable substances.
8. Do not use this robot to pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, ashes or other objects that may cause fire.
9. Do not block the suction opening. Do not use the device when the suction opening is blocked. Remove dust, cotton fibers, and hair from the suction opening to ensure free air flow.
10. Use the power cord with caution. Do not use the power cord to drag or pull the appliance/charging base. Never use the power cord as a handle. Do not run the power cord through a door crack. Do not pull the power cord around a corner or sharp edge. Do not operate the robot across the power cord. Keep the power cord away from any heat sources.
11. Do not use a malfunctioning charging base. To avoid risks, ensure the charging base is only serviced by its manufacturer, authorized agent, or other professional personnel.
12. Do not set the appliance alight, even when it has been severely damaged. The battery in the appliance may explode when exposed to heat.

Battery Disposal Instructions

Do not throw batteries away with household waste. Take them to your nearest waste battery recycling station or after-sales service center for centralized disposal.

The following instructions are intended for professional people responsible for processing used batteries, not general customers.

Caution!

- Battery leakage is harmful!
- Do not allow any battery leakage to come into contact with your eyes or skin.
- In case of eye or skin contact, wash the area thoroughly with clean water and seek medical attention immediately.

Battery Removal

Notice:

Refer to the following information when you are going to discard the robot; not for daily operating instructions.

Fully discharge the battery before you remove it. The battery must not come into contact with metal at any time.

How to remove the battery:

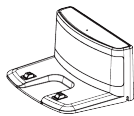
1. Run your robot vacuum until the battery is completely discharged.
2. Power off the robot vacuum.
3. Loosen the screws on the base of the robot.
4. Remove the bottom shell.
5. Disconnect the battery and remove it.

PRODUCT INTRODUCTION

1.1 PACKAGE CONTENTS



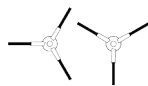
Main Body



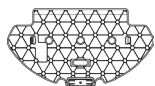
Charging Base



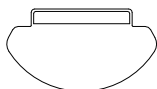
User Manual



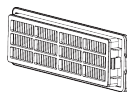
Side Brush * 4



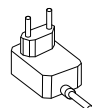
Mop Holder



Washable Mop*2



Filter

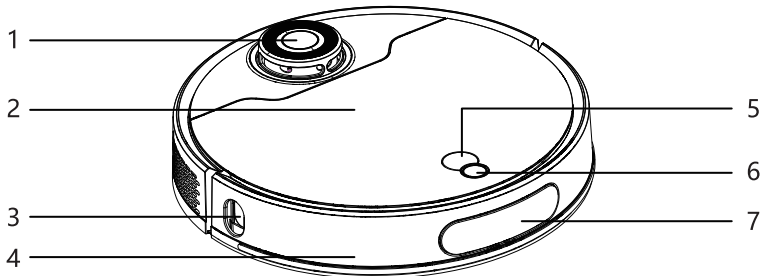


Adapter

* Pictures shown in this manual are for illustrative purposes only. Actual product may vary.

1.2 PRODUCT CONTENTS

Front view



1.Laser scanner

2.Face plate

3.Wall sensor

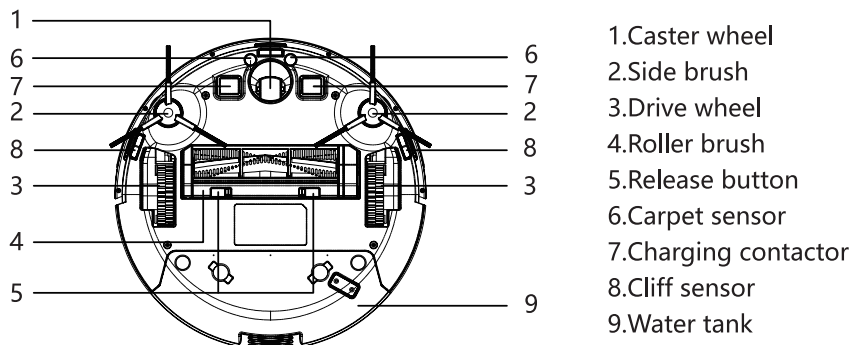
4.Collision sensor

5.Clean/power button

- Clean button: Press and hold 3s to turn on/off.
- Press once to pause or restart.

6.Recharge button

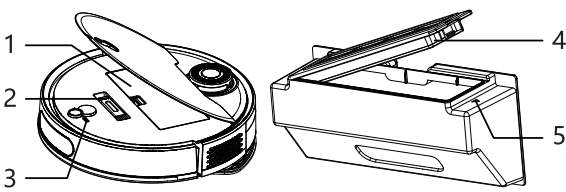
- When cleaning, press once to pause the appliance.
 - When paused, press once to return to recharge.
 - When returning to recharge, press once to stop returning.
- 7.Recharge sensor

Back view**Indicator light status instructions**

Status	Button Backlight
ON	Power button+recharge button White light is always on
OFF	Power button+recharge button Both lights are off
Idle	Power button+recharge button Both lights are off
The battery is lower than 20%	Return to recharge: Red recharge indicator illuminated Charging: Red recharge indicator is flashing
The battery is higher than 20% (No network connection)	Working: White power button illuminated Return to recharge: White recharge button illuminated Charging: White recharge button flashing Charging completed: White recharge button illuminated
The battery is higher than 20% (Network connected)	Working: Blue power button illuminated Return to recharge: Blue recharge button illuminated Charging: Blue recharge button flashing Charging completed: Blue recharge button illuminated
Failure	Power button+recharge button Flashing red
Network reconfiguration	Power button+recharge button Flashing white
Connect WIFI successfully	Power button+recharge button Blue light illuminated

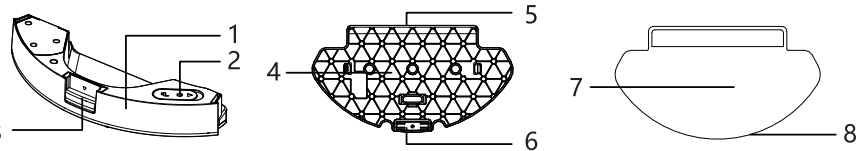
Status Button	Idle	Cleaning	Pause	Auto return to recharge	Auto return to recharge pause	OFF
Press the power button once	Start cleaning	Pause cleaning	Continue to clean	Auto return to recharge pause	Start global cleaning	
Press the recharge button once	Start to return to recharge	Pause	Start to return to recharge	Auto return to recharge pause	Continue to return to charge	
Press and hold the power button and recharge button for 5s	Start network configuration					Enter self-detection mode
Press and hold the power button for 3s	OFF					ON
Press and hold the recharge button for 3s	Spot cleaning					
Press the reset button once (Under the face plate)	Forced shutdown					

Inside the appliance (under the face plate)



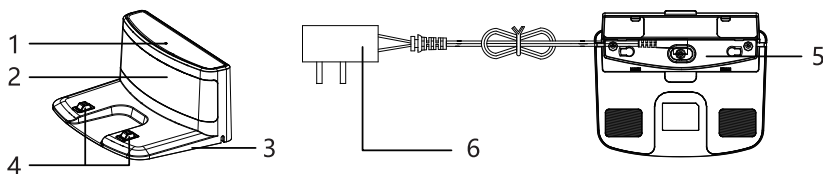
1. Dustbin
 2. Cleaning tool
 3. Reset button
 • Briefly press this button to forcibly shut the appliance down. Please use this button with caution.
 4. Dustbin high-efficiency filter
 5. Dustbin clip

Mop module



1. Water tank
 2. Water tank plug
 3. Water tank clip
 4. Mop holder
 5. Mop slot
 6. Mop holder clip
 7. Mop
 8. Sticky area

Charging base



1. Charging base indicator light

2. Signal transmission sensor

3. Chassis

4. Charging contactor

Tip: Open the bottom cover and connect the power cord to the power port.

5. Power cord slot

6. Power socket

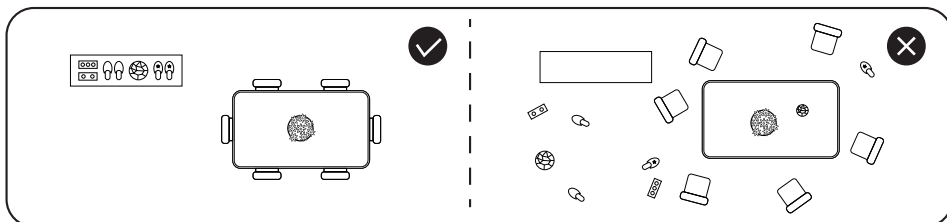
Tip: You can extend the power cord out from the left or right opening.

OPERATING INSTRUCTIONS

2.1 PRECAUTIONS

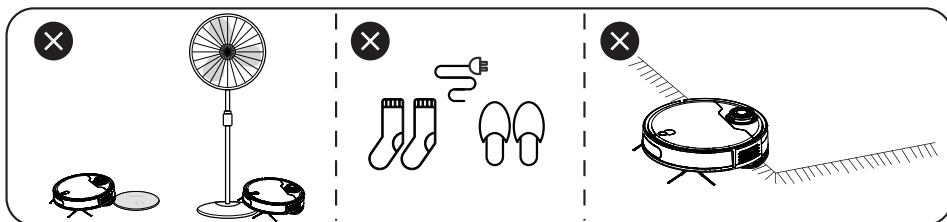
1. Arrange furniture neatly

Before use, neatly arrange furniture, such as tables, chairs, etc., to maximize the cleaning area.



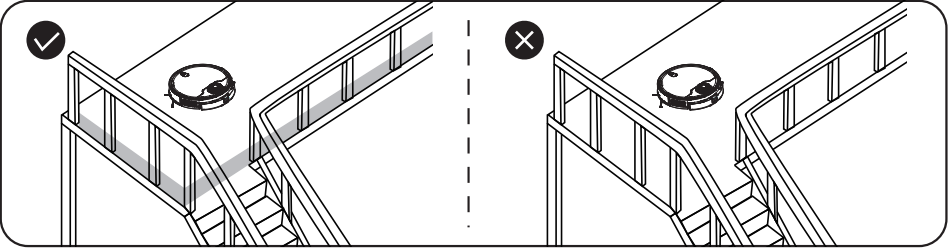
2. Remove any obstacles

- Remove or cover any objects with low-height bases, such as fans, weighing scales, etc., that may affect the normal operation of the main unit.
- Remove any loose items, such as cables, duster cloths, slippers, etc., from the room to increase the working efficiency of the robot.
- If the room contains a rug with tassels, to prevent tangling, please fold the tassels under the rug before operating the device. Never use the mopping function on a carpet or rug.



3.Prevent the robotic cleaner from falling

- Position a barrier on the edge of staircases or balconies to prevent the robot from falling.



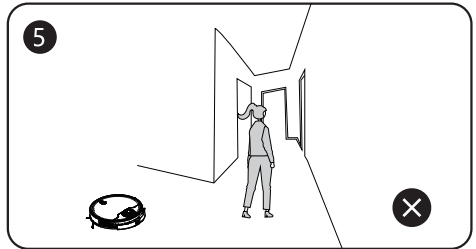
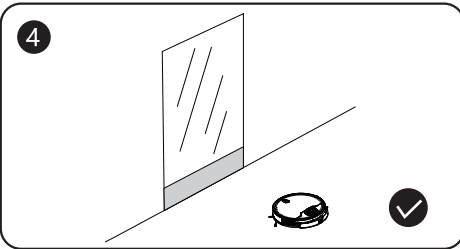
4.Cover reflective surfaces

- Cover any reflective objects, such as mirrors and glass, within 10 cm of the floor as they may confuse the robot's route detection.

5.Be aware of how your position may impact the robot's sensors

- Do not stand in narrow places, such as halls or thresholds, because the robot may not be able to identify the areas to be cleaned.

Tip: When you use the robot for the first time, please follow behind it to address any small problems and help it work smoothly. Do not walk in front of the robot.



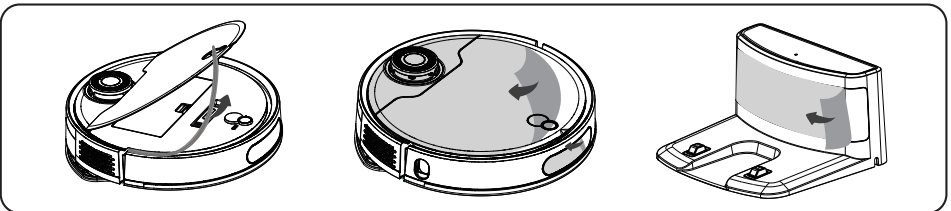
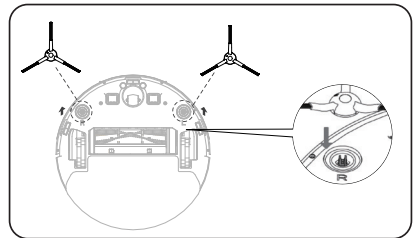
2.2 GETTING THE ROBOT READY FOR FIRST USE

1.Remove the protectors

Open the face plate and remove the protective strip. Remove the protective films on the face plate and charging base.

2.Install the side brush correctly.

Align the side brushes with the slots and install the side brush. You should hear the brush snap into position.



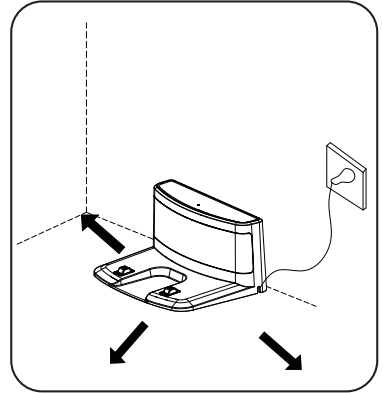
2.3 CHARGING THE ROBOT

1. Position the charging base

Position the charging base on a flat floor, against the wall. Connect the power cord and put the remaining cord in the cord slot. To ensure the App functions as expected, ensure the charging base is positioned within the area of your Wi-Fi network coverage.

Tips:

- A. Ensure the charging base has at least 0.5 m clear space on both the left and right sides and 1.5 m clear space at the front.
- B. If the power cord is laid on the floor, it may be dragged by the robot, causing the charging base to move away or disconnect from the power supply.
- C. When the charging base is powered on, the indicator light on the charging base remains constant. When the robot is being charged, the light turns off.
- D. Do not place the charging base under direct sunlight or cover the signal transmission area. Otherwise, the robot may fail to dock on the charging base.



2. Powering on and charging

Press and hold the clean button for 3s to power the unit on. Wait until the indicator light is on. The robot says, "Robot start up." Put the robot on the charging base to charge it. The robot is powered by a high-performance Li-ion battery pack. To maintain the battery's performance, please keep the robot in a charged state during daily use.

Tips:

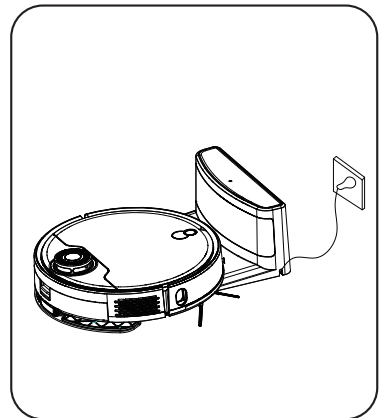
- A. The robot may not power on if the battery is low. Please put the robot on the charging base to recharge it.
- B. Do not install the mop module during charging to ensure safe charging and prevent the wet washable mop from damaging the floor.
- C. To make sure the robot can successfully return to the charging base, we recommend letting the robot start from the charging base and do not move the charging base during each cleaning task.

D. The power/recharge indication light shows the charging state:

- Flashing: Charging
- Constantly illuminated: Fully charged



The indication light of the charging base:

- When the charging base is powered on, the indicator light on the charging base remains illuminated. When the robot is being charged, the light turns off.



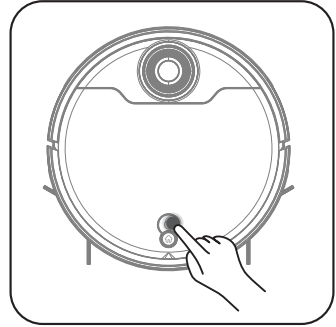
2.4 ROBOT OPERATIONS

1. Power ON / OFF


Press and hold the power button, , for 3s to power the unit on. When the power button and the recharge button, , are backlit, the robot is ready to work. Press the power button once to start cleaning. When the robot is cleaning, press and hold the power button for 3s to shut down the robot and end the cleaning task.

Notes:

- The robot cannot be powered off when it is being charged.
- When the robot has been paused for more than 10 hours, it will be powered off automatically.

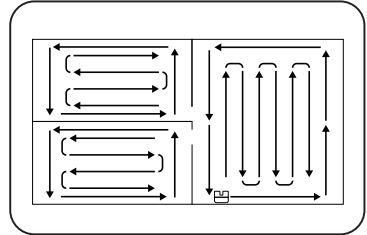


2. Initiating cleaning



Press the  button once to start cleaning. The robot will dynamically plan its cleaning route according to the map it created. The robot will clean along the walls at first and then clean the divided area in a Z pattern, covering the whole area orderly and efficiently.


Tips:

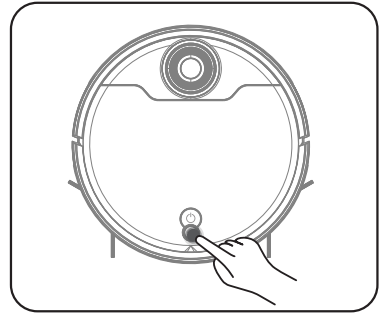
- If the battery level is too low, the robot will not be able to clean. Please recharge it.
- Please tidy any cables on the floor (including the power cord of the charging base) to avoid power failure or damage to items or wires caused by dragging while cleaning.
- If a cleaning task is finished in less than 10 minutes, the robot will clean twice by default.
- If the robot does not have sufficient battery to complete a cleaning task, it will automatically return to the charging base to recharge itself. After fully charging, it will automatically return to the position it was in before recharging and resume cleaning.



3. Pause/Restart


When the robot is working, press any button to pause it. Press the  button to resume cleaning. When you press the  button, the robot will return to the charging base and end the cleaning task.

If the robot is paused for 10 minutes, all the lights on the robot will turn off. To start cleaning, press any button to wake the robot up. Once the lights illuminate, press the  button, and the robot will resume cleaning. You can also directly start the robot on the mobile App.



4. Recharging the robot

Automatic mode: When a cleaning task is finished, the robot automatically returns to the charging base to recharge itself.

Manual mode: When the robot is paused, press the  button and the robot will return to the charging base.

When the robot is charging, the recharge button light flashes.

Note:

- If the robot fails to find the charging base, it will return to where it started. Please manually move the robot to the charging base.


5.Error status

If an error occurs during operation, the indicator light turns red and flashes, and the robot emits a vocal warning. Please refer to the Troubleshooting section to determine the appropriate solution.

6.Wi-Fi reconfiguration

If a router configuration is modified, you forget your password, or the App fails to connect to the robot for any other reasons, press and hold the Clean/Power button and the Recharge button at the same time for 3 seconds. After you hear a voice prompt "Network Reconfiguration," release the buttons, and the robot is ready for network configuration.

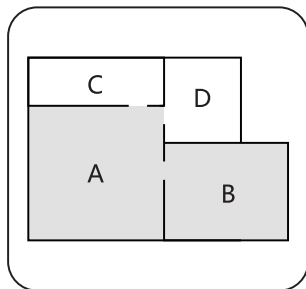
7.Spot cleaning mode

When the robot is on standby or paused, press and hold the  button for 3 seconds to activate the spot cleaning mode. In this mode, the robot positions itself in a central position and cleans a square area of 1.5m * 1.5m. After finishing the cleaning task, the robot returns to the start point and stops working.

8.Clean the selected area

You can select divided areas on the map using the App. The robot will clean single or multiple rooms according to your selection on the App map.

Tips: To use this function, you should let the robot clean all the areas and create a complete map. Then save the map using the map management function of the App. When cleaning, the robot may move outside the selected area. Please pay attention to any nearby obstacles. The selected area should not be regarded as an area of isolation.



9.Schedule a cleaning task

You can schedule a cleaning task using the functionality available in the App. The robot will start cleaning at the scheduled time. After completing the cleaning task, the robot will return to the charging base.

10.Clean the divided area

The robot will clean the areas you divided on the App.

Tips: When cleaning, the robot may move outside the selected area; please pay attention to any surrounding obstacles. The selected area should not be regarded as an area of isolation.

11.Clean a specified spot

You can specify a spot on the map using the App, and the robot will automatically plan a route to that spot.

12.Set the cleaning mode

You can set one of four cleaning modes on the App: Quiet, Normal, Boost, or Automatic. The default mode is Normal.

13.Adjust water volume

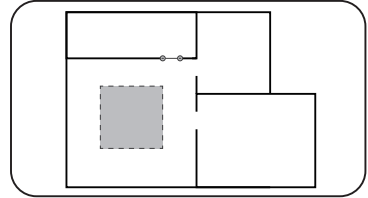
When the robot is mopping, you can select one of three water volumes: Low, Medium, or High. The default is Medium.

14. Do not disturb

You can set a “Do not disturb” period, during which the robot will remain inactive. The robot will not resume cleaning automatically, and the scheduled cleaning will be canceled. During cleaning, lights and voice sound are turned off.

15. Forbidden area / virtual wall

You can set a forbidden area or virtual wall using the App. The robot will not enter a forbidden area or cross a virtual wall during cleaning.



16. Additional App functions

Update map in real time	Pressure boost on carpet
View cleaning log	Count use time of consumable items
Change robot language	Adjust sound volume
Localize the robot	Manage map
View robot status	Update firmware

2.5 MOP

1. Remove the water tank

- To improve the performance of the mop, perform three cleaning cycles before using the mopping function for the first time.
- Use purified water or softened water to extend the water tank lifetime.
- Do not use the mop functionality on carpets or rugs.

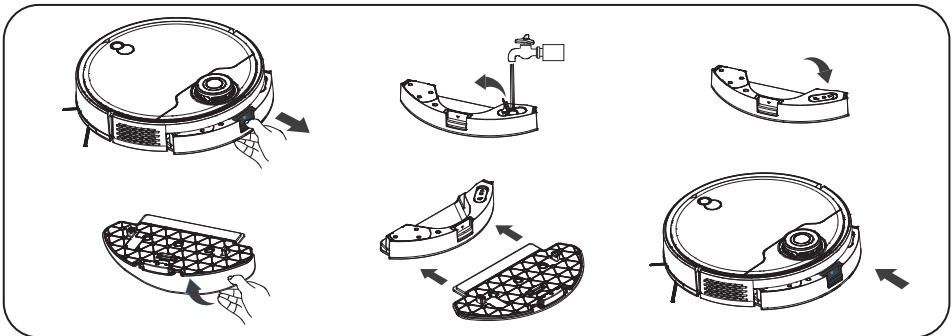
2. Open the lid and fill the water tank with water.

3. Put the lid back into position.

4. Insert a mop into the mop holder.

5. Install the mop holder in the water tank.

6. Reinstall the water tank module in the device.

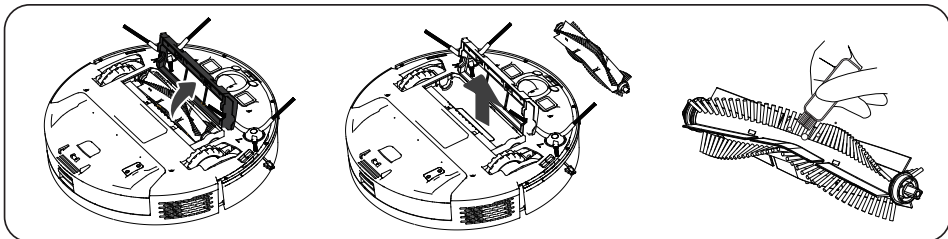


REGULAR MAINTENANCE

3.1 MAIN BRUSH AND SIDE BRUSH

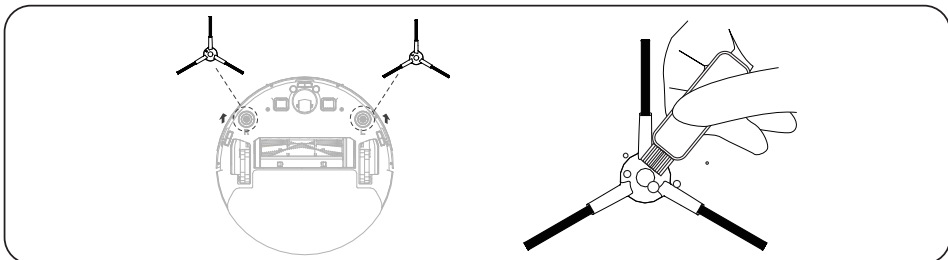
Clean the roller brush

1. Press the two latches on the roller brush plate simultaneously to open the roller brush cover.
2. Take off the roller brush.
3. Clean the roller brush with the cleaning tools provided.



Clean the side brush

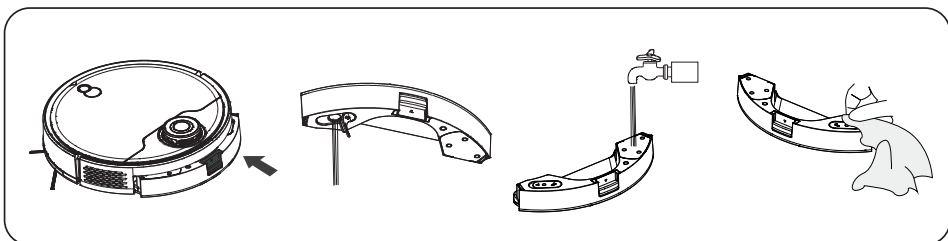
1. Take off the side brush.
2. Clean the side brush with the cleaning tools provided.



3.2 WATER TANK AND MOP

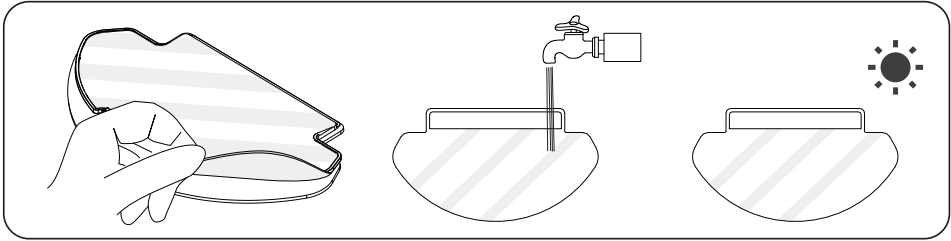
Clean the water tank

1. Press the water tank release button to remove the water tank.
2. Empty the water tank.
3. Wash the water tank.
4. Dry the water tank naturally or with a cloth.



Clean the mop

- 1.Remove the mop.
- 2.Wash the mop.
- 3.Dry the mop naturally.



3.3 DUSTBIN AND HEPA FILTER

Clean the dustbin

- 1.Remove the faceplate and take out the dustbin.
- 2.Open the dustbin and empty it.



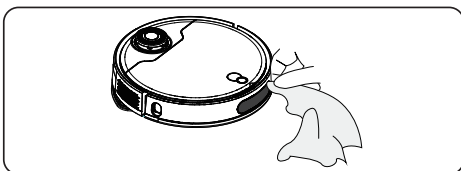
Clean the HEPA filter

- 1.Repeatedly pat the HEPA filter to shake the dirt off until clean.
- 2.Reinstall the HEPA filter and put the dustbin back.

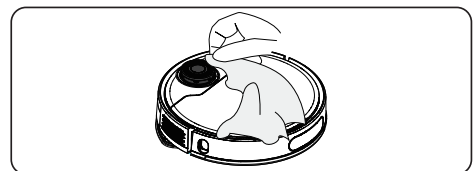


3.4 CLEAN THE SENSOR

Clean the recharge sensor



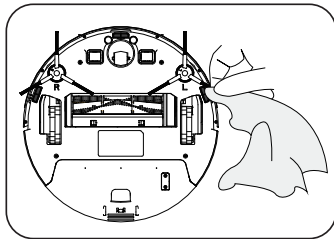
Clean the laser scanning module



Tip: Use a clean, soft cloth to wipe the recharging sensor and the laser scanning module. Do not use detergent or spray.

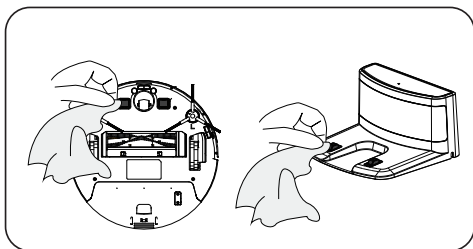
Clean the bottom sensor

Tips: Do not use a wet cloth when cleaning the sensor and scanning module. Use a dry cloth to clean the bottom sensor to prevent water damage.

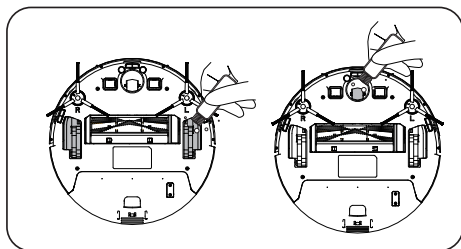


3.5 CHARGING CONTACT POINT, DRIVE WHEEL AND CASTER WHEEL

Clean charging contactor



Clean the drive wheel and caster wheel



Tip: Use a dry cloth to clean the charging contactor. To prevent water damage, do not use a wet cloth.

PRIMARY PARAMETERS

Product Model	T10R (103203GT1)		
Rated Input Voltage	14.4 V		
Rated Power	40 W		
Charging Time	About 6 h		
Charging Base Model	T10 (103203GT1)		
Rated Input Voltage	100-240 V	Rated Output Voltage	20 V
Rated Output Power	12 W	Rated Output Current	0.6 A

Tips:

1.As we continuously improve our product, we reserve the right to update it at any time. This manual may not accurately describe the product you received.

TROUBLESHOOTING

No.	Problem	Solutions
1	Unit fails to turn on	Low battery; charge the robot on the charging base before use.
2	Unit fails to charge	<p>The charging base is not powered on; please confirm that both ends of the charging base's power cord are plugged in.</p> <p>Poor contact; please clean the charging contactor in the charging base of the main body.</p> <p>Ensure the indicator light on the charging base is on.</p>
3	Slow charging	When used in a very high or low-temperature environment, the appliance will auto reduce the charging speed to prolong the service life of the battery.
4	Unit fails to return to recharge	<p>There are too many obstacles near the charging base. Please put the charging base in an open area.</p> <p>The robot is too far from the charging base. Please put the robot near the charging base and try again.</p>
5	Abnormal actions	Turn off the appliance and restart it.
6	An abnormal sound is emitted during cleaning	<p>The roller brush, side brush or main wheel may be entangled with foreign objects. Please clean it after stopping the appliance.</p> <p>If the swivel wheel becomes dusty or entangled during cleaning, use a screwdriver to gently pry it out and rinse it off.</p>
7	Low cleaning capacity or the dust falls out	<p>The dustbin is full; clean the dustbin.</p> <p>The filter is blocked; clean the filter.</p> <p>The roller brush has become entangled with foreign objects; clean the roller brush.</p>
8	The network needs configuring	<ol style="list-style-type: none"> 1. Turn on the robot. 2. Press and hold the recharge and power button for 5s simultaneously. You will hear a voice prompt, and the indicator will flash, indicating the appliance is in network configuration mode. If you don't hear any voice prompt and the indicator is not flashing, please try again from step one. 3. Open the AigoSmart APP, click "add device" on the homepage, then choose "Home appliance" ---" Cleaning robot." 4. Click "confirm." Select your Wi-Fi and enter the password. Wait until the device is successfully configured.


9	When configuring the network for the first time, a pop-up window will appear on the home page of the App. What if you log out at this time?	<p>You can activate the network configuration pop-up window through the following methods:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1.Restart the device and open the App. The pop-up window will reappear; 2.When the device is turned on, press the recharge button and the power button simultaneously for 3 seconds. Open the App after hearing the vocal prompt, and the pop-up window will reappear. 3.If you still experience problems, please contact customer service.
10	The appliance fails to connect to the Wi-Fi	<ol style="list-style-type: none"> 1.The Wi-Fi signal is not strong enough. Please ensure the appliance is in a good Wi-Fi signal coverage area. 2.The Wi-Fi connection is not working as expected. Reset the Wi-Fi and download the latest version of the App before attempting to connect again. 3.Please make sure the Wi-Fi is 2.4GHz. The robot does not support 5GHz Wi-Fi.
11	The appliance fails to schedule a cleaning task	<p>Low battery; the scheduled cleaning task can be started only when the battery is higher than 30%.</p> <p>Check whether the DND mode has been set and the scheduled time is within the DND period.</p>
12	The base consumes power even when the appliance is not charging	The main unit will consume a low amount of power when it is in the charging base. This helps to maintain the performance of the battery.
13	Should the appliance be charged for 12 hours in the first 3 uses?	Lithium batteries can be recharged at any time without memory effect, and there is no need to wait for 12 hours when fully charged.
14	There is no water or less water output than expected from the mop module	<ol style="list-style-type: none"> 1.Ensure there is water in the water tank. 2.Use the mobile App to adjust the water volume to a large volume. 3.Install the mop and mop holder correctly according to the instructions.
15	The unit returns to recharge when the battery is low, but it does not resume cleaning after the battery has been recharged	<p>Confirm that the appliance is not in the DND mode; it won' t continue to clean in this mode.</p> <p>The appliance won' t resume cleaning after charging if you manually placed the robot back on the charging base after the battery became low.</p>
16	Unable to return to charging base after partial cleaning or moving position	After partial cleaning or moving a large distance, the robot will generate a new map. If the charging base is far away from the robot, the robot may not return to recharge successfully. Please manually position the robot on the charging base.
17	Some places were not cleaned as expected	Please confirm that the robot can pass over any obstacles, such as thresholds.

When an abnormal situation occurs during the robot' s operation, the robot' s red light will flash, and a voice prompt will be emitted. Please refer to the following table to solve the fault.

No.	Failure Voice Prompts	Solutions
1	Radar sensor abnormal. Please confirm that the radar is unobstructed.	If foreign objects cover or block the radar, please clear them. If the sensor can not be cleaned, move the robot to a new position and start it again.
2	The collision buffer is blocked. Please clean or tap the collision buffer and try again.	The collision buffer is blocked by foreign objects. Lightly tap the radar collision to remove foreign objects. If it cannot be removed, move the robot to a new place and restart the appliance.
3	The wheels are suspended. Please move the unit to a new position to start.	If the wheel is positioned over an edge, move the robot to a new position and restart it. A failure may also occur if the cliff sensor is covered by dust or foreign objects. Please wipe the sensor or clear the foreign objects.
4	The cliff sensor is abnormal. Please wipe and try again.	If the wheel is positioned over an edge, move the robot to a new position and restart it. A failure may also occur if the cliff sensor is covered by dust or foreign objects. Please wipe the sensor or clear the foreign objects.
5	Roller brush abnormal; remove and clean it.	The roller brush may be entangled with foreign objects. Clear the foreign objects and restart it.
6	Side brush abnormal; remove and clean it.	The side brush may be entangled with foreign objects. Clear the foreign objects and restart it.
7	Please check whether the main wheel is stuck in foreign objects. Move the unit to a new position to start.	The main wheel may be entangled with foreign objects. Clear the foreign objects and restart it.
8	The unit is trapped. Please clear the obstacles around the robot and try again.	The robot is trapped. Please clear the obstacles around the robot or move the robot to a new place and try again.
9	Replace the dust box.	Please reinstall the dustbin and filter assembly correctly. If the voice prompt continues, please replace the filter assembly.
10	Low battery; retry after charging.	Low battery. Charge the robot to at least 30% before use.
11	Battery abnormal.	The battery temperature is too high or low. Please wait until the battery temperature is normal before use.
12	The infrared wall sensor is abnormal. Please wipe and try again.	The wall sensor is covered by dust or foreign objects. Please clean the dust or clear the foreign objects.
13	Place the unit on a flat surface and retry.	The robot is in a tilted position. Please place the robot on a level surface to restart.

14	Fan abnormal. Try to reset the system.	The fan is not working as expected. Please turn off the robot off before restarting it.
15	Radar collision anomaly.	The radar collision sensor is blocked by foreign objects. Lightly tap the radar collision to remove any foreign objects. If this does not work, move the robot to a new location and try again.
16	Move the device out of no-go areas before starting.	The robot was in a no-go area. Please move the robot from the no-go area.
17	Internal error; try to reset the system.	An internal error was detected, and the robot can not continue to work. Please turn off the robot and restart it.

DISPOSAL

	<p>This symbol indicates that this product should not be disposed of with other forms of household waste. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal and to promote the sustainable reuse of material resources, recycle this appliance responsibly. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer from which the product was purchased. The retailer can subsequently ensure the product is recycled in an environmentally safe manner.</p>
---	---

WARRANTY: TWO YEARS

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Tenga siempre mucho cuidado al utilizar este aparato. Lea atentamente este manual antes de utilizarlo y conserve las instrucciones para futuras consultas.

Precauciones

1. Elimine los posibles problemas o riesgos antes de utilizar el robot. Aparte los cables de alimentación y los objetos pequeños del suelo para evitar que el robot se obstruya durante la limpieza. Coloque las borlas de las alfombras bajo la misma y asegúrese de que las cortinas u otros muebles delicados no toquen el suelo.
2. Si la habitación que va a limpiar contiene escaleras o escalones, compruebe que el robot puede detectar cualquier borde antes de utilizarlo. Si tiene alguna duda, coloque una barrera física delante de cualquier borde para evitar que el robot se caiga. Compruebe que la barrera es efectiva antes de su uso.
3. Utilice el aparato de acuerdo con las instrucciones de este manual. Utilice únicamente los accesorios recomendados o vendidos por el fabricante del robot.
4. Asegúrese de que el voltaje de alimentación coincida con el especificado en la base de carga.
5. Asegúrese de que el depósito de basura y el filtro

estén instalados correctamente antes de su uso.

6. Por razones de seguridad, si el cable de alimentación está dañado, deberá sustituirlo mediante un fabricante, un centro de servicio o personal de servicio debidamente cualificado.
7. Antes de limpiar o realizar el mantenimiento del producto, apague el robot y corte el suministro eléctrico.
8. Antes de desechar el producto, retírelo de la base de carga, apáguelo y retire la batería. Deseche la batería de acuerdo con las leyes y regulaciones locales.
9. Apague el producto si no lo va a utilizar durante un largo periodo de tiempo.
10. Las baterías usadas deben tratarse de acuerdo con las leyes y regulaciones locales.
11. Este aparato pueden utilizarlo niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso seguro del mismo y comprenden los peligros que conlleva. El producto no deben utilizarlo niños menores de 8 años ni personas con discapacidad intelectual. Este producto no es un juguete. No permita que los niños se monten o se sienten en el producto. Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no juegan con el aparato.

- 12.El aparato está diseñado para el uso en interiores y en entornos domésticos. No utilice el aparato al aire libre o para fines comerciales o industriales.
- 13.No utilice el aparato en una habitación en la que duerma un bebé.
- 14.No utilice el aparato si el cable de alimentación o la toma de corriente están dañados. Si el robot no funciona con normalidad porque se ha dañado, se ha utilizado al aire libre, se ha caído o se ha mojado, deje de utilizarlo inmediatamente. Para evitar más daños, lleve el robot a reparar a un fabricante o centro de atención al cliente debidamente cualificado.
- 15.Utilice el producto de acuerdo con las instrucciones de este manual. La empresa no se responsabiliza de ninguna pérdida o lesión causada por el uso inadecuado de este aparato.

Advertencias

1. Utilice únicamente la base de carga suministrada por el fabricante del robot. No sustituya la batería por su cuenta. Si la batería está dañada, póngase en contacto con el fabricante del robot, con un distribuidor autorizado o con otros profesionales para organizar su sustitución.
2. No utilice este robot en lugares donde haya fuego u objetos frágiles.

3. No utilice este robot en zonas en la que las temperaturas sean superiores a 40 °C o inferiores a 0 °C.
4. No permita que su cabello, ropa, dedos u otras partes se acerquen a la abertura o a las partes funcionales del robot.
5. No utilice este robot sobre agua o suelos mojados.
6. No utilice este robot para recoger piedras, papeles u otros objetos que puedan causar atascos.
7. No utilice este robot para recoger sustancias inflamables, como gasolina o tóner de impresora. No utilice este robot en lugares que contengan sustancias inflamables.
8. No utilice este robot para recoger nada que esté ardiendo o humeando, como cigarrillos, cerillas, cenizas u otros objetos que puedan provocar un incendio.
9. No bloquee la abertura de aspiración. No utilice el aparato cuando la abertura de aspiración esté bloqueada. Retire el polvo, las fibras de algodón y el pelo de la abertura de aspiración para garantizar un flujo de aire libre.
10. Utilice el cable de alimentación con precaución. No utilice el cable de alimentación para arrastrar o tirar del aparato/base de carga. Nunca utilice el cable de alimentación como asa. No pase el cable de alimentación por la rendija de una puerta. No pase

el cable de alimentación por una esquina o sobre un borde afilado. No haga funcionar el robot sobre el cable de alimentación. Mantenga el cable de alimentación alejado de cualquier fuente de calor.

11. No utilice una base de carga que no funcione correctamente. Para evitar riesgos, asegúrese de que la base solo la repare su fabricante, un agente autorizado u otro personal profesional.
12. No prenda fuego al aparato, aunque esté muy dañado. La batería del aparato podría explotar si se expone al calor.

Instrucciones para la eliminación de la batería

No tire las baterías junto con la basura doméstica. Llévelas a la estación de reciclaje de baterías más cercana o al centro de servicio posventa para su eliminación centralizada.

Las siguientes instrucciones están dirigidas a los profesionales encargados de procesar las baterías usadas, no a los clientes en general.

¡Cuidado!

- Las fugas de la batería son perjudiciales.
- Evite que las fugas de la batería entren en contacto con los ojos o la piel.
- En caso de contacto con los ojos o la piel, lave bien

la zona con agua limpia y busque atención médica inmediatamente.

Eliminación de la batería

Aviso:

Consulte la siguiente información cuando vaya a desechar el robot, no durante el funcionamiento diario.

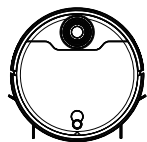
Descargue completamente la batería antes de retirarla. La batería no debe entrar en contacto con el metal en ningún momento.

Cómo retirar la batería:

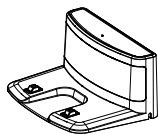
1. Haga funcionar su robot aspirador hasta que la batería se descargue por completo.
2. Apague el robot aspirador.
3. Afloje los tornillos de la base del robot.
4. Retire la carcasa inferior.
5. Desconecte la batería y retírela.

PRESENTACIÓN DEL PRODUCTO

1.1 CONTENIDO DEL PAQUETE



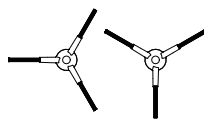
Cuerpo principal



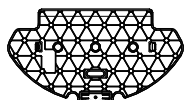
Base de carga



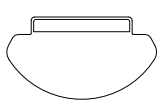
Manual de instrucciones



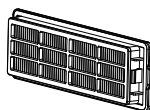
Cepillos laterales x 4



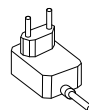
Soporte para fregona



Fregonas lavables x 2



Filtro

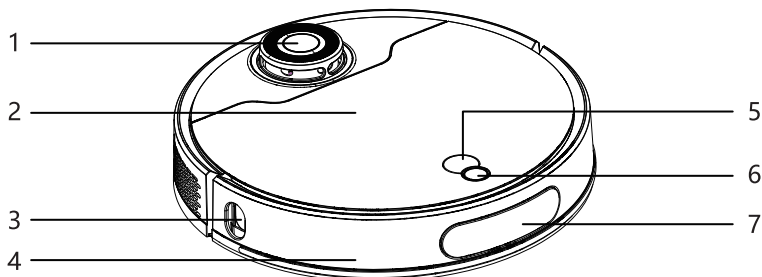


Adaptador

* Las imágenes de este manual son solo para fines ilustrativos. El producto real podría variar.

1.2 CONTENIDO DEL PRODUCTO

Vista frontal



1. Escáner láser

2. Placa frontal

3. Sensor de paredes

4. Sensor de choques

5. Botón de limpieza/encendido

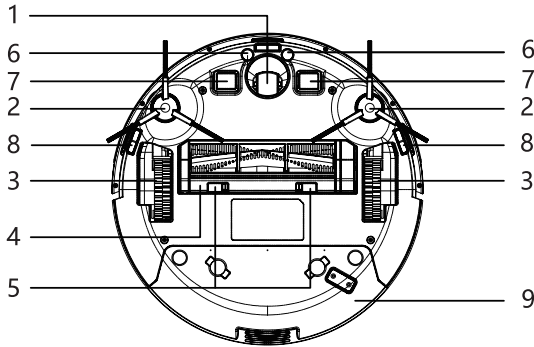
- Botón de limpieza: Mantenga pulsado durante 3 s para encender o apagar.
- Púlselo una vez para pausar o reiniciar.

6. Botón de carga

- Durante la limpieza, púlselo una vez para poner en pausa el aparato.
- Cuando esté en pausa, púlselo una vez para volver a cargarlo.
- Cuando esté volviendo para cargarse, púlselo una vez para parar la acción

7. Sensor de carga

Vista inferior



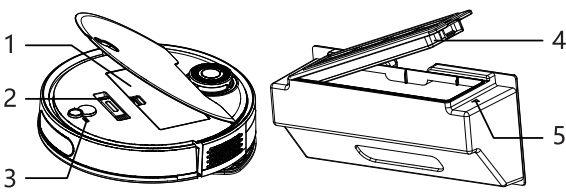
1. Ruedas giratorias
2. Cepillos laterales
3. Ruedas motrices
4. Cepillo de rodillo
5. Botón de liberación
6. Sensor de alfombras
7. Contacto de carga
8. Sensor de caídas
9. Depósito de agua

Instrucciones sobre el estado de los indicadores luminosos

Estado	Retroiluminación de los botones
ENCENDIDO	Botón de encendido + botón de carga La luz blanca está siempre encendida
APAGADO	Botón de encendido + botón de carga Ambas luces están apagadas
INACTIVO	Botón de encendido + botón de carga Ambas luces están apagadas
La batería es inferior al 20 %.	Volver a cargar: El indicador rojo de carga se ilumina Cargando: El indicador rojo de carga parpadea
La batería es superior al 20 %. (No hay conexión a la red)	Funcionamiento: Botón de encendido blanco iluminado Volver a cargar: Botón de carga blanco iluminado Cargando: Botón de carga blanco parpadeando Carga completada: Botón de carga blanco iluminado
La batería es superior al 20 %. (Conectado a la red)	Funcionamiento: Botón de encendido azul iluminado Volver a recargar: Botón de carga azul iluminado Cargando: Botón de carga azul parpadeando Carga completada: Botón de carga azul iluminado
Fallo	Botón de encendido + botón de carga Rojo intermitente
Reconfiguración de la red	Botón de encendido + botón de carga Blanco intermitente
Conectar Wi-Fi correctamente	Botón de encendido + botón de carga Luz azul iluminada

Estado Botón	Inactivo	Limpiando	En pausa	Volver automáticamente a la carga	Pausar volver automáticamente a la carga	APAGADO
Pulse el botón de encendido una vez	Empezar a limpiar	Pausar limpieza	Continuar limpiando	Pausar el regreso automático a la carga	Iniciar la limpieza general	
Pulse el botón de carga una vez	Volver a la carga	Pausa	Volver a la carga	Pausar volver a la carga automáticamente	Continuar yendo a la base de carga	
Mantenga pulsado el botón de encendido y el de carga durante 5 segundos	Iniciar la configuración de la red					Entrar en el modo de detección automática
Mantenga pulsado el botón de encendido durante 3 segundos	APAGADO					ENCENDIDO
Mantenga pulsado el botón de carga durante 3 segundos	Limpieza de un punto					
Pulse el botón de reinicio una vez (debajo de la placa frontal)	Forzar apagado					

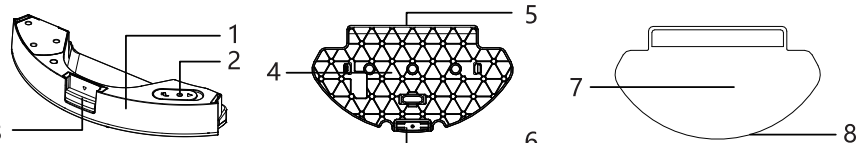
Interior del aparato (bajo la placa frontal)



1. Depósito de residuos
2. Herramienta de limpieza
3. Botón de reinicio
4. Filtro de alta eficiencia del depósito de basura
5. Clip del depósito de basura

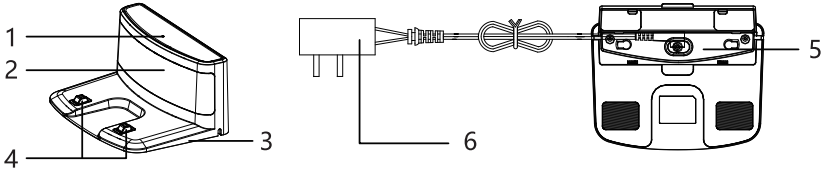
- Pulse brevemente este botón para forzar el apagado del aparato. Utilice este botón con precaución.

Módulo de la fregona



1. Depósito de agua
2. Tapón del depósito de agua
3. Clip del depósito de agua
4. Soporte de la fregona
5. Ranura para la fregona
6. Pinza del soporte de la fregona
7. Fregona
8. Zona engomada

Base de carga



1. Luz indicadora de la base de carga
2. Sensor de transmisión de señales
3. Chasis
4. Contacto de carga

Consejo: Abra la tapa inferior y conecte el cable de alimentación al puerto de alimentación.

5. Ranura para el cable de alimentación
6. Toma de corriente

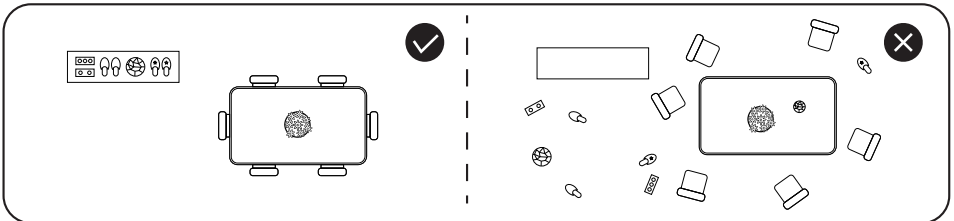
Consejo: Puede extender el cable de alimentación por la abertura izquierda o derecha.

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

2.1 PRECAUCIONES

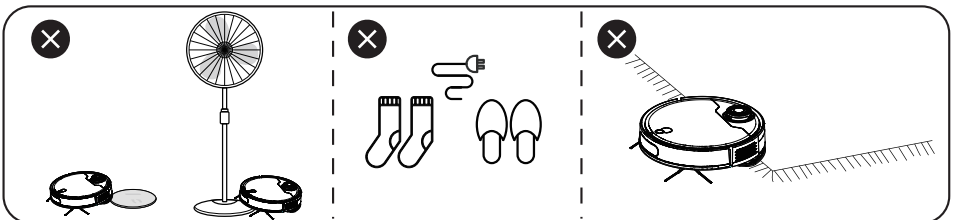
1. Coloque los muebles de forma ordenada

Antes de utilizarlo, coloque los muebles de forma ordenada, como mesas, sillas, etc., para maximizar el área de limpieza.



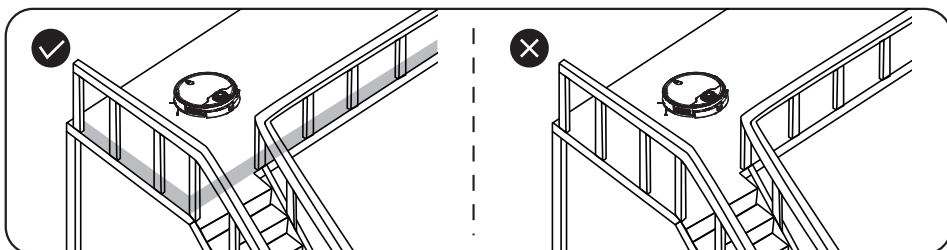
2. Retire cualquier obstáculo

- Retire o cubra cualquier objeto con base de baja altura, como ventiladores, balanzas, etc., que puedan afectar al funcionamiento normal de la unidad principal.
- Retire de la habitación cualquier elemento suelto, como cables, paños para el polvo, zapatillas, etc., para aumentar la eficiencia de funcionamiento del robot.
- Si la habitación contiene una alfombra con borlas, para evitar que se enreden, doble las borlas debajo de la alfombra antes de utilizar el aparato. No utilice nunca la función de fregado sobre una alfombra o moqueta.



3. Evite que el robot se caiga

- Coloque una barrera en el borde de las escaleras o balcones para evitar que el robot se caiga.



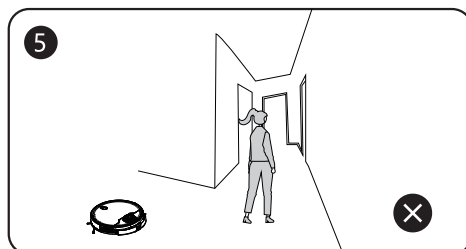
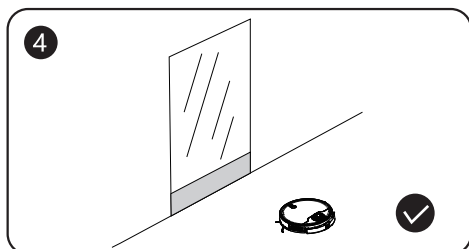
4. Cubra las superficies reflectantes

- Cubra cualquier objeto reflectante, como espejos y cristales, a menos de 10 cm del suelo, ya que podrían confundir la detección de la ruta del robot.

5. Tenga en cuenta cómo su posición puede afectar a los sensores del robot

- No se sitúe en lugares estrechos, como pasillos o umbrales, porque el robot podría no ser capaz de identificar las zonas a limpiar.

Consejo: Cuando utilice el robot por primera vez, sígalo por detrás para solucionar cualquier pequeño problema y ayudarle a trabajar sin problemas. No camine delante del robot.



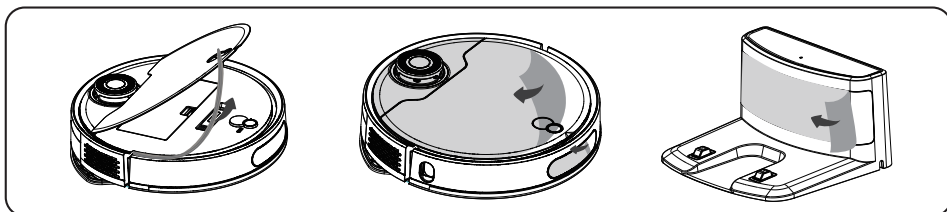
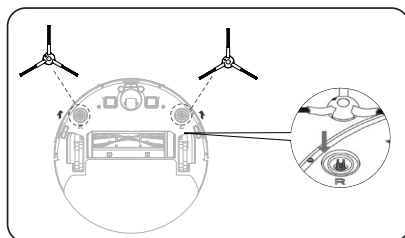
2.2 PREPARAR EL ROBOT PARA EL PRIMER USO

1. Retire los protectores

Abra la placa frontal y retire la tira protectora. Retire las láminas protectoras de la placa frontal y de la base de carga.

2. Instale los cepillos laterales correctamente.

Alinee los cepillos laterales con las ranuras e instálelos. Deberá oír cómo el cepillo encaja en su posición.



2.3 CARGAR EL ROBOT

1. Colocar la base de carga

Coloque la base de carga en un suelo llano y contra la pared. Conecte el cable de alimentación y coloque el cable restante en la ranura para cables. Para garantizar que la aplicación funcione como se espera, asegúrese de que la base de carga esté colocada dentro del área de su red Wi-Fi.

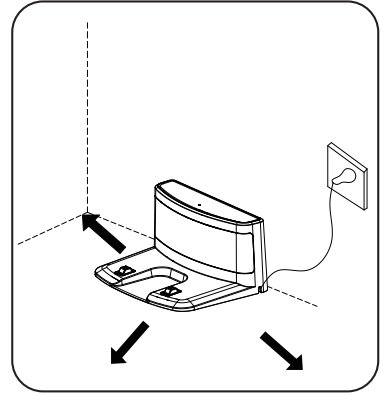
Consejos:

A. Asegúrese de que la base de carga tiene al menos 0,5 m de espacio libre en los lados izquierdo y derecho y 1,5 m en la parte delantera.

B. Si el cable de alimentación está colocado en el suelo, podría ser arrastrado por el robot, haciendo que la base de carga se aleje o se desconecte de la fuente de alimentación.

C. Cuando la base de carga está encendida, la luz indicadora de la base de carga permanece constante. Cuando el robot se está cargando, la luz se apaga.

D. No coloque la base de carga bajo la luz solar directa ni cubra la zona de transmisión de la señal. De lo contrario, el robot podría no acoplarse a la base de carga.



2. Encendido y carga

Mantenga pulsado el botón de limpieza durante 3 segundos para encender el aparato. Espere hasta que la luz indicadora se encienda. El robot dirá: "Iniciar el robot". Coloque el robot en la base de carga para cargarlo. El robot se alimenta mediante una batería de iones de litio de alto rendimiento. Para mantener el rendimiento de la batería, mantenga el robot cargado durante su uso diario.

Consejos:

A. El robot podría no encenderse si la batería está baja. Coloque el robot en la base de carga para recargarlo.

B. No instale el módulo de la fregona durante la carga para garantizar una carga segura y evitar que la fregona lavable húmeda dañe el suelo.

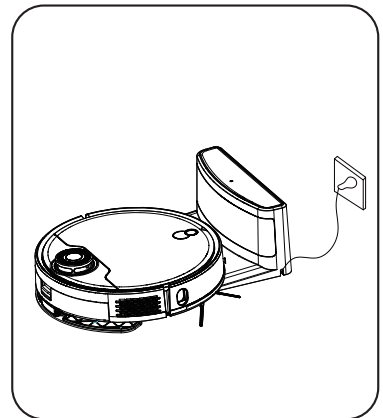
C. Para asegurarse de que el robot pueda volver correctamente a la base de carga, recomendamos dejar que el robot arranque desde la base de carga y no moverla durante cada tarea de limpieza.

D. La luz de indicación de alimentación/carga muestra el estado de carga:

- Parpadeando: Cargando
- Constantemente iluminado: Totalmente cargado




La luz de indicación de la base de carga:

- Cuando la base de carga esté encendida, la luz indicadora de la base de carga permanecerá iluminada. Cuando el robot se esté cargando, la luz se apagará.



2.4 FUNCIONES DEL ROBOT


1. Encendido/Apagado

Mantenga pulsado el botón de encendido, , durante 3 segundos para encender el aparato. Cuando el botón de encendido y el botón de recarga , , están retroiluminados, el robot está listo para funcionar. Pulse el botón de encendido una vez para empezar a limpiar. Cuando el robot esté limpiando, mantenga pulsado el botón de encendido durante 3 segundos para apagarlo y finalizar la tarea de limpieza.

Notas:

- El robot no se puede apagar cuando se está cargando.
- Cuando el robot haya estado en pausa durante más de 10 horas, se apagará automáticamente.



2. Iniciar la limpieza


Presione el botón  una vez para empezar a limpiar. El robot planificará dinámicamente su ruta de limpieza según el mapa que haya creado. Limpiará primero a lo largo de las paredes y luego limpiará la zona dividida en un patrón de Z, cubriendo toda la zona de forma ordenada y eficiente.

Sugerencias:

- Si el nivel de la batería es demasiado bajo, el robot no podrá limpiar. Recárguelo.
- Ordene todos los cables que haya en el suelo (incluido el cable de alimentación de la base de carga) para evitar que se produzcan fallos en la alimentación o daños en los objetos o en los cables causados por el arrastre durante la limpieza.
- Si una tarea de limpieza termina en menos de 10 minutos, el robot limpiará dos veces de manera predeterminada.
- Si el robot no tiene suficiente batería para completar una tarea de limpieza, volverá automáticamente a la base de carga para recargarse. Una vez cargado por completo, volverá automáticamente a la posición en la que se encontraba antes de la recarga y reanudará la limpieza.

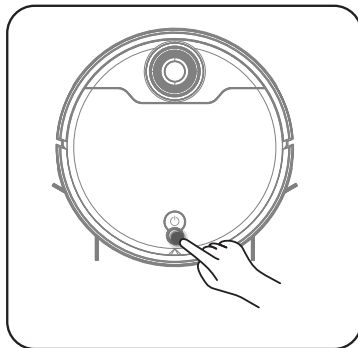
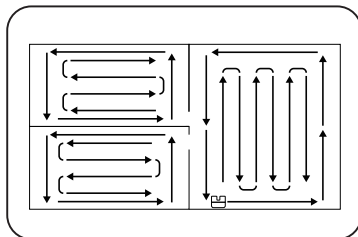
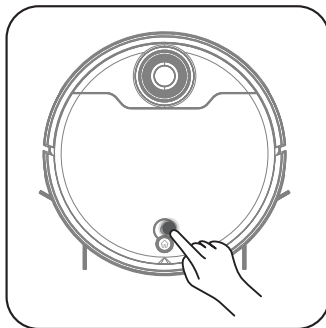
3. Pausa/Reinicio


Cuando el robot esté funcionando, pulse cualquier botón para pausarlo. Pulse el botón  para reanudar la limpieza. Al pulsar el botón , el robot volverá a la base de carga y terminará la tarea de limpieza.

Si el robot está en pausa durante 10 minutos, todas las luces del robot se apagarán. Para empezar a limpiar, pulse cualquier botón para iniciar al robot. Una vez que las luces se iluminen, pulse el botón  y el robot reanudará la limpieza. También puede iniciar directamente el robot desde la aplicación móvil.

4. Cargar el robot

Modo automático: Cuando termina una tarea de limpieza, el robot vuelve automáticamente a la base de carga para recargarse.



Modo manual: Cuando el robot está en pausa, pulse el botón  y el robot volverá a la base de carga.

Cuando el robot se está cargando, la luz del botón de recarga parpadea.

Nota:

- Si el robot no encuentra la base de carga, volverá al punto de partida. Mueva manualmente el robot hasta la base de carga.


5.Estado de error

Si se produce un error durante el funcionamiento, la luz indicadora se pondrá roja y parpadeará, y el robot emitirá un aviso vocal. Consulte la sección de resolución de problemas para elegir la solución adecuada.

6.Reconfiguración de la red Wi-Fi

Si se modifica la configuración del router, se le olvida la contraseña o la aplicación no consigue conectarse al robot por cualquier otro motivo, mantenga pulsados el botón de limpieza/alimentación y el botón de recarga al mismo tiempo durante 3 segundos. Después de escuchar la indicación de voz "Reconfiguración de la red", suelte los botones y el robot estará listo para la configuración de la red.

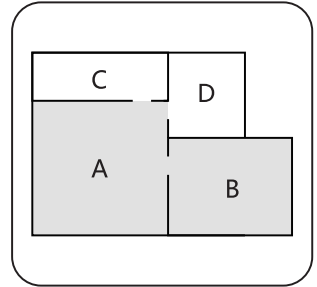
7.Modos de limpieza de un punto

Cuando el robot está en espera o en pausa, mantenga pulsado el botón  durante 3 segundos para activar el modo de limpieza de un punto. En este modo, el robot se coloca en una posición central y limpia un área cuadrada de 1,5 m x 1,5 m. Una vez terminada la tarea de limpieza, el robot volverá al punto de partida y dejará de funcionar.

8.Limpiar el área seleccionada

Puede seleccionar áreas divididas en el mapa mediante la aplicación. El robot limpiará una o varias habitaciones según su selección en el mapa de la aplicación.

Consejos: Para utilizar esta función, debe dejar que el robot limpie todas las zonas para que cree un mapa completo. A continuación, guarde el mapa con la función de administración de mapas de la aplicación. Al limpiar, el robot podría moverse fuera del área seleccionada. Preste atención a los obstáculos cercanos. El área seleccionada no debe considerarse como un área de aislamiento.



9. Programar una tarea de limpieza

Puede programar una tarea de limpieza con la funcionalidad disponible en la aplicación. El robot comenzará a limpiar a la hora programada. Una vez completada la tarea de limpieza, el robot volverá a la base de carga.

10. Limpiar la zona dividida

El robot limpiará las zonas que haya dividido en la aplicación.

Consejos: Al limpiar, el robot podría moverse fuera del área seleccionada, preste atención a los obstáculos de la zona. El área seleccionada no debe considerarse como un área de aislamiento.

11. Limpiar un punto concreto

Puede especificar un punto en el mapa mediante la aplicación y el robot planificará automáticamente una ruta hacia ese punto.

12. Establecer el modo de limpieza

Puede establecer uno de los cuatro modos de limpieza en la aplicación: Silencioso, Normal, Intensivo o Automático. El modo por defecto es Normal.

13. Ajustar el volumen de agua

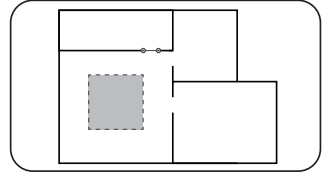
Cuando el robot está fregando, puede seleccionar uno de los tres volúmenes de agua: Bajo, Medio o Alto. El modo por defecto es Medio.

14. No molestar

Puede establecer un periodo de "No molestar", durante el cual el robot permanecerá inactivo. El robot no reanudará la limpieza automáticamente y la limpieza programada se cancelará. Durante la limpieza, las luces y el sonido de voz se apagarán.

15. Zona prohibida/muro virtual

Puede establecer una zona prohibida o un muro virtual mediante la aplicación. El robot no entrará en una zona prohibida ni cruzará un muro virtual durante la limpieza.



16. Funciones adicionales de la aplicación

Actualizar el mapa en tiempo real	Aumento de la presión en la alfombra
Ver el registro de limpieza	Contar el tiempo de uso de los elementos consumibles
Cambiar el idioma del robot	Ajustar el volumen del sonido
Localizar el robot	Administrar el mapa
Ver el estado del robot	Actualizar el firmware

2.5 FREGAR

1. Retirar el depósito de agua

- Para mejorar el rendimiento de la fregona, realice tres ciclos de limpieza antes de utilizar la función de fregado por primera vez.
- Utilice agua purificada o blanda para prolongar la vida útil del depósito de agua.
- No utilice la función de fregado sobre alfombras o moquetas.

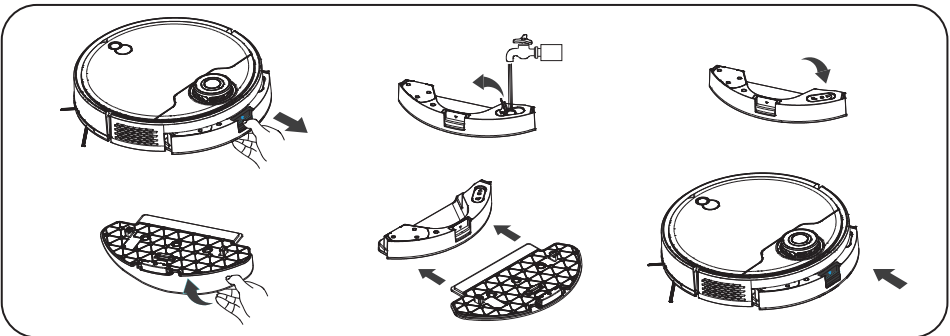
2. Abra la tapa y llene el depósito de agua.

3. Coloque la tapa en su sitio.

4. Introduzca una fregona en el soporte de la misma.

5. Instale el soporte de la fregona en el depósito de agua.

6. Vuelva a instalar el depósito de agua en el dispositivo.

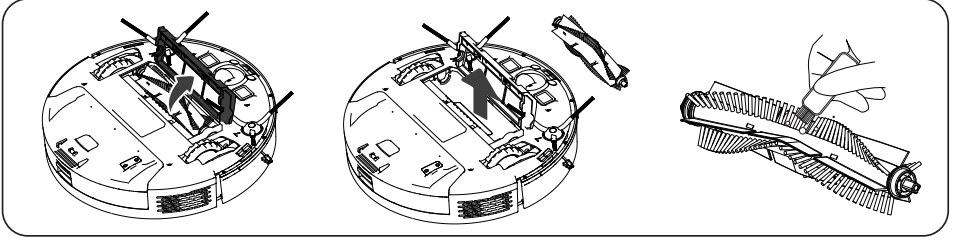


MANTENIMIENTO REGULAR

3.1 CEPILLO PRINCIPAL Y LATERALES

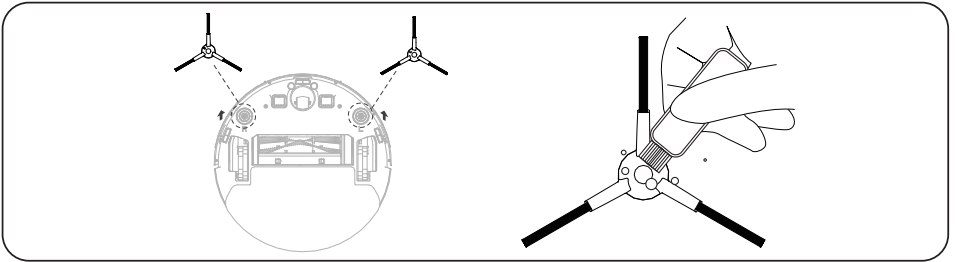
Limpiar el cepillo giratorio

1. Presione simultáneamente los dos pestillos de la placa del cepillo para abrir la cubierta.
2. Saque el cepillo giratorio.
3. Limpie el cepillo con los utensilios de limpieza suministrados.



Limpiar los cepillos laterales

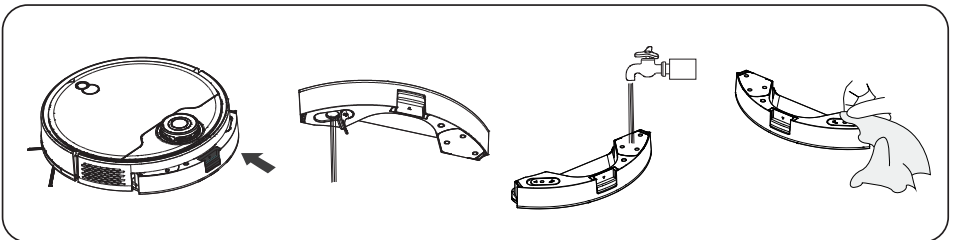
1. Saque los cepillos.
2. Limpie el cepillo con los utensilios de limpieza suministrados.



3.2 DEPÓSITO DE AGUA Y FREGONA

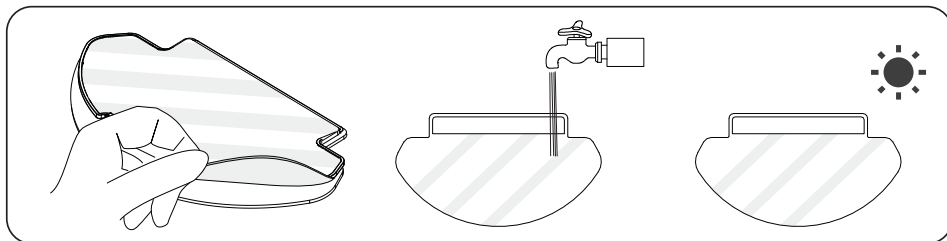
Limpiar el depósito de agua

1. Pulse el botón de liberación del depósito de agua para extraerlo.
2. Vacíe el depósito de agua.
3. Lave el depósito de agua.
4. Seque el depósito de agua de forma natural o con un paño.



Limpiar la fregona

1. Retire la fregona.
2. Lave la fregona.
3. Déjela secar de manera natural.



3.3 DEPÓSITO DE POLVO Y FILTRO HEPA

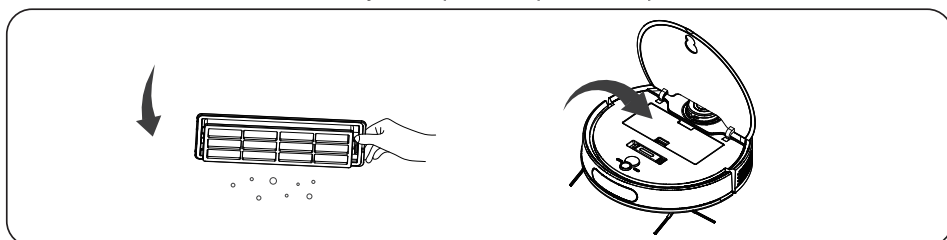
Limpiar el depósito de polvo

1. Retire la placa frontal y saque el depósito de polvo.
2. Ábralo y vacíelo.



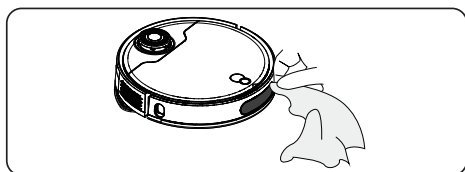
Limpiar el filtro HEPA

1. Dé golpecitos al filtro HEPA para sacudir la suciedad hasta que esté limpio.
2. Vuelva a instalar el filtro HEPA y coloque el depósito de polvo.

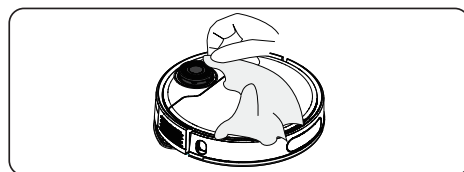


3.4 LIMPIAR EL SENSOR

Limpiar el sensor de recarga



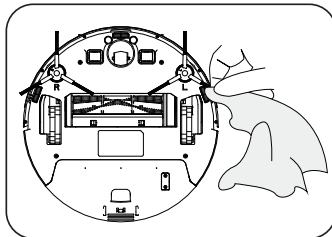
Limpiar el módulo de escaneo laser



Consejo: Utilice un paño limpio y suave para limpiar el sensor de recarga y el módulo de escaneo láser. No utilice jabones ni spray.

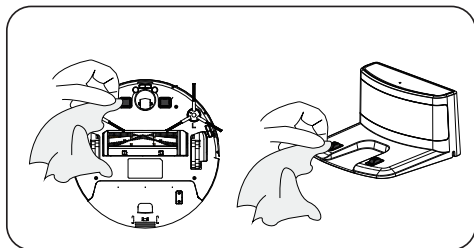
Limpiar el sensor inferior

Consejos: No utilice un paño húmedo para limpiar el sensor y el módulo de escaneo. Utilice un paño seco para limpiar el sensor inferior para evitar daños por humedad.

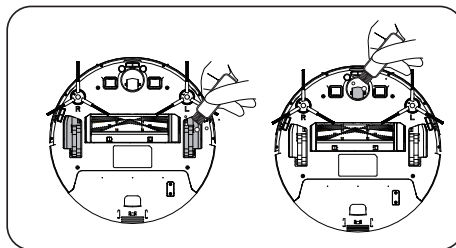


3.5 PUNTO DE CONTACTO DE CARGA, RUEDAS MOTRICES Y RUEDAS GIRATORIAS

Limpiar el contacto de carga



Limpiar las ruedas motrices y las ruedas giratorias



Consejo: Utilice un paño seco para limpiar el contacto de carga. Para evitar daños por humedad, no utilice un paño húmedo.

PARÁMETROS PRINCIPALES

Modelo del producto	T10R (103203GT1)		
Tensión nominal de entrada	14,4 V		
Potencia nominal	40 W		
Tiempo de carga	6 h. aprox.		
Modelo de la base de carga	T10 (103203GT1)		
Tensión nominal de entrada	100-240 V	Tensión nominal de salida	20 V
Potencia nominal de salida	12 W	Corriente nominal de salida	0,6 A

Consejos:

1. Como mejoramos continuamente nuestro producto, nos reservamos el derecho de actualizarlo en cualquier momento. Es posible que este manual no describa con exactitud el producto que ha recibido.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

N.º	Problema	Soluciones
1	La unidad no se enciende	Batería baja, cargue el robot en la base antes de utilizarlo.
2	La unidad no se carga	<p>La base de carga no está encendida, compruebe que ambos extremos del cable de alimentación de la base de carga estén enchufados.</p> <p>Mal contacto, limpie el contacto de carga de la base del cuerpo principal.</p> <p>Asegúrese de que la luz indicadora de la base de carga esté encendida.</p>
3	Carga lenta	Cuando se utiliza en un ambiente con temperatura muy alta o baja, el aparato reducirá automáticamente la velocidad de carga para prolongar la vida útil de la batería.
4	La unidad no vuelve para cargarse	<p>Hay demasiados obstáculos cerca de la base de carga. Coloque la base de carga en una zona abierta.</p> <p>El robot está demasiado lejos de la base de carga. Coloque el robot cerca de la base de carga y vuelva a intentarlo.</p>
5	Acciones anormales	Apague el aparato y reinícielo.
6	Emite un sonido anormal durante la limpieza	<p>El cepillo giratorio, los cepillos laterales o la rueda principal pueden estar enredados con objetos extraños. Límpielos después de parar el aparato.</p> <p>Si la rueda giratoria se llena de polvo o se enreda durante la limpieza, utilice un destornillador para hacer palanca con cuidado y límpiela.</p>
7	Baja capacidad de limpieza o el polvo se cae	<p>El depósito de polvo está lleno, límpielo.</p> <p>El filtro está bloqueado; límpielo.</p> <p>El cepillo giratorio se ha enredado con algún objeto extraño, límpielo.</p>
8	Hay que configurar la red	<p>1.Encienda el robot</p> <p>2.Mantenga pulsados el botón de recarga y el de encendido durante 5 segundos simultáneamente. Oirá un aviso de voz y el indicador parpadeará, indicando que el aparato está en modo de configuración de red. Si no oye ningún aviso de voz y el indicador no parpadea, vuelva a intentarlo desde el primer paso.</p> <p>3.Abra la aplicación de AigoSmart, haga clic en "Agregar dispositivo" en la página de inicio, luego elija "Electrodoméstico" ---"Robot de limpieza".</p> <p>4.Haga clic en "Confirmar". Seleccione su red Wi-Fi e introduzca la contraseña. Espere hasta que el dispositivo se configure correctamente.</p>


9	Al configurar la red por primera vez, aparece una ventana emergente en la página de inicio de la aplicación. ¿Qué pasa si se cierra la sesión en este momento?	<p>Puede activar la ventana emergente de configuración de red a través de los siguientes métodos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1.Reinicie el dispositivo y abra la aplicación. La ventana emergente volverá a aparecer. 2.Cuando el dispositivo esté encendido, pulse el botón de carga y el botón de encendido simultáneamente durante 3 segundos. Abra la app después de escuchar la indicación de voz y la ventana emergente volverá a aparecer. 3.Si sigue teniendo problemas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.
10	El aparato no se conecta a la red Wi-Fi	<ol style="list-style-type: none"> 1. La señal Wi-Fi no es lo suficientemente fuerte. Asegúrese de que el aparato esté en una zona con buena cobertura de red Wi-Fi. 2. La conexión de red Wi-Fi no funciona como se espera. Reinicie el Wi-Fi y descargue la última versión de la app antes de intentar conectarse de nuevo. 3. Asegúrese de que la red Wi-Fi es de 2.4 GHz. El robot no es compatible con redes de 5 GHz.
11	El aparato no consigue programar una tarea de limpieza	<p>Batería baja, la tarea de limpieza programada solo puede iniciarse cuando la batería es superior al 30 %.</p> <p>Compruebe si se ha configurado el modo DND y si la hora programada está dentro del periodo DND.</p>
12	La base consume energía incluso cuando el aparato no se está cargando	La unidad principal consumirá poca energía cuando esté en la base de carga. Esto ayuda a mantener el rendimiento de la batería.
13	¿Debe cargarse el aparato durante 12 horas en los 3 primeros usos?	Las baterías de litio pueden recargarse en cualquier momento sin efecto memoria y no es necesario esperar 12 horas cuando están completamente cargadas.
14	No hay agua o sale menos agua de la esperada del módulo de la fregona	<ol style="list-style-type: none"> 1. Asegúrese de que haya agua en el depósito. 2. Utilice la app móvil para ajustar el volumen de agua a un volumen grande. 3. Instale la fregona y el soporte correctamente según las instrucciones.
15	El aparato vuelve a cargarse cuando la batería está baja, pero no reanuda la limpieza después de recargar la batería	<p>Compruebe que el aparato no está en modo DND, no continuará limpiando en este modo.</p> <p>El aparato no reanudará la limpieza después de la carga si ha colocado manualmente el robot en la base de carga después de que la batería se haya agotado.</p>
16	No puede volver a la base de carga después de una limpieza parcial o de mover la posición	Después de una limpieza parcial o de desplazarse una gran distancia, el robot generará un nuevo mapa. Si la base de carga está lejos del robot, es posible que no vuelva a recargarse correctamente. Coloque el robot manualmente en la base de carga.
17	Algunos lugares no se limpiaron como se esperaba	Compruebe que el robot pueda pasar por encima de cualquier obstáculo, como los umbrales.

Cuando se produce una situación anormal durante el funcionamiento del robot, la luz roja parpadeará y se emitirá un aviso de voz. Consulte la siguiente tabla para resolver el fallo.

N.º	Avisos de voz sobre fallos	Soluciones
1	Sensor de radar anormal. Compruebe que el radar no está obstruido.	Si hay objetos extraños que cubren o bloquean el radar, límpielos. Si no se puede limpiar el sensor, mueva el robot a una nueva posición y vuelva a ponerlo en marcha.
2	El sensor de choques está bloqueado. Limpie o golpéelo e inténtelo de nuevo.	El sensor de choques está bloqueado por objetos extraños. Golpee ligeramente el radar de colisión para eliminar los objetos extraños. Si no se pueden eliminar, mueva el robot a un nuevo lugar y reinicie el aparato.
3	Las ruedas están suspendidas. Mueva la unidad a una nueva posición para comenzar.	Si la rueda está colocada sobre un borde, mueva el robot a una nueva posición y reinicielo. También puede producirse un fallo si el sensor de desnivel está cubierto de polvo u objetos extraños. Limpie el sensor o elimine los objetos extraños.
4	El sensor de caída no está normal. Límpielo e inténtelo de nuevo.	Si la rueda está colocada sobre un borde, mueva el robot a una nueva posición y reinicielo. También puede producirse un fallo si el sensor de caídas está cubierto de polvo u objetos extraños. Limpie el sensor o elimine los objetos extraños.
5	El cepillo giratorio no está bien, retírelo y límpielo.	El cepillo del rodillo puede estar enredado con objetos extraños. Limpie los objetos extraños y reinicielo.
6	Cepillos laterales anormales, retírelos y límpielos.	El cepillo lateral puede estar enredado con objetos extraños. Limpie los objetos extraños y vuelva a ponerlo en marcha.
7	Compruebe si la rueda principal está atascada con algún objeto extraño. Mueva la unidad a una nueva posición para comenzar.	La rueda principal puede estar enredada con objetos extraños. Elimine los objetos extraños y reinicielo.
8	La unidad está atascada. Elimine los obstáculos alrededor del robot e inténtelo de nuevo.	El robot está atrapado. Elimine los obstáculos alrededor del robot o mueva el robot a un nuevo lugar e inténtelo de nuevo.
9	Reemplace el depósito de polvo.	Vuelva a instalar el depósito de polvo y el filtro correctamente. Si el mensaje de voz continúa, sustituya el filtro.
10	Batería baja, vuelva a intentarlo después de cargarla.	Batería baja. Cargue el robot al menos al 30 % antes de utilizarlo.
11	Batería anormal.	La temperatura de la batería es demasiado alta o baja. Espere hasta que la temperatura de la batería sea normal antes de usarla.
12	El sensor infrarrojo de la pared no está bien. Límpielo y vuelva a intentarlo.	El sensor de paredes está cubierto de polvo u objetos extraños. Limpie el polvo o retire los objetos extraños.
13	Coloque la unidad en una superficie plana y vuelva a intentarlo. Sensor de radar anormal. Compruebe que el radar no está obstruido.	El robot está en una posición inclinada. Coloque el robot en una superficie nivelada para reiniciarlo.

14	Ventilador anormal. Intente reiniciar el sistema.	El ventilador no funciona como se espera. Apague el robot antes de reiniciarlo.
15	Anomalía en el sensor de choques.	El sensor de choques de está bloqueado por objetos extraños. Golpee ligeramente el sensor de choques para eliminar cualquier objeto extraño. Si esto no funciona, mueva el robot a una nueva ubicación e inténtelo de nuevo.
16	Aleje el aparato de las zonas prohibidas antes de empezar.	El robot estaba en una zona prohibida. Mueva el robot de la zona prohibida.
17	Error interno, reinicie el sistema.	Se ha detectado un error interno y el robot no puede seguir funcionando. Apague el robot y reinicielo.

DESECHO

	<p>Este símbolo indica que este producto no debe eliminarse junto con otros residuos domésticos. Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana por la eliminación incontrolada de residuos y para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales, recicle este aparato de forma responsable. Para devolver su aparato usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el minorista donde compró el producto. El minorista puede asegurarse posteriormente de que el producto se recicle de forma segura para el medio ambiente.</p>
---	--

GARANTÍA: TRES AÑOS

WAŻNE ZAŁECENIA DOT. BEZPIECZEŃSTWA

Zawsze zachowuj ostrożność podczas obsługi urządzenia. Przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję przed użyciem odkurzacza i zachowaj ją na przyszłość.

Środki ostrożności

1. Przed uruchomieniem robota usuń potencjalne problemy lub zagrożenia. Usuń kable zasilające i małe przedmioty z podłogi, aby zapobiec zastąpieniu robota podczas czyszczenia. Umieść frędzle pod dywanem i upewnij się, że wiszące zasłony lub inne miękkie wyposażenie nie dotyka podłogi.
2. Jeśli w czyszczonym pomieszczeniu są schody lub stopnie, przed użyciem sprawdź, czy robot może wykryć krawędzie. Jeśli masz co do tego wątpliwości, umieść fizyczną barierę przed wszelkimi krawędziami, aby zapobiec upadkowi robota. Przed użyciem sprawdź, czy bariera nie jest uszkodzona.
3. Używaj urządzenia zgodnie z instrukcjami zawartymi w niniejszej instrukcji. Używaj tylko akcesoriów zalecanych lub sprzedawanych przez producenta robota.
4. Upewnij się, że napięcie zasilania jest zgodne z napięciem określonym w bazie ładującej.
5. Przed użyciem upewnij się, że pojemnik na śmieci i filtr są prawidłowo zainstalowane.

6. Ze względów bezpieczeństwa jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez odpowiednio wykwalifikowanego producenta, centrum serwisowe lub personel serwisowy.
7. Przed czyszczeniem lub konserwacją produktu wyłącz robota i odłącz zasilanie.
8. Przed wyrzuceniem produktu wyjmij go z ładowarki, wyłącz i wyjmij akumulator. Zutylicuj akumulator zgodnie z lokalnymi przepisami.
9. Wyłącz urządzenie, jeśli nie będzie używane przez dłuższy czas.
10. Ze zużytymi bateriami należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami.
11. Urządzenie może być używane przez dzieci od 8 roku życia oraz osoby o obniżonej sprawności fizycznej, zmysłowej lub umysłowej oraz nie posiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy pod warunkiem, że znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i zrozumiały związane z tym ryzyko. Produkt nie powinien być stosowany przez dzieci w wieku poniżej 8 lat lub osoby z niepełnosprawnością intelektualną. Urządzenie nie służy do zabawy. Nie pozwalaj dzieciom jeździć ani siadać na produkcie. Należy dopilnować, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem.
12. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku w

pomieszczeniach i w domu. Nie korzystaj z urządzenia na zewnątrz, ani nie używaj go w celach komercyjnych lub przemysłowych.

13. Nie używaj produktu w pomieszczeniu, w którym śpi niemowlę.
14. Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub gniazdkiem. Jeśli robot nie może działać normalnie, ponieważ został uszkodzony, użyty na zewnątrz, upadł lub zmoczył się, należy natychmiast zaprzestać jego używania. Aby zapobiec dalszym uszkodzeniom lub szkodom, należy zabrać robota do odpowiednio wykwalifikowanego producenta lub centrum obsługi klienta w celu dokonania przeglądu.
15. Należy używać produktu zgodnie z zasadami zawartymi w niniejszej instrukcji. Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek straty lub obrażenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem tego urządzenia.

Ostrzeżenia

1. Używaj tylko podstawy ładującej dostarczonej przez producenta robota. Nie wymieniaj akumulatora samodzielnie. Jeśli akumulator jest uszkodzony, skontaktuj się z producentem robota, autoryzowanym dystrybutorem lub innymi specjalistami, aby umówić się na wymianę.
2. Nie używaj tego robota w miejscu, w którym znajduje się ogień lub delikatne przedmioty.

3. Nie używaj tego robota w obszarze, w którym temperatury są wyższe niż 40°C lub niższe niż 0°C.
4. Nie pozwól, aby włosy, ubrania, palce lub inne części zbliżyły się do otworów lub pracujących części robota.
5. Nie używaj tego robota na wodzie lub mokrej podłodze.
6. Nie używaj tego robota do zbierania kamieni, papieru lub innych przedmiotów, które mogą powodować zakleszczenie.
7. Nie używaj tego robota do zbierania substancji łatwopalnych, takich jak benzyna czy toner drukarki. Nie używaj tego robota w miejscu, w którym znajdują się substancje łatwopalne.
8. Nie używaj tego robota do zbierania czegokolwiek, co się pali lub dymi, jak np. papierosy, zapalniczki, popiół lub inne przedmioty, które mogą spowodować pożar.
9. Nie blokuj otworu ssącego. Nie używaj urządzenia, gdy otwór ssący jest zablokowany. Usuń kurz, wszelkie włókna i włosy z otworu ssącego, aby zapewnić swobodny przepływ powietrza.
10. Używaj przewodu zasilającego ostrożnie. Nie używaj przewodu zasilającego do przeciągania urządzenia/podstawy ładującej. Nigdy nie używaj przewodu zasilającego jako uchwytu. Nie przepuszczaj przewodu zasilającego przez szparę w drzwiach. Nie przeciągaj przewodu zasilającego

przez róg ani ostrą krawędź. Nie obsługuj robota tak, by przechodził przez kabel zasilający. Przewód zasilający należy trzymać z dala od źródeł ciepła.

11. Nie używaj nieprawidłowo działającej podstawy ładującej. Aby uniknąć ryzyka, upewnij się, że baza ładująca jest serwisowana tylko przez jej producenta, upoważnionego przedstawiciela lub innego fachowca.
12. Nie zapalaj urządzenia, nawet jeśli zostało poważnie uszkodzone. Akumulator w urządzeniu może eksplodować pod wpływem ciepła.

Instrukcja utylizacji akumulatora

Nie wyrzucaj akumulatora wraz z odpadami domowymi. Zabierz go do najbliższego punktu recyklingu zużytych baterii lub centrum obsługi posprzedażnej w celu przeprowadzenia scentralizowanej utylizacji.

Poniższe instrukcje są przeznaczone dla profesjonalistów odpowiedzialnych za przetwarzanie zużytych baterii, a nie dla klientów ogólnych.

Uwaga!

- Wyciek z akumulatora jest szkodliwy!
- Chronić oczy i skórę przed kontaktem z wyciekami z akumulatora.
- W przypadku kontaktu z oczami lub skórą dokładnie umyj zanieczyszczone miejsce czystą

wodą i niezwłocznie zgłoś się do lekarza.

Wymywanie akumulatora

Uwaga:

Przed wyrzuceniem robota zapoznaj się z poniższymi informacjami; nie dotyczy to codziennych instrukcji obsługi.

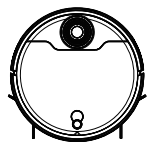
Całkowicie rozładuj akumulator przed jego wyjęciem. Akumulator nie może nigdy zetknąć się z metalem.

Jak wyjąć akumulator:

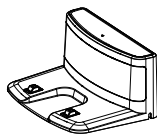
1. Uruchom ssanie robota i poczekaj, aż akumulator zostanie całkowicie rozładowany.
2. Wyłącz ssanie robota.
3. Poluzuj śruby w podstawie robota.
4. Zdejmij dolną pokrywę.
5. Odłącz akumulator i wyjmij go.

OPIS PRODUKTU

1.1 ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA



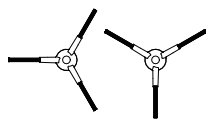
Główny korpus



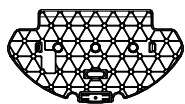
Podstawa ładująca



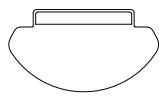
Instrukcja użytkowania



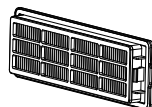
Szczotka boczna x4



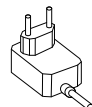
Uchwyt mopa



Mop myjąca x2



Filtr

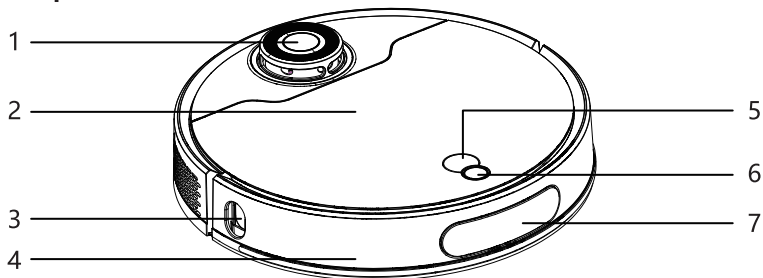


Adapter

* Zdjęcia przedstawione w niniejszej instrukcji są wyłącznie orientacyjne. Rzeczywisty produkt wyglądać inaczej.

1.2 OPIS PRODUKTU

Widok z przodu



1. Skaner laserowy

2. Płyta czołowa

3. Czujnik ściany

4. Czujnik antykolizyjny

5. Przycisk czyszczenia/włączenia

- Przycisk czyszczenia: Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sek., aby włączyć/wyłączyć.

- Naciśnij raz, aby wstrzymać lub uruchomić ponownie.

6. Przycisk ładowania

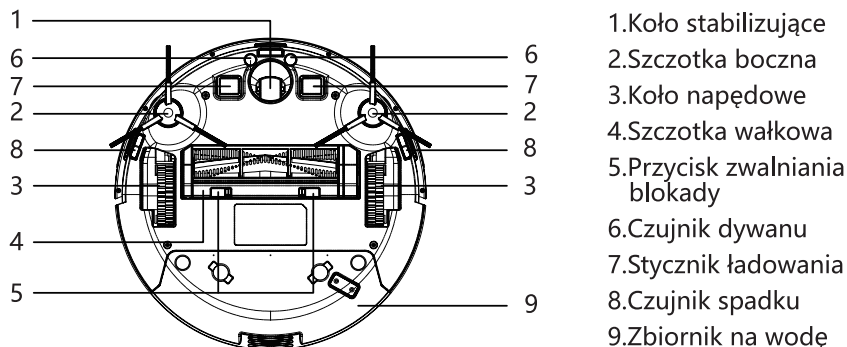
- Podczas czyszczenia naciśnij raz, aby zatrzymać urządzenie.

- Po zatrzymaniu naciśnij raz, aby powrócić do ładowania.

- Podczas powrotu do ładowania naciśnij raz, aby zatrzymać powrót.

7. Czujnik ładowania

Widok z tyłu

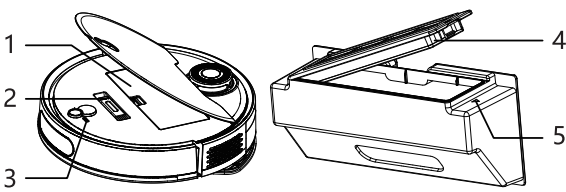


Instrukcje dotyczące stanu kontrolki

Status	Podświetlenie przycisku
Wł.	Przycisk zasilania + przycisk ładowania Białe światło jest zawsze włączone
Wył.	Przycisk zasilania + przycisk ładowania Oba światła są wyłączone
Bezczynność	Przycisk zasilania + przycisk ładowania Oba światła są wyłączone
Poziom naładowania baterii jest niższy niż 20%	Powrót do ładowania: Świeci się czerwony wskaźnik ładowania Ładowanie: miga czerwony wskaźnik ładowania
Poziom naładowania baterii jest wyższy niż 20% (Brak połączenia z siecią)	Praca: Podświetlony biały przycisk zasilania Powrót do ładowania: podświetlony biały przycisk ładowania Ładowanie: Biały przycisk ładowania miga Ładowanie zakończone: podświetlony biały przycisk ładowania
Poziom naładowania baterii jest wyższy niż 20% (Połączono z siecią)	Praca: Niebieski przycisk zasilania świeci się Powrót do ładowania: podświetlony biały przycisk ładowania Ładowanie: Niebieski przycisk ładowania miga Ładowanie zakończone: podświetlony niebieski przycisk ładowania
Awaria	Przycisk zasilania + przycisk ładowania Miga na czerwono
Ponowna konfiguracja sieci	Przycisk zasilania + przycisk ładowania Migający biały
Połączenie z WI-FI powiodło się	Przycisk zasilania + przycisk ładowania Niebieskie światło świeci się

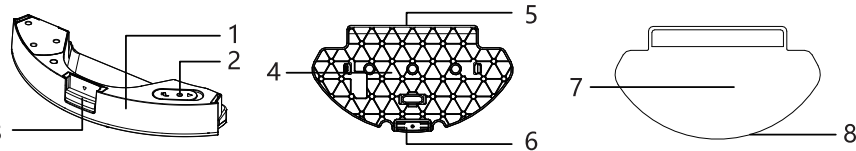
Status Przycisk	Bezczynność	Czyszczenie	Zatrzymanie	Automatyczny powrót do ładowania	Automatyczny powrót do ładowania – wstrzymanie	WYŁ.
Naciśnij jeden raz przycisk zasilania	Uruchom czyszczenie	Zatrzymanie czyszczenia	Kontynuuj czyszczenie	Automatyczny powrót do ładowania – wstrzymanie	Rozpocznij globalne sprzątanie	
Naciśnij jeden raz przycisk ładowania	Zacznij powrót do ładowania	Zatrzymanie	Zacznij powrót do ładowania	Automatyczny powrót do ładowania – wstrzymanie	Kontynuuj, aby powrócić do ładowania	
Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania i przycisk ładowania przez 5 sek.	Rozpocznij konfigurację sieci					Wejdziesz w tryb automatycznego wykrywania
Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sek.	WYŁ.					WŁ.
Naciśnij i przytrzymaj przycisk ładowania przez 3 sek.	Czyszczenie punktowe					
Naciśnij jeden raz przycisk resetowania (pod płytą czołową)	Wymuszone wyłączenie					

Wewnątrz urządzenia (pod płytą czołową)



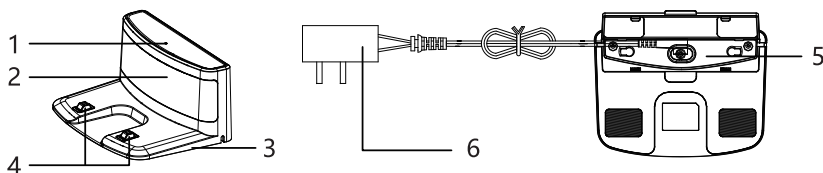
- Pojemnik na śmieci
- Narzędzie czyszczące
- Przycisk resetowania
- Naciśnij krótko ten przycisk, aby wymusić wyłączenie urządzenia. Używaj tego przycisku z rozwagą.
- Wysokowydajny filtr do pojemnika na śmieci
- Zacisk pojemnika na śmieci

Moduł mopa



- Zbiornik na wodę
- Korek zbiornika na wodę
- Zacisk zbiornika na wodę
- Uchwyt mopa
- Gniazdo mopa
- Zacisk uchwyty mopa
- Mop
- Lepki obszar

Podstawa ładująca



1. Kontrolka podstawy ładowania

2. Czujnik transmisji sygnału

3. Zawieszenie

4. Stycznik ładowania

Wskazówka: Otwórz dolną pokrywę i podłącz przewód zasilający do portu zasilania.

5. Gniazdo przewodu zasilającego

6. Gniazdko zasilania

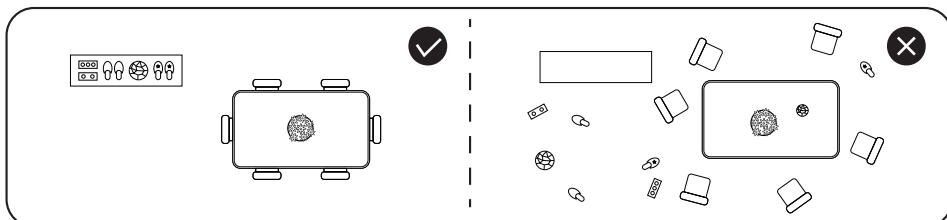
Wskazówka: Możesz wysunąć przewód zasilający z lewego lub prawego otworu.

2. INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

2.1 ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

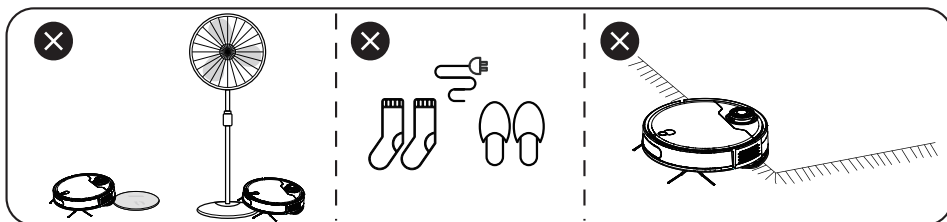
1. Uporządkuj meble

Przed użyciem starannie ustaw meble, takie jak stoły, krzesła itp., aby zmaksymalizować obszar czyszczenia.



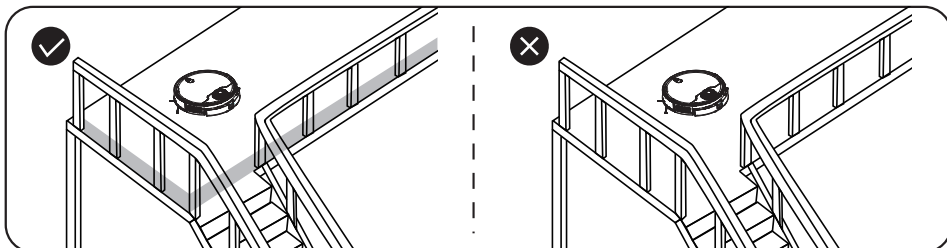
2. Usuń wszelkie przeszkody

- Usuń lub przykryj wszelkie przedmioty o niskiej podstawie, takie jak wentylatory, wagi itp., które mogą mieć negatywny wpływ na pracę jednostki głównej.
- Usuń z pomieszczenia wszelkie luźne przedmioty, takie jak kable, ściereczki do kurzu, kaptcie itp., aby zwiększyć wydajność robota.
- Jeśli w pomieszczeniu znajduje się dywan z frędzlami, aby zapobiec splątaniu, schowaj frędzle pod dywan przed uruchomieniem urządzenia. Nigdy nie używaj funkcji mopowania na dywanie lub chodniku.



3. Zapobiegaj upadkowi robota

- Umieść barierę na krawędzi schodów lub balkonów, aby zapobiec upadkowi robota.



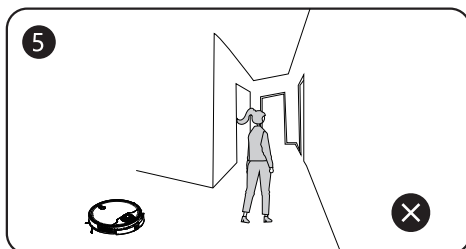
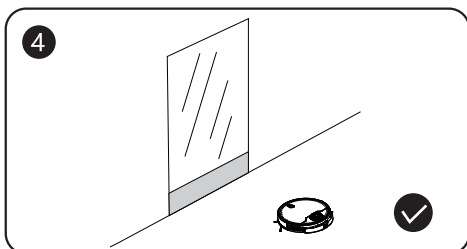
4. Zakryj powierzchnie odbłaskowe

- Zakryj wszelkie obiekty odbłaskowe, takie jak lustra i szkło, w odległości do 10 cm od podłogi, ponieważ mogą one zaburzać wykrywanie trasy przez robota.

5. Miej świadomość tego, jak Twoja pozycja może wpłynąć na czujniki robota

- Nie stawaj w wąskich miejscach, takich jak korytarz lub próg, ponieważ robot może nie być w stanie zidentyfikować obszarów do czyszczenia.

Wskazówka: Kiedy używasz robota po raz pierwszy, idź za nim, aby rozwiązać wszelkie drobne problemy i pomóc mu dobrze działać. Nie stawaj przed robotem.



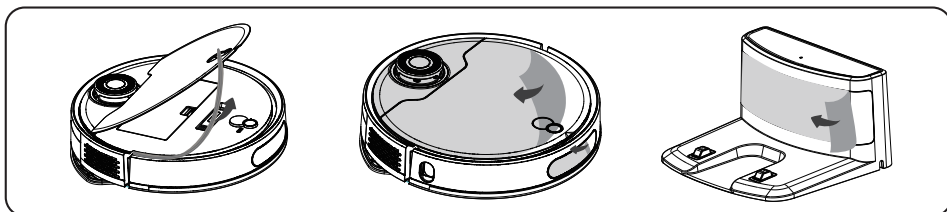
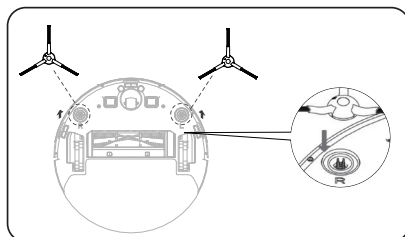
2.2 PRZYGOTOWANIE ROBOTA DO PIERWSZEGO UŻYCIA

1. Zdejmij zabezpieczenia

Otwórz płytę czołową i zdejmij pasek ochrony. Usuń folie ochronne z płyty czołowej i z podstawy ładującej.

2. Prawidłowo zamontuj szczotkę boczną.

Wyrównaj szczotki boczne ze szczelinami i zamontuj szczotkę boczną. Powinieneś usłyszeć, jak szczotka zatrząskuje się na swoim miejscu.



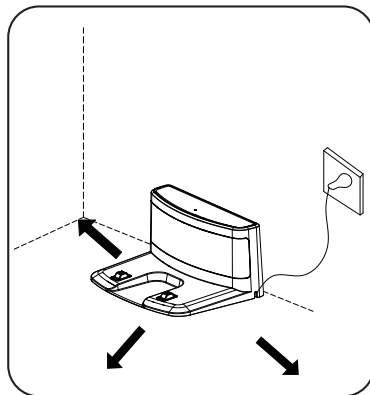
2.3 CHARGING THE ROBOT

1. Ustaw podstawę ładującą

Ustaw podstawę ładującą na płaskiej podłodze, pod ścianą. Podłącz przewód zasilający i włóż pozostały przewód do gniazda przewodu. Aby zapewnić, że aplikacja działa zgodnie z oczekiwaniami, upewnij się, że podstawa ładowania znajduje się w obszarze zasięgu sieci Wi-Fi.

Wskazówki:

- Upewnij się, że podstawa ładująca ma co najmniej 0,5 m wolnej przestrzeni po lewej i prawej stronie oraz 1,5 m wolnej przestrzeni z przodu.
- Jeśli przewód zasilający jest ułożony na podłodze, może zostać wciągnięty przez robota, powodując przesunięcie podstawy ładującej lub odłączenie od zasilania.
- Gdy baza ładująca jest włączona, lampka kontrolna na bazie ładującej świeci się stale. Gdy robot jest ładowany, lampka gaśnie.
- Nie umieszczaj ładowarki w bezpośrednim świetle słonecznym ani nie zasłaniaj obszaru transmisji sygnału. W przeciwnym razie robot może nie zadokować się na podstawie ładującej.



2. Włączanie i ładowanie

Naciśnij i przytrzymaj przycisk czyszczenia przez 3 sek., aby włączyć urządzenie. Poczekaj, aż zaświeci się kontrolka. Robot powie: „Uruchomienie robota”. Umieść robota na podstawie ładującej, aby go naładować. Robot jest zasilany przez wysokowydajny akumulator litowo-jonowy. Aby utrzymać wydajność akumulatora, należy utrzymywać robota w stanie naładowania podczas codziennego użytkowania.

Wskazówki:

- Robot może nie włączyć się, jeśli bateria jest bardzo rozładowana. Umieść robota na podstawie ładującej, aby go naładować.
- Nie instaluj modułu mopa podczas ładowania, aby zapewnić bezpieczne ładowanie i zapobiec uszkodzeniu podłogi przez mokry mop.

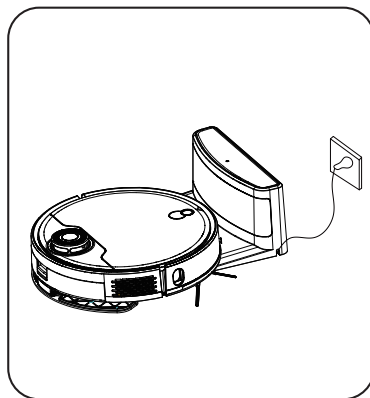
C. Aby upewnić się, że robot może pomyślnie powrócić do podstawy ładującej, zalecamy, aby robot zaczynał pracę od podstawy ładującej, i aby nie przesuwac podstawy ładującej podczas każdego zadania czyszczenia.

D. Kontrolka zasilania/ładowania wskazuje stan ładowania:

- Miganie: ładowanie
- Ciągłe świecenie: w pełni naładowany



Kontrolka podstawy ładującej:

- Gdy podstawa ładująca jest włączona, lampka kontrolna na bazie ładującej świeci się stale. Gdy robot jest ładowany, lampka gaśnie.



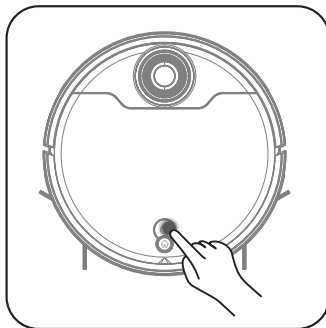
2.4DZIAŁANIE ROBOTA

1.WŁĄCZ / WYŁĄCZ zasilanie


Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania  przez 3 sek., aby włączyć urządzenie. Gdy przycisk zasilania i przycisk ładowania  są podświetlone, robot jest gotowy do pracy. Naciśnij jeden raz przycisk zasilania, aby rozpocząć czyszczenie. Podczas pracy robota naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sek., aby wyłączyć robota i zakończyć czyszczenie.

Uwagi:

- Robota nie można wyłączyć, gdy jest ładowany.
- Gdy robot będzie zatrzymany przez ponad 10 godzin, zostanie automatycznie wyłączony.

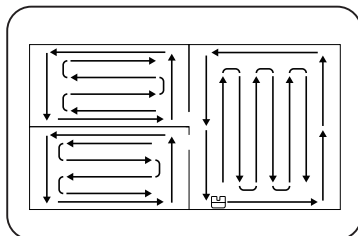


2.Rozpoczęcie czyszczenia



Naciśnij jeden raz przycisk , aby rozpocząć czyszczenie. Robot będzie dynamicznie planował trasę czyszczenia zgodnie z utworzoną mapą. Robot najpierw wyczyści powierzchnie wzdłuż ścian, a następnie podzielony obszar za pomocą wzoru Z, pokrywając cały obszar w sposób uporządkowany i wydajny.


Wskazówki:

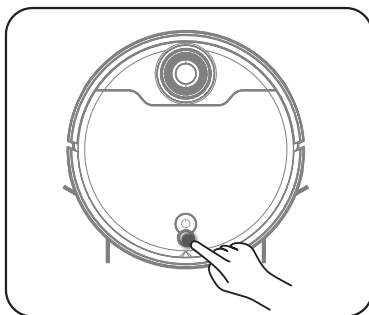
- Jeśli poziom naładowania baterii jest zbyt niski, robot nie będzie mógł pracować. Naładuj go.
- Posprzątaj wszelkie kable z podłogi (w tym przewód zasilający podstawy ładującej), aby uniknąć awarii zasilania lub uszkodzenia przedmiotów albo przewodów spowodowanego ich przeciągnięciem podczas czyszczenia.
- Jeśli czyszczenie zostanie zakończone w czasie krótszym niż 10 minut, robot domyślnie wyczyści powierzchnię dwa razy.
- Jeśli robot nie ma wystarczającego poziomu baterii do dokończenia czyszczenia, automatycznie powróci do bazy ładującej, aby się naładować. Po całkowitym naładowaniu automatycznie powróci do pozycji, w której się znajdował przed ładowaniem, i wznowi czyszczenie.



3.Zatrzymanie/restart


Gdy robot pracuje, naciśnij dowolny przycisk, aby go zatrzymać. Naciśnij przycisk , aby wznowić czyszczenie. Po naciśnięciu przycisku  robot powróci do podstawy ładującej i zakończy zadanie czyszczenia.

Jeśli robot będzie zatrzymany przez 10 minut, wszystkie światła robota zgasną. Aby rozpocząć czyszczenie, naciśnij dowolny przycisk, aby wybudzić robota. Gdy zapalą się światła, naciśnij przycisk , a robot wznowi czyszczenie. Możesz również bezpośrednio uruchomić robota w aplikacji mobilnej.



4.Ładowanie robota

Tryb automatyczny: Po zakończeniu czyszczenia robot automatycznie powraca do bazy ładującej, aby się naładować.

Tryb ręczny: Gdy robot jest zatrzymany, naciśnij przycisk , a robot powróci do postawy ładującej.

Podczas ładowania robota miga kontrolka ładowania.

Uwaga:

- Jeśli robot nie znajdzie podstawy ładującej, powróci do miejsca, w którym rozpoczął pracę. Ręcznie przenieś robota do bazy ładującej.


5. Status błędu

Jeśli podczas pracy wystąpi błąd, kontrolka zmieni kolor na czerwony i zacznie migać, a robot wyemituje ostrzeżenie głosowe. Aby znaleźć odpowiednie rozwiązanie, zapoznaj się z rozdziałem Rozwiązywanie problemów.

6. Ponowna konfiguracja Wi-Fi

Jeśli konfiguracja routera zostanie zmodyfikowana, zapomnisz hasła lub aplikacja nie połączy się z robotem z innych powodów, naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przycisk czyszczenia/zasilania przycisk ładowania przez 3 sekundy. Po usłyszeniu komunikatu głosowego „Rekonfiguracja sieci” zwolnij przyciski, a robot będzie gotowy do konfiguracji sieci.

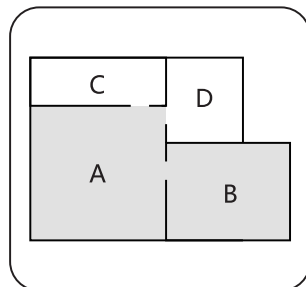
7. Tryb czyszczenia punktowego

Gdy robot jest w trybie gotowości lub zatrzymania, naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez 3 sekundy, aby włączyć tryb czyszczenia punktowego. W tym trybie robot ustawia się w pozycji środkowej i czyści kwadratowy obszar o powierzchni 1,5 m x 1,5 m. Po zakończeniu czyszczenia robot powraca do punktu startowego i przerywa pracę.

8. Wyczyść wybrany obszar

Za pomocą aplikacji można wybrać podzielone obszary na mapie. Robot wyczyści pojedyncze lub różne pokoje zgodnie z wyborem na mapie aplikacji.

Wskazówki: Aby korzystać z tej funkcji, należy pozwolić robotowi oczyścić wszystkie obszary i utworzyć kompletną mapę. Następnie zapisz mapę za pomocą funkcji zarządzania mapą w aplikacji. Podczas czyszczenia robot może przemieszczać się poza wybrany obszar. Zwróć uwagę na wszelkie pobliskie przeszkody. Wybrany obszar nie należy traktować jako obszaru izolacji.



9. Zaplanuj zadanie czyszczenia

Możesz zaplanować zadanie czyszczenia za pomocą funkcji dostępnych w aplikacji. Robot rozpocznie czyszczenie w zaplanowanym czasie. Po zakończeniu czyszczenia robot powróci do bazy ładującej.

10. Oczyść podzielony obszar

Robot oczyści obszary podzielone w aplikacji.

Wskazówki: Podczas czyszczenia robot może poruszać się poza wybranym obszarem; zwróć uwagę na wszelkie otaczające go przeszkody. Wybrany obszar nie należy traktować jako obszaru izolacji.

11. Wyczyść wybrane miejsce

Za pomocą aplikacji można określić miejsce na mapie, a robot automatycznie zaplanuje trasę do tego miejsca.

12. Ustawianie trybu czyszczenia

W aplikacji można ustawić jeden z czterech trybów czyszczenia: cichy, zwykły, turbo lub automatyczny. Tryb domyślny to Zwykły.

13. Dostosuj objętość wody

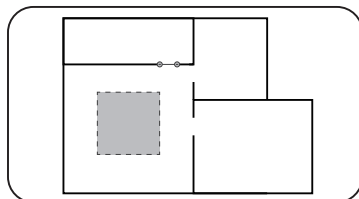
Gdy robot myje, można wybrać jedną z trzech poziomów objętości wody: niski, średni lub wysoki. Wartość domyślna to Średni.

14. Nie przeszkadzać

Można ustawić okres „Nie przeszkadzać”, podczas którego robot pozostanie nieaktywny. Robot nie wznowi czyszczenia automatycznie, a zaplanowane czyszczenie zostanie anulowane. Podczas czyszczenia światła i głos są wyłączone.

15. Obszar zastrzeżony / wirtualna ściana

Za pomocą aplikacji można ustawić obszar zastrzeżony lub wirtualną ścianę. Robot nie wjedzie do zastrzeżonego obszaru ani nie przekroczy wirtualnej ściany podczas czyszczenia.



16. Dodatkowe funkcje aplikacji

Aktualizuj mapę w czasie rzeczywistym	Zwiększenie ciśnienia na dywanie
Wyświetl dziennik sprzątania	Liczenie czasu użytkowania materiałów eksploatacyjnych
Zmień język robota	Dostosuj głośność
Zlokalizuj robota	Zarządzaj mapą
Wyświetl status robota	Zaktualizuj oprogramowanie sprzętowe

2.5 MOP

1. Wyjmij zbiornik na wodę

- Aby poprawić wydajność mopa, wykonaj trzy cykle czyszczenia przed pierwszym użyciem funkcji mopa.
- Użyj wody filtrowanej lub zmiękczonej, aby przedłużyć żywotność zbiornika na wodę.
- Nie używaj funkcji mopa na dywanach lub chodnikach.

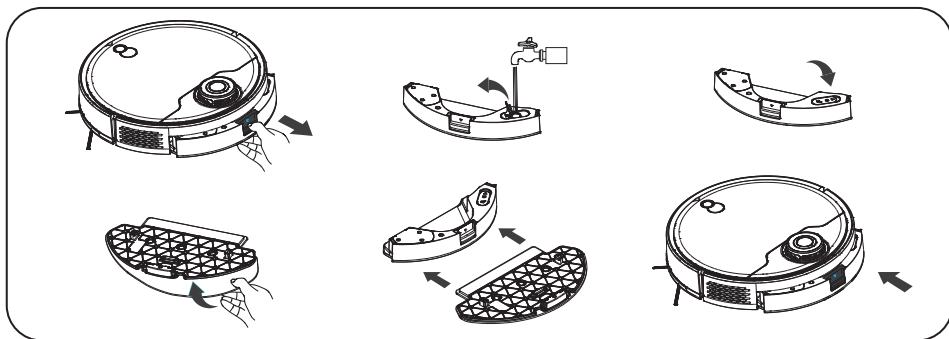
2. Otwórz pokrywę i napełnij pojemnik wodą.

3. Umieść pokrywę z powrotem na miejscu.

4. Włóż mop do uchwytu mopa.

5. Zamontuj uchwyt mopa w zbiorniku na wodę.

6. Ponownie zainstaluj moduł zbiornika na wodę w urządzeniu.

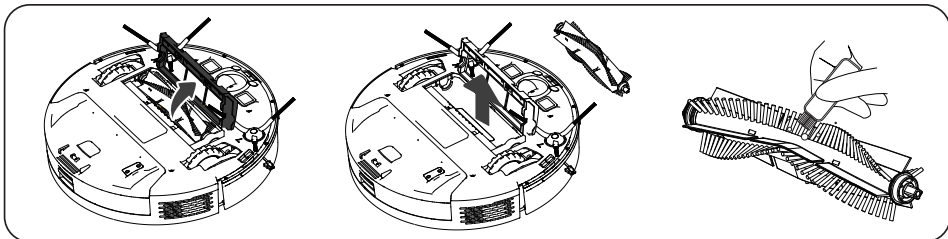


REGULARNA KONSERWACJA

3.1 SZCZOTKA GŁÓWNA I SZCZOTKA BOCZNA

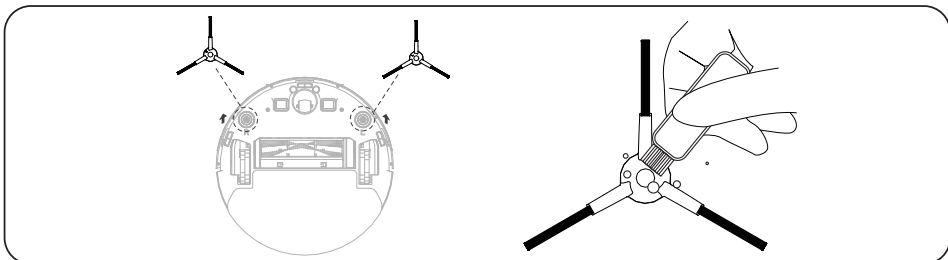
Wyczyść szczotkę wałkową

1. Naciśnij jednocześnie dwa zatrzaski na płycie szczotki wałkowej, aby otworzyć jej pokrywę.
2. Zdejmij szczotkę wałkową.
3. Wyczyść szczotkę wałkową za pomocą dostarczonych narzędzi czyszczących.



Wyczyść szczotkę boczną

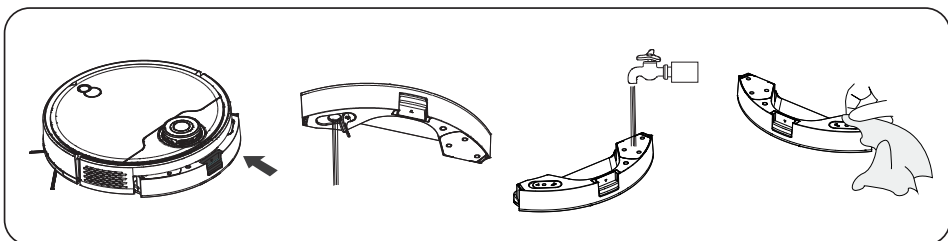
1. Zdejmij szczotkę boczną.
2. Wyczyść szczotkę boczną za pomocą dostarczonych narzędzi czyszczących.



3.2 ZBIORNIK NA WODĘ I MOP

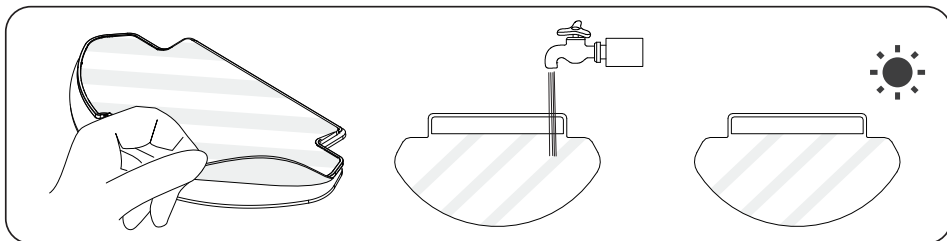
Wyczyść zbiornik na wodę

1. Naciśnij przycisk zwalnający zbiornik na wodę, aby go wyjąć.
2. Opróżnij zbiornik na wodę.
3. Umyj zbiornik na wodę.
4. Osusz zbiornik na wodę na powietrzu lub za pomocą szmatki.



Wyczyść mop

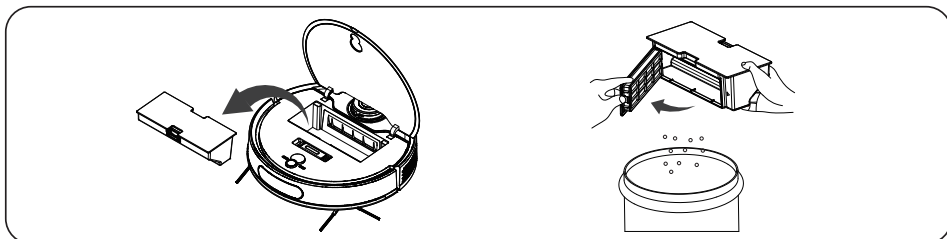
1. Wyjmij mop.
2. Umyj mop.
3. Naturalnie osusz mop.



3.3 POJEMNIK NA ŚMIECI I FILTR HEPA

Wyczyść pojemnik na śmieci

1. Zdejmij płytę czołową i wyjmij pojemnik na śmieci.
2. Otwórz pojemnik na śmieci i opróżnij go.



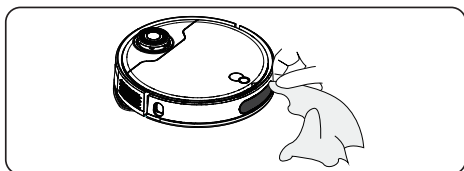
Wyczyścić filtr HEPA

1. Wielokrotnie poklepuj filtr HEPA, aby usunąć brud, aż filtr będzie czysty.
2. Ponownie zamontuj filtr HEPA i włóż pojemnik na śmieci na swoje miejsce.

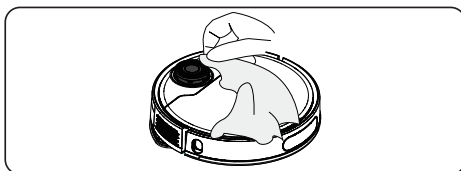


3.4 CZYSZCZENIE CZUJNIKA

Wyczyścić czujnik ładowania



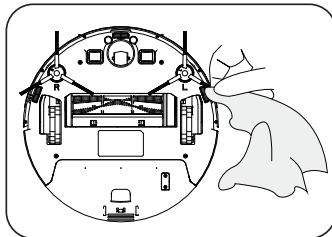
Wyczyścić moduł skanowania laserowego



Wskazówka: Użyj czystej, miękkiej ściereczki, aby wytrzeć czujnik ładowania i moduł skanowania laserowego. Nie używaj detergentu ani sprayu.

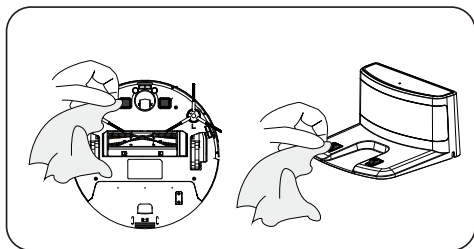
Oczyszczyć dolny czujnik

Wskazówki: Nie używaj mokrej szmatki podczas czyszczenia czujnika i modułu skanującego. Użyj suchej szmatki, aby wyczyścić dolny czujnik, aby zapobiec uszkodzeniu przez wodę.

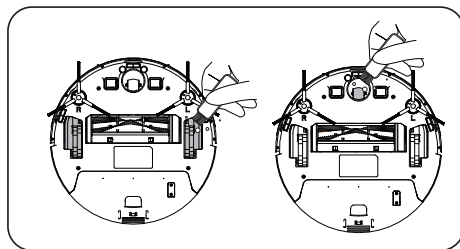


3.5 PUNKT STYKU ŁADOWANIA, KOŁO NAPĘDOWE I KOŁO SAMONASTAWNE

Oczyszczyć stycznik ładowania



Oczyszczyć koło napędowe i koło samonastawne



Wskazówka: Do czyszczenia stycznika ładowania użyj suchej szmatki. Aby zapobiec uszkodzeniu przez wodę, nie używaj mokrej szmatki.

PODSTAWOWE PARAMETRY

Model produktu	T10R (103203GT1)		
Znamionowe napięcie wejściowe	14,4 V		
Moc znamionowa	40 W		
Czas ładowania	Okolo 6 godz.		
Model podstawy ładującej	T10 (103203GT1)		
Znamionowe napięcie wejściowe	100-240 V	Znamionowe napięcie wyjściowe	20 V
Znamionowa moc wyjściowa	12 W	Znamionowy prąd wyjściowy	0.6 A

Wskazówki:

1. Ponieważ stale ulepszamy nasz produkt, zastrzegamy sobie prawo do jego aktualizacji w dowolnym momencie. Niniejsza instrukcja może nie być w pełni zgodna z otrzymanym produktem.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Nr	Problem	Rozwiązanie
1	Urządzenie nie włącza się	Niski poziom baterii; naładuj robota na podstawie ładującej przed użyciem.
2	Urządzenie nie ładuje się	Podstawa ładująca nie jest włączona; upewnij się, że oba końce przewodu zasilającego stacji ładującej są podłączone. Słaby kontakt; wyczyść stykownik ładowania w podstawie ładującej korpusu głównego. Upewnij się, że kontrolka na podstawie ładującej jest włączona.
3	Wolne ładowanie	Gdy urządzenie jest używane w bardzo wysokiej lub niskiej temperaturze, automatycznie zmniejsza się prędkość ładowania, aby przedłużyć żywotność akumulatora.
4	Urządzenie nie wraca do ładowania	W pobliżu podstawy ładującej znajduje się zbyt wiele przeszkód. Umieść podstawę ładowania na otwartej przestrzeni. Robot jest zbyt daleko od podstawy ładującej. Umieść robota w pobliżu podstawy ładującej i spróbuj ponownie.
5	Nietypowe działania	Wyłącz urządzenie i uruchom je ponownie.
6	Podczas czyszczenia emitowany jest nietypowy dźwięk	Szczotka wałkowa, szczotka boczna lub koło główne mogą być splątane z ciałami obcymi. Należy je wyczyścić po zatrzymaniu urządzenia. Jeśli podczas czyszczenia obrotowe koło ubrudzi się lub zapląta, użyj śrubokręta, aby delikatnie je podważyć, i optucz.
7	Niska wydajność czyszczenia lub kurz wypada	Pojemnik na śmieci jest pełny; wyczyść pojemnik na śmieci. Filtr jest zablokowany; wyczyść filtr. Szczotka wałkowa zaplątała się w ciała obce; wyczyść szczotkę wałkową.
8	Sieć wymaga konfiguracji	1.Włącz robota. 2.Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przycisk ładowania i zasilania przez 5 sek. Usłyszysz komunikat głosowy, a kontrolka zacznie migać, wskazując, że urządzenie jest w trybie konfiguracji sieci. Jeśli nie słychać komunikatu głosowego i kontrolka nie miga, spróbuj ponownie od kroku pierwszego. 3.Otwórz aplikację AigoSmart, kliknij „dodaj urządzenie” na stronie głównej, a następnie wybierz „Urządzenie domowe” --- „Robot sprzątający” . 4.Kliknij „Potwierdź” . Wybierz sieć Wi-Fi i wprowadź hasło. Poczekaj, aż urządzenie zostanie pomyślnie skonfigurowane.


9	Podczas pierwszej konfiguracji sieci na stronie głównej aplikacji wyświetli się wyskakujące okno. Co, jeśli się wylogujesz w tym momencie?	<p>Wyskakujące okno konfiguracji sieci można aktywować za pomocą następujących metod:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1.Uruchom ponownie urządzenie i otwórz aplikację. Pojawi się ponownie wyskakujące okno; 2.Gdy urządzenie jest włączone, naciśnij jednocześnie przycisk ładowania i przycisk zasilania przez 3 sekundy. Po usłyszeniu monitu głosowego otwórz aplikację, a pojawi się ponownie wyskakujące okno. 3.Jeśli nadal masz problem, skontaktuj się z obsługą klienta.
10	Urządzenie nie łączy się z siecią Wi-Fi	<ol style="list-style-type: none"> 1.Sygnal Wi-Fi nie jest wystarczająco silny. Upewnij się, że urządzenie znajduje się w dobrym obszarze zasięgu sygnału Wi-Fi. 2.Połączenie Wi-Fi nie działa zgodnie z oczekiwaniami. Zresetuj Wi-Fi i pobierz najnowszą wersję aplikacji przed ponowną próbą nawiązania połączenia. 3.Upewnij się, że Wi-Fi ma częstotliwość 2,4 GHz. Robot nie obsługuje sieci Wi-Fi 5 GHz.
11	Urządzenie nie zaplanowało zadania czyszczenia	<p>Niski poziom naładowania baterii; zaplanowane zadanie czyszczenia można rozpocząć tylko wtedy, gdy poziom naładowania baterii przekracza 30%.</p> <p>Sprawdź, czy tryb DND został ustawiony, a zaplanowany czas mieści się w okresie DND.</p>
12	Podstawa pobiera energię elektryczną, nawet gdy urządzenie nie jest ładowane	Jednostka główna zużywa niewielką ilość energii, gdy znajduje się w podstawie ładującej. Pomaga to utrzymać wydajność akumulatora.
13	Czy urządzenie powinno być ładowane przez 12 godzin podczas pierwszych 3 zastosowań?	Baterie litowe można ładować w dowolnym momencie bez efektu pamięci i nie trzeba czekać 12 godzin po pełnym naładowaniu.
14	Brak wody lub jej zużycie jest mniejsze niż oczekiwane w module mopa	<ol style="list-style-type: none"> 1.Upewnij się, że w zbiorniku znajduje się woda. 2.Użyj aplikacji mobilnej, aby zmienić objętość wody na dużą. 3.Zamontować mop i uchwyt mopa zgodnie z instrukcją.
15	Urządzenie powraca do ładowania, gdy bateria jest rozładowana, ale nie wznowi czyszczenia po naładowaniu baterii	<p>Upewnij się, że urządzenie nie jest w trybie DND; nie będzie kontynuować sprzątania w tym trybie.</p> <p>Urządzenie nie wznowi czyszczenia po naładowaniu, jeśli robot zostanie ręcznie umieszczony z powrotem na podstawie ładującej po wyczerpaniu się baterii.</p>
16	Nie można wrócić do bazy ładującej po częściowym czyszczeniu lub po zmianie pozycji	Po częściowym oczyszczeniu lub przemieszczeniu na dużą odległość robot wygeneruje nową mapę. Jeśli podstawa ładująca znajduje się daleko od robota, robot może nie powrócić do ładowania. Ręcznie ustaw robota na podstawie ładującej.
17	Niektóre miejsca nie zostały oczyszczone zgodnie z oczekiwaniami	Sprawdź, czy robot może przejść przez wszelkie przeszkody, takie jak progi.

Gdy podczas pracy robota wystąpi nietypowa sytuacja, czerwona kontrolka robota zacznie migać i pojawi się komunikat głosowy. Aby usunąć usterkę, zapoznaj się z poniższą tabelą.

Nr	Awaria komunikatów głosowych	Rozwiązanie
1	Błąd czujnika radaru. Potwierdź, że radar nie jest zasłonięty.	Jeśli obce przedmioty zasłaniają lub blokują radar, należy je usunąć. Jeśli czujnika nie można wyczyścić, przesuń robota do nowej pozycji i uruchom go ponownie.
2	Bufor kolizji jest zablokowany. Wyczyść lub dotknij bufora kolizji i spróbuj ponownie.	Bufor kolizji jest blokowany przez obce przedmioty. Lekko dotknij bufora kolizji radaru, aby usunąć obce przedmioty. Jeśli nie można ich usunąć, przenieś robota w nowe miejsce i ponownie uruchom urządzenie.
3	Koła są zawieszane. Aby rozpocząć pracę, przenieś urządzenie do nowej pozycji.	Jeśli koło jest ustawione nad krawędzią, przesuń robota do nowej pozycji i uruchom go ponownie. Awaria może również wystąpić, jeśli czujnik spadku jest zakryty przez kurz lub ciała obce. Wytrzyj czujnik lub usuń obce przedmioty.
4	Czujnik spadku działa nieprawidłowo. Wyczyść go i spróbuj ponownie.	Jeśli koło jest ustawione nad krawędzią, przesuń robota do nowej pozycji i uruchom go ponownie. Awaria może również wystąpić, jeśli czujnik spadku jest zakryty przez kurz lub ciała obce. Wytrzyj czujnik lub usuń obce przedmioty.
5	Nieprawidłowa praca szczotki wałkowej; wyjmij ją i wyczyść.	Szczotka wałkowa mogła się splątać z ciałami obcymi. Usuń obce przedmioty i uruchom robota ponownie.
6	Nieprawidłowa praca szczotki bocznej; wyjmij ją i wyczyść.	Szczotka boczna mogła się splątać z ciałami obcymi. Usuń obce przedmioty i uruchom robota ponownie.
7	Sprawdź, czy główne koło nie zablokowało się przez ciała obce. Aby rozpocząć pracę, przenieś urządzenie do nowej pozycji.	Koło główne może być splątane przez ciała obce. Usuń obce przedmioty i uruchom robota ponownie.
8	Jednostka jest zakleszczona. Usuń przeszkody wokół robota i spróbuj ponownie.	Robot jest zakleszczony. Usuń przeszkody wokół robota lub przenieś robota w nowe miejsce i spróbuj ponownie.
9	Wymień pojemnik na śmieci.	Ponownie zamontuj kosz na śmieci i zespół filtra. Jeśli komunikat głosowy będzie się powtarzał, wymień zespół filtra.
10	Niski poziom baterii; spróbuj ponownie po naładowaniu.	Niski poziom naładowania baterii. Przed użyciem naładuj robota do co najmniej 30%.
11	Nieprawidłowe działanie akumulatora.	Temperatura akumulatora jest zbyt wysoka lub niska. Przedłużyciem poczekaj, aż temperatura akumulatora wróci do normy.
12	Czujnik na podczerwień pracuje nieprawidłowo. Wyczyść go i spróbuj ponownie.	Czujnik ściany jest zakryty przez kurz lub ciała obce. Wyczyść kurz lub usuń ciała obce.
13	Umieść urządzenie na płaskiej powierzchni i spróbuj ponownie.	Robot jest przechylony. Aby go ponownie uruchomić, umieść robota na poziomej powierzchni.

14	Wentylator działa nieprawidłowo. Spróbuj zresetować system.	Wentylator nie działa zgodnie z oczekiwaniami. Przed ponownym uruchomieniem wyłącz robota.
15	Anomalia kolizji radaru.	Czujnik kolizji radaru jest zablokowany przez ciała obce. Delikatnie dotknij czujnika kolizji, aby usunąć wszelkie obce przedmioty. Jeśli to nie zadziała, przenieś robota w nowe miejsce i spróbuj ponownie.
16	Przed uruchomieniem usuń urządzenie z obszarów zastrzeżonych.	Robot był w strefie zastrzeżonej. Przenieś robota z obszaru zastrzeżonego.
17	Błąd wewnętrzny; spróbuj zresetować system.	Wykryto błąd wewnętrzny i robot nie może kontynuować pracy. Wyłącz robota i uruchom go ponownie.

UTYLIZACJA

	<p>Ten symbol oznacza, że tego produktu nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami domowymi. Aby zapobiec możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego w wyniku niekontrolowanej utylizacji odpadów i promować zrównoważone ponowne wykorzystanie zasobów materialnych, poddaj to urządzenie recyklingowi w sposób odpowiedzialny. Aby zwrócić używane urządzenie, skorzystaj z systemów zwrotu i odbioru lub skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego zakupiłeś produkt. Sprzedawca może następnie zapewnić, że produkt zostanie poddany recyklingowi w sposób bezpieczny dla środowiska.</p>
---	---

GWARANCJA: DWA LATA

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA =

Prestare sempre attenzione quando si utilizza questo apparecchio. Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare il dispositivo e conservare queste istruzioni per futuro riferimento.

Avvertenze

1. Rimuovere potenziali ostacoli o rischi prima di utilizzare il robot. Rimuovere i cavi di alimentazione e piccoli oggetti dal pavimento per evitare che il robot venga ostacolato durante la pulizia. In caso di tappeto con nappe queste ultime vanno posizionate sotto il tappeto, inoltre bisogna assicurarsi che le tende e altri arredi non tocchino il pavimento.
2. Se la stanza da pulire contiene scale o gradini, verificare che il robot sia in grado di rilevare eventuali ostacoli prima dell'uso. In caso di dubbi, posizionare una barriera fisica davanti a qualsiasi bordo per evitare che il robot cada. Verificare che la barriera sia efficace prima dell'uso.
3. Azionare il dispositivo secondo le istruzioni in questo manuale. Utilizzare solo gli accessori consigliati o venduti dal produttore di questo prodotto.
4. Assicurarsi che la tensione di alimentazione corrisponda alla tensione specificata sulla base di ricarica.

5. Assicurarsi che il contenitore della polvere e il filtro siano installati correttamente prima dell'uso.
6. Per motivi di sicurezza, se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito da un produttore, un centro di assistenza o personale di assistenza adeguatamente qualificato.
7. Prima di pulire o effettuare la manutenzione del prodotto, spegnere il robot e interrompere la corrente.
8. Prima di smaltire il prodotto, rimuovere il prodotto dalla base di ricarica, spegnerlo e rimuovere la batteria. Smaltire la batteria in conformità con le leggi e le normative locali.
9. Spegnerlo il prodotto se si prevede di non utilizzarlo per un lungo periodo di tempo.
10. Le batterie usate devono essere smaltite in conformità con le leggi e le normative locali.
11. Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e conoscenza solo se sorvegliate o istruite sull'uso sicuro dello stesso dispositivo e se ne comprendono i rischi connessi. Il prodotto non deve essere utilizzato da bambini di età inferiore a 8 anni o da persone con disabilità intellettiva. Questo prodotto non è un giocattolo. Non lasciare che i bambini si siedano sul prodotto o lo guidino. I bambini devono essere sorvegliati

per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.

12. Il prodotto è progettato esclusivamente per l'uso in ambienti interni e domestici. Non utilizzare il prodotto all'aperto o per scopi commerciali o industriali.
13. Non utilizzare il prodotto in una stanza in cui dorme un bambino.
14. Non utilizzare il dispositivo con un cavo di alimentazione o una presa rotti. Se il robot non può funzionare normalmente perché è stato danneggiato, utilizzato all'aperto, caduto o si è bagnato, interrompere immediatamente l'uso. Per prevenire ulteriori danni, portare il robot per la manutenzione da un produttore adeguatamente qualificato o da un centro di assistenza clienti.
15. Utilizzare il prodotto secondo le istruzioni fornite in questo manuale. L'azienda non è responsabile per eventuali perdite o lesioni causate da un uso improprio di questo dispositivo.

Attenzione

1. Utilizzare solo la base di ricarica fornita dal produttore del prodotto. Non sostituire la batteria da soli. Se la batteria è danneggiata, contattare il produttore del robot, il distributore autorizzato o altri professionisti per organizzare una sostituzione.

2. Non utilizzare questo robot vicino al fuoco o ad oggetti fragili.
3. Non utilizzare questo robot in un'area in cui le temperature sono superiori a 40 °C o inferiori a 0 °C.
4. Non permettere che capelli, vestiti, dita o altre parti si avvicinino alle fessure o alle parti operative del robot.
5. Non utilizzare questo robot su acqua o pavimenti bagnati.
6. Non utilizzare questo robot per raccogliere pietre, carta o altri oggetti che potrebbero causare inceppamenti.
7. Non utilizzare questo robot per raccogliere sostanze infiammabili, come benzina e toner per stampanti. Non utilizzare questo robot in un luogo che contiene sostanze infiammabili.
8. Non utilizzare questo robot per raccogliere oggetti che bruciano o fumano, come sigarette, fiammiferi, cenere o altri oggetti che potrebbero causare incendi.
9. Non ostruire l'apertura di aspirazione. Non utilizzare il dispositivo con l'apertura di aspirazione bloccata. Rimuovere polvere, fibre di cotone e capelli dall'apertura di aspirazione per garantire un flusso d'aria libero.
10. Usare il cavo di alimentazione con cautela. Non utilizzare il cavo di alimentazione per trascinare o tirare l'apparecchio/base di ricarica. Non utilizzare

mai il cavo di alimentazione come maniglia. Non far passare il cavo di alimentazione attraverso una fessura della porta. Non tirare il cavo di alimentazione dietro un angolo o uno spigolo vivo. Non azionare il robot attraverso il cavo di alimentazione. Tenere il cavo di alimentazione lontano da qualsiasi fonte di calore.

11. Non utilizzare una base di ricarica malfunzionante. Per evitare rischi, assicurarsi che la base di ricarica sia riparata solo dal produttore, da un agente autorizzato o da altro personale professionale.
12. Non accendere l'apparecchio se ha subito gravi danni. La batteria dell'apparecchio può esplodere se esposta al calore.

Istruzioni per lo smaltimento della batteria

Non gettare le batterie nei rifiuti domestici. E' necessario portarla alla stazione di riciclaggio delle batterie usate o al centro di assistenza post-vendita più vicino per lo smaltimento centralizzato.

Le seguenti istruzioni sono destinate ai professionisti responsabili del trattamento delle batterie usate, non ai clienti generici.

Attenzione!

- Le perdite della batteria sono dannose!
- Evitare che eventuali perdite della batteria entrino in

contatto con gli occhi o la pelle.

- In caso di contatto con gli occhi o con la pelle, lavare accuratamente l'area con acqua pulita e consultare immediatamente un medico.

Rimozione della batteria

Avviso:

Fare riferimento alle seguenti informazioni quando si intende smaltire il robot, non per le istruzioni operative quotidiane.

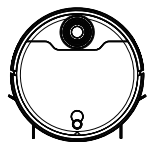
Scaricare completamente la batteria prima di rimuoverla. La batteria non deve mai entrare in contatto con il metallo.

Come rimuovere la batteria:

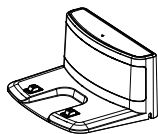
1. Far funzionare il robot aspira&lava fino a quando la batteria non è completamente scarica.
2. Spegnerlo il robot.
3. Allentare le viti sulla base del robot.
4. Rimuovere il guscio inferiore.
5. Scollegare la batteria e rimuoverla.

INTRODUZIONE AL PRODOTTO

1.1 CONTENUTO DELLA CONFEZIONE



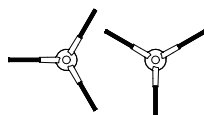
Corpo principale



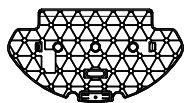
Base di ricarica



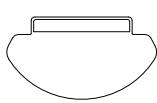
Manuale di istruzioni



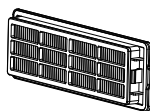
Spazzola laterale * 4



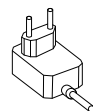
Supporto per mocio



Mocio lavabile*2



Filtro

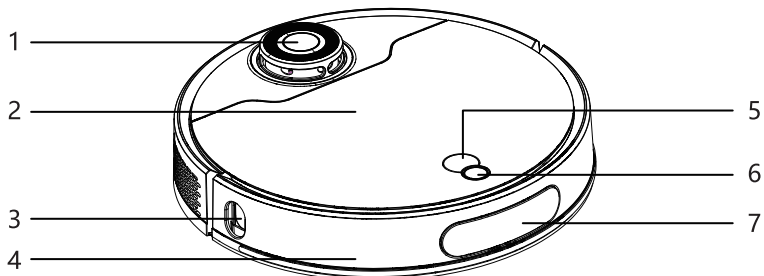


Adattatore

* Le immagini mostrate in questo manuale sono solo a scopo illustrativo. Il prodotto effettivo può variare.

1.2 CONTENUTI DEL PRODOTTO

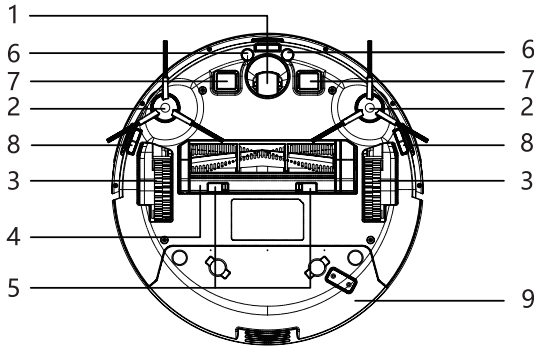
Veduta frontale



1. Scanner laser
2. Piastra frontale
3. Sensore a parete
4. Sensore di collisione
5. Pulsante di pulizia/accensione:
 - Tenere premuto 3s per accendere/spengere.
 - Premere una volta per mettere in pausa o riavviare.
6. Pulsante di ricarica

- Durante la pulizia, premere una volta per mettere in pausa l'apparecchio.
- Quando è in pausa, premere una volta per tornare alla ricarica.
- Quando si torna per ricaricare, premere una volta per interrompere il ritorno.
- 7. Sensore di ricarica

Veduta posteriore



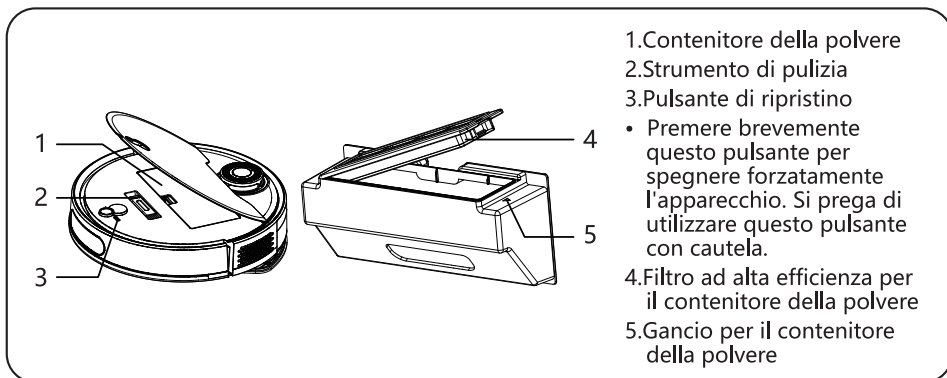
1. Ruota sterzante
2. Spazzola laterale
3. Ruota motrice
4. Spazzola a rullo
5. Pulsante di rilascio
6. Sensore per moquette
7. Contattore di carica
8. Sensore di dislivello
9. Serbatoio dell'acqua

Istruzioni sullo stato della spia

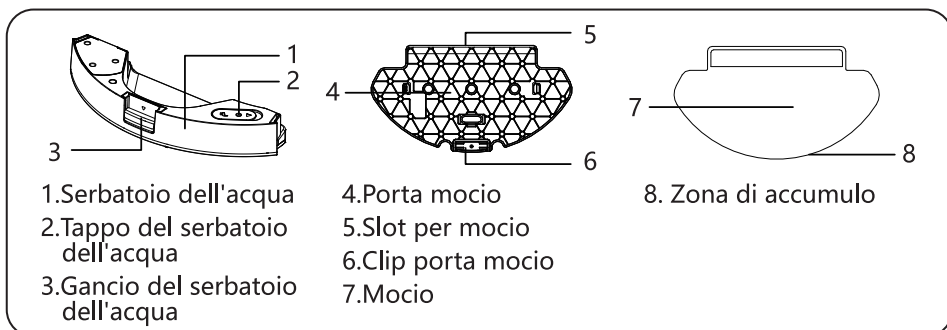
Stato	Retroilluminazione pulsanti
ON (Acceso)	Pulsante di accensione + pulsante di ricarica La luce bianca è sempre accesa
OFF (Spento)	Pulsante di accensione + pulsante di ricarica Entrambe le luci sono spente
Inattivo	Pulsante di accensione + pulsante di ricarica Entrambe le luci sono spente
La batteria è inferiore al 20%	Ritorno alla base di ricarica: pulsante di ricarica rosso illuminato In carica: pulsante di ricarica rosso lampeggiante
La batteria è superiore al 20% (Nessuna connessione di rete)	Funzionante: pulsante di accensione bianco illuminato Ritorno alla base di ricarica: Pulsante di ricarica bianco illuminato Ricarica: pulsante di ricarica bianco lampeggiante Ricarica completata: pulsante di ricarica bianco illuminato
La batteria è superiore al 20% (Connesso alla rete)	Funzionante: pulsante di accensione blu illuminato Ritorno alla base di ricarica: pulsante di ricarica blu illuminato Ricarica: pulsante di ricarica blu lampeggiante Ricarica completata: pulsante di ricarica blu illuminato
Fallimento	Pulsante di accensione + pulsante di ricarica Rosso lampeggiante
Riconfigurazione della rete	Pulsante di accensione + pulsante di ricarica Bianco lampeggiante
Connessione al Wi-Fi riuscita	Pulsante di accensione + pulsante di ricarica Luce blu illuminata

Stato Pulsante	Inattivo	Pulizia	Pausa	Ritorno automatico per la ricarica	Ritorno automatico in pausa	OFF (Spento)
Premere una volta il pulsante di accensione	Inizia a pulire	Sospendi la pulizia	Continua a pulire	Ritorno automatico per ricaricare la pausa	Inizia la pulizia globale	
Premere una volta il pulsante di ricarica	Inizia a tornare per la ricarica	Pausa	Inizia a tornare per la ricarica	Ritorno automatico per ricaricare in pausa	Continua a tornare in carica	
Tenere premuto il pulsante di accensione e il pulsante di ricarica per 5 sec.	Avvia configurazione di rete					Entra in modalità di auto-rilevamento
Tenere premuto il pulsante di accensione per 3 sec.	OFF (SPENTO)					ON (ACCESO)
Tenere premuto il pulsante di ricarica per 3 sec.	Pulizia a punti					
Premere una volta il pulsante di ripristino (sotto il frontalino)	Spegnimento forzato					

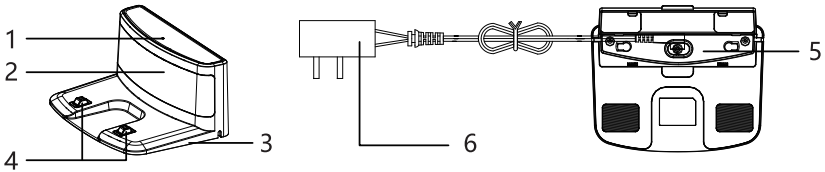
Interno del dispositivo (sotto il frontalino)



Modulo mocio



Modulo mocio



1. Spia luminosa della base di ricarica
2. Sensore di trasmissione del segnale
3. Telaio
4. Contattore di carica

Suggerimento: aprire il coperchio inferiore e collegare il cavo di

alimentazione alla porta di alimentazione.

5. Slot per cavo di alimentazione
6. Presa di corrente

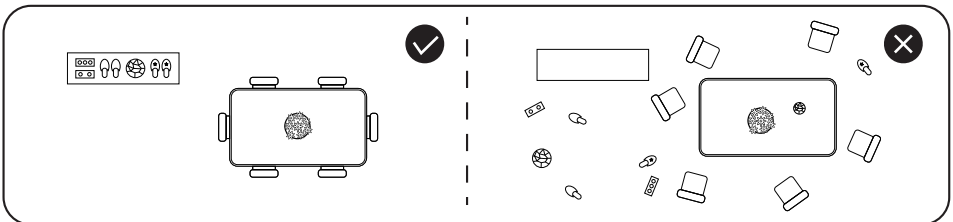
Suggerimento: puoi estendere il cavo di alimentazione dall'apertura sinistra o destra.

ISTRUZIONI PER L' USO

2.1 PRECAUZIONI

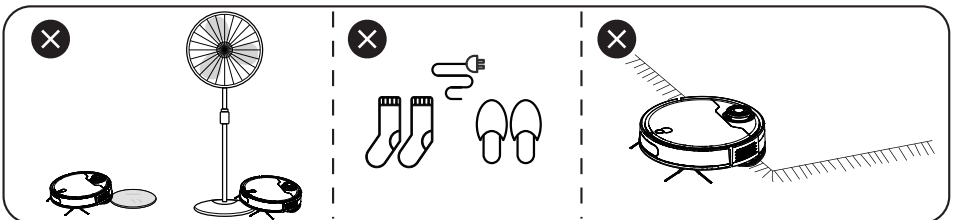
1. Disporre i mobili in modo ordinato

Prima dell'uso, sistemare ordinatamente i mobili, come tavoli, sedie, ecc., per ottimizzare l'area di pulizia.



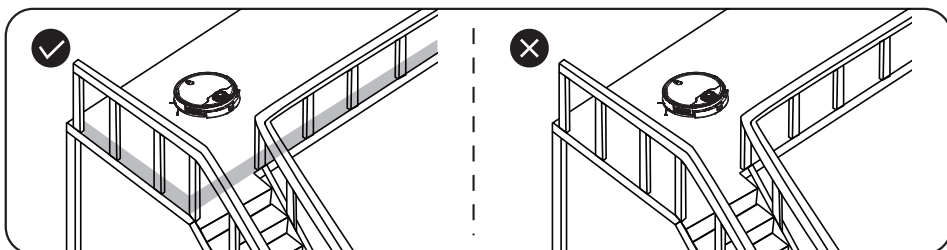
2. Rimuovere eventuali ostacoli

- Rimuovere o coprire eventuali oggetti con basi di altezza ridotta, come ventilatori, bilance, ecc., che potrebbero compromettere il normale funzionamento dell'unità principale.
- Rimuovere eventuali oggetti sciolti, come cavi, strofinacci, pantofole, ecc. dalla stanza per aumentare l'efficienza di lavoro del robot.
- Se la stanza contiene un tappeto con nappe, per evitare che si aggrovigli, piegare le nappe sotto il tappeto prima di utilizzare il dispositivo. Non utilizzare mai la funzione moping su un tappeto o moquette.



3. Impedire la caduta del robot pulitore

- Posizionare una barriera sul bordo di scale o balconi per evitare che il robot cada.



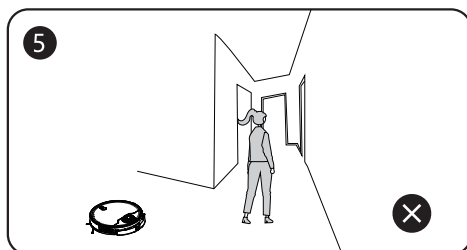
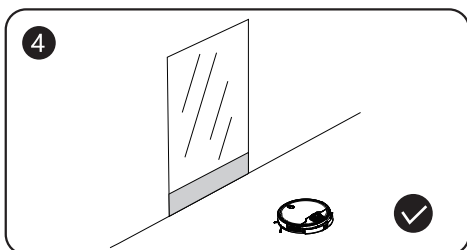
4. Coprire le superfici riflettenti

- Coprire eventuali oggetti riflettenti, come specchi e vetri, entro 10 cm dal pavimento in quanto potrebbero confondere il rilevamento del percorso del robot.

5. Fare attenzione alla propria posizione potrebbe influire sui sensori del robot

- Non sostare in luoghi ristretti, come corridoi o soglie, perché il robot potrebbe non essere in grado di identificare le aree da pulire.

Suggerimento: quando utilizzi il robot per la prima volta, seguilo per risolvere eventuali piccoli problemi e aiutarlo a funzionare senza intoppi. Non camminare davanti al robot.



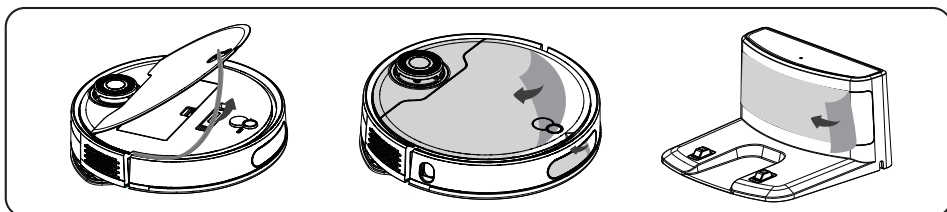
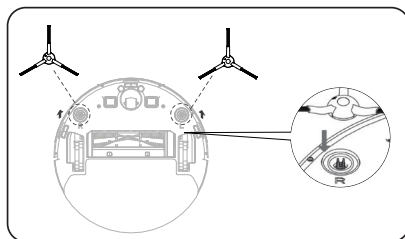
2.2 PREPARAZIONE DEL ROBOT PER IL PRIMO UTILIZZO

1. Rimuovere le protezioni

Aprire il frontalino e rimuovere la striscia protettiva. Rimuovere le pellicole protettive sul frontalino e sulla base di ricarica.

2. Installare correttamente la spazzola laterale

Allineare le spazzole laterali alle fessure e installare la spazzola laterale. Si deve sentire il pennello scattare in posizione.



2.3 RICARICA DEL ROBOT

1. Posizionare la base di ricarica

Posizionare la base di ricarica su un pavimento piano, contro il muro. Collegare il cavo di alimentazione e inserire il cavo rimanente nell'apposito alloggiamento. Per garantire che l'App funzioni come previsto, assicurarsi che la base di ricarica sia posizionata all'interno dell'area di copertura della tua rete Wi-Fi.

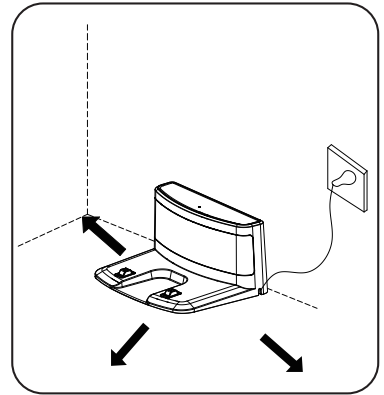
Suggerimenti:

A. Assicurarsi che la base di ricarica abbia almeno 0,5 m di spazio libero su entrambi i lati sinistro e destro e 1,5 m di spazio libero nella parte anteriore.

B. Se il cavo di alimentazione è sul pavimento, potrebbe essere trascinato dal robot, provocando l'allontanamento della base di ricarica o la disconnessione dall'alimentazione.

C. Quando la base di ricarica è accesa, la spia sulla base di ricarica rimane accesa. Quando il robot è in carica, la spia si spegne.

D. Non posizionare la base di ricarica alla luce diretta del sole né coprire l'area di trasmissione del segnale. In caso contrario, il robot potrebbe non agganciarsi alla base di ricarica.



2. Accensione e ricarica

Tenere premuto il pulsante di pulizia per 3 secondi per accendere il dispositivo. Attendere che la spia si accenda. Il robot dice: "Robot start up" (Avvio). Mettere il robot sulla base di ricarica per ricaricarlo. Il robot è alimentato da una batteria agli ioni di litio ad alte prestazioni. Per mantenere le prestazioni della batteria, mantenere il robot in uno stato di carica durante l'uso quotidiano.

Consigli:

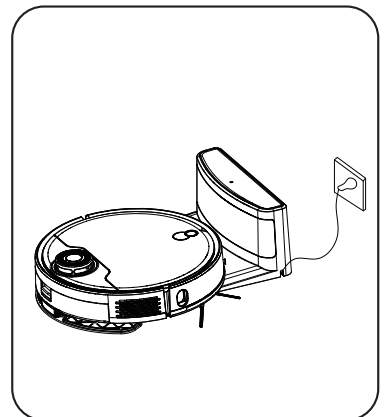
A. Il robot potrebbe non accendersi se la batteria è scarica. Si prega di posizionare il robot sulla base di ricarica per ricaricarlo.

B. Non installare il mocio durante la ricarica per garantire una ricarica sicura ed evitare che il mocio bagnato danneggi il pavimento.

C. Per assicurarsi che il robot possa tornare correttamente alla base di ricarica, si consiglia di lasciare che il robot si avvii dalla base di ricarica e di non spostare la base di ricarica durante ogni operazione di pulizia.



D. La spia di alimentazione/ricarica mostra lo stato di carica:

- Lampeggiante: in carica
- Sempre accesa: completamente carico
- Quando la base di ricarica è accesa, la spia sulla base di ricarica rimane accesa. Quando il robot è in carica, la spia si spegne.



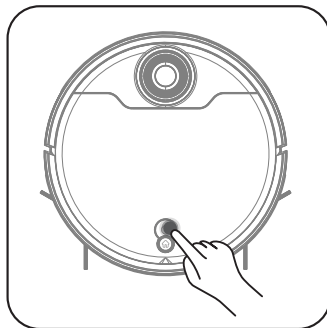
2.4 FUNZIONAMENTO DEL ROBOT

1. ACCENSIONE / SPEGNIMENTO


Tenere premuto il pulsante di accensione,,  per 3 secondi per accendere il dispositivo. Quando il pulsante di accensione e il pulsante di ricarica „“ sono retroilluminati, il robot è pronto per il funzionamento. Premere una volta il pulsante di accensione per avviare la pulizia. Quando il robot sta pulendo, tenere premuto il pulsante di accensione per 3 secondi per spegnere il robot e terminare l'attività di pulizia.

Note:

- Il robot non può essere spento durante la ricarica.
- Quando il robot è stato messo in pausa per più di 10 ore, si spegnerà automaticamente.



2. Avvio della pulizia

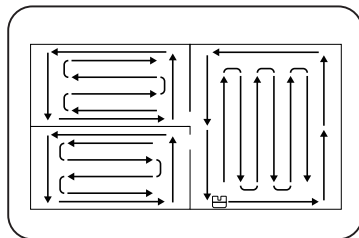
Premere una volta il pulsante  per iniziare a pulire. Il robot pianificherà dinamicamente il suo percorso di pulizia in base alla mappa che ha creato. Il robot pulirà dapprima lungo le pareti e poi pulirà l'area divisa secondo uno schema a Z, coprendo l'intera area in modo ordinato ed efficiente.

Suggerimenti:



- Se il livello della batteria è troppo basso, il robot non sarà in grado di pulire. Si prega di ricaricarlo.
- Riordinare tutti i cavi sul pavimento (incluso il cavo di alimentazione della base di ricarica) per evitare interruzioni di corrente o danni agli oggetti o ai cavi


causati dal trascinarsi durante la pulizia.

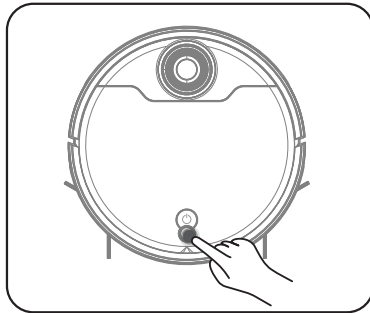
- Se un'attività di pulizia viene completata in meno di 10 minuti, il robot pulirà due volte per impostazione predefinita.
- Se il robot non ha una batteria sufficiente per completare un'operazione di pulizia, tornerà automaticamente alla base di ricarica per ricaricarsi. Dopo la ricarica completa, tornerà automaticamente alla posizione in cui si trovava prima della ricarica e riprenderà la pulizia.



3. Metti in pausa/riavvia


Quando il robot è in funzione, premere un pulsante qualsiasi per metterlo in pausa. Premere il pulsante  per riprendere la pulizia. Quando si preme il pulsante „“, il robot tornerà alla base di ricarica e terminerà l'operazione di pulizia.

Se il robot viene messo in pausa per 10 minuti, tutte le luci sul robot si spegneranno. Per avviare la pulizia, premere un pulsante qualsiasi per riattivare il robot. Quando le luci si accendono, premere il pulsante  e il robot riprenderà a pulire. Si può anche avviare direttamente il robot sull'App del cellulare.



4. Ricaricare il robot

Modalità automatica: al termine di un'operazione di pulizia, il robot torna automaticamente alla base di ricarica per ricaricarsi.

Modalità manuale: quando il robot è in pausa, premere il pulsante „“ e il robot tornerà alla base di ricarica.

Quando il robot è in carica, la spia del pulsante di ricarica lampeggia.

Nota:

- Se il robot non riesce a trovare la base di ricarica, tornerà al punto di partenza. Si prega di spostare manualmente il robot sulla base di ricarica.


5. Stato di errore

Se si verifica un errore durante il funzionamento, la spia diventa rossa e lampeggia e il robot emette un avviso vocale. Fare riferimento alla sezione "Risoluzione dei problemi" per determinare la soluzione appropriata.

6. Riconfigurazione Wi-Fi

Se la configurazione del router viene modificata, si dimentica la password o l'App non si connette al robot per altri motivi, tenere premuti contemporaneamente il pulsante Pulisci/Accensione e il pulsante Ricarica per 3 secondi. Dopo aver sentito l'avviso vocale "Riconfigurazione di rete", rilasciare i pulsanti e il robot è pronto per la configurazione di rete.

7. Modalità di pulizia a spot

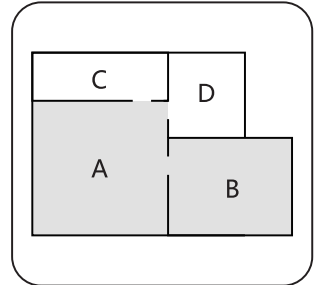
Quando il robot è in standby o in pausa, tenere premuto il pulsante  per 3 secondi per attivare la modalità di pulizia a spot. In questa modalità, il robot si posiziona in posizione centrale e pulisce un'area quadrata di 1,5 m * 1,5 m. Al termine dell'operazione di pulizia, il robot torna al punto iniziale e smette di funzionare.

8. Pulizia di un'area selezionata

È possibile selezionare le aree divise sulla mappa utilizzando l'App. Il robot pulirà

stanze singole o multiple in base alla tua selezione sulla mappa dell'App.

Suggerimenti: per utilizzare questa funzione, è necessario lasciare che il robot pulisca tutte le aree e crei una mappa completa. Quindi salvare la mappa utilizzando la funzione di gestione delle mappe dell'App. Durante la pulizia, il robot potrebbe spostarsi al di fuori dell'area selezionata. Si prega di prestare attenzione a eventuali ostacoli nelle vicinanze. L'area selezionata non deve essere considerata un'area di isolamento.



9. Pianificare un'attività di pulizia

Puoi pianificare un'attività di pulizia utilizzando la funzionalità disponibile nell'App. Il robot inizierà a pulire all'ora programmata. Dopo aver completato l'attività di pulizia, il robot tornerà alla base di ricarica.

10. Pulizia di una zona divisa

Il robot pulirà le aree che hai diviso sull'App.

Suggerimenti: durante la pulizia, il robot potrebbe spostarsi al di fuori dell'area selezionata; si prega di prestare attenzione a eventuali ostacoli circostanti. L'area selezionata non deve essere considerata un'area di isolamento.

11. Pulizia di un punto specifico

Puoi specificare un punto sulla mappa utilizzando l'App e il robot pianificherà automaticamente un percorso verso quel punto.

12. Impostazione della modalità di pulizia

Puoi impostare una delle quattro modalità di pulizia sull'App: Silenzioso, Normale, Boost o Automatico. La modalità predefinita è Normale.

13. Regolare il volume dell'acqua

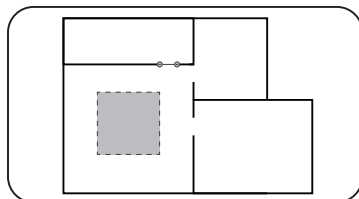
Quando il robot sta lavando, puoi selezionare uno dei tre volumi d'acqua: Basso, Medio o Alto. L'impostazione predefinita è Medio.

14. Non disturbare

È possibile impostare un periodo di "Non disturbare", durante il quale il robot rimarrà inattivo. Il robot non riprenderà automaticamente la pulizia e la pulizia programmata verrà annullata. Durante la pulizia, le luci e il suono sono spenti.

15. Area vietata/muro virtuale

Puoi impostare un'area vietata o un muro virtuale utilizzando l'App. Il robot non entrerà in un'area vietata né attraverserà un muro virtuale durante la pulizia.



16. Funzioni aggiuntive dell'App

Aggiorna la mappa in tempo reale	Aumento di pressione sul tappeto
Visualizza il registro delle pulizie	Conta il tempo di utilizzo degli articoli di consumo
Cambia la lingua del robot	Regola il volume del suono
Localizza il robot	Gestisci mappa
Visualizza lo stato del robot	Aggiorna firmware

2.5 MOCIO

1. Rimuovere il serbatoio dell'acqua

- Per migliorare le prestazioni del mocio, eseguire tre cicli di pulizia prima di utilizzare la funzione mocio per la prima volta.
- Utilizzare acqua purificata o addolcita per prolungare la durata del serbatoio dell'acqua.
- Non utilizzare la funzionalità mocio su tappeti o moquette.

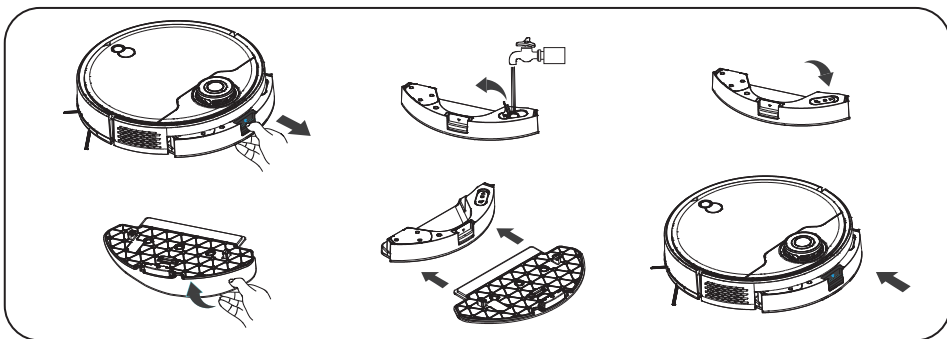
2. Aprire il coperchio e riempire d'acqua il serbatoio dell'acqua.

3. Riposizionare il coperchio.

4. Inserire un mocio nel supporto del mocio.

5. Installare il supporto per mocio nel serbatoio dell'acqua.

6. Reinstallare il modulo del serbatoio dell'acqua nel dispositivo.

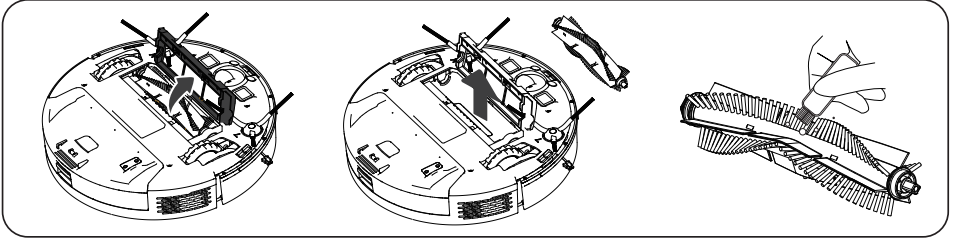


MANUTENZIONE REGOLARE

3.1 SPAZZOLA PRINCIPALE E LATERALE

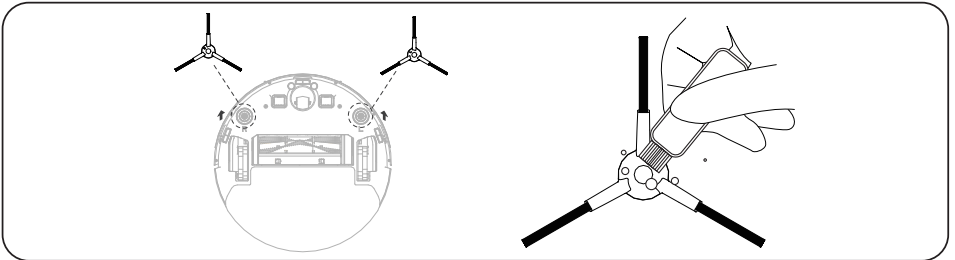
Pulizia della spazzola a rullo

1. Premere contemporaneamente i due ganci sulla piastra della spazzola a rullo per aprire il coperchio della spazzola a rullo.
2. Rimuovere la spazzola a rullo.
3. Pulire la spazzola a rullo con gli strumenti di pulizia forniti.



Pulizia della spazzola laterale

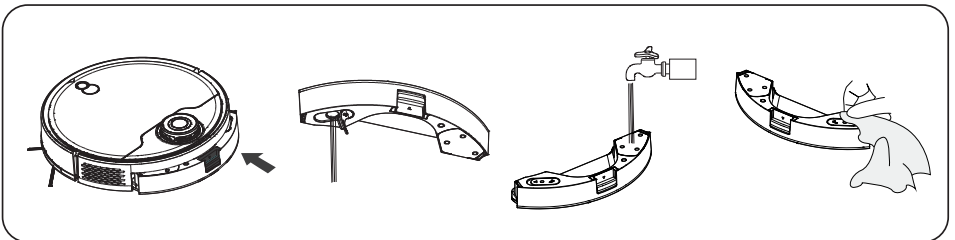
1. Rimuovere la spazzola laterale.
2. Pulire la spazzola laterale con gli strumenti di pulizia forniti.



3.2 SERBATOIO D'ACQUA E MOCIO

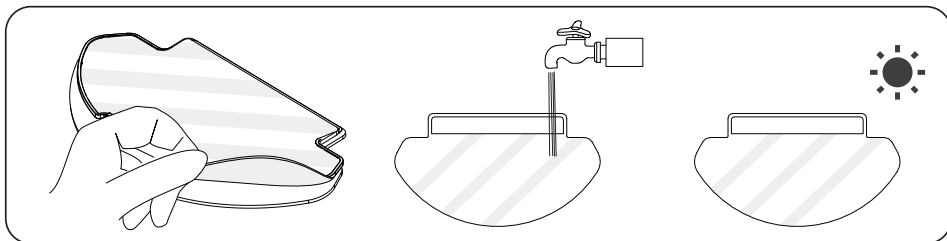
Pulizia del serbatoio dell'acqua

1. Premere il pulsante di rilascio del serbatoio dell'acqua per rimuovere il serbatoio dell'acqua.
2. Svuotare il serbatoio dell'acqua.
3. Lavare il serbatoio dell'acqua.
4. Asciugare il serbatoio dell'acqua naturalmente o con un panno.



Pulizia del mocio

1. Rimuovere il mocio
2. Lavare il mocio
3. Lasciar asciugare il mocio in modo naturale



3.3 CONTENITORE DELLA POLVERE E FILTRO HEPA

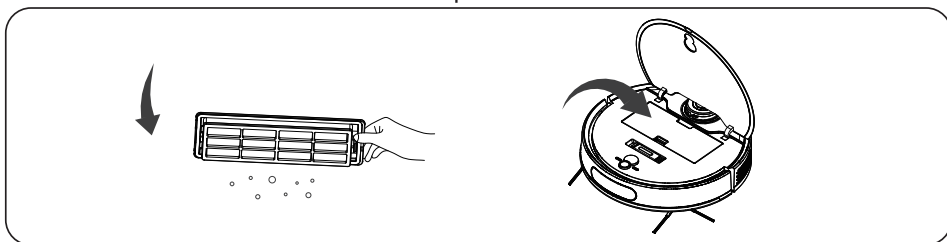
Pulizia del contenitore della polvere

1. Rimuovere il frontalino ed estrarre il contenitore.
2. Aprire il contenitore e svuotarlo



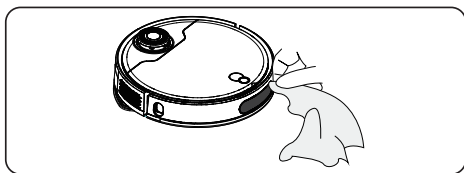
Pulizia del filtro HEPA

1. Picchiettare ripetutamente il filtro HEPA per scrollare lo sporco fino a quando non sarà pulito.
2. Reinstallare il filtro HEPA e rimettere a posto il contenitore.

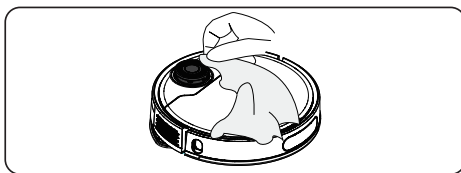


3.4 PULIZIA DEL SENSORE

Pulire il sensore di ricarica



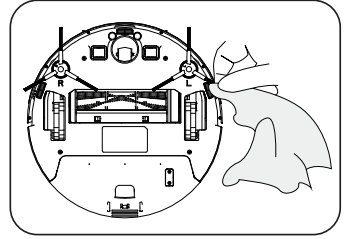
Pulire il modulo di scansione laser



Suggerimento: utilizzare un panno morbido e pulito per pulire il sensore di ricarica e il modulo di scansione laser. Non utilizzare detersivi o spray.

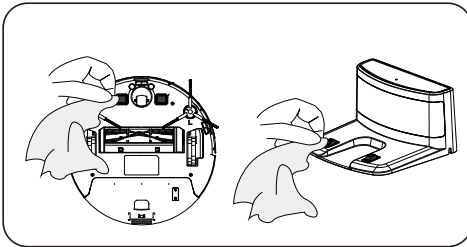
Pulire il sensore inferiore

Suggerimenti: non utilizzare un panno umido per pulire il sensore e il modulo di scansione. Utilizzare un panno asciutto per pulire il sensore inferiore per evitare danni causati dall'acqua.



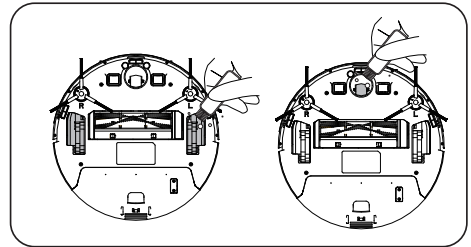
3.5 PUNTO DI CONTATTO DI RICARICA, RUOTA MOTRICE E RUOTA STERZANTE

Pulire il contattore di carica



Suggerimento: utilizzare un panno asciutto per pulire il contattore di carica. Per evitare danni causati dall'acqua, non utilizzare un panno umido.

Pulire la ruota motrice e la ruota sterzante



PARAMETRI PRIMARI

Modello	T10R (103203GT1)		
Tensione di ingresso	14.4 V		
Potenza/Wattaggio	40 W		
Tempo di carica	Circa 6 ore		
Modello base di ricarica	T10 (103203GT1)		
Tensione di ingresso	100-240 V	Tensione di uscita	20 V
Potenza di uscita	12 W	Corrente di uscita	0.6 A

Consigli:

1. Poiché miglioriamo continuamente il nostro prodotto, ci riserviamo il diritto di aggiornarlo in qualsiasi momento. Questo manuale potrebbe non descrivere accuratamente il prodotto ricevuto.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

No.	Problema	Soluzione
1	Il robot non si accende	Batteria scarica; caricare il robot sulla base di ricarica prima dell'uso.
2	Il robot non si carica	La base di ricarica non è accesa; verificare che entrambe le estremità del cavo di alimentazione della base di ricarica siano collegate. Scarso contatto; si prega di pulire il contattore di carica nella base di ricarica del corpo principale. Assicurarsi che la spia sulla base di ricarica sia accesa.
3	Carica lenta	Se utilizzato in un ambiente a temperatura molto alta o bassa, l'apparecchio riduce automaticamente la velocità di carica per prolungare la durata della batteria.
4	Il robot non riesce a tornare alla base per ricaricarsi	Ci sono troppi ostacoli vicino alla base di ricarica. Si prega di posizionare la base di ricarica in un'area aperta. Il robot è troppo lontano dalla base di ricarica. Metti il robot vicino alla base di ricarica e riprova.
5	Azioni anomale	Spegnere l'apparecchio e riavviarlo.
6	Durante la pulizia viene emesso un suono anomalo	La spazzola a rullo, la spazzola laterale o la ruota principale possono essere impigliate con oggetti estranei. Si prega di pulirli dopo aver spento l'apparecchio. Se la ruota girevole si impolvera o si aggroviglia durante la pulizia, utilizzare un cacciavite per estrarla delicatamente e risciacquarla.
7	Il contenitore della polvere è pieno, pulirlo.	Il contenitore della polvere è pieno; pulirlo. Il filtro è bloccato; pulire il filtro. La spazzola a rullo si è impigliata con oggetti estranei; pulire la spazzola a rullo.
8	La rete deve essere configurata	1.Accendere il robot. 2.Tenere premuti contemporaneamente il pulsante di ricarica e di accensione per 5 secondi. Verrà emesso un messaggio vocale e la spia lampeggerà, indicando che il dispositivo è in modalità di configurazione di rete. Se non senti alcun messaggio vocale e la spia non lampeggia, riprova dal passaggio 1. 3.Aprire l'APP AigoSmart, fare clic su "aggiungi dispositivo" nella home page, quindi scegliere "Elettrodomestico"---"Robot aspira&lava". 4.Fare clic su "conferma". Seleziona il proprio Wi-Fi e inserire la password. Attendere fino a quando il dispositivo non è configurato correttamente.


9	Quando si configura la rete per la prima volta, nella home page dell'App apparirà una finestra pop-up. Cosa succede se ti disconnetti in questo momento?	<p>È possibile attivare la finestra a comparsa della configurazione di rete attraverso i seguenti metodi:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Riavviare il dispositivo e aprire l'App. La finestra pop-up riapparirà; 2. Quando il dispositivo è acceso, premere contemporaneamente il pulsante di ricarica e il pulsante di accensione per 3 secondi. Aprire l'App dopo aver sentito il messaggio vocale e la finestra pop-up riapparirà. 3. Se si verificano ancora problemi, contattare il servizio clienti.
10	L'apparecchio non riesce a connettersi al Wi-Fi	<ol style="list-style-type: none"> 1. Il segnale Wi-Fi non è abbastanza forte. Assicurati che l'apparecchio si trovi in una buona area di copertura del segnale Wi-Fi. 2. La connessione Wi-Fi non funziona come previsto. Ripristina il Wi-Fi e scarica l'ultima versione dell'App prima di riprovare a connetterti. 3. Assicurati che il Wi-Fi sia a 2,4 GHz. Il robot non supporta il Wi-Fi a 5 GHz.
11	Il robot non riesce a pianificare un'attività di pulizia	<p>Batteria scarica; l'operazione di pulizia programmata può essere avviata solo quando la batteria è superiore al 30%.</p> <p>Verificare se la modalità DND è stata impostata e l'orario programmato rientra nel periodo DND.</p>
12	La base consuma energia anche quando l'apparecchio non è in carica	L'unità principale consumerà una bassa quantità di energia quando si trova nella base di ricarica. Questo aiuta a mantenere le prestazioni della batteria.
13	L'apparecchio deve essere caricato per 12 ore nei primi 3 utilizzi?	Le batterie al litio possono essere ricaricate in qualsiasi momento senza effetto memoria e non è necessario attendere 12 ore quando sono completamente cariche.
14	Non c'è acqua o meno acqua di quanto serva nel modulo mocio	<ol style="list-style-type: none"> 1. Assicurarsi che ci sia acqua nel serbatoio dell'acqua. 2. Utilizzare l'App per regolare il volume dell'acqua su un volume elevato. 3. Installare correttamente il mocio e il supporto per mocio secondo le istruzioni .
15	L'unità torna a ricaricarsi quando la batteria è scarica, ma non riprende la pulizia dopo che la batteria è stata ricaricata	<p>Confermare che l'apparecchio non sia in modalità DND; non continuerà a pulire in questa modalità.</p> <p>L'apparecchio non riprenderà la pulizia dopo la ricarica se il robot è riposto manualmente sulla base di ricarica dopo che la batteria si è scaricata.</p>
16	Impossibile tornare alla base di ricarica dopo una pulizia parziale o uno spostamento della posizione	Dopo una pulizia parziale o uno spostamento a grande distanza, il robot genererà una nuova mappa. Se la base di ricarica è lontana dal robot, il robot potrebbe non tornare per ricaricarsi correttamente. Posizionare manualmente il robot sulla base di ricarica.
17	Alcuni posti non sono stati puliti come previsto	Conferma che il robot può superare qualsiasi ostacolo, come le soglie delle stanze.

Quando si verifica una situazione anomala durante il funzionamento del robot, la luce rossa del robot lampeggerà e verrà emesso un messaggio vocale. Fare riferimento alla tabella seguente per risolvere l'errore.

No.	Messaggi vocali di errore	Soluzioni
1	Sensore anomalo. Si prega di confermare che il sensore non sia ostruito.	Se oggetti estranei coprono o bloccano il sensore, eliminarli. Se non è possibile pulire il sensore, spostare il robot in una nuova posizione e riavviarlo.
2	Il sensore di collisione è bloccato. Pulire o toccare il sensore e riprovare.	Il sensore di collisione è bloccato da oggetti estranei. Toccare leggermente il sensore per rimuovere oggetti estranei. Se non può essere rimosso, spostare il robot in una nuova posizione e riavviare.
3	Le ruote sono sospese. Si prega di spostare il dispositivo in una nuova posizione per iniziare.	Se la ruota è posizionata su un bordo, spostare il robot in una nuova posizione e riavviarlo. Un guasto può verificarsi anche se il sensore di dislivello è coperto da polvere o corpi estranei. Si prega di pulire il sensore o eliminare gli oggetti estranei.
4	Il sensore di dislivello è anomalo. Si prega di cancellare e riprovare.	Se la ruota è posizionata su un bordo, spostare il robot in una nuova posizione e riavviarlo. Un guasto può verificarsi anche se il sensore di dislivello è coperto da polvere o corpi estranei. Si prega di pulire il sensore o eliminare gli oggetti estranei.
5	Spazzola a rullo con anomalie; rimuoverla e pulirla.	La spazzola a rullo potrebbe essere impigliata in oggetti estranei. Eliminare gli oggetti estranei e riavviare.
6	Spazzola laterale con anomalie; rimuoverla e pulirla.	La spazzola laterale potrebbe essere impigliata in oggetti estranei. Eliminare gli oggetti estranei e riavviare.
7	Si prega di controllare se la ruota principale è bloccata in oggetti estranei. Spostare il robot in una nuova posizione per avviare.	La ruota principale potrebbe essere impigliata in oggetti estranei. Eliminare gli oggetti estranei e riavviare.
8	Il robot è intrappolato.	Il robot è intrappolato. Eliminare gli ostacoli attorno al robot o spostare il robot in una nuova posizione e riprovare.
9	Sostituire il contenitore della polvere.	Reinstallare correttamente il contenitore e il filtro. Se il messaggio vocale persiste, sostituire il filtro.
10	Batteria scarica.	Batteria scarica. Caricare il robot almeno al 30% prima dell'uso.
11	Batteria anomala.	La temperatura della batteria è troppo alta o troppo bassa. Attendere che la temperatura della batteria sia normale prima dell'uso.
12	Il sensore a parete a infrarossi è anomalo.	Il sensore a parete è coperto da polvere o corpi estranei. Si prega di pulire la polvere o eliminare gli oggetti estranei.
13	Posizionare l'unità su una superficie piana e riprovare.	Il robot è in posizione inclinata. Posizionare il robot su una superficie piana per riavviare.

14	Ventola anomala. Provare a ripristinare il sistema.	La ventola non funziona come previsto. Spegner il robot prima di riavviarlo.
15	Anomalia sensore di collisione.	Il sensore di collisione è bloccato da oggetti estranei. Toccare leggermente il sensore per rimuovere eventuali oggetti estranei. Se non funziona, spostare il robot in una nuova posizione e riprovare.
16	Spostare il dispositivo dalle aree vietate prima di iniziare.	Il robot era in una zona vietata. Si prega di spostare il robot dall'area vietata.
17	Errore interno; provare a resettare il sistema.	È stato rilevato un errore interno e il robot non può continuare a funzionare. Si prega di spegnere il robot e riavviarlo.

SMALTIMENTO

	<p>Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici. Per prevenire possibili danni all'ambiente o alla salute umana dovuti allo smaltimento incontrollato dei rifiuti e per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali, ricicla questo apparecchio in modo responsabile. Per restituire il tuo dispositivo usato, utilizza i sistemi di ritiro o contatta il rivenditore da cui è stato acquistato il prodotto. Il rivenditore può quindi garantire che il prodotto venga riciclato in modo ecologico.</p>
---	--

GARANZIA: DUE ANNI

WICHTIGE SCHUTZKLAUSELN

Gehen Sie bei der Bedienung dieses Geräts stets vorsichtig vor. Lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie den Staubsauger benutzen, und bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

Vorsichtsmaßnahmen

1. Beseitigen Sie mögliche Probleme oder Risiken, bevor Sie den Roboter in Betrieb nehmen. Entfernen Sie Stromkabel und kleine Gegenstände vom Boden, damit der Roboter während der Reinigung nicht behindert wird. Legen Sie alle Teppichquasten unter den Teppich und stellen Sie sicher, dass hängende Vorhänge oder andere weiche Einrichtungsgegenstände den Boden nicht berühren.
2. Wenn sich in dem zu reinigenden Raum Treppen oder Stufen befinden, vergewissern Sie sich bitte vor dem Einsatz, dass der Roboter alle Kanten erkennen kann. Stellen Sie im Zweifelsfall eine physische Barriere vor den Kanten auf, um ein Herunterfallen des Roboters zu verhindern. Vergewissern Sie sich vor dem Einsatz, dass die Barriere wirksam ist.
3. Bedienen Sie das Gerät gemäß den Anweisungen in dieser Anleitung. Verwenden Sie nur das vom Roboterhersteller empfohlene oder verkaufte Zubehör.
4. Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung mit der auf der Ladestation angegebenen Spannung übereinstimmt.

5. Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass der Abfallbehälter und der Filter richtig eingesetzt sind.
6. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es aus Sicherheitsgründen durch einen entsprechend qualifizierten Hersteller, ein Servicecenter oder Servicepersonal ersetzt werden.
7. Bevor Sie das Produkt reinigen oder warten, schalten Sie bitte den Roboter aus und unterbrechen Sie die Stromzufuhr.
8. Bevor Sie das Produkt entsorgen, nehmen Sie es aus der Ladestation, schalten Sie es aus und entfernen Sie den Akku. Entsorgen Sie den Akku in Übereinstimmung mit den örtlichen Gesetzen und Vorschriften.
9. Schalten Sie das Gerät aus, wenn Sie es über einen längeren Zeitraum nicht benutzen.
10. Gebrauchte Batterien müssen in Übereinstimmung mit den örtlichen Gesetzen und Vorschriften behandelt werden.
11. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Das Produkt sollte nicht von Kindern unter 8 Jahren oder von Personen mit einer geistigen Behinderung verwendet werden. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Lassen Sie Kinder nicht auf dem Gerät

fahren oder sitzen. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

12. Das Produkt ist nur für den Gebrauch in Innenräumen und zu Hause bestimmt. Verwenden Sie das Produkt nicht im Freien oder für gewerbliche oder industrielle Zwecke.
13. Betreiben Sie das Gerät nicht in einem Raum, in dem ein Kleinkind schläft.
14. Verwenden Sie das Gerät nicht mit einem beschädigten Netzkabel oder einer beschädigten Steckdose. Wenn der Roboter nicht normal funktionieren kann, weil er beschädigt wurde, im Freien verwendet wurde, heruntergefallen oder nass geworden ist, stellen Sie die Verwendung sofort ein. Um weitere Schäden zu vermeiden, lassen Sie den Roboter von einem entsprechend qualifizierten Hersteller oder Kundendienstzentrum warten.
15. Bitte verwenden Sie das Gerät gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch. Das Unternehmen haftet nicht für Verluste oder Verletzungen, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Geräts verursacht werden.

Warnungen

1. Verwenden Sie nur die vom Roboterhersteller mitgelieferte Ladestation. Tauschen Sie den Akku nicht selbst aus. Wenn der Akku beschädigt ist, wenden Sie sich bitte an den Roboterhersteller, einen

autorisierten Händler oder andere Fachleute, um einen Ersatz zu organisieren.

2. Verwenden Sie diesen Roboter nicht an Orten, an denen Feuer oder zerbrechliche Gegenstände vorhanden sind.
3. Verwenden Sie diesen Roboter nicht in einem Bereich, in dem die Temperaturen über 40°C oder unter 0°C liegen.
4. Achten Sie darauf, dass Ihre Haare, Kleidung, Finger oder andere Teile nicht in die Nähe der Öffnung oder der Betriebsteile des Roboters gelangen.
5. Verwenden Sie diesen Roboter nicht auf Wasser oder nassen Böden.
6. Verwenden Sie diesen Roboter nicht zum Aufnehmen von Steinen, Papier oder anderen Gegenständen, die einen Stau verursachen können.
7. Verwenden Sie diesen Roboter nicht zum Aufsammeln von brennbaren Substanzen wie Benzin und Druckertoner. Verwenden Sie den Roboter nicht an Orten, an denen sich brennbare Stoffe befinden.
8. Heben Sie mit dem Roboter keine brennenden oder rauchenden Gegenstände auf, wie z. B. Zigaretten, Streichhölzer, Asche oder andere Gegenstände, die Feuer verursachen können.
9. Die Ansaugöffnung darf nicht blockiert werden. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn die Ansaugöffnung blockiert ist. Entfernen Sie Staub, Baumwollfasern und Haare aus der Saugöffnung, um einen freien Luftstrom zu gewährleisten.

10. Verwenden Sie das Netzkabel mit Vorsicht. Verwenden Sie das Netzkabel nicht, um das Gerät/die Ladestation zu ziehen oder zu zerren. Verwenden Sie das Netzkabel niemals als Griff. Führen Sie das Netzkabel nicht durch einen Türspalt. Ziehen Sie das Netzkabel nicht um eine Ecke oder eine scharfe Kante. Betreiben Sie den Roboter nicht über das Netzkabel. Halten Sie das Netzkabel von allen Wärmequellen fern.
11. Verwenden Sie keine defekte Ladestation. Um Risiken zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass die Ladestation nur von ihrem Hersteller, einem autorisierten Vertreter oder anderem Fachpersonal gewartet wird.
12. Zünden Sie das Gerät nicht an, auch wenn es stark beschädigt ist. Die Batterie im Gerät kann bei Hitzeeinwirkung explodieren.

Anweisungen zur Batterieentsorgung

Werfen Sie Batterien nicht in den Hausmüll. Bringen Sie sie zur zentralen Entsorgung zur nächsten Batterie-Recyclingstation oder zum nächsten Kundendienstzentrum.

Die folgenden Anweisungen richten sich an Fachleute, die für die Aufbereitung von Altbatterien zuständig sind, und nicht an allgemeine Kunden.

Achtung!

- Auslaufende Batterien sind schädlich!

- Achten Sie darauf, dass auslaufende Batterien nicht mit Ihren Augen oder Ihrer Haut in Berührung kommen.
- Bei Augen- oder Hautkontakt den Bereich gründlich mit sauberem Wasser waschen und sofort einen Arzt aufsuchen.

Ausbau der Batterie

Hinweis:

Beziehen Sie sich auf die folgenden Informationen, wenn Sie den Roboter entsorgen wollen, nicht auf die täglichen Betriebsanweisungen.

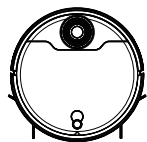
Entladen Sie den Akku vollständig, bevor Sie ihn herausnehmen. Der Akku darf zu keinem Zeitpunkt mit Metall in Berührung kommen.

So nehmen Sie die Batterie heraus:

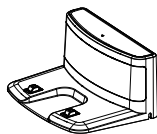
1. Lassen Sie Ihren Saugroboter laufen, bis der Akku vollständig entladen ist.
2. Schalten Sie den Saugroboter aus.
3. Lösen Sie die Schrauben am Sockel des Roboters.
4. Entfernen Sie die untere Schale.
5. Klemmen Sie die Batterie ab und nehmen Sie sie heraus.

PRODUKTEINFÜHRUNG

1.1 PACKUNGSGEHALT



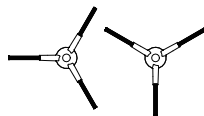
Hauptteil



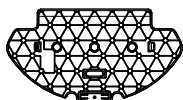
Ladestation



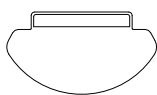
Benutzerhandbuch



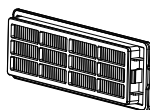
Seitenbürste * 4



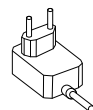
Mop Holder



Waschbarer Mopp*2



Filter

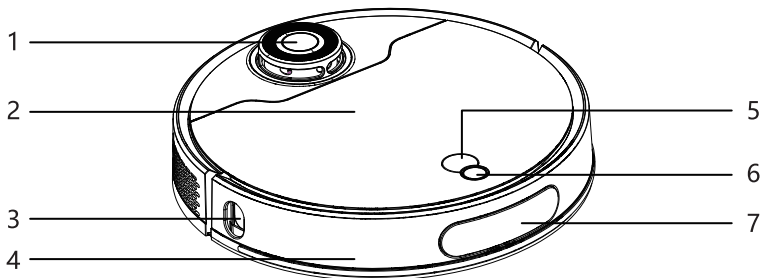


Adapter

* Die in diesem Handbuch gezeigten Bilder dienen nur zur Veranschaulichung. Das tatsächliche Produkt kann abweichen.

1.2 PRODUKTINHALT

Vorderansicht



1. Laser-Scanner

2. Planscheibe

3. Wand-Sensor

4. Kollisionssensor

5. Reinigungs-/Einschalttaste

- Taste Reinigen: Zum Ein- und Ausschalten 3 Sekunden lang gedrückt halten.

- Drücken Sie einmal, um zu pausieren oder neu zu starten.

6. Taste zum Aufladen

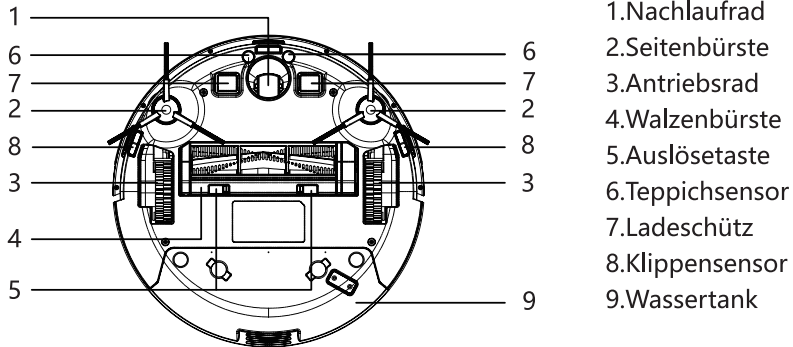
- Drücken Sie während der Reinigung einmal, um das Gerät anzuhalten.

- Drücken Sie in der Pause einmal, um zum Aufladen zurückzukehren.

- Wenn Sie zum Aufladen zurückkehren, drücken Sie einmal, um das Zurückkehren zu beenden.

7. Sensor aufladen

Rückansicht

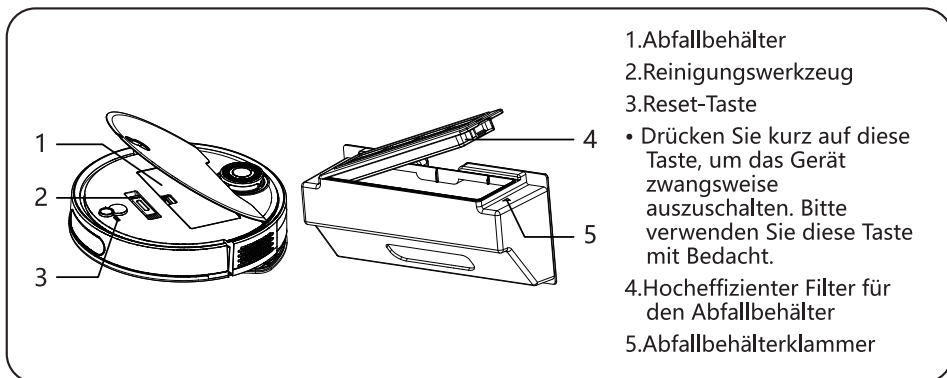


Anweisungen zum Status der Anzeigelampen

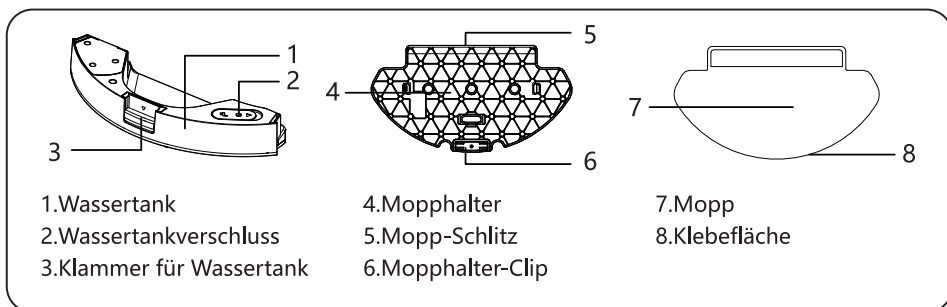
Status	Taste Hintergrundbeleuchtung
ON	Einschalttaste+Aufladetaste Weißes Licht ist immer an
AUS	Einschalttaste+Aufladetaste Beide Lichter sind aus
Leerlauf	Einschalttaste+Aufladetaste Beide Lichter sind aus
Die Batterie ist schwächer als 20%	Rückkehr zum Aufladen: Rote Aufladeanzeige leuchtet Aufladen: Rote Aufladeanzeige blinkt
Der Ladezustand der Batterie beträgt mehr als 20%. (Keine Netzwerkverbindung)	Arbeiten: Weiße Einschalttaste leuchtet Zurück zum Aufladen: Weiße Aufladetaste leuchtet Aufladen: Weiße Aufladetaste blinkt Der Ladevorgang ist abgeschlossen: Weiße Aufladetaste leuchtet
Der Ladezustand der Batterie beträgt mehr als 20%. (Netzwerk angeschlossen)	Arbeiten: Blaue Netzttaste leuchtet Zurück zum Aufladen: Blaue Aufladetaste leuchtet Aufladen: Blaue Aufladetaste blinkt Der Ladevorgang ist abgeschlossen: Blaue Aufladetaste leuchtet
Versagen	Einschalttaste+Aufladetaste Rot blinkend
Rekonfiguration des Netzes	Einschalttaste+Aufladetaste Weiß blinkend
WIFI erfolgreich verbinden	Einschalttaste+Aufladetaste Blaues Licht leuchtet

Status Schaltfläche	Leerlauf	Reinigung	Pause	Automatische Rückkehr zum Aufladen	Automatische Rückkehr zur Aufladepause	AUS
Drücken Sie die Einschalttaste einmal	Reinigung beginnen	Pause Reinigung	Weiter reinigen	Automatische Rückkehr zur Aufladepause	Start der globalen Reinigung	
Drücken Sie die Aufladetaste einmal	Beginn der Rückkehr zum Aufladen	Pause	Beginn der Rückkehr zum Aufladen	Automatische Rückkehr zur Aufladepause	Weiter zur Ladung zurückkehren	
Halten Sie die Einschalttaste und die Aufladetaste 5 Sekunden lang gedrückt.	Start der Netzwerkkonfiguration					Selbst eingeben Erkennungsmodus
Drücken und halten Sie die Einschalttaste 3 Sekunden lang	AUS					ON
Drücken und halten Sie die Ladetaste für 3 Sekunden	Punktuelle Reinigung					
Drücken Sie die Reset-Taste einmal (unter der Frontplatte)	Erzwungene Abschaltung					

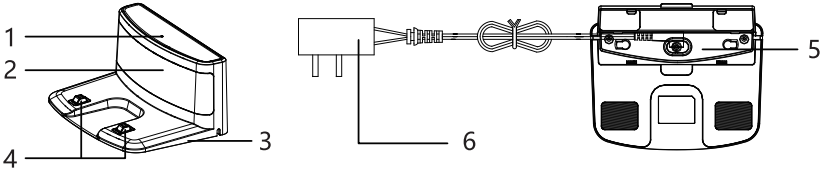
Im Inneren des Geräts (unter der Frontplatte)



Mop module



Ladestation



1. Anzeigelampe für die Ladestation
2. Sensor für die Signalübertragung
3. Fahrgestell
4. Ladescutz

Tipp: Öffnen Sie die untere Abdeckung und schließen Sie das Netzkabel an den Netzanschluss an.

5. Steckplatz für Netzkabel
6. Steckdose

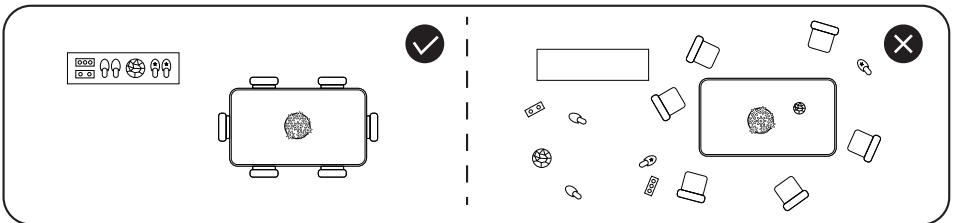
Tipp: Sie können das Netzkabel aus der linken oder rechten Öffnung herausziehen.

BETRIEBSANLEITUNG

2.1 VORSICHTSMASSNAHMEN

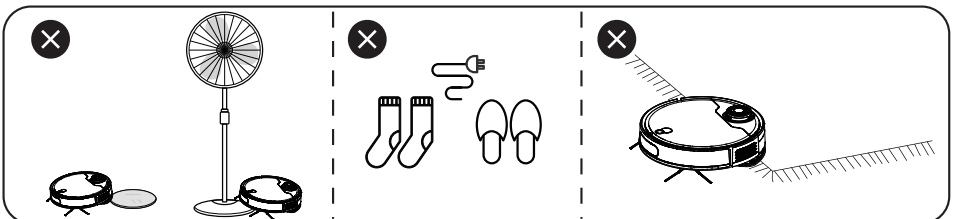
1. Ordentliches Anordnen der Möbel

Ordnen Sie Möbel wie Tische, Stühle usw. vor der Benutzung ordentlich an, um die Reinigungsfläche zu maximieren.



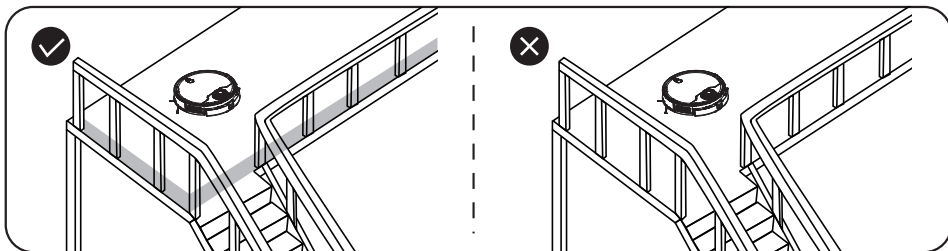
2. Entfernen Sie alle Hindernisse

- Entfernen oder verdecken Sie alle Gegenstände mit niedrigem Sockel, wie z. B. Ventilatoren, Waagen usw., die den normalen Betrieb des Hauptgeräts beeinträchtigen könnten.
- Entfernen Sie alle losen Gegenstände wie Kabel, Staubtücher, Hausschuhe usw. aus dem Raum, um die Arbeitseffizienz des Roboters zu erhöhen.
- Wenn der Raum einen Teppich mit Quasten enthält, falten Sie bitte die Quasten unter den Teppich, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, um Verwicklungen zu vermeiden. Verwenden Sie die Wischfunktion niemals auf einem Teppich oder Vorleger.



3. Verhindern, dass der Reinigungsroboter herunterfällt

- Stellen Sie eine Barriere an der Kante einer Treppe oder eines Balkons auf, damit der Roboter nicht herunterfallen kann.



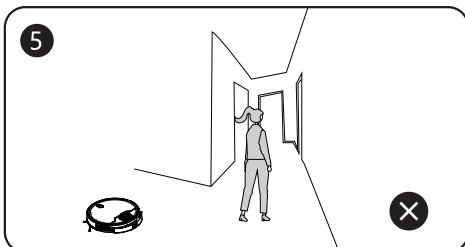
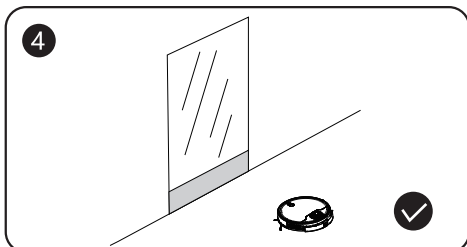
4. Reflektierende Oberflächen abdecken

- Decken Sie alle reflektierenden Gegenstände wie Spiegel und Glas im Umkreis von 10 cm vom Boden ab, da sie die Routenerkennung des Roboters verwirren können.

5. Achten Sie darauf, wie sich Ihre Position auf die Sensoren des Roboters auswirken kann

- Stellen Sie sich nicht an enge Stellen wie Flure oder Schwellen, da der Roboter die zu reinigenden Bereiche möglicherweise nicht erkennen kann.

Tipp: Wenn Sie den Roboter zum ersten Mal benutzen, gehen Sie bitte hinter ihm her, um kleine Probleme zu beheben und ihm zu helfen, reibungslos zu arbeiten. Gehen Sie nicht vor dem Roboter her.



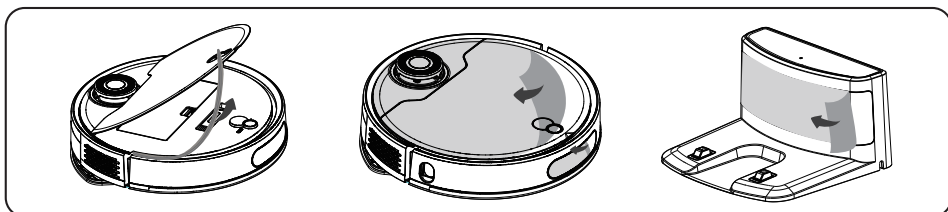
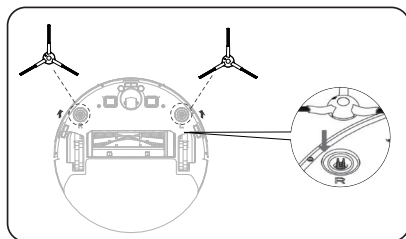
2.2 VORBEREITUNG DES ROBOTERS FÜR DEN ERSTEN EINSATZ

1. Entfernen Sie die Schutzvorrichtungen

Öffnen Sie die Frontplatte und entfernen Sie den Schutzstreifen. Entfernen Sie die Schutzfolien an der Frontplatte und der Ladestation.

2. Setzen Sie die Seitenbürste richtig ein.

Richten Sie die Seitenbürsten an den Schlitzen aus und setzen Sie die Seitenbürste ein. Sie sollten hören, wie die Bürste in ihrer Position einrastet.



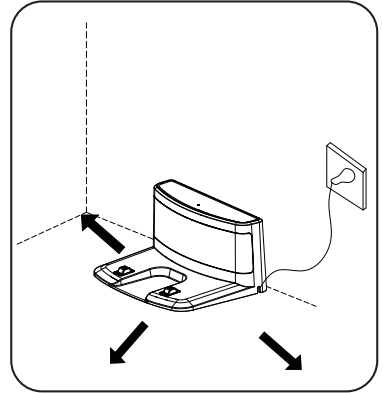
2.3 AUFLADEN DES ROBOTERS

1. Positionieren Sie die Ladestation

Stellen Sie die Ladestation auf einen ebenen Boden und an die Wand. Schließen Sie das Netzkabel an und stecken Sie das verbleibende Kabel in den Kabelschlitz. Um sicherzustellen, dass die App wie erwartet funktioniert, stellen Sie sicher, dass sich die Ladestation innerhalb des Bereichs Ihres WLAN-Netzwerks befindet.

Tipps:

- Stellen Sie sicher, dass die Ladestation links und rechts mindestens 0,5 m und vorne 1,5 m Freiraum hat.
- Wenn das Netzkabel auf dem Boden liegt, kann es vom Roboter mitgerissen werden, wodurch sich die Ladestation entfernt oder vom Stromnetz getrennt wird.
- Wenn die Ladestation eingeschaltet ist, leuchtet die Anzeige an der Ladestation konstant. Wenn der Roboter geladen wird, schaltet sich die Leuchte aus.
- Stellen Sie die Ladestation nicht unter direktem Sonnenlicht auf und decken Sie den Signalübertragungsbereich nicht ab. Andernfalls kann es passieren, dass der Roboter nicht an der Ladestation andockt.



2. Einschalten und Aufladen

Drücken und halten Sie die Reinigungstaste 3 Sekunden lang, um das Gerät einzuschalten. Warten Sie, bis die Anzeigelampe leuchtet. Der Roboter sagt: „Roboterstart“. Stellen Sie den Roboter auf die Ladestation, um ihn aufzuladen. Der Roboter wird von einem leistungsstarken Li-Ionen-Akkupack angetrieben. Um die Leistung des Akkus zu erhalten, sollten Sie den Roboter während des täglichen Gebrauchs in einem geladenen Zustand halten.

Tipps:

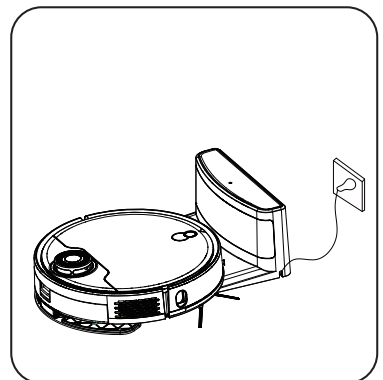
- Der Roboter schaltet sich möglicherweise nicht ein, wenn der Akku schwach ist. Bitte stellen Sie den Roboter auf die Ladestation, um ihn aufzuladen.
- Setzen Sie das Moppmodul nicht während des Ladevorgangs ein, um ein sicheres Aufladen zu gewährleisten und zu verhindern, dass der nass abwashbare Mopp den Boden beschädigt.
- Um sicherzustellen, dass der Roboter erfolgreich zur Ladestation zurückkehren kann, empfehlen wir, den Roboter von der Ladestation aus starten zu lassen und die Ladestation nicht während jeder Reinigungsaufgabe zu bewegen.

D. Die Betriebs-/Ladekontrollleuchte zeigt den Ladezustand an:

- Blinken: Aufladen
- Ständig beleuchtet: Vollständig aufgeladen



Die Anzeigelampe der Ladestation:

- Wenn die Ladestation eingeschaltet ist, leuchtet die Anzeigelampe an der Ladestation weiter. Wenn der Roboter geladen wird, schaltet sich die Leuchte aus.



2.4 ROBOTEREINSÄTZE


1. Strom ein/aus

Halten Sie die Einschalttaste,  für 3 Sekunden gedrückt, um das Gerät einzuschalten. Wenn die Einschalttaste  und die Aufladetaste hinterleuchtet sind, ist der Roboter betriebsbereit. Drücken Sie die Einschalttaste einmal, um die Reinigung zu starten. Wenn der Roboter gereinigt hat, halten Sie die Einschalttaste 3 Sekunden lang gedrückt, um den Roboter auszuschalten und die Reinigung zu beenden.

Anmerkungen:

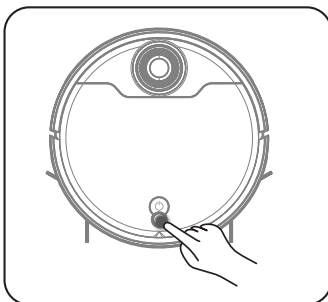
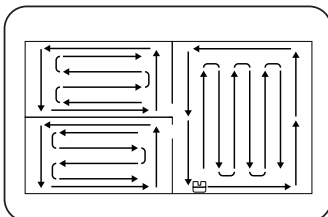
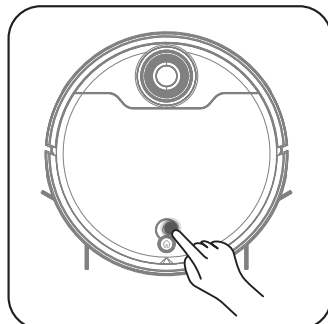
- Der Roboter kann nicht ausgeschaltet werden, während er aufgeladen wird.
- Wenn der Roboter mehr als 10 Stunden pausiert hat, wird er automatisch ausgeschaltet.

2. Reinigung einleiten



Drücken Sie die  Taste einmal, um die Reinigung zu starten. Der Roboter plant seine Reinigungsroute dynamisch entsprechend der von ihm erstellten Karte. Der Roboter reinigt zunächst entlang der Wände und dann den unterteilten Bereich in einem Z-Muster, so dass der gesamte Bereich ordnungsgemäß und effizient gereinigt wird.

Tipps:

- Wenn der Batteriestand zu niedrig ist, kann der Roboter nicht mehr reinigen. Bitte laden Sie ihn wieder auf.
- Bitte räumen Sie alle Kabel auf dem Boden auf (einschließlich des Netzkabels der Ladestation), um Stromausfälle oder Schäden an Gegenständen oder Kabeln zu vermeiden, die durch Ziehen während der Reinigung verursacht werden.
- Wenn eine Reinigungsaufgabe in weniger als 10 Minuten erledigt ist, reinigt der Roboter standardmäßig zweimal.
- Wenn der Akku des Roboters nicht ausreicht, um eine Reinigungsaufgabe zu erledigen, kehrt er automatisch zur Ladestation zurück, um sich aufzuladen. Nach dem vollständigen Aufladen kehrt er automatisch in die Position zurück, in der er sich vor dem Aufladen befand, und setzt die Reinigung fort.



3. Pause/Neustart

Wenn der Roboter arbeitet, drücken Sie eine beliebige Taste, um ihn  anzuhalten. Drücken Sie die Taste, um die  Reinigung fortzusetzen. Wenn Sie die Taste drücken, kehrt der Roboter zur Ladestation zurück und beendet die Reinigungsaufgabe.

Wenn der Roboter 10 Minuten lang pausiert, werden alle Lichter am Roboter ausgeschaltet. Um mit der Reinigung zu beginnen, drücken Sie eine beliebige Taste, um den Roboter aufzuwecken. Sobald die Lichter aufleuchten, drücken Sie die Taste, und der Roboter nimmt die Reinigung wieder auf. Sie können den Roboter auch direkt über die mobile App starten.

4. Aufladen des Roboters

Automatischer Modus: Wenn eine Reinigungsaufgabe beendet ist, kehrt der Roboter automatisch zur Ladestation zurück, um sich aufzuladen.

Manueller Modus: Wenn der Roboter pausiert, drücken Sie die Taste und der Roboter kehrt zur Ladestation zurück.

Wenn der Roboter aufgeladen wird, blinkt das Licht der Aufladetaste.

Anmerkung:

- Wenn der Roboter die Ladestation nicht findet, kehrt er an seinen Ausgangspunkt zurück. Bitte bewegen Sie den Roboter manuell zur Ladestation.

5. Fehlerstatus

Wenn während des Betriebs ein Fehler auftritt, leuchtet die Anzeigeleuchte rot und blinkt, und der Roboter gibt eine akustische Warnung aus. Bitte lesen Sie den Abschnitt „Fehlerbehebung“, um eine geeignete Lösung zu finden.

6. WLAN-Neukonfiguration

Wenn eine Routerkonfiguration geändert wurde, Sie Ihr Passwort vergessen haben oder die App aus anderen Gründen keine Verbindung zum Roboter herstellen kann, halten Sie die Tasten Clean/Power und Recharge gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt. Nachdem Sie die Sprachansage „Netzwerk-Neukonfiguration“ gehört haben, lassen Sie die Tasten los und der Roboter ist bereit für die Netzwerkkonfiguration.

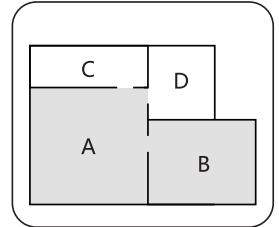
7. Spot-Reinigungsmodus

Wenn sich der Roboter im Standby-Modus oder im Pausenmodus befindet, halten Sie die Taste 3 Sekunden lang gedrückt, um den Spot-Reinigungsmodus zu aktivieren. In diesem Modus positioniert sich der Roboter in einer zentralen Position und reinigt einen quadratischen Bereich von 1,5m * 1,5m. Nach Beendigung der Reinigungsaufgabe kehrt der Roboter zum Startpunkt zurück und stellt seine Arbeit ein.

8. Reinigen Sie den ausgewählten Bereich

Mit der App können Sie einzelne Bereiche auf der Karte auswählen. Der Roboter reinigt einzelne oder mehrere Räume entsprechend Ihrer Auswahl auf der App-Karte.

Tipps: Um diese Funktion zu nutzen, sollten Sie den Roboter alle Bereiche reinigen lassen und eine vollständige Karte erstellen. Speichern Sie dann die Karte mit der Kartenverwaltungsfunktion der App. Beim Reinigen kann sich der Roboter außerhalb des ausgewählten Bereichs bewegen. Achten Sie bitte auf Hindernisse in der Nähe. Der ausgewählte Bereich sollte nicht als isolierter Bereich betrachtet werden.



9. Planen Sie eine Reinigungsaufgabe

Sie können eine Reinigungsaufgabe mithilfe der in der App verfügbaren Funktionen planen. Der Roboter beginnt mit der Reinigung zur geplanten Zeit. Nach Abschluss der Reinigungsaufgabe kehrt der Roboter in die Ladestation zurück.

10. Reinigen Sie den geteilten Bereich

Der Roboter reinigt die Bereiche, die Sie in der App eingeteilt haben.

Tipps: Bei der Reinigung kann sich der Roboter außerhalb des ausgewählten Bereichs bewegen; achten Sie bitte auf umliegende Hindernisse. Der ausgewählte Bereich sollte nicht als isolierter Bereich betrachtet werden.

11. Eine bestimmte Stelle reinigen

Sie können mit der App einen Punkt auf der Karte festlegen, und der Roboter plant automatisch eine Route zu diesem Punkt.

12. Einstellen des Reinigungsmodus

Sie können in der App einen von vier Reinigungsmodi einstellen: Leise, Normal, Boost oder Automatisch. Der Standardmodus ist Normal.

13. Wassermenge einstellen

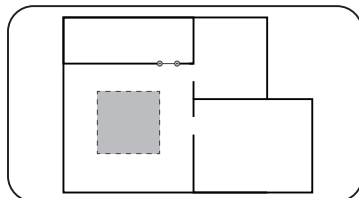
Wenn der Roboter wischt, können Sie eine von drei Wassermengen auswählen: Niedrig, Mittel oder Hoch. Die Standardeinstellung ist Mittel.

14. Bitte nicht stören

Sie können eine „Bitte nicht stören“-Periode einstellen, in der der Roboter inaktiv bleibt. Der Roboter nimmt die Reinigung nicht automatisch wieder auf, und die geplante Reinigung wird abgebrochen. Während der Reinigung werden die Beleuchtung und der Sprachsound ausgeschaltet.

15. Verbotener Bereich / virtuelle Wand

Sie können über die App einen verbotenen Bereich oder eine virtuelle Wand festlegen. Der Roboter wird während der Reinigung einen verbotenen Bereich nicht betreten oder eine virtuelle Wand überqueren.



16. Zusätzliche Funktionen der App

Karte in Echtzeit aktualisieren	Druckerhöhung auf Teppich
Reinigungsprotokoll anzeigen	Zählung der Nutzungsdauer von Verbrauchsartikeln
Robotersprache ändern	Lautstärke einstellen
Lokalisierung des Roboters	Karte verwalten
Roboterstatus anzeigen	Firmware aktualisieren

2.5 MOPP

1. Entfernen Sie den Wassertank

- Um die Leistung des Mopps zu verbessern, führen Sie drei Reinigungszyklen durch, bevor Sie die Wischfunktion zum ersten Mal verwenden.
- Verwenden Sie gereinigtes oder enthärtetes Wasser, um die Lebensdauer des Wassertanks zu verlängern.
- Benutzen Sie den Mopp nicht auf Teppichen oder Läufern.

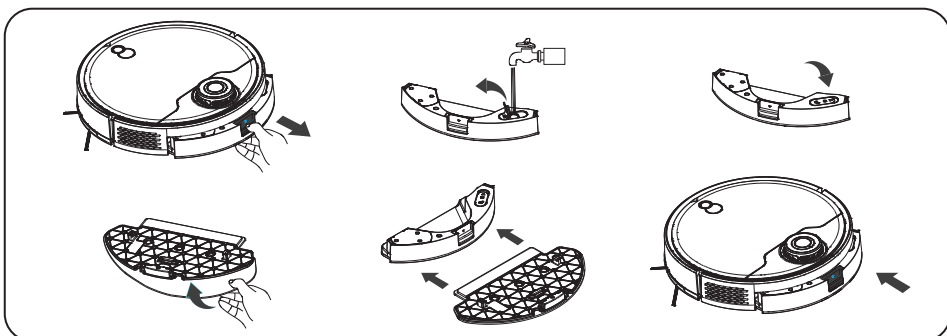
2. Öffnen Sie den Deckel und füllen Sie den Wassertank mit Wasser.

3. Setzen Sie den Deckel wieder auf.

4. Setzen Sie einen Mopp in den Mopphalter ein.

5. Setzen Sie den Mopphalter in den Wassertank ein.

6. Setzen Sie das Wassertankmodul wieder in das Gerät ein.

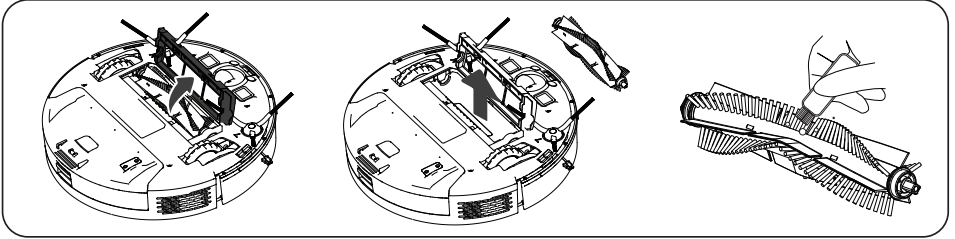


REGELMÄSSIGE WARTUNG

3.1 HAUPTBÜRSTE UND SEITENBÜRSTE

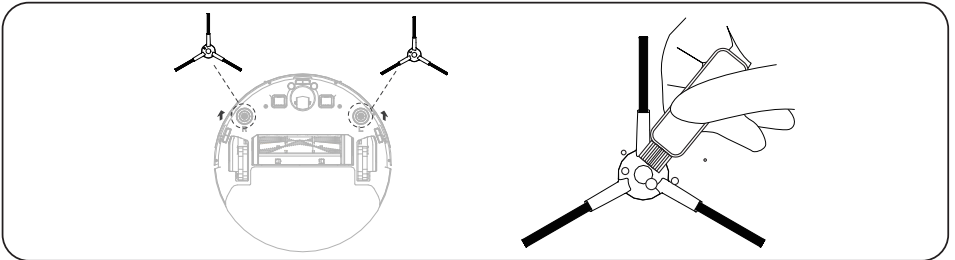
Reinigen Sie die Walzenbürste

1. Drücken Sie gleichzeitig auf die beiden Verriegelungen an der Walzenbürstenplatte, um die Walzenbürstenabdeckung zu öffnen.
2. Nehmen Sie die Walzenbürste ab.
3. Reinigen Sie die Walzenbürste mit den mitgelieferten Reinigungswerkzeugen.



Reinigen Sie die Seitenbürste

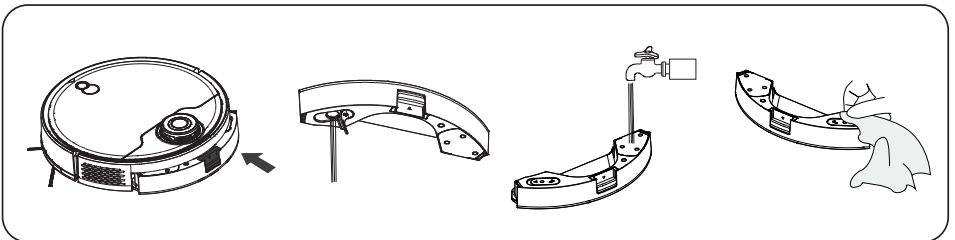
1. Nehmen Sie die Seitenbürste ab.
2. Reinigen Sie die Seitenbürste mit den mitgelieferten Reinigungswerkzeugen.



3.2 WASSERTANK UND MOPP

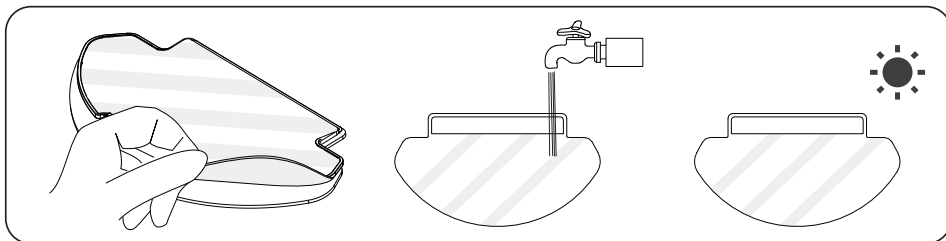
Reinigen Sie den Wassertank

1. Drücken Sie die Entriegelungstaste für den Wassertank, um den Wassertank zu entfernen.
2. Entleeren Sie den Wassertank.
3. Waschen Sie den Wassertank.
4. Trocknen Sie den Wassertank an der Luft oder mit einem Tuch.



Den Mopp reinigen

1. Entfernen Sie den Mopp.
2. Waschen Sie den Mopp.
3. Trocknen Sie den Mopp auf natürliche Weise.



3.3 ABFALLBEHÄLTER UND HEPA-FILTER

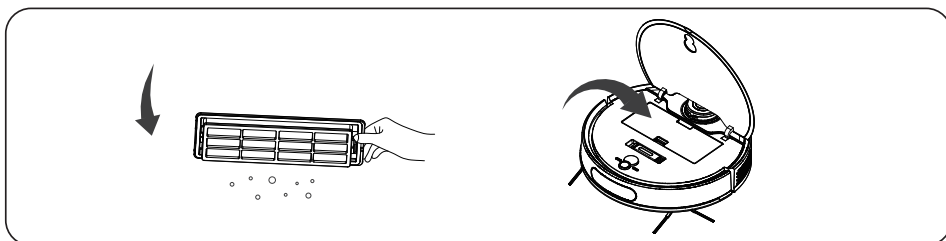
Abfallbehälter reinigen

1. Entfernen Sie die Frontplatte und nehmen Sie den Abfallbehälter heraus.
2. Öffnen Sie den Abfallbehälter und leeren Sie ihn.



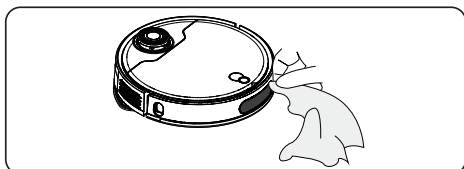
Reinigen Sie den HEPA-Filter

1. Klopfen Sie wiederholt auf den HEPA-Filter, um den Schmutz abzuschütteln, bis er sauber ist.
2. Setzen Sie den HEPA-Filter wieder ein und stellen Sie ihn Staubsaugerbehälter zurück.

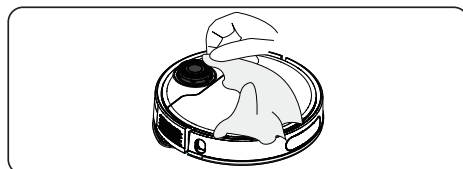


3.4 REINIGEN SIE DEN SENSOR

Reinigen Sie den Aufladesensor



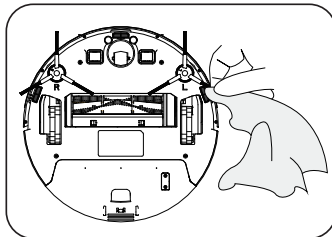
Reinigen Sie das Laserscanmodul



Tip: Verwenden Sie ein sauberes, weiches Tuch, um den Aufladesensor und das Laserscanmodul abzuwischen. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder Sprays.

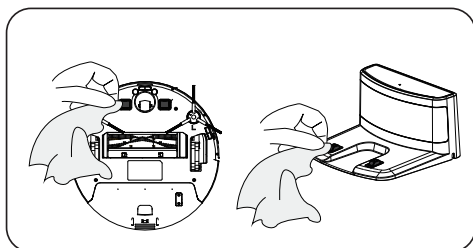
Reinigen Sie den unteren Sensor

Tipps: Verwenden Sie kein nasses Tuch, wenn Sie den Sensor und das Scanmodul reinigen. Verwenden Sie zur Reinigung des unteren Sensors ein trockenes Tuch, um Wasserschäden zu vermeiden.



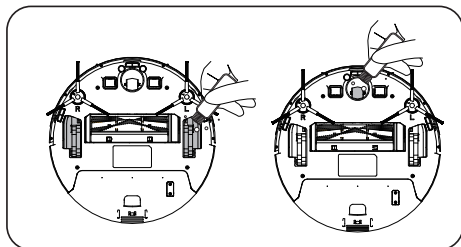
3.5 LADEKONTAKTSTELLE, ANTRIEBSRAD UND NACHLAUFRAD

Ladeschutz reinigen



Tip: Verwenden Sie zum Reinigen des Ladeschutzes ein trockenes Tuch. Um Wasserschäden zu vermeiden, verwenden Sie kein nasses Tuch.

Reinigen Sie das Antriebsrad und das Nachlaufrad



PRIMÄRE PARAMETER

Produktmodell	T10R (103203GT1)		
Nenn-Eingangsspannung	14,4 V		
Nennleistung	40 W		
Aufladezeit	Etwa 6 Stunden		
Modell der Ladestation	T10 (103203GT1)		
Nenn-Eingangsspannung	100-240 V	Nennausgangsspannung	20 V
Nennausgangsleistung	12 W	Nennausgangsstrom	0.6 A

Tipps:

1. Da wir unser Produkt ständig verbessern, behalten wir uns das Recht vor, es jederzeit zu aktualisieren. Dieses Handbuch beschreibt möglicherweise nicht genau das Produkt, das Sie erhalten haben.

FEHLERSUCHE

Nein.	Problem	Lösungen
1	Gerät lässt sich nicht einschalten	Schwacher Akku; laden Sie den Roboter vor der Verwendung auf der Ladestation auf.
2	Das Gerät lädt nicht	Die Ladestation ist nicht eingeschaltet; bitte vergewissern Sie sich, dass beide Enden des Netzkabels der Ladestation eingesteckt sind. Schlechter Kontakt; bitte reinigen Sie den Ladeschutz in der Ladestation des Hauptgehäuses. Vergewissern Sie sich, dass die Kontrollleuchte an der Ladestation leuchtet.
3	Langsames Laden	Bei Verwendung in einer Umgebung mit sehr hohen oder niedrigen Temperaturen reduziert das Gerät automatisch die Ladegeschwindigkeit, um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern.
4	Das Gerät kehrt nicht zum Aufladen zurück	Es gibt zu viele Hindernisse in der Nähe der Ladestation. Bitte stellen Sie die Ladestation auf eine freie Fläche. Der Roboter ist zu weit von der Ladestation entfernt. Bitte stellen Sie den Roboter in die Nähe der Ladestation und versuchen Sie es erneut.
5	Ungewöhnliche Aktionen	Schalten Sie das Gerät aus und starten Sie es neu.
6	Während der Reinigung wird ein abnormales Geräusch erzeugt	Die Walzenbürste, die Seitenbürste oder das Hauptrad können sich mit Fremdkörpern verfangen. Bitte reinigen Sie sie nach dem Ausschalten des Geräts. Wenn sich das Schwenkrad beim Reinigen verstaubt oder verheddert, hebeln Sie es mit einem Schraubenzieher vorsichtig heraus und spülen Sie es ab.
7	Geringe Reinigungsleistung oder der Staub fällt heraus	Der Mülleimer ist voll; reinige den Mülleimer. Der Filter ist verstopft; reinigen Sie den Filter. Die Walzenbürste hat sich mit Fremdkörpern verheddert; reinigen Sie die Walzenbürste.
8	Das Netzwerk muss konfiguriert werden	1.Schalten Sie den Roboter ein. 2.Halten Sie die Auflade- und die Einschalttaste gleichzeitig 5 Sekunden lang gedrückt. Sie hören eine Sprachansage, und die Anzeige blinkt, was bedeutet, dass sich das Gerät im Netzwerkkonfigurationsmodus befindet. Wenn Sie keine Sprachansage hören und die Anzeige nicht blinkt, versuchen Sie es bitte erneut ab Schritt eins. 3.Öffnen Sie die AigoSmart APP, klicken Sie auf der Startseite auf "Gerät hinzufügen" und wählen Sie dann „Haushaltsgerät “---„Reinigungsroboter “. 4.Klicken Sie auf "Bestätigen". Wählen Sie Ihr Wi-Fi und geben Sie das Passwort ein. Warten Sie, bis das Gerät erfolgreich konfiguriert ist.


9	Wenn Sie das Netzwerk zum ersten Mal konfigurieren, erscheint ein Pop-up-Fenster auf der Startseite der App. Was passiert, wenn Sie sich zu diesem Zeitpunkt abmelden?	<p>Sie können das Popup-Fenster für die Netzwerkkonfiguration auf folgende Weise aktivieren:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Starten Sie das Gerät neu und öffnen Sie die App. Das Pop-up-Fenster wird wieder angezeigt; 2. Wenn das Gerät eingeschaltet ist, drücken Sie die Aufladetaste und die Einschalttaste gleichzeitig für 3 Sekunden. Öffnen Sie die App, nachdem Sie die Sprachansage gehört haben, und das Pop-up-Fenster wird wieder angezeigt. 3. Sollten dennoch Probleme auftreten, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.
10	Das Gerät kann sich nicht mit dem WLAN verbinden	<ol style="list-style-type: none"> 1. Das Wi-Fi-Signal ist nicht stark genug. Bitte stellen Sie sicher, dass sich das Gerät in einem Gebiet mit guter Wi-Fi-Signalabdeckung befindet. 2. Die Wi-Fi-Verbindung funktioniert nicht wie erwartet. Setzen Sie das WLAN zurück und laden Sie die neueste Version der App herunter, bevor Sie erneut versuchen, eine Verbindung herzustellen. 3. Bitte vergewissern Sie sich, dass das Wi-Fi auf 2,4 GHz eingestellt ist. Der Roboter unterstützt kein 5GHz-WLAN.
11	Das Gerät kann eine Reinigungsaufgabe nicht planen	<p>Niedriger Batteriestand; die geplante Reinigungsaufgabe kann nur gestartet werden, wenn die Batterie mehr als 30 % beträgt.</p> <p>Prüfen Sie, ob der DND-Modus eingestellt wurde und die geplante Zeit innerhalb des DND-Zeitraums liegt.</p>
12	Die Basisstation verbraucht auch dann Strom, wenn das Gerät nicht aufgeladen wird	Das Hauptgerät verbraucht nur wenig Strom, wenn es sich in der Ladestation befindet. Dies trägt dazu bei, die Leistung des Akkus zu erhalten.
13	Sollte das Gerät bei den ersten 3 Benutzungen 12 Stunden lang aufgeladen werden?	Lithiumbatterien können jederzeit ohne Memory-Effekt wieder aufgeladen werden, und es ist nicht nötig, 12 Stunden zu warten, bis sie vollständig aufgeladen sind.
14	Das Moppmodul gibt kein Wasser oder weniger Wasser als erwartet aus	<ol style="list-style-type: none"> 1. Vergewissern Sie sich, dass sich Wasser im Wassertank befindet. 2. Verwenden Sie die mobile App, um die Wassermenge auf ein großes Volumen einzustellen. 3. Bringen Sie den Mopp und den Mopphalter entsprechend den Anweisungen an.
15	Das Gerät kehrt zum Aufladen zurück, wenn der Akku schwach ist, aber es setzt die Reinigung nicht fort, nachdem der Akku aufgeladen wurde.	<p>Vergewissern Sie sich, dass sich das Gerät nicht im DND-Modus befindet; in diesem Modus wird der Reinigungsvorgang nicht fortgesetzt.</p> <p>Das Gerät nimmt die Reinigung nach dem Aufladen nicht wieder auf, wenn Sie den Roboter manuell wieder auf die Ladestation stellen, nachdem der Akku schwach geworden ist.</p>
16	Rückkehr zur Ladestation nach teilweiser Reinigung oder Verschiebung der Position nicht möglich	Nach einer teilweisen Reinigung oder einer großen Entfernung erstellt der Roboter eine neue Karte. Wenn die Ladestation weit vom Roboter entfernt ist, kann es sein, dass der Roboter nicht erfolgreich zum Aufladen zurückkehrt. Bitte positionieren Sie den Roboter manuell auf der Ladestation.
17	Einige Stellen wurden nicht wie erwartet gereinigt	Bitte vergewissern Sie sich, dass der Roboter alle Hindernisse, wie z. B. Schwellen, überfahren kann.

Wenn während des Betriebs des Roboters eine abnormale Situation auftritt, blinkt das rote Licht des Roboters und es ertönt eine Sprachansage. Bitte beachten Sie die folgende Tabelle, um den Fehler zu beheben.

Nein.	Sprachansagen bei Misserfolg	Lösungen
1	Radarsensor abnormal. Vergewissern Sie sich, dass das Radar nicht behindert wird.	Wenn Fremdkörper das Radar verdecken oder blockieren, entfernen Sie diese bitte. Wenn der Sensor nicht gereinigt werden kann, bringen Sie den Roboter in eine neue Position und starten Sie ihn erneut.
2	Der Kollisionspuffer ist blockiert. Bitte säubern oder tippen Sie den Kollisionspuffer und versuchen Sie es erneut.	Der Kollisionspuffer ist durch Fremdkörper blockiert. Tippen Sie leicht auf die Radarkollision, um Fremdkörper zu entfernen. Wenn sie nicht entfernt werden können, bewegen Sie den Roboter an eine neue Stelle und starten Sie das Gerät neu.
3	Die Räder sind aufgehängt. Bitte bewegen Sie das Gerät zum Starten in eine neue Position.	Wenn sich das Rad über einer Kante befindet, bringen Sie den Roboter in eine neue Position und starten Sie ihn neu. Ein Fehler kann auch auftreten, wenn der Klippensensor mit Staub oder Fremdkörpern bedeckt ist. Bitte wischen Sie den Sensor ab oder entfernen Sie die Fremdkörper.
4	Der Klippensensor ist abnormal. Bitte wischen Sie ihn und versuchen Sie es erneut.	Wenn sich das Rad über einer Kante befindet, bringen Sie den Roboter in eine neue Position und starten Sie ihn neu. Ein Fehler kann auch auftreten, wenn der Klippensensor mit Staub oder Fremdkörpern bedeckt ist. Bitte wischen Sie den Sensor ab oder entfernen Sie die Fremdkörper.
5	Die Walzenbürste ist abnormal; entfernen und reinigen Sie sie.	Die Walzenbürste kann sich in Fremdkörpern verfangen haben. Entfernen Sie die Fremdkörper und starten Sie sie erneut.
6	Die Seitenbürste ist abnormal; entfernen und reinigen Sie sie.	Die Seitenbürste hat sich möglicherweise mit Fremdkörpern verfangen. Entfernen Sie die Fremdkörper und starten Sie das Gerät erneut.
7	Prüfen Sie, ob das Hauptrad in Fremdkörpern stecken geblieben ist. Bringen Sie das Gerät zum Starten in eine neue Position.	Das Hauptrad kann sich mit Fremdkörpern verfangen haben. Beseitigen Sie die Fremdkörper und starten Sie das Gerät erneut.
8	Das Gerät ist gefangen. Bitte räumen Sie die Hindernisse um den Roboter herum und versuchen Sie es erneut.	Der Roboter sitzt in der Falle. Bitte räumen Sie die Hindernisse um den Roboter herum aus dem Weg oder bewegen Sie den Roboter an einen neuen Ort und versuchen Sie es erneut.
9	Setzen Sie die Staubbox wieder ein.	Bitte setzen Sie den Mülleimer und die Filtereinheit wieder richtig ein. Wenn die Sprachansage weiterhin ertönt, tauschen Sie bitte die Filtereinheit aus.
10	Schwache Batterie; nach dem Aufladen erneut versuchen.	Schwache Batterie. Laden Sie den Roboter vor der Verwendung auf mindestens 30 % auf.
11	Batterie abnormal.	Die Temperatur des Akkus ist zu hoch oder zu niedrig. Bitte warten Sie, bis die Temperatur des Akkus normal ist, bevor Sie ihn verwenden.
12	Der Infrarot-Wandsensor ist defekt. Bitte wischen Sie ihn ab und versuchen Sie es erneut.	Der Wandsensor ist mit Staub oder Fremdkörpern bedeckt. Bitte reinigen Sie den Staub oder entfernen Sie die Fremdkörper.
13	Stellen Sie das Gerät auf eine ebene Fläche und versuchen Sie es erneut.	Der Roboter befindet sich in einer Schräglage. Bitte stellen Sie den Roboter zum Neustart auf eine ebene Fläche.

14	Lüfter abnormal. Versuchen Sie, das System zurückzusetzen.	Der Lüfter funktioniert nicht wie erwartet. Bitte schalten Sie den Roboter aus, bevor Sie ihn neu starten.
15	Radar-Kollisionsanomalie.	Der Radarkollisionssensor ist durch Fremdkörper blockiert. Tippen Sie leicht auf den Radarkollisionssensor, um die Fremdkörper zu entfernen. Wenn dies nicht funktioniert, bewegen Sie den Roboter an einen anderen Ort und versuchen Sie es erneut.
16	Bringen Sie das Gerät vor dem Start aus dem Gefahrenbereich heraus.	Der Roboter befand sich in einer No-Go-Area. Bitte entfernen Sie den Roboter aus der No-Go-Area.
17	Interner Fehler; versuchen Sie, das System zurückzusetzen.	Es wurde ein interner Fehler festgestellt, und der Roboter kann nicht weiterarbeiten. Bitte schalten Sie den Roboter aus und starten Sie ihn neu.

ENTSORGUNG

	<p>Dieses Symbol zeigt an, dass dieses Produkt nicht zusammen mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden und die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern, recyceln Sie dieses Gerät verantwortungsbewusst. Um Ihr Altgerät zurückzugeben, nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Der Händler kann anschließend sicherstellen, dass das Produkt auf umweltverträgliche Weise recycelt wird.</p>
---	--

GEWÄHRLEISTUNG: 2 JAHRE

BELANGRIJKE VOORZORGSMAATREGELEN

Wees altijd voorzichtig bij het gebruik van dit apparaat. Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u de stofzuiger gebruikt en bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik.

Waarschuwingen

1. Verwijder mogelijke problemen of risico's voordat u de robot bedient. Verwijder netsnoeren en kleine voorwerpen van de vloer om te voorkomen dat de robot tijdens het reinigen wordt belemmerd. Plaats eventuele vloerkwastjes onder het vloerkleed en zorg ervoor dat hangende gordijnen of andere zachte meubels de vloer niet raken.
2. Als de te reinigen ruimte trappen of treden bevat, controleer dan of de robot voor gebruik eventuele randen kan detecteren. Als u twijfelt, plaats dan een fysieke barrière voor de randen om te voorkomen dat de robot valt. Controleer voor gebruik of de barrière effectief is.
3. Gebruik het apparaat volgens de instructies in deze handleiding. Gebruik alleen de accessoires die door de robotfabrikant worden aanbevolen of verkocht.
4. Zorg ervoor dat de voedingsspanning overeenkomt met de spanning die is opgegeven op het oplaadstation.

5. Zorg ervoor dat de stofbak en het filter correct zijn geïnstalleerd voor gebruik.
6. Als het netsnoer om veiligheidsredenen beschadigd is, moet het worden vervangen door een geschikte fabrikant, servicecentrum of onderhoudspersoneel.
7. Voordat u het product schoonmaakt of onderhoudt, moet u de robot uitschakelen en de stroomtoevoer afsluiten.
8. Voordat u het product weggooit, verwijdert u het product van het oplaadstation, schakelt u het uit en verwijdert u de batterij. Gooi de batterij weg in overeenstemming met uw lokale wet- en regelgeving.
9. Schakel het product uit als het gedurende een lange periode niet wordt gebruikt.
10. Gebruikte batterijen moeten worden behandeld in overeenstemming met de lokale wet- en regelgeving.
11. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of met een gebrek aan ervaring of kennis, zolang zij toezicht of instructies hebben gekregen over het gebruik van dit apparaat in een veilige manier en zij ten volle de aanwezige gevaren begrijpen. Het product mag niet worden gebruikt door kinderen jonger dan 8 jaar of

mensen met een verstandelijke beperking. Dit product is geen speelgoed. Laat kinderen niet op het product rijden of erop zitten. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.

12. Het product is uitsluitend ontworpen voor gebruik binnenshuis en thuis. Gebruik het product niet buitenshuis of voor commerciële of industriële doeleinden.
13. Gebruik het product niet in een kamer waar een baby slaapt.
14. Gebruik het apparaat niet met een gebroken netsnoer of stopcontact. Als de robot niet normaal kan werken omdat hij beschadigd is, buiten is gebruikt, is gevallen of nat is geworden, stop dan onmiddellijk met het gebruik ervan. Om verdere schade of schade te voorkomen, neemt u de robot mee voor onderhoud door een geschikte gekwalificeerde fabrikant of klantenservice.
15. Gebruik het product volgens de instructies in deze handleiding. Het bedrijf is niet verantwoordelijk voor enig verlies of letsel veroorzaakt door onjuist gebruik van dit apparaat.

Waarschuwingen

1. Gebruik alleen het oplaadstation dat door de robotfabrikant wordt geleverd. Vervang de batterij

niet zelf. Als de batterij beschadigd is, neem dan contact op met de robotfabrikant, geautoriseerde distributeur of andere professionals om een vervanging te regelen.

2. Gebruik deze robot niet op een plaats die vuur of kwetsbare voorwerpen bevat.
3. Gebruik deze robot niet in een gebied waar de temperatuur hoger is dan 40°C of lager dan 0°C.
4. Laat uw haar, kleding, vingers of andere onderdelen niet in de buurt komen van de opening of bedieningsonderdelen van de robot.
5. Gebruik deze robot niet op water of natte vloeren.
6. Gebruik deze robot niet om stenen, papier of andere voorwerpen op te zuigen, waardoor de robot kan vastlopen.
7. Gebruik deze robot niet voor het opzuigen van brandbare stoffen, zoals benzine en tonercartridges. Gebruik deze robot niet op een plaats die ontvlambare stoffen bevat.
8. Gebruik deze robot niet om iets op te zuigen dat brandt of rookt, zoals sigaretten, lucifers, as of andere voorwerpen die brand kunnen veroorzaken.
9. Blokkeer de zuigopening niet. Gebruik het apparaat niet wanneer de zuigopening geblokkeerd is. Verwijder stof, katoenvezels en haar van de zuigopening om een vrije luchtstroom te

garanderen.

10. Gebruik het netsnoer met beleid. Gebruik het netsnoer niet om het apparaat/oplaadstation voort te slepen of er aan te trekken. Gebruik het netsnoer nooit als handvat. Laat het netsnoer niet door een barst in de deur lopen. Trek het netsnoer niet om een hoek of scherpe rand. Bedien de robot niet over het netsnoer. Houd het netsnoer uit de buurt van warmtebronnen.
11. Gebruik geen defect oplaadstation. Om risico 's te voorkomen, moet u ervoor zorgen dat het oplaadstation alleen wordt onderhouden door de fabrikant, een geautoriseerde agent of ander professioneel personeel.
12. Steek het apparaat niet in brand, ook niet als het ernstig beschadigd is. De batterij in het apparaat kan ontploffen bij blootstelling aan hitte.

Instructies voor het weggooien van de batterij

Gooi de batterijen niet bij het huishoudelijk afval. Breng ze naar uw dichtstbijzijnde recyclingstation voor afgedankte batterijen of servicecentrum voor gecentraliseerde verwijdering.

De volgende instructies zijn bedoeld voor professionele personen die verantwoordelijk zijn voor het verwerken van gebruikte batterijen, niet voor klanten.

Waarschuwing!

- Batterijlekkage is schadelijk!
- Zorg ervoor dat er geen lekkage van de batterij in contact komt met uw ogen of huid.
- In geval van oog- of huidcontact, was het betroffen gebied grondig met schoon water en raadpleeg onmiddellijk een arts.

Verwijdering van de batterij

Opmerking:

Raadpleeg de volgende informatie wanneer u de robot gaat weggooien; niet voor dagelijkse bedieningsinstructies.

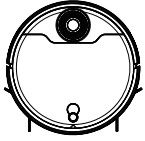
Ontlaad de batterij volledig voordat u deze verwijderd. De batterij mag op geen enkel moment in contact komen met metaal.

Verwijder de accu:

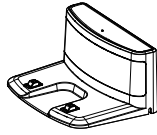
1. Laat uw robot stofzuigen totdat de batterij volledig is ontladen.
2. Schakel de robotstofzuiger uit.
3. Draai de schroeven aan de basis van de robot los.
4. Verwijder het onderste deel van de behuizing.
5. Koppel de batterij los en verwijder deze.

PRODUCTINLEIDING

1.1 INHOUD VAN DE VERPAKKING



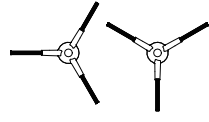
Hoofdgedeelte



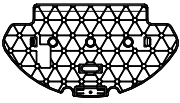
Opladstation



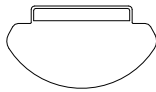
Gebruikershandleiding



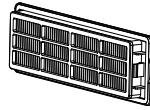
Zijborstel * 4



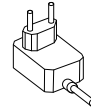
Dweilhouder



Wasbare dweil*2



Filter

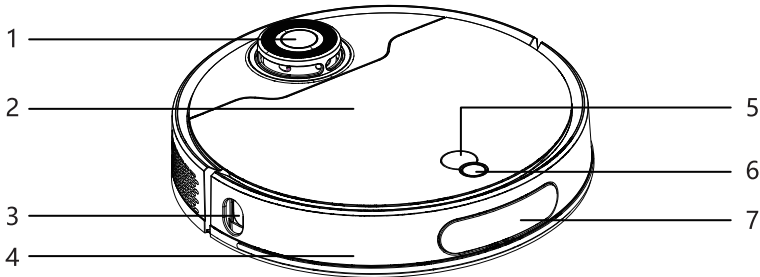


Adapter

* De afbeeldingen in deze handleiding zijn alleen ter illustratie. Het daadwerkelijke product kan afwijken.

1.2 INHOUD VAN HET PRODUCT

Vooranzicht



1.Laserscanner

2.Voorplaat

3.Muursensor

4.Anti-botsingsensor

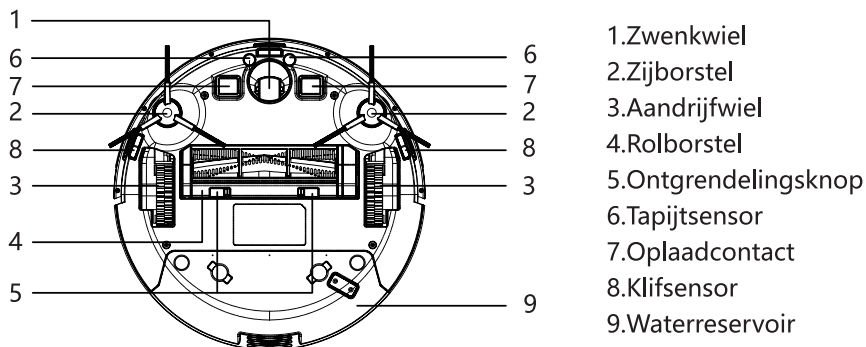
5.Reinigings- & aan/uit-knop

- Reinigingsknop: houd 3 seconden ingedrukt om in/uit te schakelen.
- Druk eenmaal om te pauzeren of opnieuw op te starten.

6.Oplaadknop

- Druk tijdens het reinigen eenmaal om het apparaat te pauzeren.
 - Eens gepauzeerd, drukt u nogmaals om terug te keren naar opladen.
 - Wanneer het apparaat terugkeert om op te laden, drukt u eenmaal zodat het stopt met terugkeren.
- 7.Oplaadsensor

Achteraanzicht

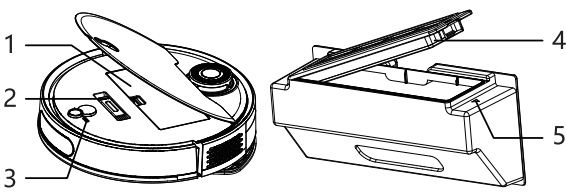


Indicatielampje statusinstructies

Status	Knop Achtergrondverlichting
AAN	Aan/uit-knop + oplaadknop Wit licht brandt altijd
UIT (OFF)	Aan/uit-knop + oplaadknop Beide lichten zijn uit
Inactief	Aan/uit-knop + oplaadknop Beide lichten zijn uit
De batterij is lager dan 20%	Terug naar opladen: rode oplaadindicator brandt Opladen: rode oplaadindicator knippert
De batterij is hoger dan 20% (Geen netwerkverbinding)	Werking: Witte aan/uit-knop brandt Terug naar opladen: witte oplaadknop brandt Opladen: witte oplaadknop knippert Opladen voltooid: witte oplaadknop brandt
De batterij is hoger dan 20% (Netwerk verbonden)	Werking: Blauwe aan/uit-knop brandt Terug naar opladen: blauwe oplaadknop brandt Opladen: blauwe oplaadknop knippert Opladen voltooid: blauwe oplaadknop brandt
Storing	Aan/uit-knop + oplaadknop Knipperend rood
Herconfiguratie van het netwerk	Aan/uit-knop + oplaadknop Knipperend wit
Verbinding maken met WIFI is gelukt	Aan/uit-knop + oplaadknop Blauw licht brandt

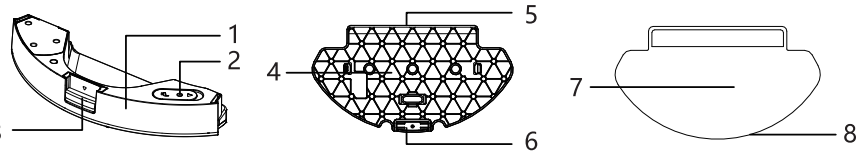
Status Knop	Inactief	Reiniging	Pauseren	Automatische terugkeer naar opladen	Automatische terugkeer naar opladen pauseren	UIT (OFF)
Druk eenmaal op de aan/uit-knop	Beginnen met schoonmaken	Het reinigen pauzeren	Doorgaan met reinigen	Automatische terugkeer naar opladen pauseren	Algemene reiniging starten	
Druk eenmaal op de oplaadknop	Start terugkeer naar opladen	Pauseren	Start terugkeer naar opladen	Automatische terugkeer naar opladen pauseren	Doorgaan met opladen	
Houd de aan/uit-knop en de oplaadknop 5 seconden ingedrukt	Netwerkconfiguratie starten					Voer de zelfdetectie modus in
Houd de aan/uit-knop 3 seconden ingedrukt	UIT (OFF)					AAN
Houd de oplaadknop 3 seconden ingedrukt	Ter plekke reinigen					
Druk eenmaal op de resetknop (onder de voorplaat)	Geforceerde uitschakeling					

Binnenin het apparaat (onder de voorplaat)



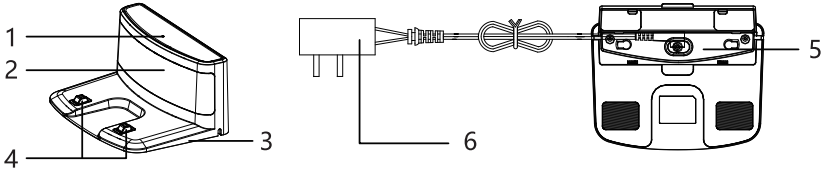
1. Stofbak
2. Reinigingsinstrument
3. Resetknop
4. • Druk kort op deze knop om het apparaat gedwongen uit te schakelen. Gebruik deze knop met beleid.
4. Zeer efficiënte filter van de stofbak
5. Klem van de stofbak

Dweilmodule



1. Waterreservoir
2. Dop voor waterreservoir
3. Klem van waterreservoir
4. Dweilhouder
5. Gleuf voor de dweil
6. Klem voor dweilhouder
7. Dweil
8. Kleverig gebied

Oplaadstation



1. Indicatielampje oplaadstation

2. Signaaltransmissiesensor

3. Onderstel

4. Oplaadcontact

Tip: Open het onderste deksel en sluit het netsnoer aan op de voedingspoort.

5. Sleuf voor netsnoer

6. Contactdoos

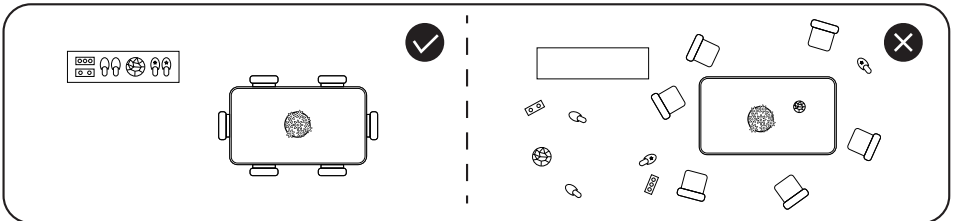
Tip: U kunt het netsnoer uit de linker- of rechteropening trekken.

GEBRUIKSAANWIJZING

2.1 VOORZORGSMAATREGELEN

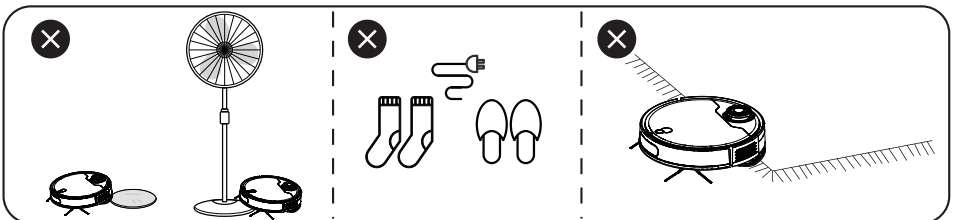
1. Herschikken van het meubilair voor grotere reinigingsruimte

Plaats vóór gebruik het meubilair, zoals tafels, stoelen, enz., zodanig dat de reinigingsruimte gemaximaliseerd wordt.



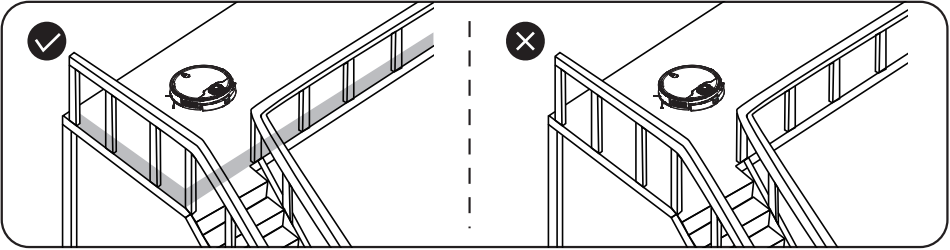
2. Verwijder obstakels

- Verwijder of bedek voorwerpen die laag staan zoals ventilatoren, weegschalen, enz., die de normale werking van het apparaat kunnen beïnvloeden.
- Verwijder alle losse voorwerpen, zoals kabels, stofdoekjes, slippers, enz., uit de ruimte om de werkefficiëntie van de robot te verhogen.
- Als de kamer een vloerkleed met kwastjes bevat, vouw dan de kwastjes onder het vloerkleed voordat u het apparaat gebruikt om verwarring te voorkomen. Gebruik nooit de dweil-functie op een tapijt of vloerkleed.



3. Voorkom dat de robotreiniger valt

- Plaats een barrière aan de rand van trappenhuisen of balkons om te voorkomen dat de robot valt.



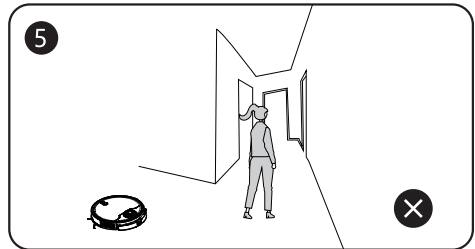
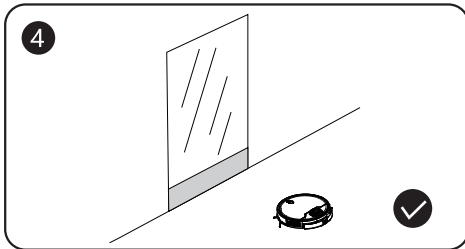
4. Bedek reflecterende oppervlakken

- Bedek reflecterende objecten, zoals spiegels en glas, binnen 10 cm van de vloer, omdat ze de routedetectie van de robot kunnen verwarren.

5. Wees ervan bewust dat uw positie de sensoren van de robot kan beïnvloeden

- Ga niet op smalle plaatsen staan, zoals hallen of drempels, omdat de robot mogelijk niet in staat is om de gebieden te identificeren die moeten worden schoongemaakt.

Tip: Wanneer u de robot voor de eerste keer gebruikt, volg hem dan om eventuele kleine problemen aan te pakken en hem soepel te laten werken. Loop niet voor de robot.



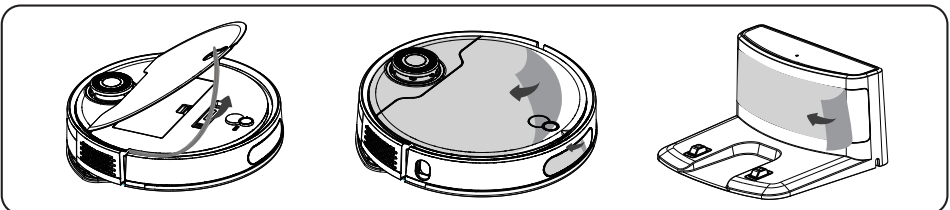
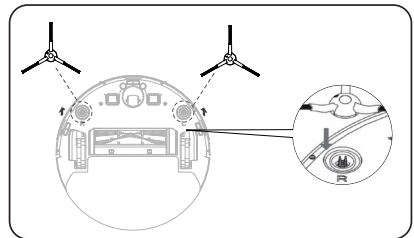
2.2 DE ROBOT KLAARMAKEN VOOR HET EERSTE GEBRUIK

1. Verwijder de beschermers

Open de voorplaat en verwijder de beschermstrip. Verwijder de beschermfolie op de voorplaat en het oplaadstation.

2. Installeer de zijborstel correct.

Lijn de zijborstels uit met de sleuven en installeer de zijborstel. Je hoort de borstel in positie klikken.



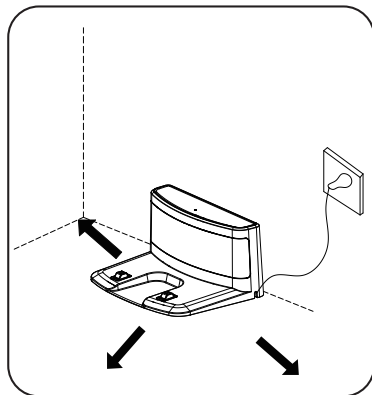
2.3DE ROBOT OPLADEN

1. Het oplaadstation positioneren

Plaats het oplaadstation op een vlakke vloer, tegen de muur. Sluit het netsnoer aan en plaats het resterende snoer in de sleuf voor het netsnoer. Zorg ervoor dat het oplaadstation zich binnen het gebied van uw WiFi-netwerkdekking bevindt om ervoor te zorgen dat de app naar verwachting functioneert.

Tips:

- Zorg ervoor dat het oplaadstation ten minste 0,5 m vrije ruimte heeft aan zowel de linker- als de rechterkant en 1,5 m vrije ruimte aan de voorkant.
- Als het netsnoer op de vloer wordt gelegd, kan het door de robot worden voortgesleept, waardoor het oplaadstation weg kan bewegen of van het stopcontact kan worden losgekoppeld.
- Wanneer het oplaadstation is ingeschakeld, blijft het indicatielampje op het oplaadstation constant. Wanneer de robot wordt opgeladen, gaat het licht uit.
- Plaats het oplaadstation niet onder direct zonlicht of bedek het signaaltransmissiegebied niet. Anders kan de robot mogelijk niet terug naar het oplaadstation.



2. Inschakelen en opladen

Houd de reinigingsknop 3 seconden ingedrukt om het apparaat in te schakelen. Wacht tot het indicatielampje brandt. De robot zegt: "Robot opstarten." Plaats de robot op het oplaadstation om hem op te laden. De robot wordt gevoed door een krachtige Li-ion accu. Houd de robot tijdens dagelijks gebruik in opgeladen toestand om de prestaties van de batterij te behouden.

Tips:

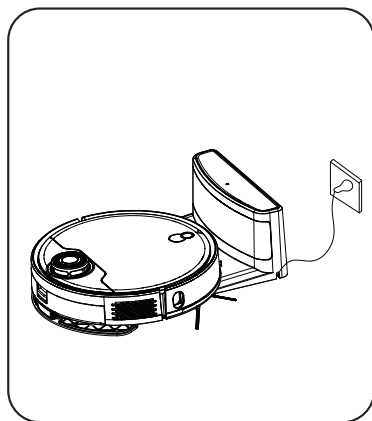
- De robot kan niet worden ingeschakeld als de batterij bijna leeg is. Plaats de robot op het oplaadstation om hem op te laden.
- Installeer de dweilmodule niet tijdens het opladen om veilig opladen te garanderen en te voorkomen dat de natte dweil de vloer beschadigt.
- Om ervoor te zorgen dat de robot met succes naar het oplaadstation kan terugkeren, raden we aan om de robot vanaf het oplaadstation te laten starten en het oplaadstation tijdens elke reinigingstaak niet te verplaatsen.

D. Het stroom/opladen-indicatielampje geeft de oplaadstatus aan:

- Knipperen: opladen
- Constant verlicht: volledig opgeladen



Het indicatielampje van het oplaadstation:

- Wanneer het oplaadstation is ingeschakeld, blijft het indicatielampje op het oplaadstation branden. Wanneer de robot wordt opgeladen, gaat het licht uit.



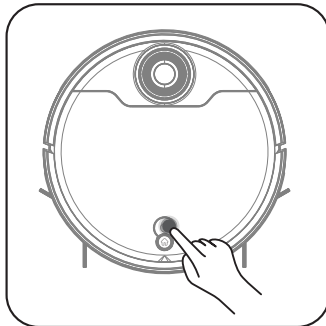
2.4 ROBOT OPERATIONS

1. Stroom AAN/UIT


Houd de aan/uit-knop, gedurende  3 seconden ingedrukt om het apparaat in te schakelen. Wanneer de aan/uit-knop en  de oplaadknop, verlicht zijn, is de robot klaar om te werken. Druk eenmaal op de aan/uit-knop om met schoonmaken te beginnen. Wanneer de robot aan het reinigen is, houdt u de aan/uit-knop 3 seconden ingedrukt om de robot uit te schakelen en de reinigingstaak te beëindigen.

Opmerkingen:

- De robot kan niet worden uitgeschakeld wanneer deze wordt opgeladen.
- Wanneer de robot langer dan 10 uur is gepauzeerd, wordt deze automatisch uitgeschakeld.

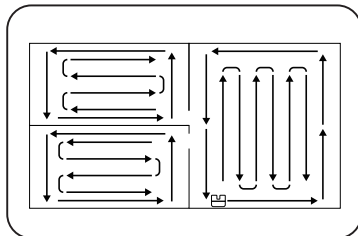


2. De reiniging starten

Druk eenmaal op de  knop om met schoonmaken te beginnen. De robot zal zijn reinigingsroute dynamisch plannen volgens de kaart die hij heeft gemaakt. De robot zal in eerste instantie langs de muren reinigen en vervolgens het verdeelde gebied in een Z-patroon reinigen, waardoor het hele gebied ordelijk en efficiënt wordt schoongemaakt.


Tips:

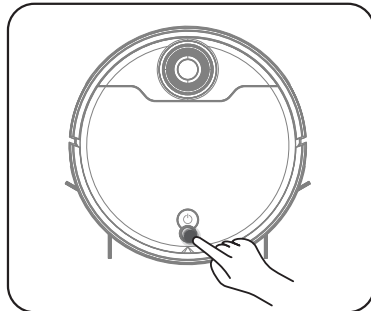
- Als het batterijniveau te laag is, kan de robot niet reinigen. Laad hem op.
- Ruim alle kabels op de vloer (inclusief het netsnoer van het oplaadstation) op om stroomuitval of schade aan voorwerpen of draden als gevolg van slepen tijdens het schoonmaken te voorkomen.
- Als een reinigingstaak in minder dan 10 minuten is voltooid, zal de robot standaard tweemaal reinigen.
- Als de robot niet voldoende batterij heeft om een reinigingstaak uit te voeren, keert hij automatisch terug naar het oplaadstation om zichzelf op te laden. Eens volledig opgeladen keert de robot automatisch terug naar de positie waarin hij zich bevond voordat hij werd opgeladen en wordt het reinigen hervat.



3. Pauzeren en herstarten


Wanneer de robot werkt, drukt u op een willekeurige knop om hem te pauzeren. Druk op de  knop om de reiniging te hervatten. Wanneer u op de  knop drukt, keert de robot terug naar het oplaadstation en is de reinigingstaak beëindigd.

Als de robot 10 minuten is gepauzeerd, gaan alle lampjes op de robot uit. Om met schoonmaken te beginnen, drukt u op een willekeurige knop om de robot te activeren. Zodra de lampjes branden, drukt u op de  knop en de robot zal de reiniging hervatten. U kunt de robot ook rechtstreeks starten via de mobiele app.



4. De robot opladen

Automatische modus: wanneer een reinigingstaak is voltooid, keert de robot automatisch terug naar het oplaadstation om zichzelf op te laden.

Handmatige modus: Wanneer de robot is gepauzeerd, drukt u op de  knop en de robot keert terug naar het oplaadstation.

Wanneer de robot aan het opladen is, knippert het lampje van de oplaadknop.

Opmerking:

- Als de robot het oplaadstation niet vindt, keert het terug naar waar het begon. Verplaats de robot handmatig naar het oplaadstation.


5.Foutmelding

Als er een fout optreedt tijdens het gebruik, wordt het indicatielampje rood en knippert het en geeft de robot een mondelinge waarschuwing. Raadpleeg het gedeelte 'Problemen oplossen' om de juiste oplossing te bepalen.

6.WiFi herconfiguratie

Als een routerconfiguratie wordt gewijzigd, u uw wachtwoord vergeet of de app om andere redenen geen verbinding met de robot maakt, houdt u de reinigings-/Aan/uit-knop en de oplaadknop tegelijkertijd 3 seconden ingedrukt. Nadat u de gesproken prompt 'Network Reconfiguration' (herconfiguratie van netwerk) hoort, laat u de knoppen los en de robot is klaar voor netwerkconfiguratie.

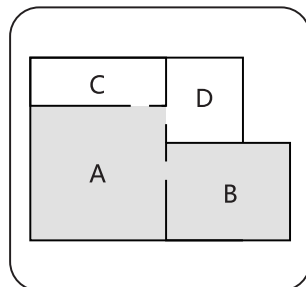
7.Modus "ter plekke reinigen"

Wanneer de robot in stand-by staat of gepauzeerd is, houdt u de  knop 3 seconden ingedrukt om de modus "ter plekke reinigen" te activeren. In deze modus positioneert de robot zich in een centrale positie en reinigt een vierkant oppervlak van 1,5m * 1,5m. Na het voltooien van de reinigingstaak keert de robot terug naar het startpunt en stopt met werken.

8.Het geselecteerde gebied reinigen

U kunt verdeelde gebieden op de kaart selecteren met behulp van de app. De robot zal enkele of meerdere kamers schoonmaken volgens uw selectie op de kaart van de app.

Tips: Om deze functie te gebruiken, moet u de robot alle gebieden laten reinigen en een volledige kaart maken. Sla vervolgens de kaart op met behulp van de kaartbeheerfunctie van de app. Tijdens het reinigen kan de robot buiten het geselecteerde gebied bewegen. Let op eventuele obstakels in de buurt. Het geselecteerde gebied mag niet als een geïsoleerd gebied worden beschouwd.



9.Een reinigingstaak plannen

U kunt een reinigingstaak plannen met behulp van de functionaliteit die beschikbaar is in de app. De robot start de reiniging op het geplande tijdstip. Na het voltooien van de reinigingstaak keert de robot terug naar het oplaadstation.

10.Maak het opgedeelde gebied schoon

De robot reinigt de gebieden die u in de app hebt verdeeld.

Tips: Bij het schoonmaken kan de robot buiten het geselecteerde gebied bewegen; let op eventuele obstakels in de omgeving. Het geselecteerde gebied mag niet als een geïsoleerd gebied worden beschouwd.

11.Een opgegeven plek schoonmaken

U kunt een plek op de kaart opgeven met de app en de robot plant automatisch een route naar die plek.

12.De reinigingsmodus instellen

U kunt een van de vier reinigingsmodi op de app instellen: Stil, Normaal, Boost of Automatisch. De standaardmodus is Normaal.

13.Watervolume aanpassen

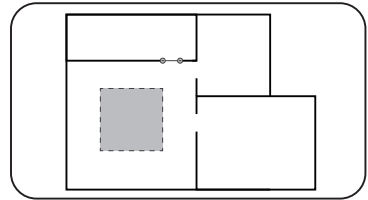
Wanneer de robot aan het dweilen is, kunt u een van de drie watervolumes selecteren: Laag, Middelmatig of Hoog. De standaard is Middelmatig.

14. Niet storen

U kunt een "Niet storen" periode instellen, gedurende welke de robot inactief blijft. De robot zal de reiniging niet automatisch hervatten en de geplande reiniging wordt geannuleerd. Tijdens het schoonmaken worden de lichten en het stemgeluid uitgeschakeld.

15. Verboden gebied / virtuele muur

U kunt een verboden gebied of virtuele muur instellen met de app. De robot zal tijdens het reinigen geen verboden gebied betreden of een virtuele muur oversteken.



16. Extra app-functies

Kaart in realtime bijwerken	Drukverhoging op tapijt
Reinigingslogboek bekijken	Gebruikstijd van verbruiksartikelen tellen
Robottaal wijzigen	Geluidsvolume aanpassen
De robot lokaliseren	Kaart beheren
Robotstatus bekijken	Firmware bijwerken

2.5 DWEIL

1. Het waterreservoir verwijderen

- Om de prestaties van de dweil te verbeteren, voert u drie reinigingscycli uit voordat u de dweilfunctie voor de eerste keer gebruikt.
- Gebruik gezuiverd water of zacht water om de levensduur van het waterreservoir te verlengen.
- Gebruik de dweil-functionaliteit niet op tapijten of vloerkleden.

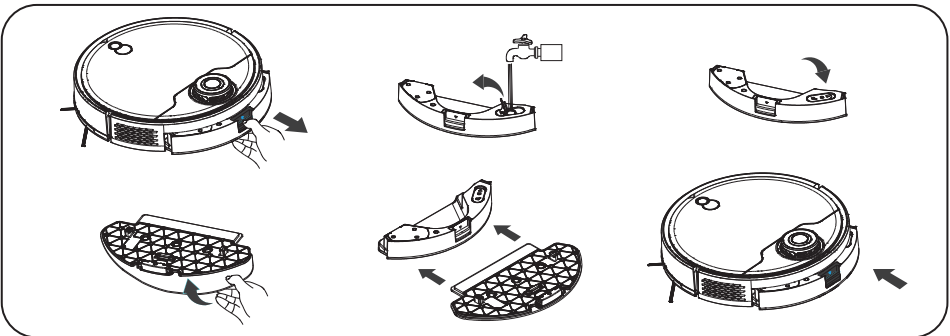
2. Trek de dop open en vul het reservoir met water.

3. Plaats de dop weer op zijn plaats.

4. Plaats een dweil in de dweilhouder.

5. Installeer de dweilhouder in de watertank.

6. Installeer de waterreservoir-module opnieuw in het apparaat.

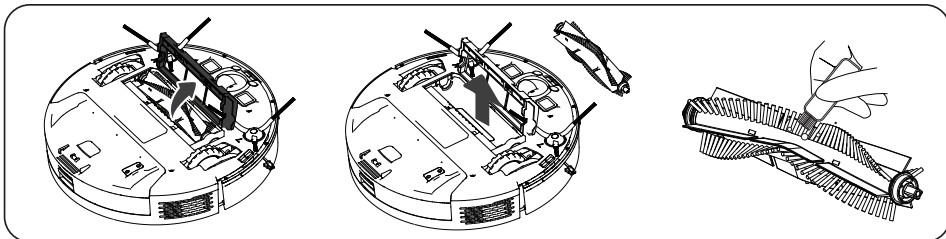


REGELMATIG ONDERHOUD

3.1 HOOFDBORSTEL EN ZIJBORSTEL

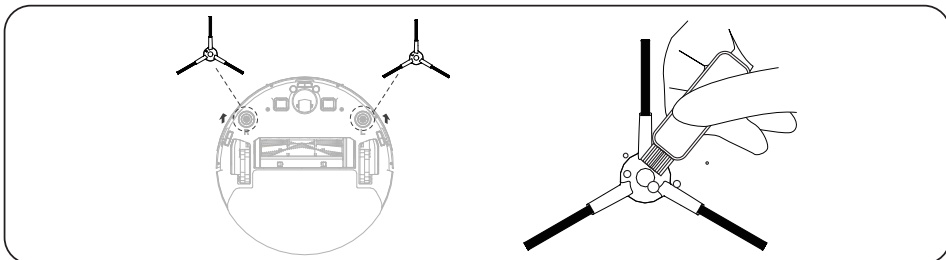
De rolborstel reinigen

1. Druk tegelijkertijd op de twee vergrendelingen op de rolborstelplaat om het deksel van de rolborstel te openen.
2. Verwijder de rolborstel.
3. Reinig de rolborstel met het meegeleverde reinigingsgereedschap.



Maak de zijborstel schoon

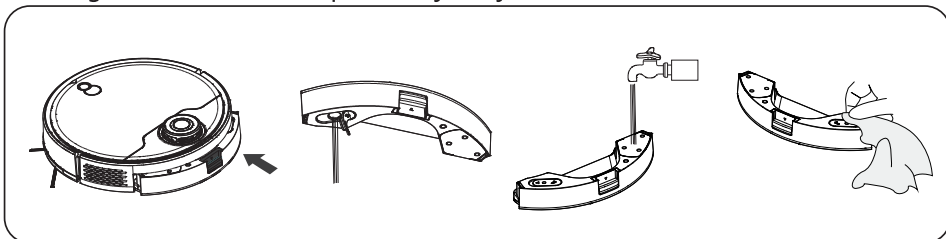
1. Verwijder de zijborstel.
2. Reinig de rolborstel met het meegeleverde reinigingsgereedschap.



3.2 WATERRESERVOIR EN DWEIL

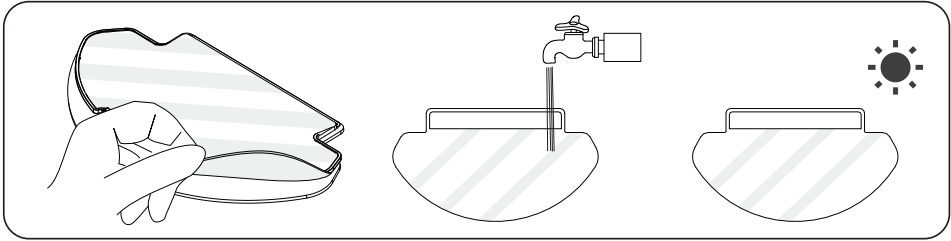
Het waterreservoir reinigen

1. Druk op de ontgrendelknop van het waterreservoir om het waterreservoir te verwijderen.
2. Maak het waterreservoir leeg.
3. Was het waterreservoir.
4. Droog het waterreservoir op natuurlijke wijze of met een doek.



De dweil reinigen

1. Verwijder de dweil.
2. Was de dweil.
3. Droog de dweil op natuurlijke wijze.



3.3 STOFBAK EN HEPA-FILTER

Maak de stofbak schoon

1. Verwijder de voorplaat en verwijder de stofbak.
2. Open de stofprullenbak en maak deze leeg.



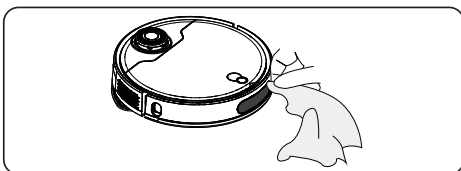
Het HEPA-filter reinigen

1. Tik herhaaldelijk op het HEPA-filter om het vuil eraf te schudden tot het schoon is.
2. Installeer het HEPA-filter opnieuw en plaats de stofbak terug.

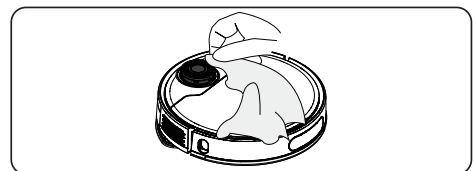


3.4 DE SENSOR REINIGEN

De oplaadsensor reinigen



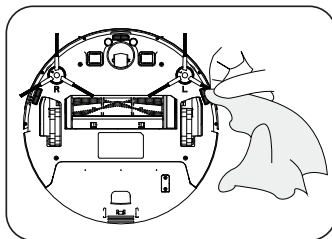
De laserscanmodule reinigen



Tip: Gebruik een schone, zachte doek om de oplaadsensor en de laserscanmodule schoon te vegen. Gebruik geen afwasmiddel of spray.

Reinig de onderste sensor

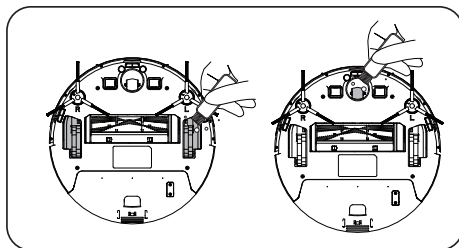
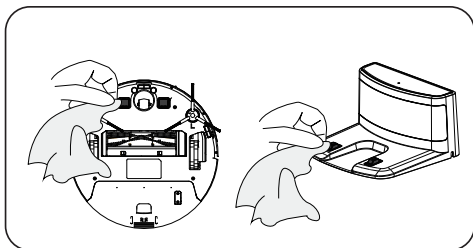
Tips: Gebruik geen natte doek bij het reinigen van de sensor en scanmodule. Gebruik een droge doek om de onderste sensor schoon te maken en zo waterschade te voorkomen.



3.5 LAADCONTACTPUNT, AANDRIJFWIEL EN ZWENKWIEL

Oplaadcontact schoonmaken

Het aandrijfwielt en het zwenkwiel reinigen



Tip: Gebruik een droge doek om het oplaadcontact schoon te maken. Gebruik geen natte doek om waterschade te voorkomen.

PRIMAIRE PARAMETERS

Productmodel	T10R (103203GT1)		
Nominale ingangsspanning	14.4 V		
Nominaal vermogen	40 W		
Oplaadtijd	Ongeveer 6 uur		
Oplaadbasismodel	T10 (103203GT1)		
Nominale ingangsspanning	100-240V	Nominale uitgangsspanning	20 V
Nominaal uitgangsvermogen	12 W	nominale uitgangsstroom	0,6 A

Tips:

1. Omdat we ons product voortdurend verbeteren, behouden we ons het recht voor om het op elk moment bij te werken. Deze handleiding beschrijft mogelijk niet nauwkeurig het product dat u hebt ontvangen.

PROBLEEMOPLOSSING

Nr.	Probleem	Oplossingen
1	Het apparaat kan niet worden ingeschakeld	Batterij is bijna leeg; laad de robot voor gebruik op het oplaadstation op.
2	Het apparaat laadt niet op	<p>Het oplaadstation is niet ingeschakeld; controleer of beide uiteinden van het stroomsnoer van het oplaadstation zijn aangesloten.</p> <p>Slecht contact; reinig het oplaadcontact in het oplaadstation van de hoofdbehuizing.</p> <p>Controleer of het indicatielampje op het oplaadstation brandt.</p>
3	Langzaam opladen	Bij gebruik in een omgeving met zeer hoge of lage temperaturen zal het apparaat automatisch de oplaadsnelheid verlagen om de levensduur van de batterij te verlengen.
4	Het apparaat keert niet meer terug om opgeladen te worden	<p>Er zijn te veel obstakels in de buurt van het laadstation. Plaats het laadstation in een open ruimte.</p> <p>De robot bevindt zich te ver van het laadstation. Plaats de robot in de buurt van het laadstation en probeer het opnieuw.</p>
5	Abnormale handelingen	Schakel het apparaat uit en herstart het.
6	Er wordt een abnormaal geluid afgegeven tijdens het reinigen	<p>De rolborstel, zijborstel of het hoofd wiel kunnen verstrikt raken in vreemde voorwerpen. Maak het apparaat schoon nadat u het uitschakelt.</p> <p>Als het zwenkwiel tijdens het reinigen stoffig wordt of verstrikt raakt, gebruik dan een schroevendraaier om het voorzichtig los te wrikken en spoel het af.</p>
7	Lage reinigingscapaciteit of het stof valt eruit	<p>De stofbak is vol; maak de stofbak schoon.</p> <p>Het filter is geblokkeerd; reinig het filter.</p> <p>De rolborstel is verstrikt geraakt in vreemde voorwerpen; reinig de rolborstel.</p>
8	Het netwerk moet worden geconfigureerd	<p>1.Zet de robot aan.</p> <p>2.Houd de oplaad- en aan/uit-knop gedurende 5 seconden tegelijkertijd ingedrukt. U hoort een gesproken prompt en de indicator knippert , wat aangeeft dat het apparaat zich in de netwerkconfiguratiemodus bevindt. Als u geen gesproken prompt hoort en de indicator knippert niet, probeer het dan opnieuw vanaf stap één.</p> <p>3.Open de AigoSmart-app, klik op "apparaat toevoegen" op de startpagina en kies vervolgens "Thuisapparaat" --- "Reinigingsrobot."</p> <p>4.Klik op 'Confirm' (Bevestigen). Selecteer uw Wi-Fi en voer het wachtwoord in. Wach tot het apparaat succesvol is geconfigureerd.</p>

9	Wanneer u het netwerk voor de eerste keer configureert, verschijnt er een pop-upvenster op de startpagina van de app. Wat als je op dit moment uitlogt?	<p>U kunt het pop-upvenster voor netwerkconfiguratie op de volgende manieren activeren:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1.Start het apparaat opnieuw op en open de app. Het pop-upvenster verschijnt weer; 2.Wanneer het apparaat is ingeschakeld, drukt u gedurende 3 seconden tegelijkertijd op de oplaadknop en de aan/uit-knop. Open de app na het horen van de gesproken prompt en het pop-upvenster verschijnt opnieuw. 3.Als u nog steeds problemen ondervindt, neem dan contact op met de klantenservice.
10	Het apparaat maakt geen verbinding met de WiFi	<ol style="list-style-type: none"> 1.Het WiFi-sigitaal is niet sterk genoeg. Zorg ervoor dat het apparaat zich in een gebied bevindt met goed WiFi-bereik. 2.De WiFi-verbinding werkt niet zoals verwacht. Reset de WiFi en download de nieuwste versie van de app voordat u opnieuw verbinding probeert te maken. 3.Zorg ervoor dat de WiFi 2,4 GHz is. De robot ondersteunt geen 5GHz WiFi.
11	Het apparaat kan geen reinigingstaak plannen	<p>Batterij bijna leeg; de geplande reinigingstaak kan alleen worden gestart als de batterij hoger is dan 30%.</p> <p>Controleer of de DND-modus is ingesteld en de geplande tijd binnen de DND-periode valt.</p>
12	Het apparaat in het station verbruikt stroom, zelfs als het apparaat niet wordt opgeladen	De hoofdeenheid verbruikt een lage hoeveelheid stroom wanneer deze zich in het oplaadstation bevindt. Dit helpt om de prestaties van de batterij te behouden.
13	Moet het apparaat bij de eerste 3 keren van gebruik 12 uur worden opgeladen?	Lithiumbatterijen kunnen op elk moment worden opgeladen zonder geheugeneffect, en het is niet nodig om 12 uur te wachten wanneer ze volledig zijn opgeladen.
14	Er is geen of minder waterafgifte dan verwacht van de dweilmodule	<ol style="list-style-type: none"> 1.Zorg ervoor dat er water in het waterreservoir zit. 2.Gebruik de mobiele app om het watervolume op een groot volume in te stellen. 3.Installeer de dweil en de dweilhouder correct volgens de instructies.
15	Het apparaat keert terug om op te laden wanneer de batterij bijna leeg is, maar hervat niet het reinigen nadat de batterij is opgeladen	<p>Controleer of het apparaat niet in de DND-modus staat; in deze het apparaat niet schoonmaken.</p> <p>Het apparaat zal de reiniging niet hervatten na het opladen als u de robot handmatig terug op het oplaadstation hebt geplaatst nadat de batterij bijna leeg was.</p>
16	Kan niet terugkeren naar het oplaadstation na gedeeltelijke reiniging of verplaatsing van positie	Na gedeeltelijke reiniging of het verplaatsen over een grote afstand genereert de robot een nieuwe kaart. Als het oplaadstation ver van de robot verwijderd is, keert de robot mogelijk niet terug om zich op te laden. Plaats de robot handmatig op het oplaadstation.
17	Sommige plaatsen zijn niet naar verwachting schoongemaakt	Zorg ervoor dat de robot alle obstakels kan passeren, zoals drempels.

Wanneer er zich een abnormale situatie voordoet tijdens de werking van de robot, zal het rode lampje van de robot knipperen en zal er een gesproken prompt worden uitgezonden. Raadpleeg de volgende tabel om de storing op te lossen.

Nr.	Mislukte gesproken prompts	Solutions
1	Radarsensor abnormaal. Zorg ervoor dat de radar vrij is.	Als vreemde voorwerpen de radar bedekken of blokkeren, ruim deze dan weg. Als de sensor niet kan worden gereinigd, verplaats de robot dan naar een nieuwe positie en start hem opnieuw.
2	De anti-botsingsbuffer is geblokkeerd. Maak deze schoon of tik erop en probeer het opnieuw.	De anti-botsingsbuffer wordt geblokkeerd door vreemde voorwerpen. Tik licht op de anti-botsingsradar om vreemde voorwerpen te verwijderen. Als de voorwerpen niet kunnen worden verwijderd, verplaats de robot dan naar een nieuwe plaats en herstart het apparaat.
3	De wielen rijden niet. Verplaats het apparaat naar een nieuwe positie om te beginnen.	Als het wiel over een rand steekt, verplaats de robot dan naar een nieuwe positie en start hem opnieuw. Er kan ook een storing optreden als de klifsensor bedekt is met stof of vreemde voorwerpen. Veeg de sensor af of verwijder de vreemde voorwerpen.
4	De klifsensor functioneert abnormaal. Veeg af en probeer het opnieuw.	Als het wiel over een rand steekt, verplaats de robot dan naar een nieuwe positie en start hem opnieuw. Er kan ook een storing optreden als de klifsensor bedekt is met stof of vreemde voorwerpen. Veeg de sensor af of verwijder de vreemde voorwerpen.
5	Rolborstel functioneert abnormaal; verwijder en reinig deze.	De rolborstel kan verstrikt zijn met vreemde voorwerpen. Verwijder de vreemde voorwerpen en start opnieuw.
6	Zijborstel werkt abnormaal; verwijder en reinig deze.	De zijborstel kan verstrikt zijn met vreemde voorwerpen. Verwijder de vreemde voorwerpen en start opnieuw.
7	Controleer of het hoofd wiel vastzit in vreemde voorwerpen. Verplaats het apparaat naar een nieuwe positie en start opnieuw.	Het hoofd wiel kan verstrikt zijn met vreemde voorwerpen. Verwijder de vreemde voorwerpen en start opnieuw.
8	Het apparaat zit vast. Maak de obstakels rond de robot vrij en probeer het opnieuw.	De robot zit vast. Verwijder de obstakels rond de robot of verplaats de robot naar een nieuwe plaats en probeer het opnieuw.
9	Vervang de stofbak.	Installeer de stofbak en de filter correct. Als de gesproken prompt doorgaat, vervang dan de filterconstructie.
10	Batterij is bijna leeg; probeer het opnieuw na het opladen.	Lage batterij. Laad de robot voor gebruik op tot ten minste 30%.
11	Batterij werkt abnormaal.	De batterijtemperatuur is te hoog of te laag. Wacht tot de temperatuur van de batterij normaal is voor gebruik.
12	De infrarood wandsensor is abnormaal. Veeg deze af en probeer het opnieuw.	De wandsensor is bedekt met stof of vreemde voorwerpen. Verwijder het stof of de vreemde voorwerpen.
13	Plaats het apparaat op een vlakke ondergrond en probeer het opnieuw.	De robot staat in een gekantelde positie. Plaats de robot op een vlakke ondergrond om opnieuw op te starten.

14	De ventilator werkt abnormaal. Probeer het systeem te resetten.	De ventilator werkt niet zoals verwacht. Schakel de robot uit voordat u deze opnieuw start.
15	De anti-botsingsradar werkt abnormaal.	De anti-botsingsensor wordt geblokkeerd door vreemde voorwerpen. Tik licht op de anti-botsingsradar om vreemde voorwerpen te verwijderen. Als dit niet werkt, verplaats de robot dan naar een nieuwe locatie en probeer het opnieuw.
16	Verplaats het apparaat uit de verboden gebieden voordat u begint.	De robot bevond zich in een verboden zone. Verplaats de robot uit het verboden gebied.
17	Interne fout; probeer het systeem te resetten.	Er is een interne fout gedetecteerd en de robot kan niet blijven werken. Schakel de robot uit en start hem opnieuw.

VERWIJDERING

	<p>Dit symbool geeft aan dat dit product niet op dezelfde manier als huishoudelijk afval mag worden verwijderd. Recycle dit apparaat op verantwoorde wijze om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen en duurzaam hergebruik van materiaalbronnen te bevorderen. Gelieve gebruik te maken van retour- en ophaalsystemen, indien u uw gebruikte apparaat wilt retourneren. Of neem contact op met de winkel waar u het product hebt gekocht. De winkelier kan er vervolgens voor zorgen dat het product op een milieuvriendelijke manier wordt gerecycled.</p>
---	--

GARANTIE: TWEE JAAR

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Faites toujours preuve de prudence lorsque vous utilisez cet appareil. Lisez attentivement ce guide avant d'utiliser l'aspirateur et conservez ces instructions pour référence future.

Précautions

1. Éliminez les problèmes ou risques potentiels avant d'utiliser le robot. Retirez les câbles d'alimentation et les petits objets du sol pour éviter que le robot ne soit obstrué pendant le nettoyage. Placez les glands de tapis sous le tapis et assurez-vous que les rideaux suspendus ou autres tissus d'ameublement ne touchent pas le sol.
2. Si la pièce à nettoyer comprend des escaliers ou des marches, veuillez vérifier avant utilisation que le robot peut détecter les bords. En cas de doute, placez une barrière physique devant les bords pour empêcher le robot de tomber. Veuillez vérifier que la barrière est efficace avant utilisation.
3. Faites fonctionner l'appareil conformément aux instructions de ce guide. Utilisez uniquement les accessoires recommandés ou vendus par le fabricant du robot.
4. Assurez-vous que la tension d'alimentation correspond à la tension spécifiée sur la base de chargement.
5. Assurez-vous que le bac à poussière et le filtre sont

correctement installés avant utilisation.

6. Pour des raisons de sécurité, si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un centre de service agréé ou un personnel dûment qualifié.
7. Avant de nettoyer ou d'entretenir l' appareil, veuillez l' éteindre et couper l'alimentation électrique.
8. Avant de jeter l' appareil, retirez-le de la base de chargement, éteignez-le et retirez la batterie. Jetez la batterie conformément aux lois et réglementations locales.
9. Éteignez l' appareil s'il ne sera pas utilisé pendant une longue période.
10. Les piles usagées doivent être manipulées conformément aux lois et réglementations locales.
11. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils sont sous surveillance ou ont reçu des instructions concernant l'utilisation en toute sécurité de l'appareil et comprennent les risques encourus. L' appareil ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 8 ans ou des personnes ayant une déficience intellectuelle. Cet appareil n'est pas un jouet. Ne laissez pas les

enfants monter ou s'asseoir sur le robot. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

12. L' appareil est conçu pour une utilisation en intérieur et à la maison uniquement. N'utilisez pas le produit en extérieur ou à des fins commerciales ou industrielles.
13. N'utilisez pas l' appareil dans une pièce où un bébé dort.
14. N'utilisez pas l'appareil avec un câble d'alimentation ou une prise cassés. Si le robot ne peut pas fonctionner normalement parce qu'il a été endommagé, utilisé en extérieur, est tombé ou mouillé, arrêtez immédiatement de l'utiliser. Pour éviter d'autres dommages ou préjudices, faites réparer le robot par le fabricant ou un centre de service agréé dûment qualifié.
15. Veuillez utiliser l' appareil conformément aux instructions fournies dans ce guide. La société n'est pas responsable de toute perte ou blessure causée par une mauvaise utilisation de cet appareil.

Avvertissements

1. Utilisez uniquement la base de chargement fournie par le fabricant du robot. Ne remplacez pas la batterie par vous-même. Si la batterie est endommagée, veuillez contacter le fabricant du

robot, le distributeur agréé ou autres professionnels pour organiser un remplacement.

2. N'utilisez pas ce robot dans un endroit contenant du feu ou des objets fragiles.
3. N'utilisez pas ce robot dans une zone où les températures sont supérieures à 40°C ou inférieures à 0°C.
4. Ne laissez pas vos cheveux, vos vêtements, vos doigts ou d'autres parties s'approcher de l'ouverture ou des pièces de fonctionnement du robot.
5. N'utilisez pas ce robot sur de l'eau ou sur des sols mouillés.
6. N'utilisez pas ce robot pour ramasser des pierres, du papier ou d'autres objets susceptibles de provoquer des bourrages.
7. N'utilisez pas ce robot pour ramasser des substances inflammables, telles que l'essence et le toner d'imprimante. N'utilisez pas ce robot dans un endroit contenant des substances inflammables.
8. N'utilisez pas ce robot pour ramasser quoi que ce soit qui brûle ou fume, comme des cigarettes, des allumettes, des cendres ou d'autres objets susceptibles de provoquer un incendie.
9. Ne bloquez pas l'ouverture d'aspiration. N'utilisez pas l'appareil lorsque l'ouverture d'aspiration est

bloquée. Retirez la poussière, les fibres de coton et les cheveux de l'ouverture d'aspiration pour assurer une circulation d'air libre.

10. Utilisez le câble d'alimentation avec précaution. N'utilisez pas le câble d'alimentation pour traîner ou tirer l'appareil/la base de chargement. N'utilisez jamais le câble d'alimentation comme poignée. Ne faites pas passer le câble d'alimentation à travers une fente de porte. Ne placez pas le câble d'alimentation autour d'un coin ou d'un bord tranchant. Ne faites pas fonctionner le robot à travers le câble d'alimentation. Maintenez le câble d'alimentation éloigné de toute source de chaleur.
11. N'utilisez pas une base de chargement défectueuse. Pour éviter les risques, assurez-vous que la base de chargement n'est entretenue que par son fabricant, un agent agréé ou un autre personnel professionnel.
12. N'allumez pas l'appareil s'il a été gravement endommagé. La batterie de l'appareil peut exploser lorsqu'elle est exposée à la chaleur.

Instructions sur la mise au rebut de la batterie / des piles

Ne jetez pas les piles avec les ordures ménagères. Apportez-les à votre centre de recyclage de piles usagées ou à votre centre de service après-vente pour une élimination centralisée.

Les instructions suivantes sont destinées aux professionnels chargés du traitement des piles usagées, non aux clients en général.

Attention!

- Les fuites de batterie sont nocives !
- Ne laissez aucune fuite de batterie entrer en contact avec vos yeux ou votre peau.
- En cas de contact avec les yeux ou la peau, lavez soigneusement la zone avec de l'eau propre et consultez immédiatement un médecin.

Retrait de la batterie

Remarque:

Reportez-vous aux informations suivantes si vous souhaitez jeter le robot (il ne s'agit pas d'instructions d'utilisation quotidiennes).

Déchargez complètement la batterie avant de la retirer. La batterie ne doit à aucun moment entrer en contact avec du métal.

Comment retirer la batterie :

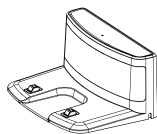
1. Faites fonctionner votre robot aspirateur jusqu'à ce que la batterie soit complètement déchargée.
2. Éteignez le robot aspirateur.
3. Desserrez les vis sur la base du robot.
4. Retirez la coque inférieure.
5. Débranchez la batterie et retirez-la.

PRÉSENTATION DU PRODUIT

1.1 CONTENU DU PAQUET



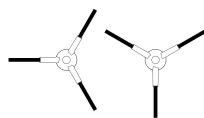
Robot aspirateur



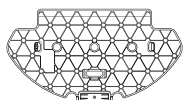
Base de chargement



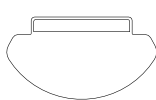
Guide d'utilisation



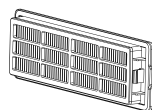
Brosse latérale *4



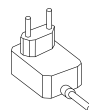
Support de vadrouille



Vadrouille lavable *2



Filtre

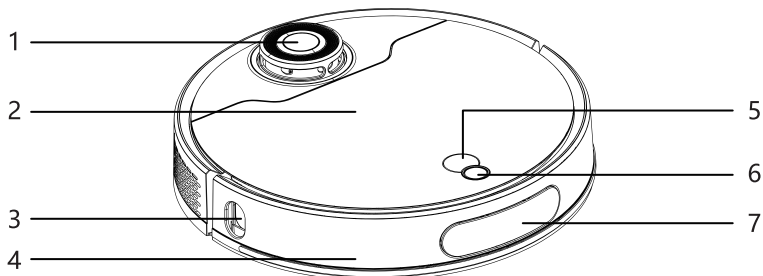


Adaptateur

* Les images présentées dans ce guide sont fournies à titre indicatif uniquement. Le produit réel peut varier.

1.2 SCHÉMA

Vue de face



1. Scanner laser

2. Façade

3. Capteur mural

4. Capteur de collision

5. Bouton de nettoyage/alimentation

- Bouton Clean : appuyez et maintenez enfoncé 3 s pour allumer/éteindre.

- Appuyez une fois pour mettre en pause ou redémarrer.

6. Bouton de recharge

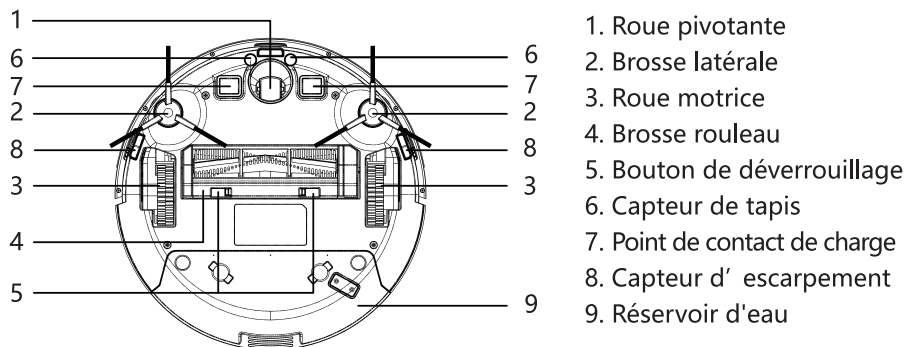
- Lors du nettoyage, appuyez une fois pour mettre l'appareil en pause.

- En pause, appuyez une fois pour revenir à la recharge.

- Lors du retour à la recharge, appuyez une fois pour arrêter le retour.

7. Capteur de chargement

Vue arrière

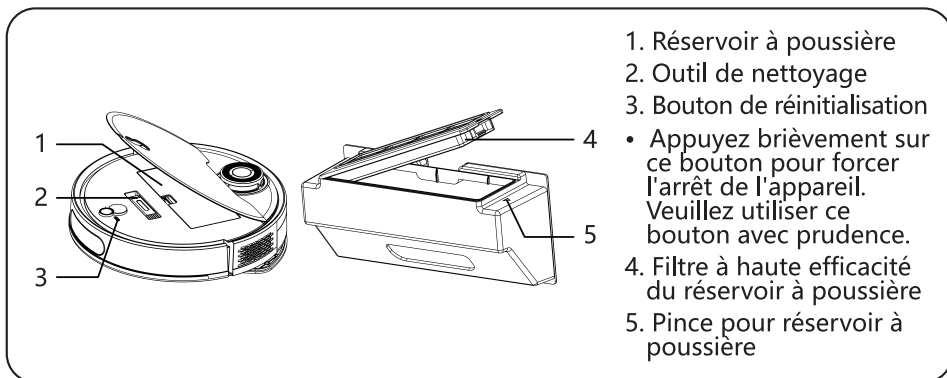


Indications des voyants

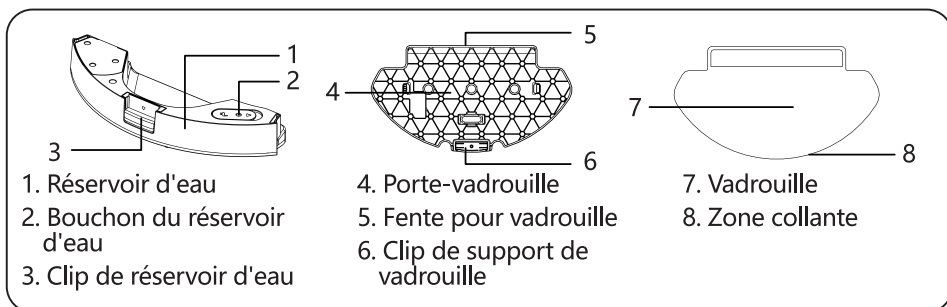
Statut	Gomb háttérvilágítás
Marche	Bouton d'alimentation + bouton de recharge La lumière blanche est toujours allumée.
Arrêt	Bouton d'alimentation + bouton de recharge Les deux voyants sont éteints.
Inactif	Bouton d'alimentation + bouton de recharge Les deux voyants sont éteints.
Batterie inférieure à 20 %	Retour pour chargement : indicateur de recharge rouge allumé Chargement : l'indicateur de charge rouge clignote.
Batterie supérieure à 20 %	Fonctionnement : bouton d'alimentation blanc allumé Retour pour chargement : bouton de recharge blanc allumé Chargement : bouton de recharge blanc clignotant Charge terminée : bouton de recharge blanc allumé
Batterie supérieure à 20 %	Fonctionnement : bouton d'alimentation bleu allumé Retour pour chargement : bouton de recharge bleu allumé Chargement : bouton de recharge bleu clignotant Chargement terminé : bouton de recharge bleu allumé
(Réseau connecté)	Bouton d'alimentation + bouton de recharge Rouge clignotant
Échec	Bouton d'alimentation + bouton de recharge Blanc clignotant
Reconfiguration du réseau	Bouton d'alimentation + bouton de recharge Lumière bleue allumée

Statut Bouton	Inactif	Nettoyage	Pause	Retour automatique pour chargement	Retour automatique à la pause de chargement	Arrêt
Appuyez une fois sur le bouton d'alimentation.	Démarrage du nettoyage	Pause nettoyage	Continue à nettoyer	Retour automatique à la pause de recharge	Démarrage du nettoyage global	
Appuyez une fois sur le bouton de chargement.	Retour pour chargement	Pause	Retour pour chargement	Retour automatique à la pause de recharge	Continuer à revenir pour chargement	
Appuyez et maintenez enfoncé le bouton d'alimentation et le bouton de recharge pendant 5 secondes.	Démarrage de la configuration du réseau					Entre en mode d'auto-détection.
Appuyez et maintenez enfoncé le bouton d'alimentation pendant 3 secondes.	ARRÊT					MARCHE
Appuyez et maintenez enfoncé le bouton de recharge pendant 3 secondes.	Nettoyage de taches					
Appuyez une fois sur le bouton de réinitialisation (sous la façade frontale).	Arrêt forcé					

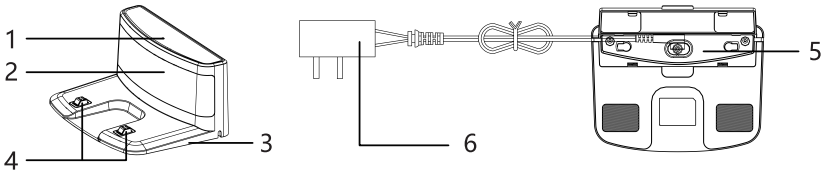
À l'intérieur de l'appareil (sous la coque)



Module vadrouille



Base de chargement



1. Voyant de la base de chargement
2. Capteur de transmission de signal
3. Châssis
4. Contacteur de chargement

5. Fente pour câble d'alimentation
6. Prise de courant

Conseil : ouvrez le capot inférieur et connectez le câble d'alimentation au port d'alimentation.

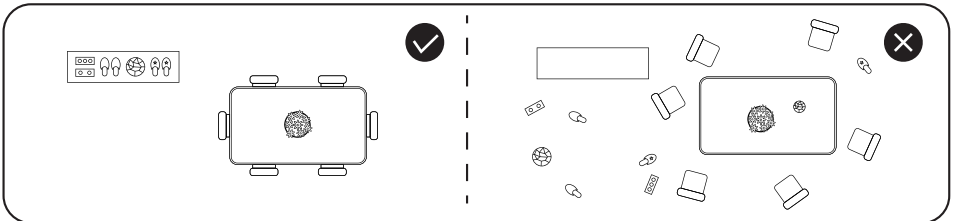
Astuce : Vous pouvez étendre le câble d'alimentation à partir de l'ouverture gauche ou droite.

MODE D' EMPLOI

2.1 PRÉCAUTIONS

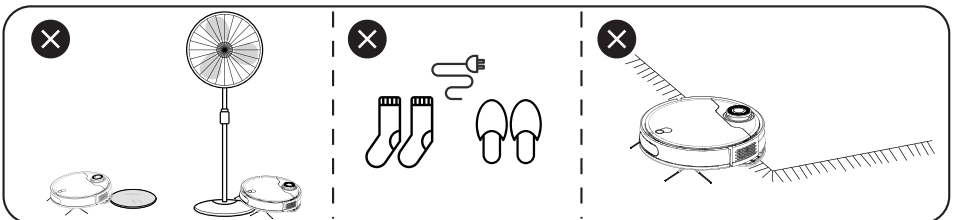
1. Disposez soigneusement les meubles.

Avant utilisation, disposez soigneusement les meubles tels que les tables, les chaises, etc., afin de maximiser la zone de nettoyage.



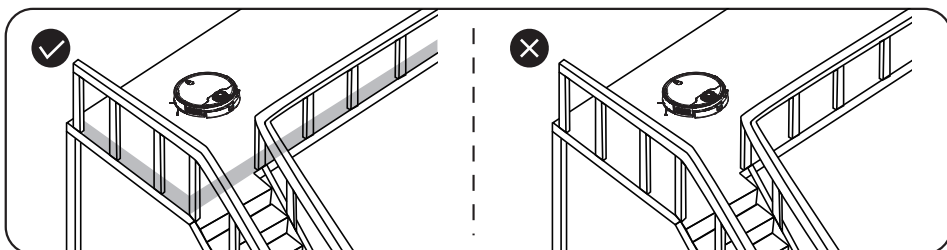
2. Retirez tous les obstacles.

- Retirez ou couvrez tous les objets avec des bases de faible hauteur tels que des ventilateurs, balances, etc., qui peuvent affecter le fonctionnement normal du robot.
- Retirez tous les objets en vrac tels que les câbles, chiffons, pantoufles, etc., de la pièce pour augmenter l'efficacité de travail du robot.
- Si la pièce contient un tapis avec des glands ou franges, pour éviter les enchevêtrements, veuillez plier les glands sous le tapis avant d'utiliser l'appareil. N'utilisez jamais la fonction de nettoyage sur une moquette ou un tapis.



3. Empêchez le robot nettoyeur de tomber.

- Positionnez une barrière en bordure d'escaliers ou de balcons pour empêcher le robot de tomber.



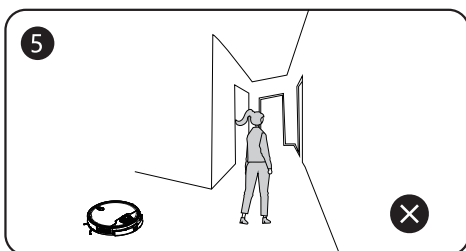
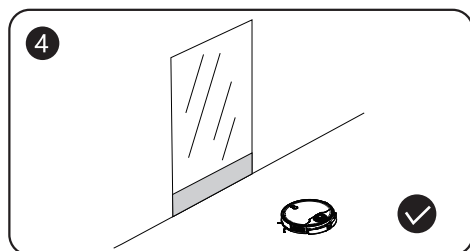
4. Couvrez les surfaces réfléchissantes.

- Couvrez tous les objets réfléchissants tels que les miroirs et le verre à moins de 10 cm du sol car ils peuvent perturber la détection d'itinéraire du robot.

5. Soyez conscient de l'impact que votre position peut avoir sur les capteurs du robot.

- Ne vous tenez pas dans des endroits étroits tels que des entrées ou des seuils car le robot peut ne pas être en mesure d'identifier les zones à nettoyer.

Astuce : lorsque vous utilisez le robot pour la première fois, veuillez le suivre derrière lui pour résoudre tout petit problème et l'aider à fonctionner correctement. Ne marchez pas devant le robot.



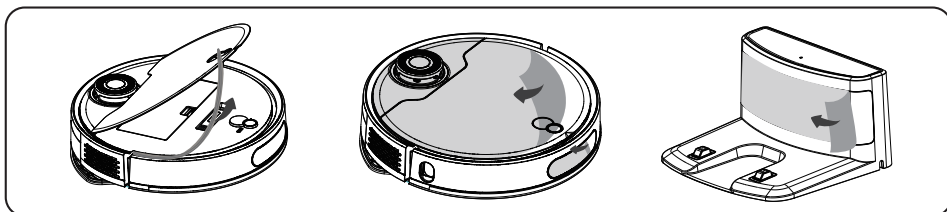
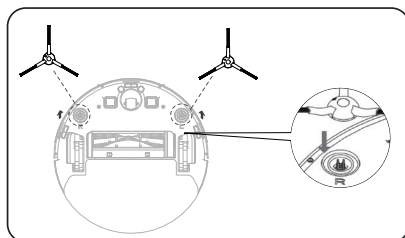
2.2 PRÉPARATION DU ROBOT POUR LA PREMIÈRE UTILISATION

1. Retirez les protecteurs.

Ouvrez la façade et retirez la bande de protection. Retirez les films de protection sur la plaque frontale et la base de chargement.

2. Installez correctement les brosses latérales.

Alignez les brosses latérales avec les fentes et installez-les. Vous devriez entendre la brosse se mettre en place.



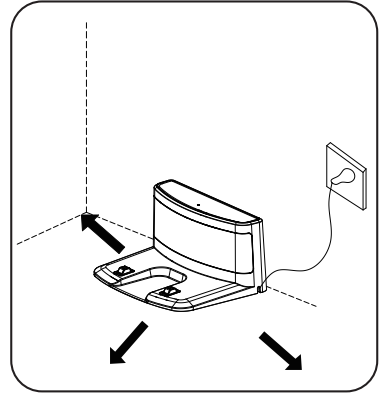
2.3 CHARGEMENT DU ROBOT

1. Position de la base de chargement

Positionnez la base de chargement sur un sol plat, contre le mur. Branchez le câble d'alimentation et placez le câble restant dans la fente pour câble. Pour vous assurer que l'application fonctionne comme prévu, assurez-vous que la base de chargement soit positionnée dans la zone de couverture de votre réseau Wi-Fi.

Conseils:

- Assurez-vous que la base de chargement dispose d'au moins 0,5 m d'espace libre sur les côtés gauche et droit et d'au moins 1,5 m d'espace libre à l'avant.
- Si le câble d'alimentation est posé sur le sol, il peut être traîné par le robot, provoquant l'éloignement de la base de chargement ou sa déconnexion de l'alimentation électrique.
- Lorsque la base de chargement est sous tension, le voyant lumineux de la base reste fixe. Lorsque le robot est en charge, la lumière s'éteint.
- Ne placez pas la base de chargement sous la lumière directe du soleil et ne couvrez pas la zone de transmission du signal. Dans le cas contraire, le robot risque de ne pas parvenir à s'ancrer sur la base de chargement.



2. Mise sous tension et chargement

Appuyez sur le bouton de nettoyage et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour allumer l'appareil. Attendez que le voyant s'allume. Le robot dit : « Démarrage du robot ». Placez le robot sur la base de chargement pour le charger. Le robot est alimenté par une batterie Li-ion haute performance. Pour maintenir les performances de la batterie, veuillez maintenir le robot chargé pendant l'utilisation quotidienne.

Conseils:

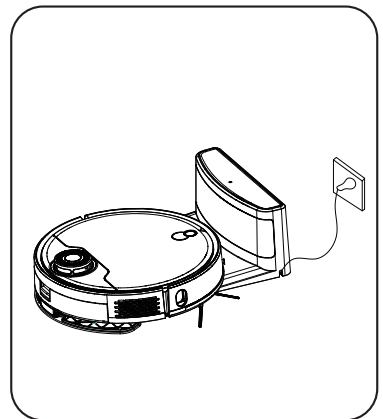
- Le robot peut ne pas s'allumer si la batterie est faible. Veuillez mettre le robot sur la base de chargement pour le recharger.
- N'installez pas le module de vadrouille pendant la charge pour assurer une charge sécurisée et empêcher la vadrouille humide d'endommager le sol.
- Pour vous assurer que le robot peut retourner avec succès à la base de chargement, nous vous recommandons de laisser le robot démarrer à partir de la base de chargement et de ne pas déplacer la base pendant le nettoyage.
- Le voyant d'alimentation/recharge indique l'état de charge:

- Clignotant : charge

- Constamment allumé : Complètement chargé



Le voyant lumineux de la base de chargement:

- Lorsque la base de chargement est sous tension, le voyant lumineux de la base reste allumé. Lorsque le robot est en charge, la lumière s'éteint.



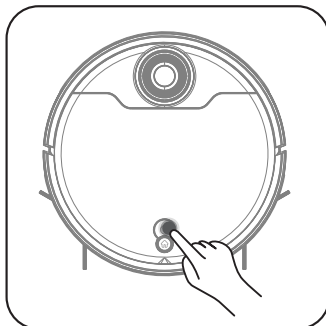
2.4 FONCTIONNEMENT DU ROBOT

1. Marche / Arrêt

Appuyez et maintenez enfoncé le bouton d'alimentation  pendant 3 secondes pour allumer l'appareil. Lorsque le bouton d'alimentation et le bouton de recharge  sont rétroéclairés, le robot est prêt à fonctionner. Appuyez une fois sur le bouton d'alimentation pour commencer le nettoyage. Lorsque le robot nettoie, maintenez enfoncé le bouton d'alimentation pendant 3 secondes pour éteindre le robot et terminer la tâche de nettoyage.

Notes :

- Le robot ne peut pas être éteint lorsqu'il est en charge.
- Lorsque le robot a été mis en pause pendant plus de 10 heures, il s'éteint automatiquement.



2. Début du nettoyage

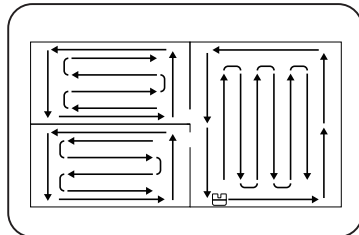
Appuyez une fois sur le bouton  pour commencer le nettoyage. Le robot planifiera dynamiquement son itinéraire de nettoyage en fonction de la carte qu'il a créée. Le robot nettoiera d'abord le long des murs puis nettoiera la zone divisée en Z, couvrant toute la zone de manière ordonnée et efficace.

Conseils :



- Si le niveau de la batterie est trop faible, le robot ne pourra pas nettoyer. Veuillez le recharger.
- Veuillez ranger tous les câbles sur le sol (y compris le câble d'alimentation de la base de chargement) pour éviter une panne de courant ou des dommages aux objets ou aux câbles causés par le frottement pendant le nettoyage.
- Si une tâche de nettoyage est terminée en moins de 10 minutes, le robot nettoiera


deux fois par défaut.

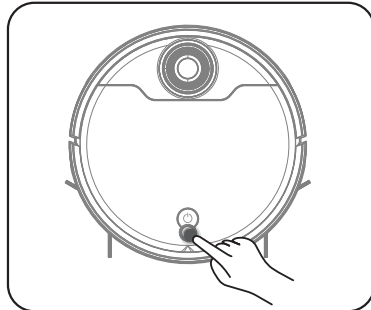
- Si le robot n'a pas suffisamment de batterie pour effectuer une tâche de nettoyage, il retournera automatiquement à la base de chargement pour se recharger. Après une charge complète, il reviendra automatiquement à la position dans laquelle il se trouvait avant le chargement et reprendra le nettoyage.



3. Pause / Redémarrage

Lorsque le robot fonctionne, appuyez sur n'importe quel bouton pour le mettre en pause. Appuyez sur le bouton  pour reprendre le nettoyage. Lorsque vous appuyez sur le bouton , le robot retourne à la base de chargement et termine la tâche de nettoyage.

Si le robot est mis en pause pendant 10 minutes, toutes les lumières du robot s'éteindront. Pour commencer le nettoyage, appuyez sur n'importe quel bouton pour réveiller le robot. Une fois que les voyants s'allument, appuyez sur le bouton  et le robot reprendra le nettoyage. Vous pouvez



également démarrer directement le robot sur l'application mobile.

4. Recharge du robot

Mode automatique : Lorsqu'une tâche de nettoyage est terminée, le robot retourne automatiquement à la base de chargement pour se recharger.

Mode manuel : Lorsque le robot est en pause, appuyez sur le bouton et le robot

reviendra à la base de chargement.

Lorsque le robot est en charge, le voyant du bouton de recharge clignote.

Note:

- Si le robot ne parvient pas à trouver la base de chargement, il reviendra à son point de départ. Veuillez alors déplacer manuellement le robot vers la base de chargement.


5. Indication d'erreur

Si une erreur se produit pendant le fonctionnement, le voyant devient rouge et clignote et le robot émet un avertissement vocal. Veuillez vous référer à la section « Dépannage » pour déterminer la solution appropriée.

6. Reconfiguration Wi-Fi

Si la configuration du routeur est modifiée, si vous oubliez votre mot de passe ou si l'application ne parvient pas à se connecter au robot pour toute autre raison, maintenez enfoncés le bouton Nettoyage/Alimentation et le bouton Recharge en même temps pendant 3 secondes. Après avoir entendu l'invite vocale "Reconfiguration du réseau", relâchez les boutons et le robot est prêt pour être configuré au réseau à nouveau.

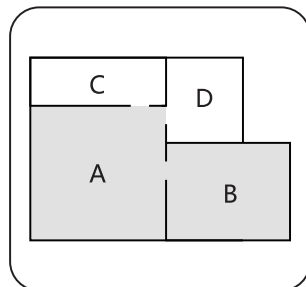
7. Mode de nettoyage des taches

Lorsque le robot est en veille ou en pause, appuyez sur le bouton  et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour activer le mode de nettoyage de taches. Dans ce mode, le robot se définit lui-même en position centrale et nettoie une surface carrée de 1,5m * 1,5m. Une fois la tâche de nettoyage terminée, le robot revient au point de départ et arrête de fonctionner.

8. Nettoyer la zone sélectionnée

Vous pouvez sélectionner des zones divisées sur la carte à l'aide de l'application. Le robot nettoiera une ou plusieurs pièces selon votre sélection sur la carte.

Astuces : Pour utiliser cette fonction, vous devez laisser le robot nettoyer toutes les zones et créer une carte complète. Enregistrez ensuite la carte à l'aide de la fonction de gestion de carte de l'application. Lors du nettoyage, le robot peut se déplacer en dehors de la zone sélectionnée. Veuillez prêter attention aux obstacles à proximité. La zone sélectionnée ne doit pas être considérée comme une zone d'isolement.



9. Planifier une tâche de nettoyage

Vous pouvez programmer une tâche de nettoyage en utilisant la fonctionnalité disponible dans l'application. Le robot commencera à nettoyer à l'heure programmée. Après avoir terminé la tâche de nettoyage, le robot retournera à la base de chargement.

10. Nettoyer une zone divisée

Le robot nettoiera les zones que vous avez divisées sur l'application.

Conseils : lors du nettoyage, le robot peut se déplacer en dehors de la zone sélectionnée, veuillez prêter attention aux obstacles environnants. La zone sélectionnée ne doit pas être considérée comme une zone d'isolement.

11. Nettoyer un endroit précis

Vous pouvez spécifier un endroit sur la carte à l'aide de l'application et le robot planifiera automatiquement un itinéraire vers cet endroit.

12. Régler le mode de nettoyage

Vous pouvez définir l'un de ces quatre modes de nettoyage sur l'application : Silencieux, Normal, Boost ou Automatique. Le mode par défaut est Normal.

13. Ajuster le volume d'eau

Lorsque le robot passe la serpillière, vous pouvez sélectionner l'un des trois volumes

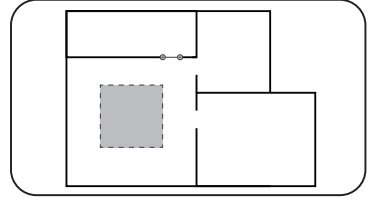
d'eau : Faible, Moyen ou Élevé. Le volume par défaut est Moyen.

14. Mode Ne pas déranger

Vous pouvez définir une période « Ne pas déranger » pendant laquelle le robot restera inactif. Le robot ne reprendra pas automatiquement le nettoyage et le nettoyage programmé sera annulé. Pendant le nettoyage, les lumières et les sons sont éteints.

15. Zone interdite / mur virtuel

Vous pouvez définir une zone interdite ou un mur virtuel à l'aide de l'application. Le robot n'entrera pas dans une zone interdite ou ne traversera pas un mur virtuel pendant le nettoyage.



16. Fonctions supplémentaires de l'application

Mettre à jour la carte en temps réel	Augmentation de la pression sur moquette
Afficher le journal de nettoyage	Compter le temps d'utilisation des consommables
Changer la langue du robot	Ajuster le volume sonore
Localiser le robot	Gérer la carte
Afficher l'état du robot	Mise à jour du firmware

2.5 Vadrouille

1. Retirez le réservoir d'eau.

- Pour améliorer les performances de la vadrouille, effectuez trois cycles de nettoyage avant d'utiliser la fonction de nettoyage pour la première fois.
- Utilisez de l'eau purifiée ou de l'eau adoucie pour prolonger la durée de vie du réservoir d'eau.
- N'utilisez pas la fonction vadrouille sur les tapis ou moquettes.

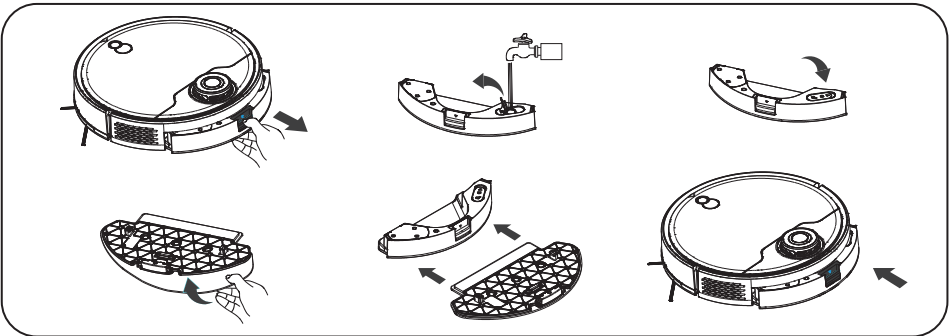
2. Ouvrez le couvercle et remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau.

3. Remettez le couvercle à sa place.

4. Insérez la vadrouille dans le support de vadrouille.

5. Installez le support dans le réservoir d'eau.

6. Réinstallez le module du réservoir d'eau dans l'appareil.

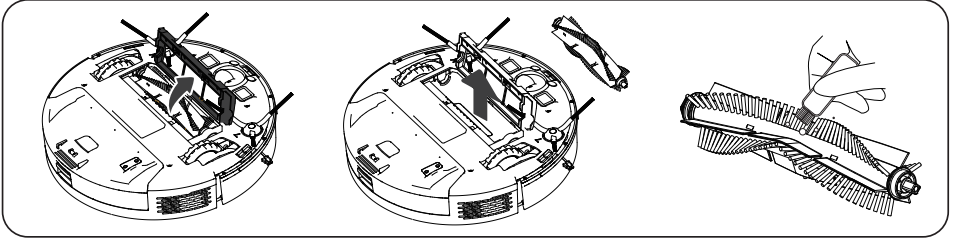


ENTRETIEN RÉGULIER

3.1 BROSSE PRINCIPALE ET BROSSES LATÉRALES

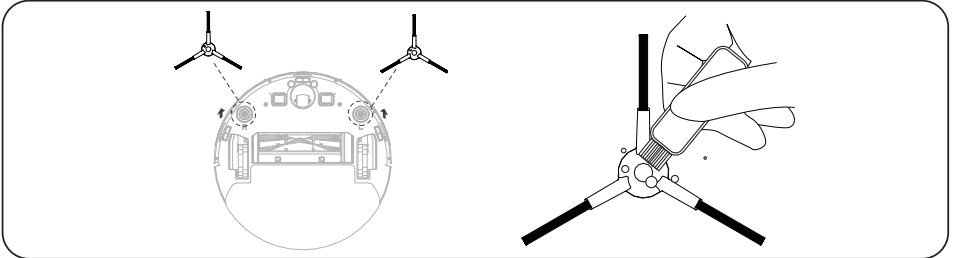
Nettoyage de la brosse rotative

1. Appuyez simultanément sur les deux loquets de la plaque de la brosse rotative pour ouvrir le couvercle.
2. Retirez la brosse rotative.
3. Nettoyez la brosse rotative avec les outils de nettoyage fournis.



Nettoyage des brosses latérales

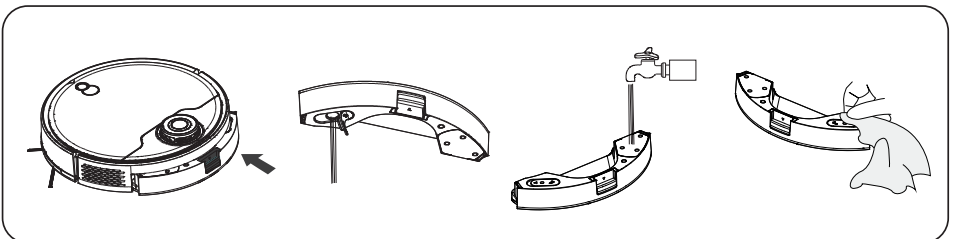
1. Retirez les brosses latérales.
2. Nettoyez les brosses latérales avec les outils de nettoyage fournis.



3. 2 RÉSERVOIR D'EAU ET VADROUILLE

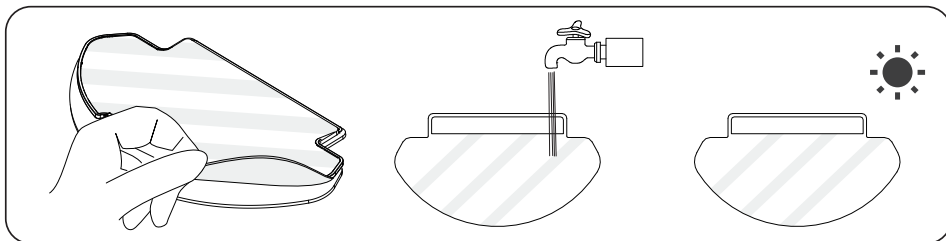
Nettoyage du réservoir d'eau

1. Appuyez sur le bouton de déverrouillage du réservoir d'eau pour le retirer.
2. Videz le réservoir.
3. Lavez le réservoir.
4. Laissez sécher le réservoir d'eau naturellement ou avec un chiffon.



Nettoyage de la vadrouille

1. Retirez la vadrouille.
2. Lavez-la.
3. Laissez sécher la vadrouille naturellement.



3.3 RÉSERVOIR À POUSSIÈRE ET FILTRE HEPA

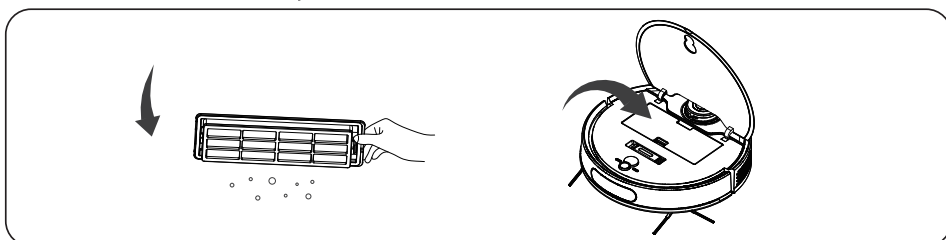
Nettoyage du réservoir à poussière

1. Retirez la façade et sortez le réservoir.
2. Ouvrez le réservoir et videz-le.



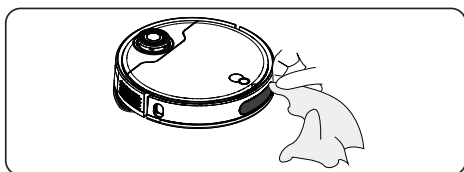
Nettoyage du filtre HEPA

1. Tapotez à plusieurs reprises le filtre HEPA pour secouer la saleté jusqu'à ce qu'il soit propre.
2. Réinstallez le filtre HEPA et replacez le réservoir.

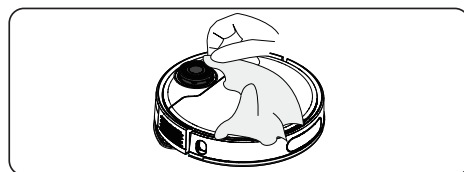


3.4 NETTOYAGE DU CAPTEUR

Nettoyage du capteur de recharge



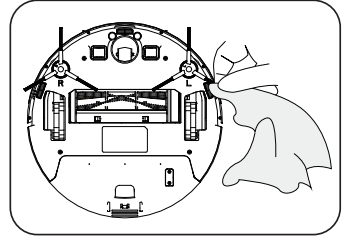
Nettoyage du module de numérisation laser



Conseil : utilisez un chiffon doux et propre pour essuyer le capteur de recharge et le module de balayage laser. Ne pas utiliser de détergent ou de spray.

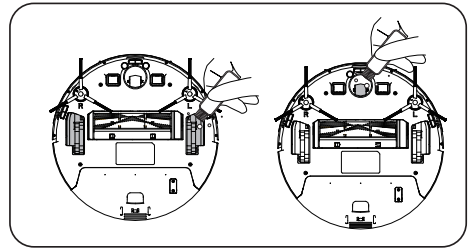
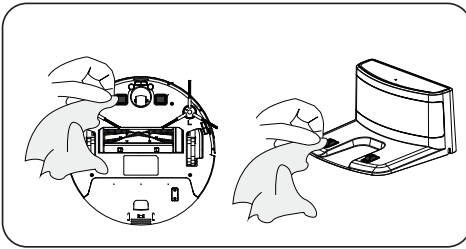
Nettoyage du capteur inférieur

Conseils : N'utilisez pas de chiffon humide pour nettoyer le capteur et le module de numérisation. Utilisez un chiffon sec pour nettoyer le capteur inférieur afin d'éviter les dégâts d'eau.



3.5 POINT DE CONTACT DE CHARGEMENT, ROUE MOTRICE ET ROUE ROULANTE

Nettoyage du point de contact de charge Nettoyage de la roue motrice et de la roue pivotante



Astuce : Utilisez un chiffon sec pour nettoyer le point de contact de charge. Pour éviter les dégâts d'eau, n'utilisez pas de chiffon humide.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Modèle	T10R (103203GT1)		
Tension d'entrée nominale	14.4 V		
Puissance nominale	40 W		
Temps de charge	Environ 6 h		
Modèle de base de chargement	T10 (103203GT1)		
Tension d'entrée nominale	100-240 V	Tension de sortie nominale	20 V
Puissance de sortie nominale	12 W	Courant de sortie nominal	0.6 A

À savoir :

1. Comme nous améliorons continuellement notre produit, nous nous réservons le droit de le mettre à jour à tout moment. Ce manuel peut ne pas décrire avec précision le produit que vous avez reçu.

DÉPANNAGE

No.	Problème	Solution
1	Le robot ne s'allume pas.	Batterie faible : chargez le robot sur la base de chargement avant utilisation.
2	Le robot ne se charge pas.	La base de charge n'est pas sous tension. Veuillez confirmer que les deux extrémités du câble d'alimentation de la base de chargement sont branchées. Mauvais contact : veuillez nettoyer le point de contact de charge dans la base du corps principal du robot. Assurez-vous que le voyant lumineux de la base de chargement est allumé.
3	Chargement lent	Lorsqu'il est utilisé dans un environnement à très haute ou basse température, l'appareil réduira automatiquement la vitesse de chargement pour prolonger la durée de vie de la batterie.
4	Le robot ne parvient pas à se recharger.	Il y a trop d'obstacles à proximité de la base de chargement. Veuillez placer la base de chargement dans une zone dégagée. Le robot est trop éloigné de la base de chargement. Veuillez placer le robot près de la base de chargement et réessayer.
5	Actions anormales	Éteignez l'appareil et redémarrez-le.
6	Un son anormal est émis pendant le nettoyage.	La brosse rotative, la brosse latérale ou la roue principale peuvent être enchevêtrées avec des corps étrangers. Veuillez les nettoyer après avoir arrêté l'appareil. Si la roue pivotante devient poussiéreuse ou s'enchevêtre pendant le nettoyage, utilisez un tournevis pour la retirer doucement et rincez-la.
7	Faible capacité de nettoyage ou chute de poussière	Le réservoir à poussière est plein, nettoyez le réservoir. Le filtre est bouché, nettoyez le filtre. La brosse rotative s'est enchevêtrée avec des corps étrangers, nettoyez la brosse rotative.
8	Le réseau doit être configuré.	1. Allumez le robot. 2. Appuyez simultanément sur le bouton de recharge et d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes. Vous entendrez une invite vocale et le voyant clignotera, indiquant que l'appareil est en mode de configuration réseau. Si vous n'entendez aucune invite vocale et que l'indicateur ne clignote pas, veuillez réessayer à partir de la première étape. 3. Ouvrez l'application AigoSmart, cliquez sur "Ajouter un appareil" sur la page d'accueil puis choisissez "Appareil ménager" --- "Robot de nettoyage". 4. Cliquez sur "Confirmer". Sélectionnez votre Wi-Fi et entrez le mot de passe. Attendez que l'appareil soit correctement configuré.


9	Lors de la première configuration du réseau, une fenêtre contextuelle apparaîtra sur la page d'accueil de l'application. Que se passe-t-il si vous vous déconnectez à ce moment ?	<p>Vous pouvez activer la fenêtre contextuelle de configuration du réseau à l'aide des méthodes suivantes :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1.Redémarrez l'appareil et ouvrez l'application. La fenêtre contextuelle réapparaîtra. 2.Lorsque l'appareil est allumé, appuyez simultanément sur le bouton de recharge et le bouton d'alimentation pendant 3 secondes. Ouvrez l'application après avoir entendu l'invite vocale et la fenêtre contextuelle réapparaîtra. 3.Si vous rencontrez toujours des problèmes, veuillez contacter le service client.
10	L'appareil ne parvient pas à se connecter au Wi-Fi.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Le signal Wi-Fi n'est pas assez puissant. Veuillez vous assurer que l'appareil se trouve dans une bonne zone de couverture du signal Wi-Fi. 2. La connexion Wi-Fi ne fonctionne pas comme prévu. Réinitialisez le Wi-Fi et téléchargez la dernière version de l'application avant de tenter de vous reconnecter. 3. Veuillez vous assurer que le Wi-Fi est de 2,4 GHz. Le robot ne prend pas en charge le Wi-Fi 5 GHz.
11	L'appareil ne parvient pas à planifier une tâche de nettoyage.	<p>Batterie faible : la tâche de nettoyage planifiée ne peut être démarrée que lorsque la batterie est supérieure à 30 %.</p> <p>Vérifiez si le mode NPD a été défini et si l'heure programmée se situe dans la période NPD.</p>
12	La base consomme de l'énergie même lorsque l'appareil n'est pas en charge.	L'unité principale consomme peu d'énergie lorsqu'elle se trouve dans la base de chargement. Cela permet de maintenir les performances de la batterie.
13	Faut-il charger l'appareil pendant 12 heures lors des 3 premières utilisations ?	Les batteries au lithium peuvent être rechargées à tout moment sans effet mémoire. Il n'est donc pas nécessaire d'attendre 12 heures lorsqu'elles sont complètement chargées.
14	Il n'y a pas d'eau ou moins de sortie d'eau que prévu du module de vadrouille.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Assurez-vous qu'il y a de l'eau dans le réservoir d'eau. 2. Utilisez l'application mobile pour ajuster le volume d'eau sur un volume plus important. 3. Installez correctement la vadrouille et le support de vadrouille conformément aux instructions.
15	L'appareil revient se recharger lorsque la batterie est faible mais il ne reprend pas le nettoyage une fois la batterie rechargée.	<p>Vérifiez que l'appareil n'est pas en mode NPD, il ne continuera pas à nettoyer dans ce mode.</p> <p>L'appareil ne reprendra pas le nettoyage après le chargement si vous remettez manuellement le robot sur la base de chargement une fois la batterie faible.</p>
16	Impossible de retourner à la base de chargement après un nettoyage partiel ou une position de déplacement.	Après un nettoyage partiel ou un déplacement sur une grande distance, le robot générera une nouvelle carte. Si la base de chargement est éloignée du robot, le robot peut ne pas revenir se recharger correctement. Veuillez positionner manuellement le robot sur la base de chargement.
17	Certains endroits n'ont pas été nettoyés comme prévu.	Veuillez vérifier que le robot ait pu franchir tous les obstacles tels que les seuils.

Lorsqu'une situation anormale se produit pendant le fonctionnement du robot, le voyant rouge du robot clignote et une invite vocale est émise. Veuillez vous référer au tableau suivant pour résoudre le problème.

No.	Message vocal d'échec	Solution
1	Capteur radar anormal. Veuillez confirmer que le radar n'est pas obstrué.	Si des objets étrangers couvrent ou bloquent le radar, veuillez les dégager. Si le capteur ne peut pas être nettoyé, déplacez le robot vers une nouvelle position et redémarrez-le.
2	Le tampon de collision est bloqué. Veuillez l'essuyer ou appuyer sur le tampon de collision et réessayer.	Le tampon de collision est bloqué par des corps étrangers. Appuyez légèrement sur la collision radar pour supprimer les corps étrangers. S'il ne peut pas être retiré, déplacez le robot vers un nouvel emplacement et redémarrez l'appareil.
3	Les roues sont suspendues. Veuillez déplacer l'unité vers une nouvelle position pour commencer.	Si la roue est positionnée sur un bord, déplacez le robot vers une nouvelle position et redémarrez-le. Une panne peut également se produire si le capteur d'escarpement est recouvert de poussière ou de corps étrangers. Veuillez essuyer le capteur ou nettoyer les corps étrangers.
4	Le capteur d'escarpement est anormal. Veuillez l'essuyer et réessayer.	Si la roue est positionnée sur un bord, déplacez le robot vers une nouvelle position et redémarrez-le. Une panne peut également se produire si le capteur d'escarpement est recouvert de poussière ou de corps étrangers. Veuillez essuyer le capteur ou nettoyer les corps étrangers.
5	Brosse à rouleau anormale, retirez-la et nettoyez-la.	La brosse rotative peut être emmêlée avec des corps étrangers. Éliminez les objets étrangers et redémarrez le robot.
6	Brosse latérale anormale, retirez-la et nettoyez-la.	La brosse latérale peut être emmêlée avec des corps étrangers. Éliminez les objets étrangers et redémarrez le robot.
7	Veuillez vérifier si la roue principale est coincée dans des corps étrangers. Déplacez l'appareil vers une nouvelle position pour commencer.	La roue principale peut être enchevêtrée avec des corps étrangers. Éliminez les objets étrangers et redémarrez-le.
8	L'unité est piégée. Veuillez éliminer les obstacles autour du robot et réessayer.	Le robot est piégé. Veuillez éliminer les obstacles autour du robot ou déplacer le robot vers un nouvel endroit et réessayer.
9	Remplacez le réservoir à poussière.	Veuillez réinstaller correctement l'ensemble bac à poussière et filtre. Si l'invite vocale continue, veuillez remplacer l'ensemble du filtre.
10	Batterie faible, réessayez après le chargement.	Batterie faible. Chargez le robot à au moins 30 % avant utilisation.
11	Batterie anormale	La température de la batterie est trop élevée ou trop basse. Veuillez attendre que la température de la batterie soit normale avant utilisation.
12	Le capteur mural infrarouge est anormal. Veuillez le nettoyer et réessayer.	Le capteur mural est recouvert de poussière ou de corps étrangers. Veuillez nettoyer la poussière ou nettoyer les corps étrangers.
13	Placez l'appareil sur une surface plane et réessayez.	Le robot est en position inclinée. Veuillez placer le robot sur une surface plane pour redémarrer.

14	Ventilateur anormal. Essayez de réinitialiser le système.	Le ventilateur ne fonctionne pas comme prévu. Veuillez éteindre le robot avant de le redémarrer.
15	Anomalie de collision radar	Le capteur de collision radar est bloqué par des corps étrangers. Appuyez légèrement sur la collision radar pour supprimer tout objet étranger. Si cela ne fonctionne pas, déplacez le robot vers un nouvel emplacement et réessayez.
16	Déplacez l'appareil hors des zones interdites avant de commencer.	Le robot se trouve dans une zone interdite. Veuillez sortir le robot de la zone interdite.
17	Erreur interne, essayez de réinitialiser le système.	Une erreur interne a été détectée et le robot ne peut pas continuer à fonctionner. Veuillez éteindre le robot et le redémarrer.

RECYCLAGE

	<p>Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec d'autres formes de déchets ménagers. Pour éviter d'éventuels dommages à l'environnement ou à la santé humaine dus à une élimination incontrôlée des déchets et pour promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles, recyclez cet appareil de manière responsable. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le revendeur auprès duquel le produit a été acheté. Le détaillant peut ensuite s'assurer que le produit est recyclé d'une manière respectueuse de l'environnement.</p>
---	--

GARANTIE: DEUX ANS

IMPORTANTES SALVAGUARDAS

Tenha sempre cuidado ao utilizar este aparelho. Leia este manual cuidadosamente antes de usar o aspirador e guarde estas instruções para referência futura.

Cuidados

1. Remova possíveis problemas ou riscos antes de utilizar o robô. Remova os cabos de alimentação e pequenos itens do chão para evitar que o robô seja obstruído durante a limpeza. Posicione quaisquer borlas de tapete sob o tapete e certifique-se de que as cortinas penduradas ou outros móveis macios não toquem o chão.
2. Se a sala a ser limpa contém escadas ou degraus, verifique se o robô pode detectar quaisquer bordas antes de usar. Em caso de dúvida, coloque uma barreira física na frente de qualquer borda para evitar que o robô caia. Verifique se a barreira é eficaz antes de usar.
3. Use o aparelho de acordo com as instruções deste manual. Use apenas os acessórios recomendados ou vendidos pelo fabricante do robô.
4. Certifique-se de que a tensão da fonte de alimentação corresponde à tensão especificada na base de carregamento.
5. Certifique-se de que a lixeira e o filtro estejam instalados corretamente antes de usar.

6. Por motivos de segurança, se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído por um fabricante, centro de serviço ou pessoal de serviço devidamente qualificado.
7. Antes de limpar ou manter o produto, desligue o robô e corte a fonte de alimentação.
8. Antes de descartar o produto, remova-o da base de carregamento, desligue-o e remova a bateria. Descarte a bateria de acordo com as leis e regulamentos locais.
9. Desligue o produto se não for usado por um longo período de tempo.
10. As baterias usadas devem ser manuseadas em conformidade com as leis e regulamentos locais.
11. Este aparelho pode ser usado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, se forem supervisionadas ou instruídas sobre o uso seguro do aparelho e compreenderem os perigos envolvidos . O produto não deve ser utilizado por crianças menores de 8 anos ou pessoas com deficiência intelectual. Este produto não é um brinquedo. Não deixe as crianças montarem ou sentarem no produto. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o aparelho.

12. O produto foi projetado apenas para uso em ambientes internos e domésticos. Não use o produto ao ar livre ou para fins comerciais ou industriais.
13. Não use o produto numa sala onde uma criança esteja dormindo.
14. Não use o aparelho com o cabo de alimentação ou tomada quebrada. Se o robô não funcionar normalmente porque foi danificado, usado ao ar livre, caído ou molhado, pare de usá-lo imediatamente. Para evitar mais danos ou danos, leve o robô para ser reparado por um fabricante ou centro de atendimento ao cliente devidamente qualificado.
15. Use o produto de acordo com as instruções fornecidas neste manual. A empresa não se responsabiliza por qualquer perda ou lesão causada pelo uso indevido deste aparelho.

Avisos

1. Use apenas a base de carregamento fornecida pelo fabricante do robô. Não substitua a bateria por conta própria. Se a bateria estiver danificada, entre em contacto com o fabricante do robô, distribuidor autorizado ou outros profissionais para providenciar uma substituição.
2. Não use este robô num local que contenha fogo

ou objetos frágeis.

3. Não use este robô numa área em que as temperaturas sejam superiores a 40°C ou inferiores a 0°C.
4. Não permita que seus cabelos, roupas, dedos ou outras partes se aproximem da abertura ou das partes operacionais do robô.
5. Não use este robô na água ou em pisos molhados.
6. Não use este robô para pegar pedras, papel ou outros objetos que possam causar obstrução.
7. Não use este robô para recolher substâncias inflamáveis, como gasolina e toner de impressora. Não use este robô num local que contenha substâncias inflamáveis.
8. Não use este robô para pegar qualquer coisa que esteja queimando ou fumegando, como cigarros, fósforos, cinzas ou outros objetos que possam causar incêndio.
9. Não bloqueie a abertura de sucção. Não use o dispositivo quando a abertura de sucção estiver bloqueada. Remova poeira, fibras de algodão e cabelos da abertura de sucção para garantir um fluxo de ar livre.
10. Use o cabo de alimentação com cuidado. Não use o cabo de alimentação para arrastar ou puxar o aparelho/base de carregamento. Nunca use o cabo de alimentação como alça. Não passe o cabo

de alimentação por uma fresta da porta. Não puxe o cabo de alimentação em torno de um canto ou borda afiada. Não use o robô através do cabo de alimentação. Mantenha o cabo de alimentação longe de qualquer fonte de calor.

11. Não use uma base de carregamento com defeito. Para evitar riscos, certifique-se de que a base de carregamento seja reparada apenas pelo fabricante, agente autorizado ou outro profissional.
12. Não acenda o aparelho, mesmo que esteja muito danificado. A bateria do aparelho pode explodir quando exposta ao calor.

Instruções de descarte da bateria

Não jogue as baterias fora com o lixo doméstico. Leve-os para a estação de reciclagem de resíduos de baterias mais próxima ou centro de serviço pós-venda para descarte centralizado.

As instruções a seguir destinam-se a profissionais responsáveis pelo processamento de baterias usadas, não a clientes em geral.

Cuidado!

- O vazamento da bateria é prejudicial!
- Não permita que nenhum vazamento da bateria entre em contacto com seus olhos ou pele.

- Em caso de contacto com os olhos ou com a pele, lave bem a área com água limpa e procure atendimento médico imediatamente.

Remoção da bateria

Perceber:

Consulte as seguintes informações quando for descartar o robô; não para instruções de operação diárias.

Descarregue totalmente a bateria antes de removê-la. A bateria não deve entrar em contacto com metal em nenhum momento.

Como remover a bateria:

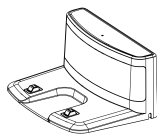
1. Execute o aspirador de pó até que a bateria esteja completamente descarregada.
2. Desligue o aspirador robô.
3. Solte os parafusos na base do robô.
4. Remova a carcaça inferior.
5. Desconecte a bateria e remova-a.

INTRODUÇÃO DO PRODUTO

1.1 CONTEÚDO DO PACOTE



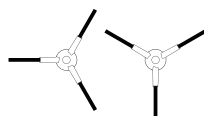
Corpo principal



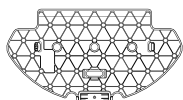
Base de carregamento



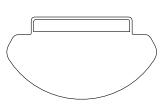
Manual do usuário



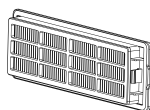
Escova Lateral * 4



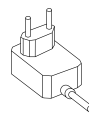
Suporte de esfregão



Esfregona lavável *2



Filtro

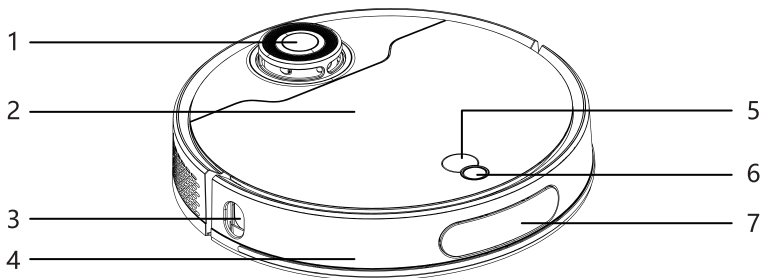


Adaptador

* As imagens apresentadas neste manual são meramente ilustrativas. O produto real pode variar.

1.2 CONTEÚDO DO PRODUTO

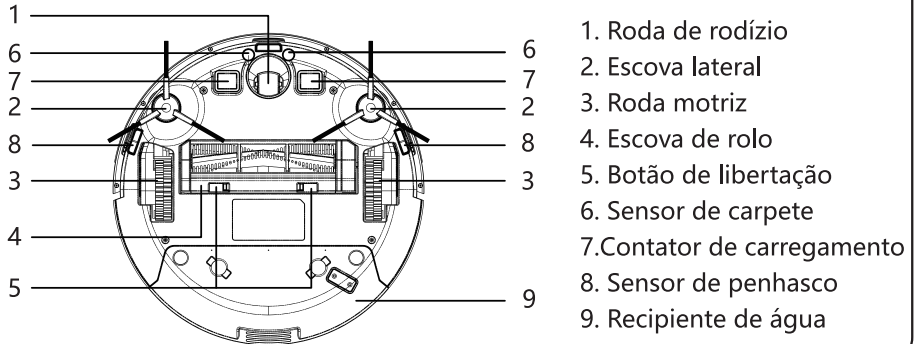
Vista frontal



1. Scanner a laser
2. Placa frontal
3. Sensor de parede
4. Sensor de colisão
5. Botão de limpeza/liga/desliga
 - Botão Limpar: Pressione e segure 3s para ligar/desligar.
 - Pressione uma vez para pausar ou reiniciar.
6. Botão de recarga

- Ao limpar, pressione uma vez para pausar o aparelho.
- Quando pausado, pressione uma vez para voltar a recarregar.
- Ao retornar para recarregar, pressione uma vez para parar de retornar.
- 7. Recarregue o sensor

Vista detrás

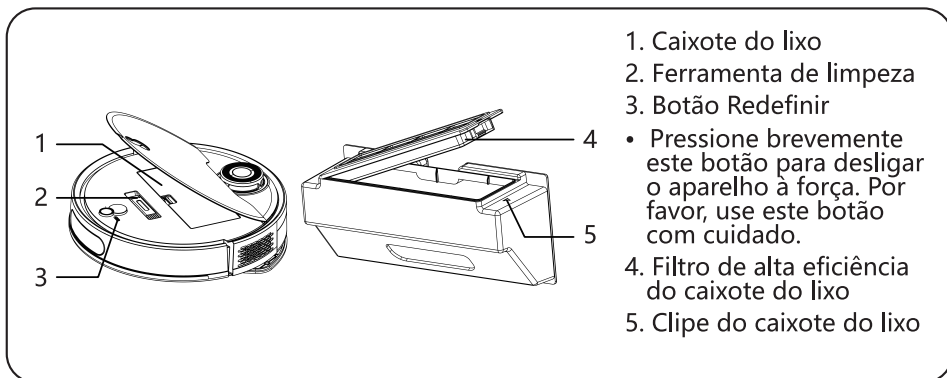


Instruções de status da luz indicadora

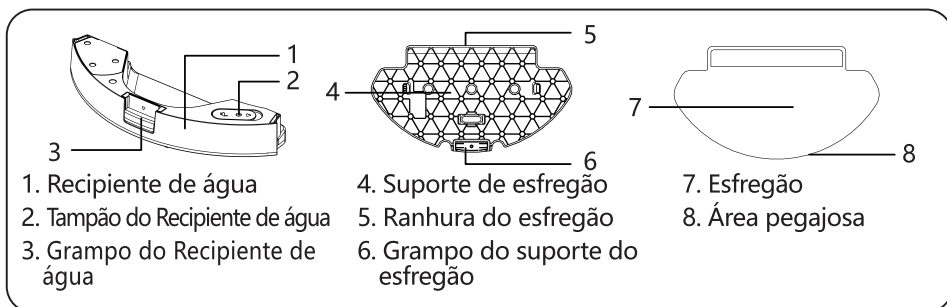
Estado	Botão de luz de fundo
LIGADO	Botão liga / desliga + botão de recarga A luz branca está sempre acesa
DESLIGADO	Botão liga / desliga + botão de recarga Ambas as luzes estão apagadas
Idle	Botão liga / desliga + botão de recarga Ambas as luzes estão apagadas
A bateria é inferior a 20%	Voltar para recarregar: Indicador de carga vermelho indicador de a carregar: O indicador de carga vermelho está a piscar
A bateria é superior a 20% (Nenhuma conexão de rede)	A funcionar: botão de energia branco iluminado Voltar para recarregar: botão de recarga branco aceso Carregamento: botão de recarga branco a piscar Carregamento concluído: botão de recarga branco aceso
A bateria é superior a 20% (Conectado à rede)	A a funcionar: botão liga/desliga azul iluminado Voltar para recarregar: botão de recarga azul aceso Carregamento: botão de recarga azul a piscar Carregamento concluído: botão de recarga azul aceso
Falha	Botão liga / desliga + botão de recarga A piscar a vermelho
Reconfiguração de rede	Botão liga / desliga + botão de recarga A piscar a branco
Conecte o Wi-Fi com sucesso	Botão liga / desliga + botão de recarga Luz azul iluminada

Estado Botão	Parado	Limpeza	Pausa	Retorno automático para recarregar	Retorno automático para pausa de recarga	DESLIGADO
Pressione o botão de energia uma vez	Iniciar a limpeza	Pausa limpeza	Continuar a limpar	Retorno automático para pausa de recarga	Iniciar limpeza global	
Pressione o botão de recarga uma vez	Comece a voltar para recarregar	Pausa	Comece a voltar para recarregar	Retorno automático para pausa de recarga	Continuar a voltar a carregar	
Pressione e segure o botão ligá / desliga e o botão de recarga por 5s	Iniciar configuração de rede					Digite auto modo de detecção
Pressione e segure o botão ligá / desliga por 3s	DESLIGAR					LIGAR
Pressione e segure o botão de recarga por 3s	Limpeza de manchas					
Pressione o botão de reset uma vez (Sob a placa frontal)	Desligar forçado					

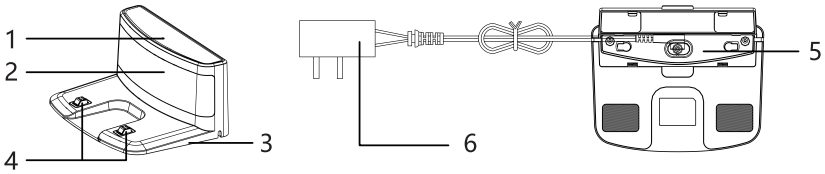
Dentro do aparelho (sob a placa frontal)



Módulo de esfregão



Base de carregamento



1. Luz indicadora da base de carregamento
2. Sensor de transmissão de sinal
3. Chassi
4. Contator de carregamento

Dica: Abra a tampa inferior e conecte o cabo de alimentação à porta de

alimentação.

5. Ranhura do cabo de alimentação

6. Tomada de alimentação

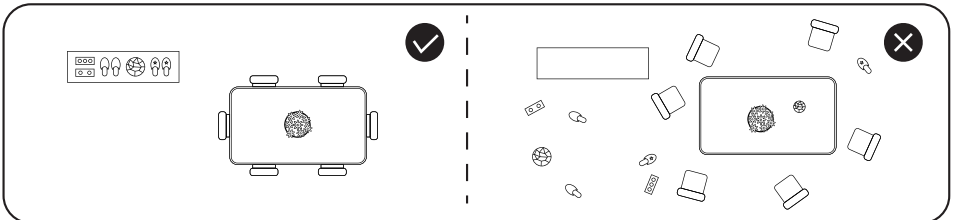
Dica: Pode estender o cabo de alimentação pela abertura esquerda ou direita.

INSTRUÇÕES DE OPERAÇÃO

2.1 PRECAUÇÕES

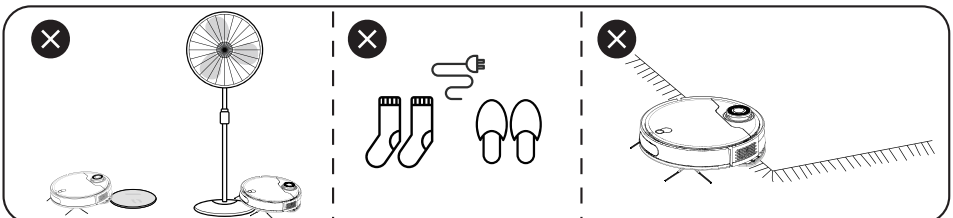
1. Organize os móveis de forma organizada

Antes de usar, organize bem os móveis, como mesas, cadeiras, etc., para maximizar a área de limpeza.



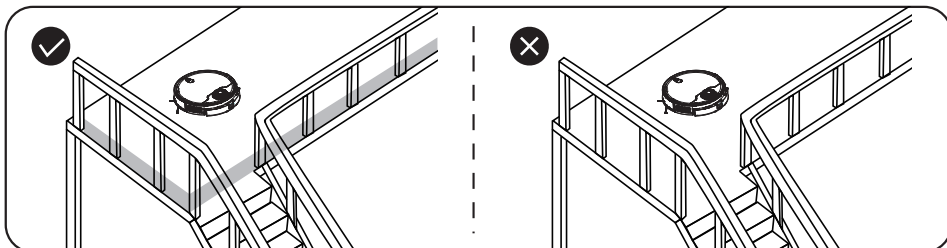
2. Remova quaisquer obstáculos

- Remova ou cubra quaisquer objetos com bases baixas, como ventiladores, balanças, etc., que possam afetar o funcionamento normal da unidade principal.
- Remova todos os itens soltos, como cabos, panos de espanador, chinelos, etc., da sala para aumentar a eficiência de trabalho do robô.
- Se a sala contiver um tapete com borlas, para evitar emaranhamento, dobre as borlas sob o tapete antes de utilizar o dispositivo. Nunca use a função esfregar num tapete ou carpete.



3. Evite que o limpador robótico caia

- Posicione uma barreira na borda das escadas ou varandas para evitar que o robô caia.



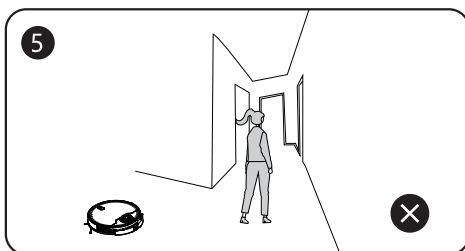
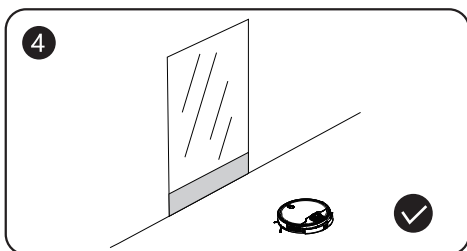
4. Cubra as superfícies reflexivas

- Cubra quaisquer objetos refletivos, como espelhos e vidros, a menos de 10 cm do chão, pois podem confundir a detecção de rota do robô.

5. Esteja ciente de como sua posição pode afetar os sensores do robô

- Não fique em locais estreitos, como corredores ou soleiras, porque o robô pode não conseguir identificar as áreas a serem limpas.

Dica: Ao usar o robô pela primeira vez, siga-o para resolver pequenos problemas e ajudá-lo a funcionar sem problemas. Não ande na frente do robô.



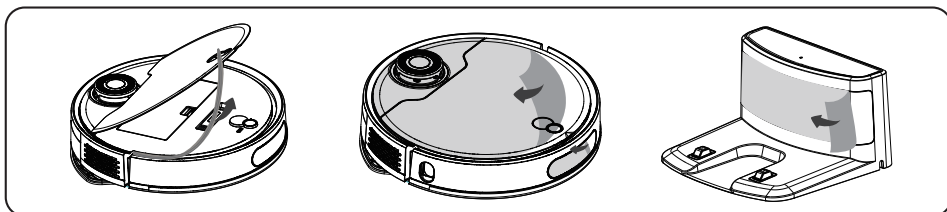
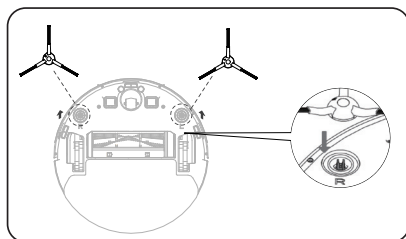
2.2 PREPARANDO O ROBÔ PARA O PRIMEIRO USO

1. Remova os protetores

Abra a placa frontal e remova a tira protetora. Remova as películas protetoras da placa frontal e da base de carregamento.

2. Instale a escova lateral corretamente.

Alinhe as escovas laterais com as ranhuras e instale a escova lateral. Deve ouvir a escova se encaixar na posição.



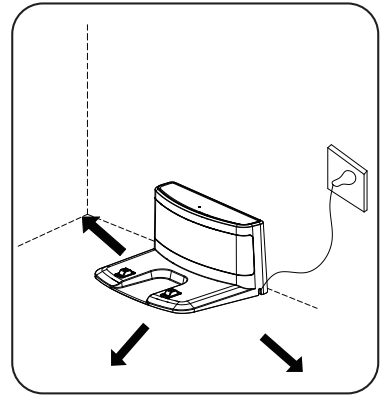
2.3 CARREGANDO O ROBÔ

1. Posicione a base de carregamento

Posicione a base de carregamento num piso plano, contra a parede. Conecte o cabo de alimentação e coloque o cabo restante no slot do cabo. Para garantir que a aplicação funcione conforme o esperado, certifique-se de que a base de carregamento esteja posicionada dentro da área de cobertura da sua rede Wi-Fi.

Pontas:

- Certifique-se de que a base de carregamento tenha pelo menos 0,5 m de espaço livre nos lados esquerdo e direito e 1,5 m de espaço livre na frente.
- Se o cabo de alimentação estiver no chão, ele pode ser arrastado pelo robô, fazendo com que a base de carregamento se afaste ou se desconecte da fonte de alimentação.
- Quando a base de carregamento está ligada, a luz indicadora na base de carregamento permanece constante. Quando o robô está sendo carregado, a luz se apaga.
- Não coloque a base de carregamento sob luz solar direta nem cubra a área de transmissão do sinal. Caso contrário, o robô pode não encaixar na base de carregamento.



2. Ligar e carregar

Pressione e segure o botão de limpeza por 3s para ligar a unidade. Aguarde até que a luz indicadora acenda. O robô diz: "Robot start up". Coloque o robô na base de carregamento para carregá-lo. O robô é alimentado por uma bateria de íons de lítio de alto desempenho. Para manter o desempenho da bateria, mantenha o robô carregado durante o uso diário.

Pontas:

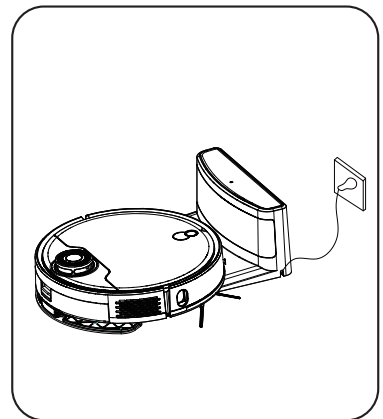
- O robô pode não ligar se a bateria estiver fraca. Por favor, coloque o robô na base de carregamento para recarregá-lo.
- Não instale o módulo do esfregão durante o carregamento para garantir um carregamento seguro e evitar que o esfregão lavável úmido danifique o piso.
- Para garantir que o robô possa retornar com sucesso à base de carregamento, recomendamos deixar o robô iniciar a partir da base de carregamento e não mover a base de carregamento durante cada tarefa de limpeza.

D. A luz indicadora de energia/recarga mostra o estado de carregamento:

- A piscar: Carregando
- Constantemente iluminado: Totalmente carregado



A luz de indicação da base de carregamento:

- Quando a base de carregamento está ligada, a luz indicadora na base de carregamento permanece acesa. Quando o robô está sendo carregado, a luz se apaga.



2.4 OPERAÇÕES DO ROBÔ

1. LIGAR/DESLIGAR

Pressione e segure o botão liga/desliga, , por 3s para ligar a unidade. Quando o botão de energia e o botão de recarga, , estiverem retroiluminados, o robô está pronto para funcionar. Pressione o botão liga/desliga uma vez para iniciar a limpeza. Quando o robô estiver limpando, pressione e segure o botão liga/desliga por 3 segundos para desligar o robô e encerrar a tarefa de limpeza.

Notas:

- O robô não pode ser desligado quando está sendo carregado.
- Quando o robô estiver em pausa por mais de 10 horas, será desligado automaticamente.



2. Iniciando a limpeza

Pressione o botão uma vez para iniciar a limpeza. O robô planejará dinamicamente sua rota de limpeza de acordo com o mapa que criou. O robô limpará primeiro ao longo das paredes e depois limpará a área dividida num padrão Z, cobrindo toda a área de forma ordenada e eficiente.

Dicas:

- Se o nível da bateria estiver muito baixo, o robô não poderá limpar. Por favor, recarregue-o.
- Por favor, arrume todos os cabos no chão (incluindo o cabo de alimentação da base de carregamento) para evitar falhas de energia ou danos a itens ou fios causados por arrastamento durante a limpeza.
- Se uma tarefa de limpeza for concluída em menos de 10 minutos, o robô limpará duas vezes por padrão.
- Se o robô não tiver bateria suficiente para concluir uma tarefa de limpeza, ele retornará automaticamente à base de carregamento para recarregar. Após o carregamento completo, ele retornará automaticamente à posição em que estava antes de recarregar e retomará a limpeza.


3. Pausar/Reiniciar

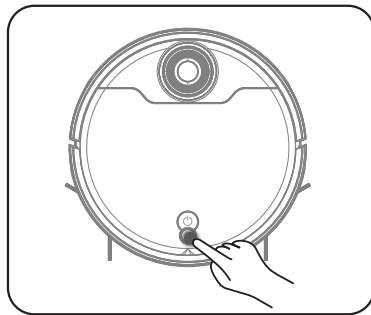
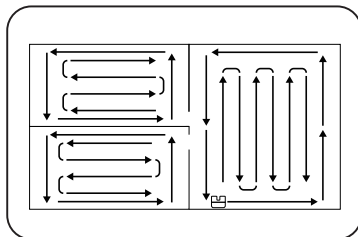
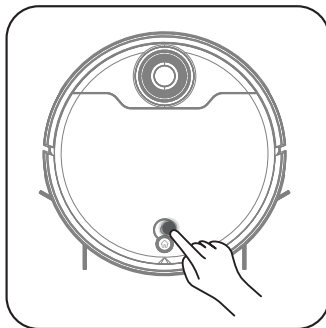
Quando o robô estiver a funcionar, pressione o botão  para pausá-lo. Pressione o botão para retomar a limpeza. Ao premir o botão , o robot regressará à base de carregamento e terminará a tarefa de limpeza.

Se o robô estiver pausado por 10 minutos, todas as luzes do robô se apagarão. Para iniciar a limpeza, pressione qualquer botão para ativar o robô. Quando as luzes acenderem, pressione o botão e o robô retomará a limpeza. Também pode iniciar o robô diretamente na aplicação móvel.

4. Recarregando o robô

Modo automático: Quando uma tarefa de limpeza é concluída, o robô retorna automaticamente à base de carregamento para recarregar.

Modo manual: Quando o robô estiver em pausa, pressione o botão  e o robô retornará à base de carregamento.



Quando o robô está carregando, a luz do botão de recarga pisca.

Nota:

- Se o robô não encontrar a base de carregamento, ele retornará ao ponto de partida. Por favor, mova manualmente o robô para a base de carregamento.


5. Status de erro

Se ocorrer um erro durante a operação, a luz indicadora fica vermelha e pisca e o robô emite um aviso vocal. Consulte a seção Solução de problemas para determinar a solução apropriada.

6. Reconfiguração de Wi-Fi

Se a configuração de um roteador for modificada, esquecer a sua senha ou a aplicação não se conectar ao robô por qualquer outro motivo, pressione e segure o botão Limpar/Energia e o botão Recarregar ao mesmo tempo por 3 segundos. Depois de ouvir um som de voz "Reconfiguração de rede", solte os botões e o robô estará pronto para configuração de rede.

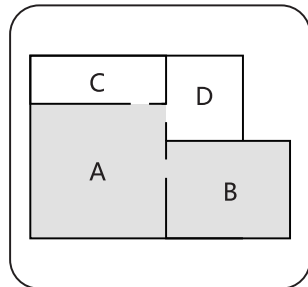
7. Modo de limpeza pontual

Quando o robô estiver em espera ou pausado, pressione e segure o botão  por 3 segundos para ativar o modo de limpeza pontual. Neste modo, o robô se posiciona numa posição central e limpa uma área quadrada de 1,5m * 1,5m. Depois de terminar a tarefa de limpeza, o robô retorna ao ponto inicial e para de funcionar.

8. Limpe a área selecionada

Pode selecionar áreas divididas no mapa usando a aplicação. O robô limpará uma ou várias salas de acordo com sua seleção no mapa da aplicação.

Dicas: Para usar esta função, deve deixar o robô limpar todas as áreas e criar um mapa completo. Em seguida, salve o mapa usando a função de gerenciamento de mapas da aplicação. Ao limpar, o robô pode se mover para fora da área selecionada. Por favor, preste atenção a quaisquer obstáculos próximos. A área selecionada não deve ser considerada como uma área de isolamento.



9. Agende uma tarefa de limpeza

Pode agendar uma tarefa de limpeza usando a funcionalidade disponível na aplicação. O robô iniciará a limpeza no horário programado. Depois de concluir a tarefa de limpeza, o robô retornará à base de carregamento.

10. Limpe a área dividida

O robô irá limpar as áreas que dividiu no App.

Dicas: Ao limpar, o robô pode se mover para fora da área selecionada; por favor, preste atenção a quaisquer obstáculos ao redor. A área selecionada não deve ser considerada como uma área de isolamento.

11. Limpe um local especificado

Pode especificar um local no mapa usando a aplicação e o robô planejará automaticamente uma rota para esse local.

12. Defina o modo de limpeza

Pode definir um dos quatro modos de limpeza na aplicação: Silencioso, Normal, Boost ou Automático. O modo padrão é Normal.

13. Ajuste o volume de água

Quando o robô está esfregando, pode selecionar um dos três volumes de água:

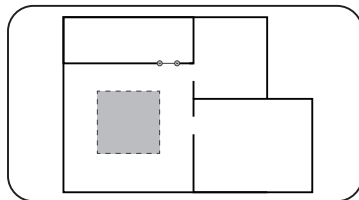
Baixo, Médio ou Alto. O padrão é Médio.

14. Não perturbe

Pode definir um período “Não perturbe”, durante o qual o robô permanecerá inativo. O robô não retomará a limpeza automaticamente e a limpeza programada será cancelada. Durante a limpeza, as luzes e o som de voz são desligados.

15. Área proibida/parede virtual

Pode definir uma área proibida ou parede virtual usando a aplicação. O robô não entrará numa área proibida ou atravessará uma parede virtual durante a limpeza.



16. Funções adicionais da aplicação

Atualizar mapa em tempo real	Aumento de pressão no tapete
Ver registro de limpeza	Contar o tempo de uso dos itens consumíveis
Alterar idioma do robô	Ajustar o volume do som
Localize o robô	Gerenciar mapa
Visualizar o status do robô	Atualizar firmware

2.5 MOP

1. Remova o Recipiente de água

- Para melhorar o desempenho do esfregão, execute três ciclos de limpeza antes de usar a função de esfregão pela primeira vez.
- Use água purificada ou água desmineralizada para prolongar a vida útil do Recipiente de água.
- Não utilize a funcionalidade de esfregona em alcatifas ou tapetes.

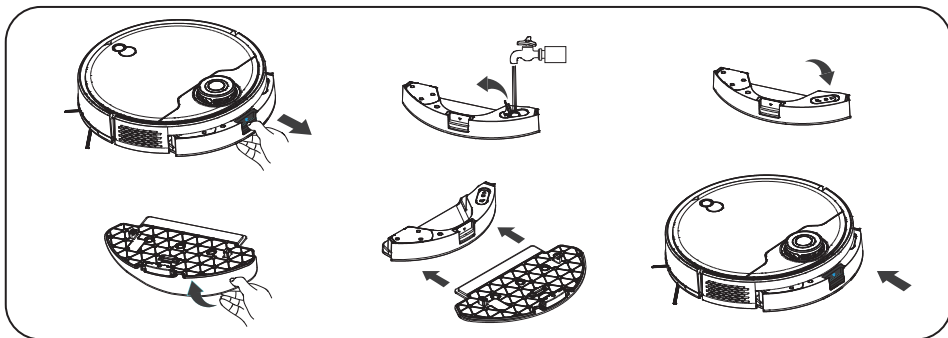
2. Abra a tampa e encha o depósito de água com água.

3. Volte a colocar a tampa na posição.

4. Insira um esfregão no suporte do esfregão.

5. Instale o suporte do esfregão no Recipiente de água.

6. Reinstale o módulo do Recipiente de água no dispositivo.

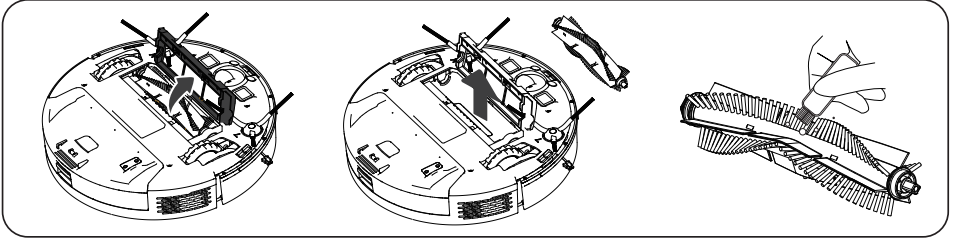


MANUTENÇÃO REGULAR

3.1 ESCOVA PRINCIPAL E ESCOVA LATERAL

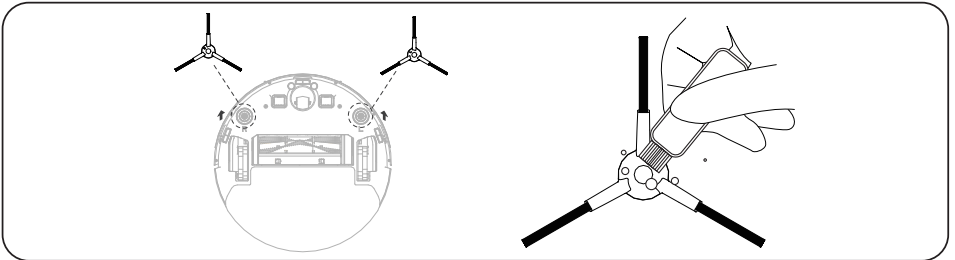
Limpe a escova de rolo

1. Pressione as duas travas na placa da escova rotativa simultaneamente para abrir a tampa da escova rotativa.
2. Retire a escova rotativa.
3. Limpe a escova rotativa com as ferramentas de limpeza fornecidas.



Limpe a escova lateral

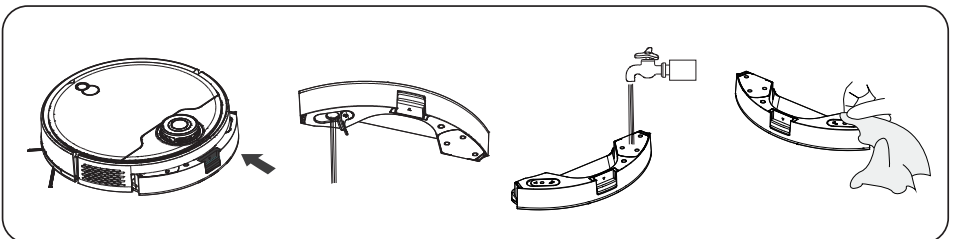
1. Retire a escova lateral.
2. Limpe a escova lateral com as ferramentas de limpeza fornecidas.



3.2 RECIPIENTE DE ÁGUA E MOP

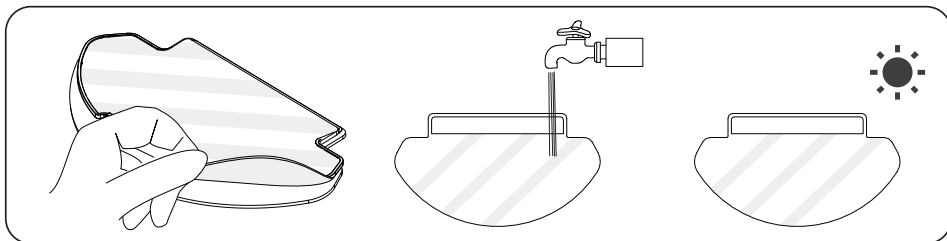
Limpe o Recipiente de água

1. Pressione o botão de liberação do Recipiente de água para remover o Recipiente de água.
2. Esvazie o Recipiente de água.
3. Lave o Recipiente de água.
4. Seque o reservatório de água naturalmente ou com um pano.



Limpe o esfregão

1. Retire o esfregão.
2. Lave o esfregão.
3. Seque o esfregão naturalmente.



3.3 LIXO DE LIXO E FILTRO HEPA

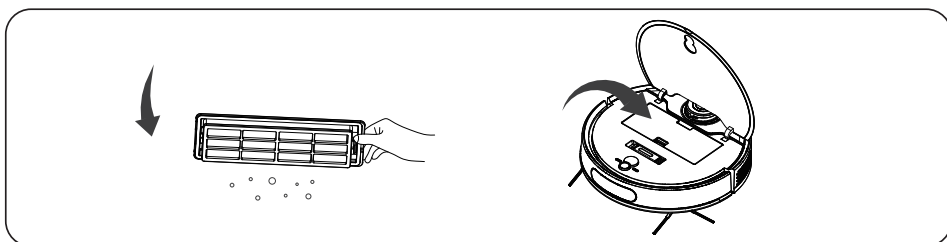
Limpe o caixote do lixo

1. Remova o painel frontal e retire o caixote do lixo.
2. Abra o caixote do lixo e esvazie-o.



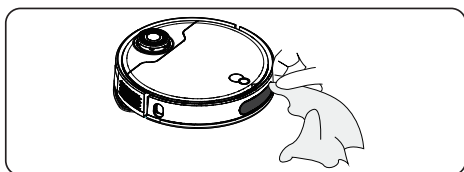
Limpe o filtro HEPA

1. Bata repetidamente no filtro HEPA para sacudir a sujeira até ficar limpo.
2. Reinstale o filtro HEPA e volte a colocar o caixote do lixo.

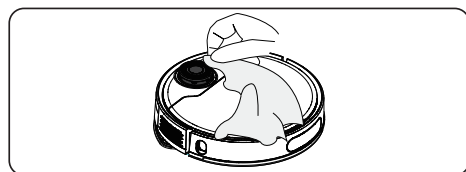


3.4 LIMPE O SENSOR

Limpe o sensor de recarga



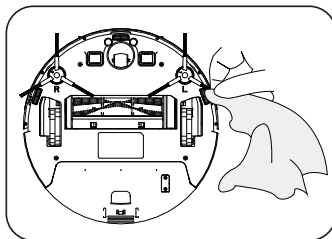
Limpe o módulo de digitalização a laser



Dica: Use um pano limpo e macio para limpar o sensor de recarga e o módulo de varredura a laser. Não use detergente ou spray.

Limpe o sensor inferior

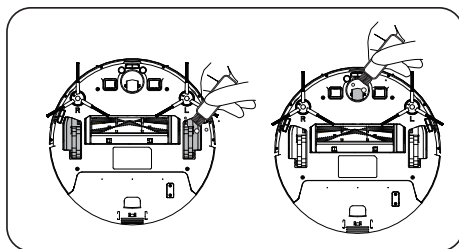
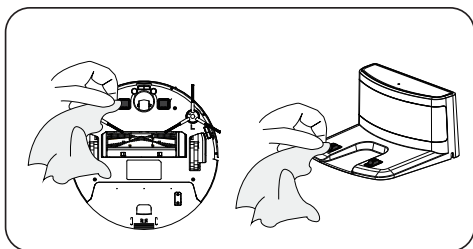
Dicas: Não use um pano úmido ao limpar o sensor e o módulo de digitalização. Use um pano seco para limpar o sensor inferior para evitar danos causados pela água.



3.5 PONTO DE CONTACTO DE CARREGAMENTO, RODA DE TRANSMISSÃO E RODA DO RODÍZIO

Contacto de carregamento limpo

Limpe a roda motriz e a roda do rodízio



Dica: Use um pano seco para limpar o contacto de carregamento. Para evitar danos causados pela água, não use um pano molhado.

PARÂMETROS PRIMÁRIOS

Modelo do produto	T10R (103203GT1)		
Tensão de entrada nominal	14.4 V		
Potência nominal	40 W		
O tempo de carga	About 6 h		
Modelo de base de carregamento	T10 (103203GT1)		
Tensão de entrada nominal	100-240 V	Tensão de saída nominal	20 V
Potência de saída nominal	12 W	Corrente de saída nominal	0.6 A

Diças:

1. À medida que melhoramos continuamente nosso produto, nos reservamos o direito de atualizá-lo a qualquer momento. Este manual pode não descrever com precisão o produto que recebeu.

SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

No.	Problema	Soluções
1	Unit fails to turn on	Bateria Fraca; carregue o robô na base de carregamento antes de usá-lo.
2	Unit fails to charge	A base de carregamento não está ligada; confirme se ambas as extremidades do cabo de alimentação da base de carregamento estão conectadas. Mau contacto; limpe o contacto de carregamento na base de carregamento do corpo principal. Certifique-se de que a luz indicadora na base de carregamento esteja acesa.
3	Slow charging	Quando usado num ambiente de temperatura muito alta ou baixa, o aparelho reduzirá automaticamente a velocidade de carregamento para prolongar a vida útil da bateria.
4	Unit fails to return to recharge	Existem muitos obstáculos perto da base de carregamento. Por favor, coloque a base de carregamento numa área aberta. O robô está muito longe da base de carregamento. Por favor, coloque o robô perto da base de carregamento e tente novamente
5	Ações anormais	Desligue o appliance e reinicie-o.
6	Um som anormal é emitido durante a limpeza	A escova cilíndrica, a escova lateral ou a roda principal podem ficar emaranhadas com objetos estranhos. Limpe-o depois de desligar o aparelho. Se a roda giratória ficar empoeirada ou emaranhada durante a limpeza, use uma chave de fenda para retirá-la com cuidado e lave-a.
7	Baixa capacidade de limpeza ou a poeira cai	O caixote do lixo está cheio; limpe a lixeira. O filtro está bloqueado; limpe o filtro. A escova cilíndrica ficou emaranhada com objetos estranhos; limpe a escova de rolo.
8	A rede precisa ser configurada	1. Ligue o robô. 2. Pressione e segure o botão de recarga e alimentação por 5s simultaneamente. Ouvirá um prompt de voz e o indicador piscará, indicando que o appliance está no modo de configuração de rede. Se não ouvir nenhum comando de voz e o indicador não estiver a piscar, tente novamente a partir da etapa um. 3. Abra a aplicação AigoSmart, clique em "adicionar dispositivo" na página inicial e escolha "Eletrodoméstico" ---" Robô de limpeza" . 4. Clique em "confirmar" . Selecione seu Wi-Fi e digite a senha. Aguarde até que o dispositivo seja configurado com sucesso.


9	Ao configurar a rede pela primeira vez, uma janela pop-up aparecerá na página inicial da aplicação. E se sair neste momento?	<p>Pode ativar a janela pop-up de configuração de rede através dos seguintes métodos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Reinicie o dispositivo e abra a aplicação. A janela pop-up reaparecerá; 2. Quando o dispositivo estiver ligado, pressione o botão de recarga e o botão liga/desliga simultaneamente por 3 segundos. Abra a aplicação depois de ouvir o comando vocal e a janela pop-up reaparecerá. 3. Se ainda tiver problemas, entre em contacto com o atendimento ao cliente.
10	O aparelho não consegue se conectar ao Wi-Fi	<ol style="list-style-type: none"> 1. O sinal Wi-Fi não é forte o suficiente. Certifique-se de que o aparelho está numa boa área de cobertura de sinal Wi-Fi. 2. A conexão Wi-Fi não está a funcionar conforme o esperado. Redefina o Wi-Fi e baixe a versão mais recente da aplicação antes de tentar se conectar novamente. 3. Verifique se o Wi-Fi é de 2,4 GHz. O robô não suporta Wi-Fi de 5 GHz.
11	O aparelho não agenda uma tarefa de limpeza	<p>Bateria Fraca; a tarefa de limpeza agendada pode ser iniciada somente quando a bateria estiver acima de 30%.</p> <p>Verifique se o modo DND foi definido e o horário programado está dentro do período DND.</p>
12	A base consome energia mesmo quando o aparelho não está a carregar	A unidade principal consumirá pouca energia quando estiver na base de carregamento. Isso ajuda a manter o desempenho da bateria.
13	O aparelho deve ser carregado por 12 horas nas primeiras 3 utilizações?	As baterias de lítio podem ser recarregadas a qualquer momento sem efeito de memória e não há necessidade de esperar 12 horas quando totalmente carregadas.
14	Não há água ou menos saída de água do que o esperado do módulo mop	<ol style="list-style-type: none"> 1. Certifique-se de que há água no Recipiente de água. 2. Use a aplicação móvel para ajustar o volume de água para um grande volume. 3. Instale o esfregão e o suporte do esfregão corretamente de acordo com as instruções.
15	A unidade volta a recarregar quando a bateria está fraca, mas não retoma a limpeza após a bateria ser recarregada	<p>Confirme se o aparelho não está no modo DND; ele não continuará a limpar neste modo.</p> <p>O aparelho não retomará a limpeza após o carregamento se colocar manualmente o robô de volta na base de carregamento após a bateria ficar fraca.</p>
16	Não é possível retornar à base de carregamento após limpeza parcial ou posição móvel	Após uma limpeza parcial ou uma grande distância, o robô irá gerar um novo mapa. Se a base de carregamento estiver longe do robô, o robô pode não retornar para recarregar com sucesso. Por favor, posicione manualmente o robô na base de carregamento.
17	Alguns lugares não foram limpos como esperado	Confirme se o robô pode passar por cima de quaisquer obstáculos, como limites.

Quando ocorrer uma situação anormal durante a operação do robô, a luz vermelha do robô piscará e um aviso de voz será emitido. Consulte a tabela a seguir para resolver a falha.

No.	Failure Voice Prompts	Solutions
1	Sensor do radar anormal. Confirme se o radar está desobstruído.	Se objetos estranhos cobrirem ou bloquearem o radar, limpe-os. Se o sensor não puder ser limpo, mova o robô para uma nova posição e inicie-o novamente.
2	O buffer de colisão está bloqueado. Limpe ou toque no buffer de colisão e tente novamente.	O buffer de colisão está bloqueado por objetos estranhos. Toque levemente na colisão do radar para remover objetos estranhos. Se não puder ser removido, mova o robô para um novo local e reinicie o aparelho.
3	As rodas estão suspensas. Mova a unidade para uma nova posição para iniciar.	Se a roda estiver posicionada sobre uma borda, mova o robô para uma nova posição e reinicie-o. Uma falha também pode ocorrer se o sensor de penhasco estiver coberto por poeira ou objetos estranhos. Limpe o sensor ou limpe os objetos estranhos.
4	O sensor de penhasco está anormal. Limpe e tente novamente.	Se a roda estiver posicionada sobre uma borda, mova o robô para uma nova posição e reinicie-o. Uma falha também pode ocorrer se o sensor de penhasco estiver coberto por poeira ou objetos estranhos. Limpe o sensor ou limpe os objetos estranhos.
5	Escova do rolo anormal; remova-o e limpe-o.	A escova rotativa pode ficar emaranhada com objetos estranhos. Limpe os objetos estranhos e reinicie-o.
6	Escova lateral anormal; remova-o e limpe-o.	A escova lateral pode ficar emaranhada com objetos estranhos. Limpe os objetos estranhos e reinicie-o.
7	Verifique se a roda principal está presa em objetos estranhos. Mova a unidade para uma nova posição para iniciar.	A roda principal pode ficar emaranhada com objetos estranhos. Limpe os objetos estranhos e reinicie-o.
8	A unidade está presa. Por favor, limpe os obstáculos ao redor do robô e tente novamente.	O robô está preso. Limpe os obstáculos ao redor do robô ou mova o robô para um novo local e tente novamente.
9	Substitua a caixa de pó.	Por favor, reinstale a lixeira e o conjunto do filtro corretamente. Se o prompt de voz continuar, substitua o conjunto do filtro.
10	Bateria Fraca; tente novamente após o carregamento.	Bateria Fraca. Carregue o robô em pelo menos 30% antes do uso.
11	Bateria anormal.	A temperatura da bateria está muito alta ou baixa. Aguarde até que a temperatura da bateria esteja normal antes de usar.
12	O sensor infravermelho de parede está anormal. Limpe e tente novamente.	O sensor de parede está coberto por poeira ou objetos estranhos. Por favor, limpe a poeira ou limpe os objetos estranhos.
13	Coloque a unidade numa superfície plana e tente novamente.	O robô está numa posição inclinada. Por favor, coloque o robô numa superfície nivelada para reiniciar.

14	Ventilador anormal. Tente reiniciar o sistema.	O ventilador não está a funcionar como esperado. Desligue o robô antes de reiniciá-lo.
15	Anomalia de colisão de radar.	O sensor de colisão do radar está bloqueado por objetos estranhos. Toque levemente na colisão do radar para remover quaisquer objetos estranhos. Se isso não funcionar, mova o robô para um novo local e tente novamente.
16	Mova o dispositivo para fora das áreas proibidas antes de iniciar.	O robô estava numa área proibida. Por favor, mova o robô da área proibida.
17	Erro interno; tente reiniciar o sistema.	Foi detectado um erro interno e o robô não pode continuar a trabalhar. Desligue o robô e reinicie-o.

DISPOSIÇÃO

	<p>Este símbolo indica que este produto não deve ser descartado com outras formas de lixo doméstico. Para evitar possíveis danos ao meio ambiente ou à saúde humana decorrentes do descarte descontrolado de resíduos e promover a reutilização sustentável dos recursos materiais, recicle este aparelho com responsabilidade. Para devolver o seu dispositivo usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o revendedor onde o produto foi adquirido. O revendedor pode, posteriormente, garantir que o produto seja reciclado de maneira ambientalmente segura.</p>
---	---

GARANTIA: DOIS ANOS

FONTOS BIZTOSÍTÉKOK --- ---

A készülék működtetésekor mindig legyen óvatos. A porszívó használata előtt olvassa el figyelmesen ezt a kézikönyvet, és őrizze meg ezeket az utasításokat a későbbi használatra.

Figyelmeztetések

1. A robot üzemeltetése előtt szüntesse meg a lehetséges problémákat vagy kockázatokat. Távolítsa el a tápkábeleket és kisebb tárgyakat a padlóról, hogy a robotot ne akadályozza semmi sem a takarítás során. Helyezzen el minden szőnyegrojtót a szőnyeg alatt, és győződjön meg arról, hogy a függönyök vagy más puha bútorok ne érjenek a padlóhoz.
2. Ha a takarítandó helyiségben lépcsők vagy fokok vannak, használat előtt ellenőrizze, hogy a robot képes-e érzékelni az éleket. Ha kétségei vannak, helyezzen fizikai akadályt az élek elé, hogy megakadályozza a robot lezuhanását. Kérjük, használat előtt ellenőrizze, hogy az akadály hatásos-e.
3. A készüléket a jelen kézikönyvben található utasításoknak megfelelően üzemeltesse. Csak a robot gyártója által ajánlott vagy forgalmazott tartozékokat használja.
4. Győződjön meg arról, hogy a tápegység feszültsége megegyezik a töltőalapon megadott feszültséggel.

5. Használat előtt győződjön meg arról, hogy a portartály és a szűrő megfelelően vannak-e felszerelve.
6. Biztonsági okokból, ha a tápkábel megsérül, azt megfelelően képzett gyártónak, szervizközpontnak vagy szervizszemélyzetnek kell kicserélnie.
7. A termék tisztítása vagy karbantartása előtt kapcsolja ki a robotot, és kapcsolja ki az áramellátást.
8. Mielőtt kidobja a terméket, vegye le a terméket a töltőalapon, kapcsolja ki, és vegye ki az akkumulátort. Az akkumulátort a helyi törvényeknek és előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
9. Kapcsolja ki a terméket, ha hosszabb ideig nem használja.
10. A használt akkumulátorokat a helyi törvényeknek és előírásoknak megfelelően kell kezelni.
11. Ezt a készüléket 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező, illetve tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek akkor használhatják, ha biztosított a felügyelet vagy megfelelő képzésben részesültek a készülék biztonságos használatára vonatkozóan, és megértették a vele járó veszélyeket. A terméket

8 év alatti gyermekek és értelmi fogyatékos személyek nem használhatják. Ez a termék nem játék. Ne hagyja, hogy a gyermekek lovagoljanak vagy üljenek a terméken. Tartsa felügyelet alatt a gyermekeket és kerülje, hogy a készülékkel játszanak.

- 12.A terméket kizárólag beltéri és otthoni használatra tervezték. Ne használja a terméket kültéren, illetve kereskedelmi vagy ipari célokra.
- 13.Ne működtesse a terméket olyan helyiségben, ahol csecsemő alszik.
- 14.Ne használja a készüléket törött tápkábellel vagy konnectorral. Ha a robot nem tud rendeltetésszerűen működni, mert megsérült, kültéren használták, leesett vagy elázott, azonnal hagyja abba a használatát. A további károk vagy sérülések megelőzése érdekében vigye a robotot megfelelően képzett gyártóhoz vagy ügyfélszolgálati központba szervizelésre.
- 15.Kérjük, használja a terméket a jelen kézikönyvben található utasításoknak megfelelően. A vállalat nem vállal felelősséget a készülék nem megfelelő használata által okozott veszteségekért vagy sérülésekért.

Figyelmeztetések

1. Kizárólag a robot gyártója által szállított töltőalapot használja. Ne cserélje ki saját maga az akkumulátort.

Ha az akkumulátor megsérült, forduljon a robot gyártójához, hivatalos forgalmazójához vagy más szakemberhez a csere megszervezése érdekében.

2. Ne használja ezt a robotot olyan helyen, ahol tűz vagy törékeny tárgyak vannak.
3. Ne használja ezt a robotot olyan területen, ahol a hőmérséklet magasabb, mint $40\text{ }^{\circ}\text{C}$ vagy alacsonyabb, mint $0\text{ }^{\circ}\text{C}$.
4. Tartsa távol a haját, ruháját, ujjait vagy más részeit a robot nyílásától vagy kezelő részeitől.
5. Ne használja ezt a robotot vizes vagy nedves padlón.
6. Ne használja ezt a robotot kövek, papír vagy más olyan tárgyak felszedésére, amelyek elakadást okozhatnak.
7. Ne használja ezt a robotot gyúlékony anyagok, például benzin és nyomtatótoner felszedésére. Ne használja ezt a robotot olyan helyen, ahol gyúlékony anyagok vannak.
8. Ne használja ezt a robotot égő vagy füstölgő tárgyak, például cigaretta, gyufa, hamu vagy más olyan tárgyak felszedésére, amelyek tüzet okozhatnak.
9. Ne zárja el a szívónyílást. Ne használja a készüléket, ha a szívónyílás el van záródva. A szabad levegőáramlás biztosítása érdekében távolítsa el a port, a pamutszálakat és a hajszalakat a

szívónyílásból.

10. Óvatosan használja a tápkábelt. Ne használja a tápkábelt a készülék/töltőalap húzására. Soha ne használja a tápkábelt fogantyúként. Ne vezesse át a tápkábelt az ajtónyíláson keresztül. Ne húzza a tápkábelt sarok vagy éles él körül. Ne működtesse a robotot a tápkábelen keresztül. Tartsa a tápkábelt távol a hőforrásoktól.
11. Ne használjon hibásan működő töltőalapot. A kockázatok elkerülése érdekében gondoskodjon arról, hogy a töltőalapot csak a gyártója, meghatalmazott képviselője vagy más szakszemélyzet szervizelje.
12. Ne gyűjtsa fel a készüléket, még akkor sem, ha az súlyosan megsérült. A készülékben lévő akkumulátor hő hatására felrobbanhat.

Az akkumulátor ártalmatlanítási utasításai

Ne dobja ki az elemeket a háztartási hulladékkal együtt. Vigye el őket a legközelebbi hulladékelem-újrahasznosító állomásra vagy az értékesítés utáni szervizközpontba központi ártalmatlanítás céljából.

Az alábbi utasítások a használt akkumulátorok feldolgozásáért felelős szakembereknek szólnak, nem pedig az általános vásárlóknak.

Vigyázat!

- Az akkumulátor szivárgása káros!

- Ne engedje, hogy az akkumulátor szivárgása szemmel vagy bőrrel érintkezzen.
- Szemmel vagy bőrrel való érintkezés esetén a területet alaposan mossa le tiszta vízzel, és azonnal forduljon orvoshoz.

Az akkumulátor eltávolítása

Értesítés:

A következő információk a robot eltávolítására vonatkoznak, nem napi használati utasítások.

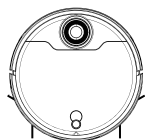
Eltávolítás előtt merítse teljesen le az akkumulátort. Az akkumulátor semmilyen körülmények között sem érintkezhet fémmel.

Az akkumulátor eltávolítása:

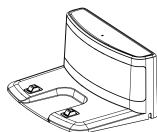
1. Futtassa a robotporszívót, amíg az akkumulátor teljesen le nem merül.
2. Kapcsolja ki a robotporszívót.
3. Lazítsa meg a csavarokat a robot alján.
4. Távolítsa el az alsó héjat.
5. Húzza ki az akkumulátort, és vegye ki.

TERMÉK BEMUTATÁSA

1.1 CSOMAG TARTALMA



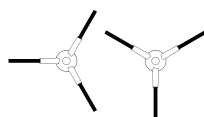
Főtörzs



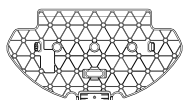
Töltőalap



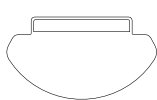
Használati útmutató



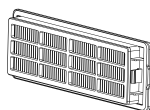
Oldalsó kefe * 4



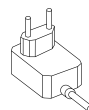
Felmosókendő-tartó



Mosható felmosókendő*2



Szűrő

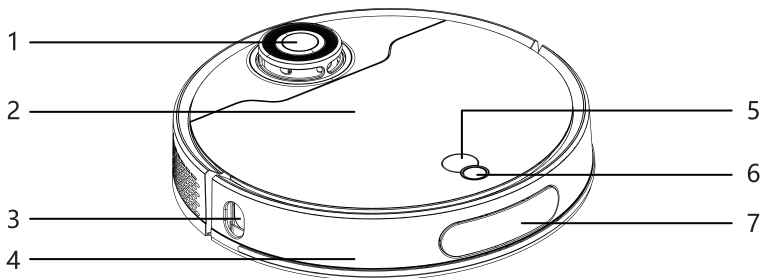


Adapter

* A kézikönyvben szereplő képek csak illusztrációs célokat szolgálnak. A tényleges termék ettől eltérhet.

1.2 A TERMÉK TARTALMA

Felülnézet



1. Lézerszkennő

2. Előlap

3. Fali érzékelő

4. Ütközésérzékelő

5. Takarítás-/tápgomb

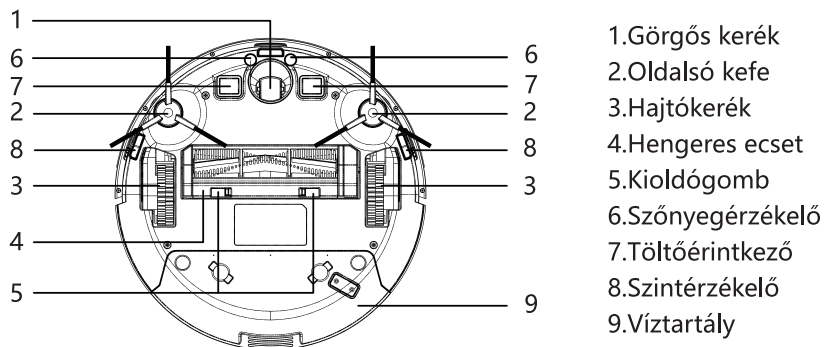
- Takarításgomb: Nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a be-/kikapcsoláshoz.
- Nyomja meg egyszer a szüneteltetéshez vagy újraindításhoz.

6. Töltés gomb

- Takarítás közben egyszer nyomja meg a gombot a készülék szüneteltetéséhez.
- Ha szünetel, nyomja meg egyszer a gombot a feltöltéshez való visszatéréshez.
- Ha visszatér a feltöltéshez, nyomja meg egyszer a gombot a visszatérés leállításához.

7. Töltési érzékelő

Alulnézet

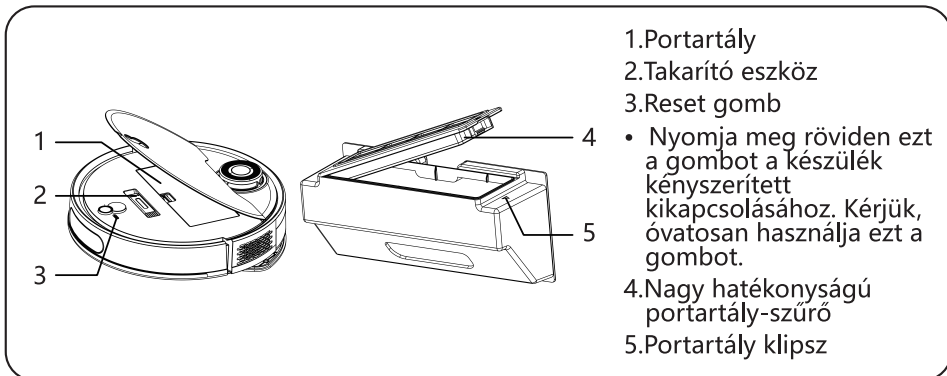


Jelzőfény állapotára vonatkozó utasítások

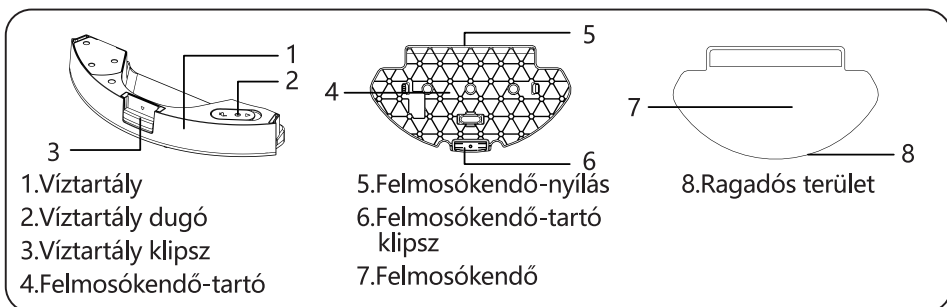
Állapot	Gomb háttérvilágítás
ON	Bekapcsolás gomb + töltés gomb A fehér fény mindig ég
OFF	Bekapcsolás gomb + töltés gomb Mindkét lámpa ki van kapcsolva
Üresjárat	Bekapcsolás gomb + töltés gomb Mindkét lámpa ki van kapcsolva
Az akkumulátor töltöttségi szintje 20%-nál alacsonyabb	Visszatérés a töltéshez: Piros töltésjelző világít Töltés: Piros töltésjelző villog
Az akkumulátor töltöttségi szintje meghaladja a 20%-ot (Nincs hálózati kapcsolat)	Munka: Fehér bekapcsolás gomb világít Visszatérés a feltöltéshez: Fehér újratöltés gomb világít Töltés: Fehér töltés gomb villog A töltés befejeződött: Fehér töltés gomb világít
Az akkumulátor töltöttségi szintje meghaladja a 20%-ot (Hálózatra csatlakoztatva)	Munka: Kék bekapcsolás gomb világít Visszatérés a feltöltéshez: Kék újratöltés gomb világít Töltés: Kék töltés gomb villog A töltés befejeződött: Kék töltőgomb világít
Hiba	Bekapcsolás gomb + töltés gomb Piros villogás
Hálózati át konfigurálás	Bekapcsolás gomb + töltés gomb Fehér villogás
Sikeres WIFI-csatlakozás	Bekapcsolás gomb + töltés gomb Kék fény világít

Állapot Gomb	Üresjárat	Tisztítás	Szünet	Automatikus visszatérés a feltöltéshez	Automatikus visszatérés a feltöltési szünetre	OFF
Nyomja meg egyszer a bekapcsolás gombot	Takarítás indítása	Takarítás szünetelése	Takarítás folytatása	Automatikus visszatérés a feltöltési szünetre	Globális takarítás indítása	
Nyomja meg egyszer a feltöltés gombot	Visszatérés a feltöltéshez indítása	Szünet	Visszatérés a feltöltéshez indítása	Automatikus visszatérés a feltöltési szünetre	Töltéshez való visszatérés folytatása	
Nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsolás gombot és a töltés gombot 5 másodpercig.	Hálózati konfiguráció indítása					Önérzékelési üzemmódba lépés
Nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsolás gombot 3 másodpercig	OFF					ON
Nyomja meg és tartsa lenyomva a töltés gombot 3 másodpercig.	Foltisztítás					
Nyomja meg egyszer a reset gombot (az előlap alatt).	Kényszerített leállítás					

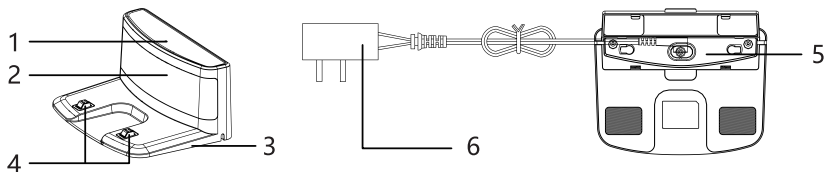
A készülék belsejében (az előlap alatt)



Felmosó modul



Töltőbázis



1. Töltőalap jelzőfénye

2. Jelátviteli érzékelő

3. Alváz

4. Töltőérintkező

Tipp: Nyissa ki az alsó fedelet, és csatlakoztassa a tápkábelt a tápcsatlakozóhoz.

5. Tápkábelnyílás

6. Elektromos aljzat

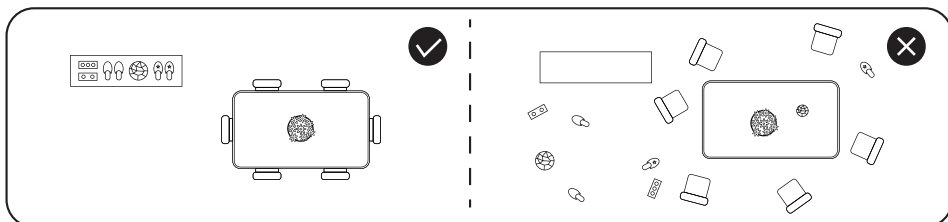
Tipp: A tápkábelt a bal vagy a jobb oldali nyílásból is kihúzhatja.

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

2.1 ÓVINTÉZKEDÉSEK

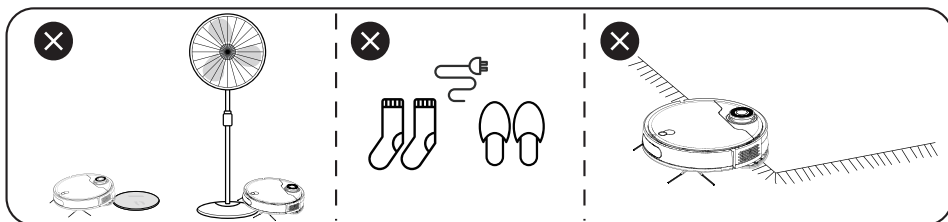
1. Bútorok elrendezése

Használat előtt rendezze el a bútorokat, például az asztalokat, székeket stb., hogy a tisztítási területet maximalizálja.



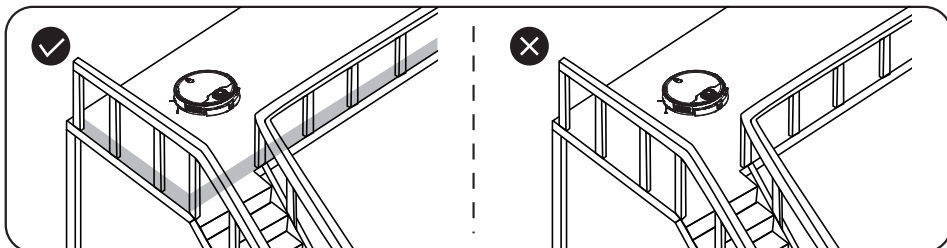
2. Akadályok eltávolítása

- Távolítsa el vagy takarja el minden olyan alacsony talpzatú tárgyat, például ventilátort, mérleget stb., amely befolyásolhatja a főegység normál működését.
- Távolítsa el a helyiségből minden laza tárgyat, például kábeleket, portörörongyokat, papucsokat stb. a robot működési hatékonyságának növelése érdekében.
- Ha a szobában rojtos szőnyeg van, a belegabalyodás elkerülése érdekében a készülék működtetése előtt hajtsa a rojtokat a szőnyeg alá. Soha ne használja a felmosó funkciót szőnyegen.



3. Robottisztító lezuhanásának megakadályozása

- Helyezzen el egy akadályt a lépcsők vagy erkélyek szélén, hogy megakadályozza a robot lezuhanását.



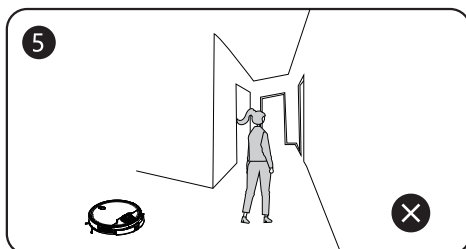
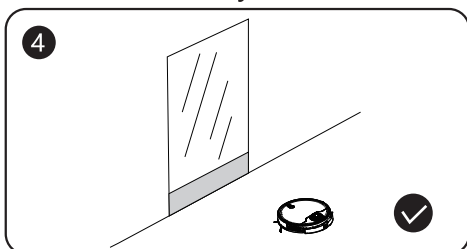
4. Fényvisszaverő felületek letakarása

- Takarjon el minden fényvisszaverő tárgyat, például tükröt és üveget a padlótól számított 10 cm-es távolságon belül, mivel ezek megzavarhatják a robot útvonal-érzékelését.

5. Legyen tisztában azzal, hogy a pozíciója hogyan hathat a robot érzékelőire.

- Ne álljon szűk helyeken, például folyosókon vagy küszöbökön, mert a robot esetleg nem tudja azonosítani a tisztítandó területeket.

Tipp: Amikor először használja a robotot, kérjük, hátulról kövesse a robotot, hogy megoldja az esetleges kisebb problémákat, és segítse a robot zökkenőmentes működését. Ne sétáljon a robot előtt.



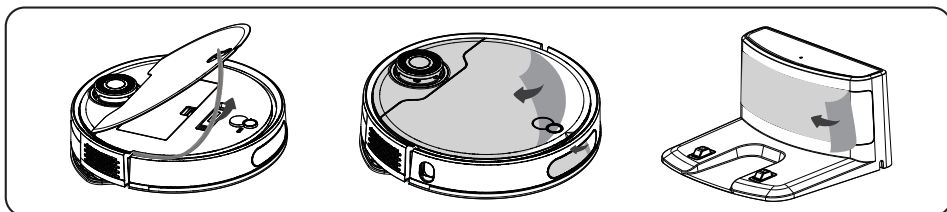
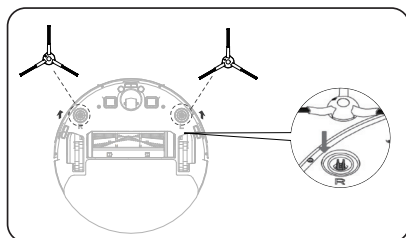
2.2A ROBOT FELKÉSZÍTÉSE AZ ELSŐ HASZNÁLATRA

1. Védőfóliák eltávolítása

Nyissa ki az előlapot, és távolítsa el a védőcsíkot. Távolítsa el az előlap és a töltőalap védőfóliáit.

2. Oldalsó kefe megfelelő behelyezése

Igazítsa az oldalsó keféket a nyílásokhoz, és szerelje be az oldalsó keféket. Hallania kell, ahogy a kefe a helyére pattan.



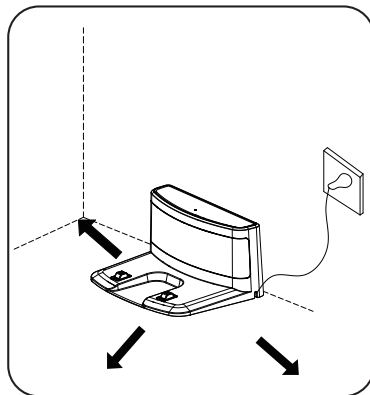
2.3A ROBOT TÖLTÉSE

1. Töltőalap elhelyezése

Helyezze a töltőalapot sík padlóra, a falhoz. Csatlakoztassa a tápkábelt, és helyezze a maradék kábelt a kábelylításba. Annak érdekében, hogy az alkalmazás az elvárásoknak megfelelően működjön, győződjön meg arról, hogy a töltőalap a Wi-Fi-hálózat lefedettségi területén belül helyezkedik el.

Tippek:

- Biztosítsa, hogy a töltőalap bal és jobb oldalán legalább 0,5 m szabad térrel, elől pedig 1,5 m szabad térrel rendelkezzen.
- Ha a tápkábelt a padlóra fektetik, a robot magával ráncsolhatja, és a töltőalap eltávolodhat vagy leválhat a tápegységről.
- Ha a töltőalap be van kapcsolva, a töltőalapon lévő jelzőfény állandóan világít. Amikor a robotot töltik, a fény kialszik.
- Ne helyezze a töltőalapot közvetlen napfény alá, és ne takarja le a jelátviteli területet. Ellenkező esetben előfordulhat, hogy a robot nem tud dokkolni a töltőalapon.



2. Bekapcsolás és töltés

A készülék bekapcsolásához tartsa lenyomva a takarítás gombot 3 másodpercig. Várjon, amíg a jelzőfény kigyullad. A robot azt mondja, hogy "Robot indítása". Tegye a robotot a töltőalpra a töltéshez. A robotot egy nagy teljesítményű Li-ion akkumulátorcsomag látja el energiával. Az akkumulátor teljesítményének megőrzése érdekében kérjük, hogy a robotot a napi használat során tartsa feltöltött állapotban.

Tippek:

- Előfordulhat, hogy a robot nem kapcsol be, ha az akkumulátor töltöttsége alacsony. Kérjük, a feltöltéshez helyezze a robotot a töltőalpra.
- A biztonságos töltés biztosítása és annak megakadályozása érdekében, hogy a nedves mosható felmosókendő ne károsítsa a padlót, ne helyezze fel a

felmosómodult töltés közben.

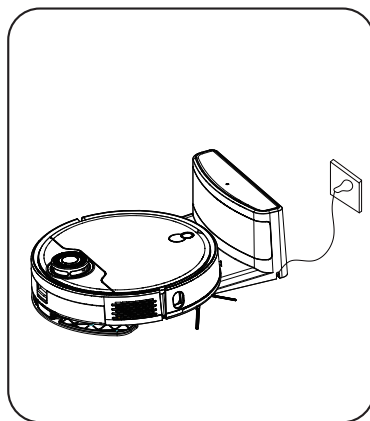
- Annak érdekében, hogy a robot sikeresen vissza tudjon térni a töltőalpra, javasoljuk, hogy a robotot a töltőalpról indítsa, és ne mozgassa el a töltőalapot az egyes takarítási feladatok során.

- A tápellátás/töltés jelzőfénye a töltési állapotot mutatja:

- Villog: töltés
- Folyamatosan megvilágítva: Teljesen feltöltve

A töltőalap jelzőfénye:

- Ha a töltőalap be van kapcsolva, a töltőalapon lévő jelzőfény világít. Amikor a robotot töltik, a fény kialszik.



2.4 ROBOTMŰVELETEK

1. Bekapcsolás / kikapcsolás

A készülék bekapcsolásához tartsa lenyomva a bekapcsolás gombot (⏻) 3 másodpercig. Amikor a bekapcsolás gomb és a töltés gomb (🔌) háttérvilágítással világít, a robot készen áll a munkára. Nyomja meg egyszer a bekapcsolás gombot a takarítás megkezdéséhez. Amikor a robot takarít, nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsolás gombot 3 másodpercig a robot kikapcsolásához és a tisztítási feladat befejezéséhez.

Megjegyzések

- A robotot nem lehet kikapcsolni, amikor töltés alatt van.
- Ha a robot több mint 10 órán keresztül szünetel, automatikusan kikapcsol.

2. Takarítás megkezdése

Nyomja meg egyszer a ⏻ gombot a tisztítás megkezdéséhez. A robot dinamikusan megtervezi a tisztítási útvonalat az általa készített térkép alapján. A robot először a falak mentén fog tisztítani, majd a felosztott területet Z-mintázatban tisztítja meg, rendezetten és hatékonyan lefedve az egész területet.

Tipppek:

- Ha az akkumulátor töltöttségi szintje túl alacsony, a robot nem lesz képes takarítani. Kérjük, töltsse fel.
- Kérjük, tegyen rendet a padlón lévő kábelek között (beleértve a töltőalap tápkábelét is), hogy elkerülje az áramkimaradást vagy a takarítás közbeni húzás által a tárgyokban vagy a vezetékekben okozott sérüléseket.
- Ha egy takarítási feladat 10 percnél rövidebb idő alatt befejeződik, a robot alapértelmezés szerint kétszer takarít.
- Ha a robotnak nincs elegendő akkumulátora a takarítási feladat elvégzéséhez, automatikusan visszatér a töltőalapra, hogy feltöltsse magát. Miután teljesen feltöltődött, automatikusan visszatér abba a pozícióba, amelyben a feltöltés előtt volt, és folytatja a takarítást.

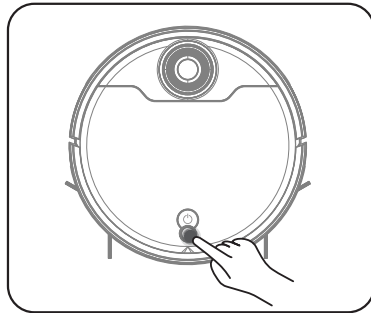
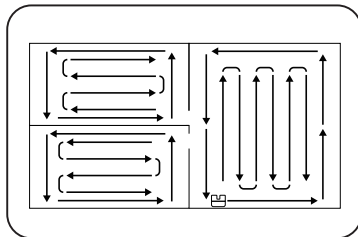
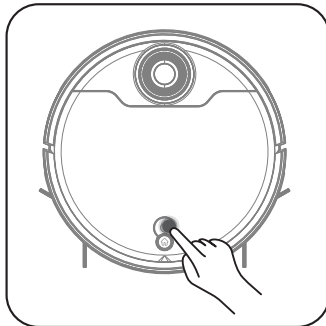
3. Szünet/újraindítás

Amikor a robot dolgozik, bármelyik gomb megnyomásával megállíthatja. Nyomja meg a ⏻ gombot a takarítás folytatásához. A 🔌 gomb megnyomásakor a robot visszatér a töltőalapra és befejezi a takarítási feladatot.

Ha a robot 10 percig szünetel, a robot összes lámpája kialszik. A takarítás megkezdéséhez nyomja meg bármelyik gombot a robot felébresztéséhez. Amint a fények kigyulladnak, nyomja meg a ⏻ gombot, és a robot folytatja a takarítást. A robotot közvetlenül is elindíthatja a mobilalkalmazáson keresztül.

4. A robot feltöltése

Automatikus üzemmód: A robot automatikusan visszatér a töltőalapra, hogy feltöltődjön.



Kézi üzemmód: Ha a robot szünetel, nyomja meg a  gombot, és a robot visszatér a töltőalapra.

Amikor a robot töltődik, a töltés gomb fénye villog.

Megjegyzés:

- Ha a robot nem találja meg a töltőalapot, visszatér oda, ahonnan elindult. Kérjük, helyezze manuálisan a robotot a töltőalapra.


5.Hibaállapot

Ha működés közben hiba lép fel, a jelzőfény pirosra vált és villog, a robot pedig hangjelzést ad ki. A megfelelő megoldás meghatározásához olvassa el a Hibaelhárítás részt.

6.Wi-Fi újrakonfigurálása

Ha a router konfigurációja megváltozott, elfelejtette a jelszavát, vagy az alkalmazás más okból nem tud csatlakozni a robothoz, tartsa lenyomva a Takarítás/Bekapcsolás gombot és a Töltés gombot egyszerre 3 másodpercig. Miután meghallja a "Hálózat újrakonfigurálása" hangutasítást, engedje el a gombokat, és a robot készen áll a hálózati konfigurációra.

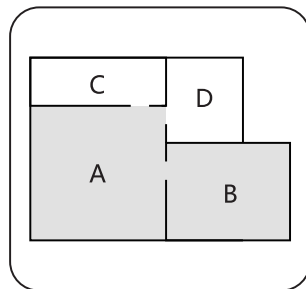
7.Folttsztítási mód

Ha a robot készenléti állapotban van vagy szünetelteti a működését, nyomja meg és tartsa lenyomva a  gombot 3 másodpercig a folttsztítási üzemmód aktiválásához. Ebben az üzemmódban a robot középre pozicionálja magát, és egy 1,5 m * 1,5 m-es négyzet alakú területet tisztít meg. A takarítási feladat befejezése után a robot visszatér a kiindulási pontra és leállítja a munkát.

8.A kiválasztott terület tisztítása

Az alkalmazás segítségével a térképen felosztott területeket választhat ki. A robot az alkalmazás térképén történő kiválasztásnak megfelelően egy vagy több helyiséget tisztít meg.

Tippek: A funkció használatához hagynia kell, hogy a robot kitakarítsa az összes területet, és létrehozzon egy teljes térképet. Ezután mentse el a térképet az alkalmazás térképkezelő funkciójának segítségével. Takarítás közben a robot kimozdulhat a kiválasztott területről. Kérjük, figyeljen a közeli akadályokra. A kiválasztott terület nem tekinthető elszigetelt területnek.



9.Takarítási feladat ütemezése

A takarítási feladatokat az alkalmazásban elérhető funkciók segítségével ütemezheti be. A robot a tervezett időpontban megkezdí a takarítást. A tisztítási feladat elvégzése után a robot visszatér a töltőalapra.

10.Osztott területek takarítása

A robot megtisztítja azokat a területeket, amelyeket az alkalmazáson felosztott.

Tippek: Kérjük, figyeljen a környező akadályokra. A kiválasztott terület nem tekinthető elszigetelt területnek.

11.Meghatározott pont tisztítása

Az alkalmazás segítségével megadhat egy pontot a térképen, és a robot automatikusan megtervezi az oda vezető útvonalat.

12.A takarítási üzemmód beállítása

Az alkalmazáson négy tisztítási mód közül egyet állíthat be: csendes, normál, fokozott vagy automatikus. Az alapértelmezett üzemmód a normál.

13.Vízmenntiség beállítása

Amikor a robot felmos, három vízmenntiség közül választhat: alacsony, közepes vagy

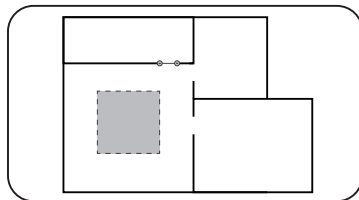
magas. Az alapértelmezett a közepes.

14. Ne zavarjanak

Beállíthat egy "Ne zavarjon" időszakot, amely alatt a robot inaktív marad. A robot nem folytatja automatikusan a takarítást, és a tervezett takarítás törlődik. A takarítás alatt a világítás és a hangjelzés kikapcsol.

15. Tiltott terület / virtuális fal

Az alkalmazással beállíthat egy tiltott területet vagy virtuális falat. A robot nem lép be a tiltott területre, illetve nem megy át a virtuális falon a takarítás során.



16. Az alkalmazás további funkciói

Térkép frissítése valós időben	Nyomásfokozás szőnyegen
Takarítási napló megtekintése	Fogyóeszközök használati idejének nyilvántartása
Robot nyelvének módosítása	Hangerő beállítása
A robot lokalizálása	Térkép kezelése
Robot állapotának megtekintése	Firmware frissítése

2.5 FELMOSÓ

1. Vegye ki a víztartályt

- A felmosógép teljesítményének javítása érdekében a felmosó funkció első használata előtt végezzen három tisztítási ciklust.
- A víztartály élettartamának meghosszabbításához használjon tisztított vagy lágyított vizet.
- Ne használja a felmosó funkciót szőnyegeken.

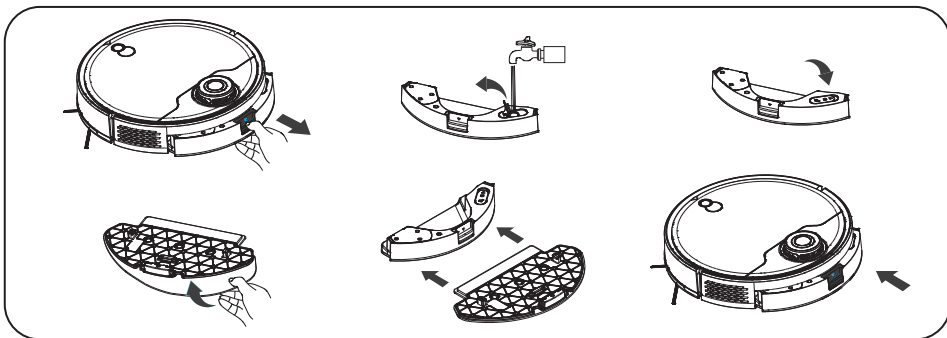
2. Nyissa ki a fedelet, és tölts fel a víztartályt vízzel.

3. Tegye vissza a fedelet a helyére.

4. Helyezzen egy felmosókendőt a felmosókendő-tartóba.

5. Szerelje be a felmosókendő-tartót a víztartályba.

6. Helyezze vissza a víztartály modult a készülékbe

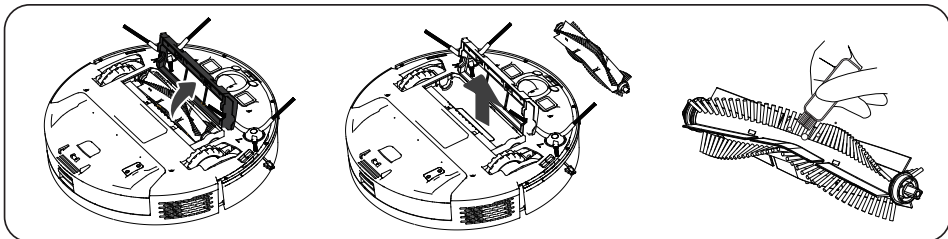


RENDSZERES KARBANTARTÁS

3.1 FŐKEFE ÉS OLDALKEFE

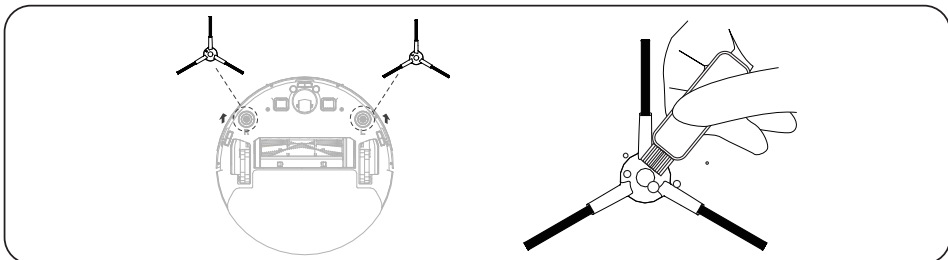
Hengerkefe tisztítása

1. Nyomja meg egyszerre a hengerkefelemezen lévő két reteszt a hengerkefe fedelének kinyitásához.
2. Vegye le a hengerkefét.
3. Tisztítsa meg a hengerkefét a mellékelt tisztítóeszközökkel.



Oldalsó kefe tisztítása

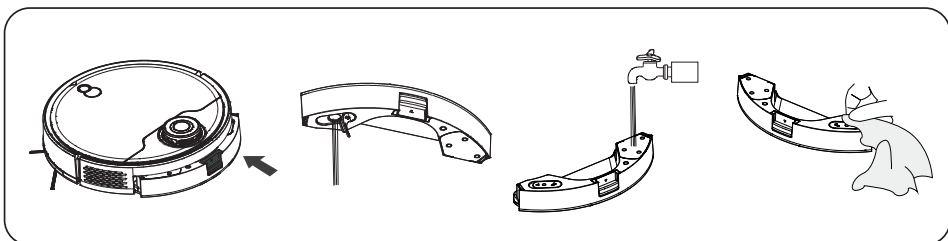
1. Vegye le az oldalsó kefét.
2. Tisztítsa meg az oldalsó kefét a mellékelt tisztítóeszközökkel.



3.2 VÍZTARTÁLY ÉS FELMOSÓRONGY

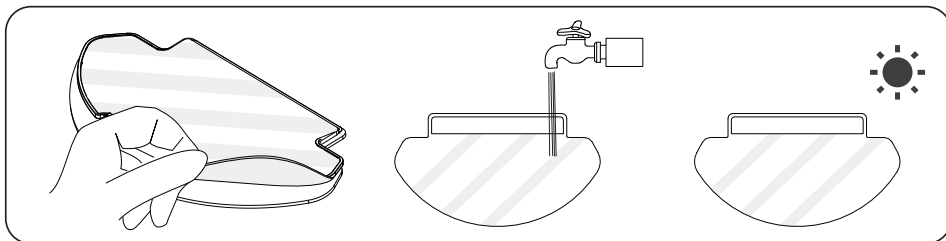
Tisztítsa meg a víztartályt

1. Nyomja meg a víztartálykioldó gombot a víztartály eltávolításához.
2. Ürítse ki a víztartályt.
3. Mossa ki a víztartályt.
4. Szárítsa meg a víztartályt természetes úton vagy ruhával.



Tisztítsa meg a felmosórongyot

1. Vegye ki a felmosókendőt.
2. Mossa ki a felmosókendőt.
3. Szárítsa meg a felmosókendőt természetes módon.



3.3 SZEMETES ÉS HEPA-SZŰRŐ

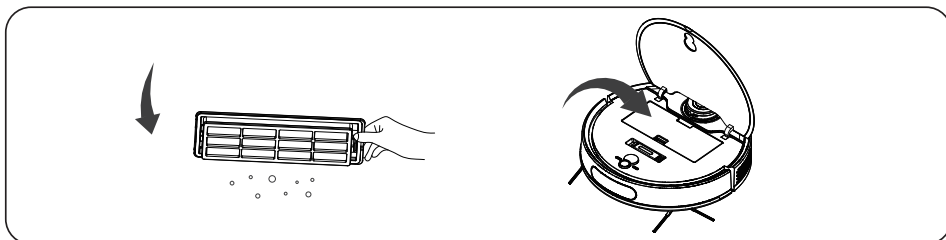
A portartály megtisztítása

1. Távolítsa el az előlapot, és vegye ki a portartályt.
2. Nyissa ki a portartályt és ürítse ki.



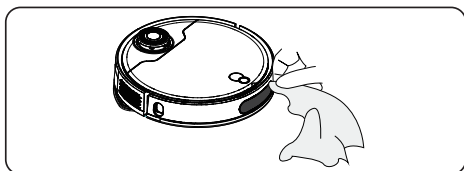
HEPA-szűrő tisztítása

1. Veregesse meg többször a HEPA-szűrőt, hogy lerázza a szennyeződésekkel, amíg tiszta nem lesz.
2. Helyezze vissza a HEPA-szűrőt, és tegye vissza a portartályt.

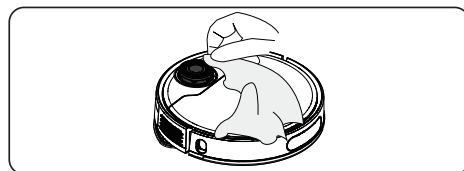


3.4 AZ ÉRZÉKELŐ TISZTÍTÁSA

Tisztítsa meg az töltésérzékelőt



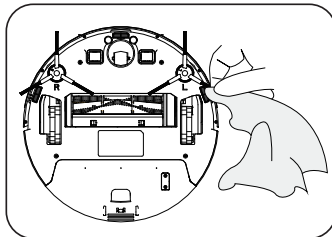
Tisztítsa meg a lézerszkennelő modult



Tipp: Tiszta, puha ruhával törölje le a töltőérzékelőt és a lézerszkennelő modult. Ne használjon tisztítószert vagy sprayt.

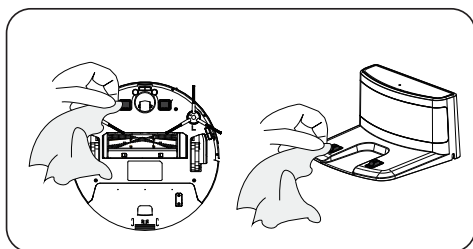
Tisztítsa meg az alsó érzékelőt

Tippek: Ne használjon nedves ruhát az érzékelő és a beolvasó modul tisztításához. Az alsó érzékelő tisztításához használjon száraz ruhát a vízkárosodás elkerülése érdekében.

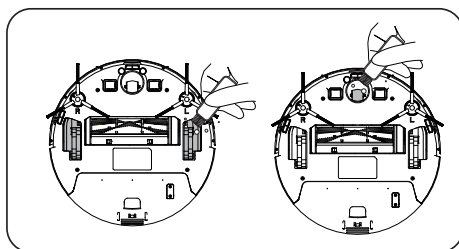


3.5 TÖLTÉSI ÉRINTKEZÉSI PONT, MEGHAJTÓ KERÉK ÉS GÖRGŐ KERÉK

Töltőérintkező tisztítása



Tisztítsa meg a meghajtó kereket és a görgőt



Tipp: A töltőérintkező tisztításához használjon száraz ruhát. A vízkárok elkerülése érdekében ne használjon nedves ruhát.

ELSŐDLEGES PARAMÉTEREK

Termékmodell	T10R (103203GT1)		
Névleges bemeneti feszültség	14.4 V		
Névleges teljesítmény	40 W		
Töltési idő	Körülbelül 6 óra		
Töltőbázis modell	T10 (103203GT1)		
Névleges bemeneti feszültség	100-240 V	Névleges kimeneti feszültség	20 V
Névleges kimeneti teljesítmény	12 W	Névleges kimeneti áram	0.6 A

Tippek:

1. Mivel folyamatosan fejlesztjük termékünket, fenntartjuk a jogot, hogy azt bármikor frissítsük. Előfordulhat, hogy ez a kézikönyv nem írja le pontosan a kapott terméket.

HIBAEELHÁRÍTÁS

Sz.	Probléma	Megoldások
1	A készülék nem kapcsol be	Alacsony az akkumulátor töltöttsége; használat előtt tölts fel a robotot a töltőalapon.
2	A készülék nem töltődik	A töltőalap nincs bekapcsolva; kérjük, ellenőrizze, hogy a töltőalap tápkábelének mindkét vége be van-e dugva. Rossz érintkezés; kérjük, tisztítsa meg a töltőérintkezőt a főtest töltőalapjában. Győződjön meg róla, hogy a töltőalapon lévő jelzőfény világít.
3	Lassú töltés	Nagyon magas vagy alacsony hőmérsékletű környezetben történő használat esetén a készülék automatikusan csökkenti a töltési sebességet, hogy meghosszabbítsa az akkumulátor élettartamát.
4	A készülék nem tér vissza a feltöltéshez	Túl sok akadály van a töltőalap közelében. Kérjük, helyezze a töltőalapot nyílt területre. A robot túl messze van a töltőalaptól. Kérjük, helyezze a robotot a töltőalap közelébe, és próbálja meg újra.
5	Rendellenes cselekvések	Kapcsolja ki a készüléket, és indítsa újra.
6	Tisztítás közben rendellenes hang hallható	Idegen tárgyak kerülhettek a hengerkefébe, az oldalsó kefébe vagy a főkerékbe. Kérjük, állítsa le és tisztítsa meg a készüléket. Ha a forgó kerék a tisztítás során porosodik vagy beakad, csavarhúzóval óvatosan húzza ki, és öblítse le.
7	Alacsony takarítási kapacitás vagy a por kihullik	A portartály tele van; takarítsa ki a portartályt. A szűrő eltömődött; tisztítsa meg a szűrőt. A hengerkefébe idegen tárgyak kerülhettek; tisztítsa meg a hengerkefét.
8	A hálózatot konfigurálni kell	1.Kapcsolja be a robotot. 2.Nyomja meg és tartsa lenyomva egyszerre a töltés és a bekapcsolás gombot 5 másodpercig. Hangjelzés hallható, és a kijelző villogni fog, jelezve, hogy a készülék hálózati konfigurációs üzemmódban van. Ha nem hall hangutasítást, és a kijelző nem villog, kérjük, próbálja meg újra az első lépéstől kezdve. 3.Nyissa meg az AigoSmart alkalmazást, kattintson a "készülék hozzáadása" gombra a kezdőlapra, majd válassza a "Házi készülék"---"Takarító robot" lehetőséget. Kattintson a "megerősítés" gombra. Válassza ki a Wi-Fi-t, és adja meg a jelszót. Várjon, amíg a készülék sikeresen konfigurálódik.


9	A hálózat első konfigurálásakor az alkalmazás kezdőlapján egy felugró ablak jelenik meg. Mi történik, ha ilyenkor kijelentkezik?	<p>A hálózati konfiguráció felugró ablakát a következő módszerekkel aktiválhatja:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Indítsa újra a készüléket, és nyissa meg az alkalmazást. A felugró ablak újra megjelenik; 2. A készülék bekapcsolásakor nyomja meg egyszerre a töltés gombot és a bekapcsolás gombot 3 másodpercig. Nyissa meg az alkalmazást, miután meghallotta a hangos felszólítást, és a felugró ablak újra megjelenik. 3. Ha továbbra is problémái vannak, kérjük, lépjen kapcsolatba az ügyfélszolgálattal.
10	A készülék nem tud csatlakozni a Wi-Fi hálózathoz.	<ol style="list-style-type: none"> 1. A Wi-Fi-jel nem elég erős. Kérjük, győződjön meg róla, hogy a készülék olyan helyen legyen, ahol jó a Wi-Fi térereje. 2. A Wi-Fi kapcsolat nem működik a várt módon. Állítsa vissza a Wi-Fi-t, és töltsé le az alkalmazás legújabb verzióját, mielőtt újra megpróbálna csatlakozni. 3. Kérjük, győződjön meg róla, hogy a Wi-Fi 2,4 GHz-es. A robot nem támogatja az 5GHz-es Wi-Fi-t.
11	A készülék nem ütemez be egy takarítási feladatot	<p>Az akkumulátor töltöttsége alacsony; az ütemezett takarítási feladat csak akkor indítható el, ha az akkumulátor töltöttsége meghaladja a 30%-ot.</p> <p>Ellenőrizze, hogy a DND üzemmód be van-e állítva, és a tervezett időpont a DND-időszakon belül van-e.</p>
12	A bázis akkor is fogyaszt áramot, amikor a készülék nem töltődik.	<p>A főegység kis mennyiségű energiát fogyaszt, amikor a töltőalapon van. Ez segít fenntartani az akkumulátor teljesítményét.</p>
13	Az első 3 használat során 12 órán át kell tölteni a készüléket?	<p>A lítium akkumulátorok bármikor újratölthetők memóriahatás nélkül, és nem kell 12 órát várni a teljes feltöltés után.</p>
14	Nincs víz vagy a vártnál kevesebb víz távozik a felmosómodulból	<ol style="list-style-type: none"> 1. Győződjön meg róla, hogy van víz a víztartályban. 2. A mobilalkalmazás segítségével állítsa be a vízmennyiséget nagy mennyiségre. 3. Helyezze be a felmosókendőt és a felmosókendő-tartót az utasításoknak megfelelően.
15	A készülék visszatér a töltéshez, ha az akkumulátor lemerült, de az akkumulátor feltöltése után nem folytatja a takarítást.	<p>Ellenőrizze, hogy a készülék nincs-e DND üzemmódban; ebben az üzemmódban nem folytatja a takarítást.</p> <p>A készülék nem folytatja a takarítást a töltés után, ha kézzel helyezte vissza a robotot a töltőalapra, miután az akkumulátor lemerült.</p>
16	Részleges takarítás vagy pozícióváltás után nem tud visszatérni a töltőalapra	<p>Részleges takarítás vagy nagy távolság megtétele után a robot új térképet készít. Ha a töltőalap messze van a robottól, elfordulhat, hogy a robot nem tér vissza a sikeres feltöltéshez. Kérjük, manuálisan helyezze a robotot a töltőalapra.</p>
17	Néhány helyen nem az elvárásoknak megfelelően történt a takarítás	<p>Ellenőrizze, hogy a robot át tud-e haladni az akadályokon, például küszöbökön.</p>

Ha a robot működése során rendellenes helyzet áll elő, a robot piros fénye villogni kezd, és hangjelzés hallható. A hiba megoldásához tekintse meg az alábbi táblázatot.

Sz.	Hiba hangutasítások	Megoldások
1	Radarérezékelő rendellenes. Kérjük, ellenőrizze, hogy nem akadályozza-e valami a radart.	Ha idegen tárgyak takarják vagy blokkolják a radart, kérjük, távolítsa el azokat. Ha az érzékelő nem tisztítható, vigye a robotot új pozícióba, és indítsa el újra.
2	Az ütközési puffert blokkolva van. Kérjük, tisztítsa meg vagy érintse meg az ütközési puffert, és próbálja meg újra.	Az ütközési puffert idegen objektumok blokkolják. Az idegen tárgyak eltávolításához enyhén érintse meg a radarütközőt. Ha nem lehet eltávolítani, vigye a robotot egy új helyre, és indítsa újra a készüléket.
3	A kerekek felfüggesztve vannak. Kérjük, az indításhoz helyezze át a készüléket egy új pozícióba.	Ha a kerék egy perem fölé került, mozgassa a robotot egy új pozícióba, és indítsa újra. Meghibásodás akkor is előfordulhat, ha a szintérezékelőt por vagy idegen tárgyak borítják. Kérjük, törölje le az érzékelőt, vagy távolítsa el az idegen tárgyakat.
4	A szintérezékelő rendellenes. Kérjük, törölje le és próbálja meg újra.	Ha a kerék egy perem fölé került, mozgassa a robotot egy új pozícióba, és indítsa újra. Meghibásodás akkor is előfordulhat, ha a szintérezékelőt por vagy idegen tárgyak borítják. Kérjük, törölje le az érzékelőt, vagy távolítsa el az idegen tárgyakat.
5	A hengerkefe működése rendellenes; távolítsa el és tisztítsa meg.	A hengerkefébe idegen tárgyak kerülhetnek. Távolítsa el az idegen tárgyakat, és indítsa újra.
6	Az oldalsó kefe működése rendellenes; távolítsa el és tisztítsa meg.	Az oldalsó kefébe idegen tárgyak kerülhetnek. Távolítsa el az idegen tárgyakat, és indítsa újra.
7	Ellenőrizze, hogy a főkerék nem akad-be idegen tárgyakba. Az indításhoz helyezze a készüléket új pozícióba.	A főkerékbe idegen tárgyak keveredhetnek. Távolítsa el az idegen tárgyakat, és indítsa újra.
8	Az egység csapdába esett. Kérjük, távolítsa el az akadályokat a robot körül, és próbálja meg újra.	A robot csapdába esett. Kérjük, távolítsa el az akadályokat a robot körül, vagy helyezze át a robotot egy új helyre, és próbálja meg újra.
9	Cserélje ki a portartályt.	Kérjük, helyesen szerelje vissza a portartályt és a szűrőegységet. Ha a hangjelzés folytatódik, kérjük, cserélje ki a szűrőegységet.
10	Alacsony töltöttségű akkumulátor; töltés után próbálja újra.	Lemerült az akkumulátor. Használat előtt töltsen fel a robotot legalább 30%-ra.
11	Az akkumulátor rendellenes.	Az akkumulátor hőmérséklete túl magas vagy alacsony. Kérjük, használat előtt várjon, amíg az akkumulátor hőmérséklete normális lesz.
12	Az infravörös falérezékelő rendellenes. Kérjük, törölje le és próbálja meg újra.	A fali érzékelőt por vagy idegen tárgyak borítják. Kérjük, távolítsa el a port vagy távolítsa el az idegen tárgyakat.
13	Helyezze a készüléket sík felületre, és próbálja meg újra.	A robot ferde helyzetben van. Az újraindításhoz helyezze a robotot vízszintes felületre.

14	Rendellenes ventilátor. Próbálja meg visszaállítani a rendszert.	A ventilátor nem működik a várt módon. Kérjük, kapcsolja ki a robotot, mielőtt újraindítja.
15	Radarütközési probléma.	A radar ütközésérzékelőjét idegen tárgyak blokkolják. Az idegen tárgyak eltávolításához enyhén érintse meg a radarütközőt. Ha ez nem működik, helyezze a robotot egy új helyre, és próbálja meg újra.
16	Indítás előtt vigye ki a készüléket a tiltott területekről.	A robot tiltott területen volt. Kérjük, vigye el a robotot a tiltott területről.
17	Belső hiba; próbálja meg visszaállítani a rendszert.	Belső hibát észleltek, és a robot nem tudja folytatni a munkát. Kérjük, kapcsolja ki a robotot, és indítsa újra.

MEGSEMMISÍTÉS

	<p>Ez a szimbólum azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani. Az ellenőrizetlen hulladéklerakásból eredő esetleges környezeti vagy emberi egészségkárosodás megelőzése, valamint az anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználásának elősegítése érdekében hasznosítja újra felelősségteljesen ezt a készüléket. A használt készülék visszavételéhez használja a visszavételi és gyűjtési rendszereket, vagy forduljon ahhoz a kiskereskedőhöz, ahol a terméket vásárolta. A kiskereskedő ezt követően gondoskodhat a termék környezetvédelmi szempontból biztonságos módon történő újrahasznosításáról.</p>
---	--

GARANCIA: KÉT ÉV



ITALIA MARKET SRL
VIA DELLE INDUSTRIE, 9/1 20883 MEZZAGO(MB), ITALIA
P.IVA: IT10502730962



[HTTP://WWW.AIGOSTAR.COM](http://www.aigostar.com)
MADE IN CHINA